ARCHAEOLOGICAL SURVEY OF INDIA

SOUTH INDIAN INSCRIPTIONS

(Telugu Inscriptions copied from 1946-53)

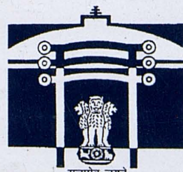
Volume XXXIII

EDITED BY

Dr. K. MUNIRATHNAM
Assistant Superintending Epigraphist
Mysore

ISSUED BY

Dr. T.S. RAVISHANKAR
Director (Epigraphy) I/c



Published by the Director General, Archaeological Survey of India,
New Delhi - 110 011.

Printed at the Tamil Nadu Government Press, Chennai – 600 079

2013



ARCHAEOLOGICAL SURVEY OF INDIA

SOUTH INDIAN INSCRIPTIONS

(Telugu Inscriptions copied from 1946-53)

Volume XXXIII

EDITED BY

Dr. K. MUNIRATHNAM
Assistant Superintending Epigraphist
Mysore

ISSUED BY

Dr. T.S. RAVISHANKAR
Director (Epigraphy) I/c



Published by the Director General, Archaeological Survey of India, New Delhi - 110 011.

Printed at the Tamil Nadu Government Press, Chennai – 600 079

2013

Price: Rs 623/

POST SCRIPT

The present volume (South Indian Inscriptions Volume XXXIII) contains 260 Telugu inscriptions that were copied during the years 1946-53 belonging to various dynasties like Bāṇas, Chālukyas of Vātāpi, Kākatīyas and Vijayanagara rulers. All these inscriptions are copied by the Epigraphy Branch and noticed in the respective Annual Report on Indian Epigraphy. They are arranged chronologically. These inscriptions, though some are fragmentary and few are miscellaneous, they help in understanding the history of the region.

I whole heartedly appreciate the young and upcoming epigraphist Dr. K. Munirathnam, who has left no stone unturned in editing this volume and making it a useful and meaningful one.

My thanks are due to Prof. S. S. Ramachandra Murthy, Prof. C. Somasundara Rao, both of whom are good Telugu epigraphists and have rendered their valuable suggestions in making this volume a presentable one.

My thanks are also due to Dr. Meka Raghavendra Varma, A.E., Mysore for composing the complete volume and also Sri G. Srinivasa Rao, Senior Photographer for preparing the photographs and also for rendering technical help in bringing this volume in its present shape.

Sri S. Nagarjuna, Deputy Superintending Epigraphist, South Zone, Chennai deserves thanks for co-ordinating between the press and my office at Mysore and seeing the volume through the Press.

Last but not the least, I express my sincere thanks to the authorities of the Government Press at Chennai, Tamil Nadu for neatly printing of this volume.

Mysore
06th September 2013

T. S. Ravishankar
Director (Epigraphy) I/c

PREFACE

This volume contains 260 Telugu inscriptions that were copied during the years 1946-53. They are useful for studying the political and socio-economic conditions of the Medieval Andhra. The dynasties represented in this volume are that of the Bāṇas, Chālukyas of Vātāpi, Kākatiyas and Vijayanagara rulers. Some inscriptions are very interesting for they throw light in elucidating some aspects of details embedded in other records. A sizeable number of miscellaneous inscriptions are also useful in understanding the history of the region.

At the outset itself I thank Dr. T. S. Ravishankar Director (Epigraphy) I/c for all his help and encouragement. He has also gone through the whole proof and made suggestions with regard to format and language. In the task of editing these records I was helped by several scholars. In particular, I wish to record my deep of gratitude to my revered teacher Dr. S. S. Ramachandra Murthy, Professor of Indian History and Archaeology (Retd.) Sri Venkateswara University, Tirupati. He made several useful suggestions in editing these inscriptions. I am also equally beholden to Dr. C. Somasundara Rao, Professor of History (Retd.) Andhara University, Vishakhapatnam. He revised some of the introductions and provided many useful suggestions. Discussions with him on some aspects of facts revealed in these inscriptions cleared many of my doubts. I also thank my senior colleague Dr. S. Swaminathan, Deputy Superintending Epigraphist for all his help and suggestion.

I will be failing in my duty if I do not record my sincere thanks to Dr. Meka V. Raghvendra Varma, Assistant Epigraphist who has shouldered the entire responsibility of composing the matter which he did very efficiently. He assisted me in studying Sanskrit inscriptions and helped me in interpreting some of the terms figuring in Sanskrit inscriptions. I thank Sri Yesubabu, Asst. Epigraphist for his timely help. Shri G. Srinivasa Rao, Senior photographer also helped me the initial stages in composing the matter and I thank him for his help. Shri G. S. Ravishankar, Stenographer has motivated me through out and has been a source of inspiration. Last but not least I also thank Shri V. P. Rammunni who has supplied ungrudgingly all the impressions necessary for this study. I also thank Mrs. Sapna for having composed index to the volume neatly.

Mysore
06th September 2013

Dr. K. Munirathnam
Assistant Superintending Epigraphist



CONTENTS

		Page No.
1.	Preface	
2.	Dynasty Index	
3.	Topographical Index	
4.	Introduction	i - viii
5.	Texts	1 - 209
6.	Index	210 - 238

PLATES

I.	Ūḍavagaṇḍla Inscription of Aggapa (No. 43)
II.	Turimella Inscription of Chāḷukya Vikramāditya I (No. 152)
III.	Sannamūru Inscription of Aggaparāju (No. 111)
IV.	Turimella Inscription of Gaṇapatidēva (No. 162)
V.	Kanuparti Inscription of Vīradēvarāya (No. 236)
VI.	Sazzaladinne Inscription of Kṛishṇadēvarāya (No. 104)
VII.	Velamakūru Inscription of Kṛishṇadēvarāya (No. 191)
VIII.	Alavalapāḍu Inscription of Sadāśiva (No. 9)
IX.	Agaḍūru Inscription of Sadāśiva (No. 5)

CONTENTS

(According to dynasties)

1 Bādāmi Chālukya	92, 145, 152
2 Bāṇa	40, 43, 52, 60, 111
3 Eastern Gaṅga	116-17, 211
4 Kākatīya	110, 162,
5 Kāyastha	169
6 Misc	1-2, 4, 7-8, 10-13, 15-17, 19-29, 32-37, 41-42, 46--51 54-56, 58-59, 61-62, 62a, 63-64, 69-74, 77-78, 80-85, 90-91 94-95, 99, 101, 105-08, 112-15, 118-20, 124-27, 131, 133-38, 140-42 144, 147-51, 153, 156-61, 163-64, 168, 170, 174-80, 182-88 190, 192-95, 198-99, 201-02, 204-05, 213-17 219-33, 235, 238, 240-41, 243-45 247, 249-53, 255-56, 259
7 Nāyakas of Madurai	76, 206-10, 257-58
8 Reḍḍi	139
9 Telugu-chōḍa	121-23, 129-30, 173
10 Velama	139
11 Veṅgi Chālukya	79, 212, 218, 234
12 Vijayanagara	3, 5-6, 9, 14, 18, 30, 31, 38, 39, 45, 53, 57, 65-68, 75, 86-89 96-98, 100, 102-04, 109, 128, 132, 143, 146, 154-55, 165-67, 171-72, 181, 189, 191, 196-97, 200, 203, 236-37, 242, 246, 248, 254

<u>CONTENTS</u>
(According to places)

ANDHRA PRADESH

ANANTAPUR DISTRICT

Tadptri Taluk:-

	General Number
Amalladinne	81
Bōdeyapalle	176
Chikkēpalle (hamlet of Chāgallu)	82, 83
Chinna pappūru	84
Chukkalūru	85, 86
Gōparājupalle	177, 178
Jūṭūru	87, 88, 89
Kottūr (hamlet of Brāhmaṇapalle)	90, 91, 92
Kummetta	93, 94
Niṭṭūru (Guāipādu)	95
Pedda Pappūru	96
Peddayekkalūru	97, 98, 99
Puliproddatūru	100, 101
Puṭṭūru	179, 180, 181
Sazzaladinne	102, 103, 104
Senagalagūḍuru	182, 183, 184
Tādpatri	105, 106, 107
Takkeḷḷapādu	185
Timmāpuram	186
Vaṅganūru	188, 189
Velamakūru	190, 191
Vīrāpuram	192, 193
Urachintala	187
Yāḍiki	108, 109

CUDDAPAH DISTRICT

Cuddapah Taluk:-

Kopparti	47

Jammalamadugu Taluk:-

Pedda Pasupula	48, 49

Pulivendla Taluk:-

Agaḍūru	5, 6
Ahōbaḷapuram	51
Alavalapāḍu	7, 8, 9
Balapanūru	52, 53
Chāgalēru	10, 11, 12, 13
Cherlōpalle (hamlet of Santakōvūru)	14
Erraballa	44, 45, 46
Gollala Gūḍūru	15, 16
Gondipalle	17
Gurijāla	54, 55, 56
Inagalūru	18
Kasanūru	57, 58, 59, 60, 61, 62, 62A,
Lōmaḍa	63, 64, 65, 66
Mōpūru	19, 20, 21, 22, 23, 24, 25
Mutukūru	26
Nāgūru	27, 28
Nallacheruvupalle	29, 30
Nandipalle	31
Paidipālem	67, 68
Peddajūtūru	32, 33, 34, 35
Pulivendla	36, 37, 69, 70
Rāmireddipalle	38
Rāvulakolanu	71
Santakōvūru	39, 40
Suṅkēsula	72, 73, 74
Toṇḍūru	75
Ūḍavagaṭdla	43
Velamvāripalle	41
Vēmula	42

GUNTUR DISTRICT

Ongole Taluk:-

Chandalūru	110
Gunḍlāpalle	212, 213
Kanuparti	234, [illegible], 236, 237,238
Mallavaram	239
Nannūrupāḍu	121, 122, 123, 124
Saṅgamjāgarlamūḍi	214, 215
Tenāli	216, 217, 240, 241

Palnad Taluk:-

Mācherla	50

KRISHNA DISTRICT

Bezwada Taluk:-

Vijayawāda	218

KURNOOL DISTRICT

Bangānapalle Taluk:-

Bangānapalle	242
Bādinēnipalle	128, 129, 130, 131, 132, 133
Bhānumukkala	125

Cumbum Taluk:-

Anantarājupalle (hamlet of komaravōlu)	126, 127
Bōgōlu	134
Cumbum	135, 136, 137
Eṟṟabālem	138, 139, 140
Gōpanipalle (hamlet of Komaravōlu)	141, 142, 143
Mohideenpuram (hamlet of Bōgōlu)	144, 145, 146, 147, 148, 149, 150
Mōkshaguṇḍam	151
Tirimella	152, 153, 154, 155, 156, 157, 158, 159, 160, 161, 162,163, 164, 165, 166, 167, 168, 169, 170, 171, 172

Dronachalam Taluk:-

Peṇḍēkallu (hamlet of Sarapharājapuram)	78
Sarapharājapuram	77

Kurnool Taluk:-

Anugoṇḍa	243
Laddagiri	194
Nāyakallu	244, 245

Pattikoṇḍa Takuk:-

Dūdekoṇḍa 246
Kārumañchi 247
Poṭlapādu 248

NELLORE DISTRICT

Gudur Taluk:-

Vendōḍu 4

Podili Taluk:-

Sannamūru 111

Rapur Taluk:-

Pālūru 173

Sulurpet Taluk:-

Yallūru 174

Venkatagiri Taluk:-

Inuguṇṭa 3
Narasānāyakanipalle 1
Kaḍaguṇṭa 175
Veṁbulūru 2

RANGAREDDY DISTRICT

Hyderabad Taluk:-

Hyderabad 80

VISAKHAPATNAM DISTRICT

Anakapalle Taluk:-

Bojjanakoṇḍā *alias* Saṅkāram 112, 113

Chicacole Taluk:-

Andhavaram 114, 115
Purushōttamapuram 116, 117, 118

Golugoṇḍa Taluk:-

Vajragoḍa 119

Sarvasiddhi Taluk:-

Gopālapaṭnam 79

Sṛingavarapukoṭa Taluk:-

Kāpasōmapuram 223

WEST GODAVARI DISTRICT

Eluru Taluk:-

Ēlūru 227, 228, 229, 230, 231, 232, 233

KARNATAKA

BELLARY DISTRICT

Alur Taluk:-

Mārlamaḍiki 226

ORISSA

PURI DISTRICT

Alagum 211

TAMILNADU

ARCOT, NORTH DISTRICT

Walajah Taluk:-

Sholinghur 224, 225

CHINGLEPUT DISTRICT

Tirunallur Taluk:-

Akkārappākkam 120

TANJORE DISTRICT

Mannargudi Taluk:-

Tirukkaṇṇamaṅgai 76

Shiyali Taluk:-

Nāṅgūr 219

TIRUCHIRAPALLI DISTRICT

Tiruchirapalli Taluk:-

Śrīraṅgam 195, 196, 197, 198, 199, 200, 201, 202 203, 204, 205, 206, 207, 208, 209, 210, 220, 221, 249, 250, 251, 252, 253, 254 255, 256, 257, 258, 259

INTRODUCTION

This volume No. XXXIII in the series of South Indian Inscriptions consists of Telugu inscriptions numbering 260, collected during the years 1946-1953. Though some are fragmentary and defy proper interpretation, majority are complete and of much value for political, social and cultural study. The earliest inscription can be assigned to 7th-8th centuries A.D. The major dynasties covered are Bāṇās, Bādāmi Chāḷukyas, Vēṁgī Chāḷukyas, Kākatiyas and Vijayanagara families etc. Of these Vijayanagara is represented by 53 inscriptions. The miscellaneous inscriptions, some of which are valuable to the social and cultural history, also find place in this volume. In the following lines some of the inscriptions are reviewed.

BĀṆĀS

There are five inscriptions which can be assigned to the Bāṇā chiefs. The Ūḍavagaṇḍla inscription of Aggapa of Mahābalikula records the grant of 50 *maṟutus* of land measured by *rājamāṇa* to one Pishṭamayya of Uḍugugaṁḍlya by Bejaytayya. The point of interest is that the land of 50 *maṟutus*, is described as *pannasa*. Elsewhere *pannasa* is explained as derivative of Sanskrit *pañchāśat* meaning 50. The present inscription supports the above suggestion. The tax *siddhāyaṁ* on the land is fixed as 7 *puṭṭis* of paddy (*kolugu*). It is interesting that one Bāṇarāju was among the witnesses. (No: 43) [*E.I.*, Vol: XXXVIII, pp. 331-42].

As in the case of early Telugu inscriptions and of Later Kaḷyāṇa Chāḷukya inscriptions, the donor is stated to have laved the feet of the donee at the time of the endowment. The expression *raṭṭaguḍi* in this inscription may also be noted. The record belongs to about the 9th century A.D. (No. 43).

It is evident from the Balapanūru inscription of Bāṇa Davaḷayarāju that *pannasa* which originally stood for *pañchāśat* came to denote the donated land of any extent. Another inscription of the Bāṇa king Davaḷayarāju mentions the gift land of 100 *maṟutus* as *pannasa*. (No. 52).

A third inscription of this dynasty which belongs to the reign of Aggaparāja, is interesting. It records the royal endowment of 24 *maṟutus* of land which the king received from Pedarājayya and Koṁḍuka [young] Rājayya to the god Agastēśvara-bhaṭṭāraka of Annagūru. The duo Pedarājayya and Koṁduka and their posterity should maintain the endowment. The occasion of endowment was *Vaiśākha Pūrṇima* on which day a lunar eclipse occurred. (No. 111).

BĀDĀMI CHĀḶUKYAS

The Bādāmi Chāḷukyas are represented by three inscriptions in this collection. Of them, the first belongs to the 2nd regnal year of Vikramāditya I (655-56 A.D) (No.

152). It records that when a certain Ujēnipiśācha, son of Ālakumāra and the right hand person of Gōggi-Bhaṭṭāra was ruling over Ēṛava-*vishaya* with Tirutaṭāka as a capital, his mother (name not given) endowed a land *[kshētraṁ]* of 150 [*nivartanas*] to Gōvṛishāṇa-Bhaṭṭāraka. Ujēnipiśācha sounds more like a title rather than a personal name. In all probability Gōvṛishāṇa-Bhaṭṭāraka may be a deity same as the god Surabhēśvara from whose temple this inscription is copied. Interestingly the operative portion of the record is in Sanskrit. The territorial division Ēṛava-*vishaya* may be located around the Turimella region in the present day Kurnool district as the latter is identical with the capital (*E.I.*, Vol : XXIX, pp. 160-64).

An undated inscription of Vikramāditya is interesting in that it records preparation of the images of Gaṇapati, Naṁdi and Chaṁḍīśvara by a certain Kalli-bōḷa. This inscription is engraved by Munasaṅgha a Euva-āchāri. The suffix ĀchārI suggests that he was a professional stone- cutter (No. 145)

An inscription of Vijayāditya, dated in his 4th regnal year corresponding to 699-700 A.D., records that a certain Brāhmaṇa [Bōḷa] named Kaṇamayāru of the place Puḷḷa-mukla gave away 80 (*maṛutus*) located in the field of Peṇukapaṛu to Kumāraśarman of Bhāradvāja-*gōtra* (No. 92). A certain Vanarāju is stated to have been administering Vaṁganūru-*vishaya*. The interesting part of the inscription is the expression *Rāja-śrāvitaṁ-kāviṁchi* which actually means 'with the permission of the king'. The territorial division Vaṁganūru-*vishaya* may be located in the region around modern Tāḍipatri division in Anantapūr district. This inscription was engraved by *kaṁchagārlu* which stands for stone-cutters. The prefix of this, which perhaps is the name of the stone cutter, is lost.

VĒṄGĪ CHĀḶUKYAS

Of the four Vēṅgī Chāḷukya inscriptions from the collection, two deserve mention. Of them, the first hailing from Gundlapalle in, Guntur district belongs to the reign of Kali-vishṇuvardhana or Vishṇuvardhana V (No. 212). The king is mentioned as Kali-viṭrāju, (Viṭrāju) being a derivative of Vishṇuvardhana. It mentions Aytakava as his queen. Owing to the fragmentary nature much cannot be understood. However, it seems to record a grant of 4 *puṭṭis* of *Āḍla-paṭṭu* (paddy land). It also mentions a certain Kaḍeyarāju. The iṁprecatory portion is interesting in that it says whoever obstructs the endowment would incur the sin of destroying *Tribhuvanāṁkuśa.*

The second inscription, which is from the Kanakadurga temple at Vijayawada, belongs to the 17th regnal year of Sarvalōkāśraya-Vishṇuvardhana, son of Vikramāditya. It records the consecration of the deity Pārthīśvara on the hill Iṁdrakilā by one Chaṭṭapa with the grace of the king (No. 218).

EASTERN GAṄGAS

The only two Eastern Gāṅga inscriptions included in this volume mention Anaṁtavarmadēva as the ruling king and are dated 1126 and 1133 A.D. (No. 116-117). Of them, the former Purushōttamapuram in Visakhapatnam district records the gift of five *māḍas* for maintaining a perpetual lamp in the temple of Kāmēśvaradēva. The second also refers to the setting up of another perpetual lamp in the same temple. The temple Kāmēśvaradēva referred to in the inscription is same as the find-spot. Obviously the present day Kāmēśvara temple was in existence by the beginning of the 12th century A.D. itself.

KĀKATĪYAS

Three inscriptions of the Kākatīyas form part of the present collection and all of them belong to the reign of the king Gaṇapati. The first dated 1242 A.D., which is fragmentary in nature, refers to the king as *Kākatipuravarādhśvara* and as ruling from the capital city Ōrugallu (No. 162). It states that his subordinate chief Gaṁgaya-Sāhiṇi, who sported the epithets *arivīra-brahmarākshasa* and *Gaṇḍapeṇḍāra* was ruling over Ēṟuva-Three-seventy division from the capital town of Krochcherulu. The other details are lost. As noted above the territorial division Ēṟuva may be located in the present day Kurnool district.

The next inscription dated 1258 A.D., refers to the chief Jannigadēva-mahārāja and states that Anaṁtadēva who was serving the ruler as *Mahāpradhāni* and *Sarvādhikāri* gifted paddy land of 10 *kha.*, in extent for the food offerings of the god Muktēśvara for the merit of his overlord. It also records the gift of a bell and *dīpa-hārati* by *paḍihāri* Baḷiyappa-Naiḍu (of Anaṁtadēva). *Paḍihāri* is a derivative of *pratīhāri.* It further mentions Mahādēvarāśi son of Īshāṇarāśi, obviously a Śaiva pontiff. It is interesting to note that in the imprecatory portion which records that those persons who flouted this charity will fall into the cauldron (*kumbhīpākkam*), which is found in the work *Garuḍapurāṇam*, the tenets of which were adhered to in the society of medieval Āndhra. (No. 169).

The third inscription, dated 1253 A.D. refers to the king Gaṇapati, with his usual epithets including *Anumakoṁḍa puravarādhīśvara.* Since this is partly built in, some details are lost (No. 110) It records that one Māraṇḍu of *chaturtha-kula* set up an image of Garuḍa. It further records the gift of 250 *kuṁṭas* of land measured by the rod of 12 *bāras* as *pūjāri-vṛitti* to Peddajiya and Dēvajiya. It also records the endowment of 2000 *kuṁṭas* of land for maintaining *aṅga-raṅga-bhōga* (of the god whose name is lost). Interestingly within that piece of land 60 *kuṁṭas* were allotted to *kāśe* (stone-cutter), Damōju and another 100 *kuṁṭas* were set apart for the Mēlunāyaka. An oil-press was also gifted to the temple for maintaining the lamp. It further records the gift of some land to some individuals including Divyakōḷa-Brahma by Mayidēva-preggaḍa mentioned above.

VIJAYANAGARA

53 inscriptions belonging to the Vijayanagara period find place in the present collection. Of them, the earliest is of the king Harihara II, (No. 172). This damaged epigraph records the excavation of a tank and the *daśavaṁda* arrangement, by way of granting lands to different individuals who participated in it. It mentions the chief Sāḷuva Gunḍayadēva mahārāju as administering Turimella-*rājyamu*. The point of interest is that it mentions the division as Turimella-*rājyamu* over which the chief is stated to have been ruling. Turimella as a *rājya* is not found in the inscriptions of the Vijayanagara period. It is obvious that the expression *rājya* was used in the sense of a *sīma* or *nāḍu*. The indiscriminate use of the territorial appellations, though occasionally is met with during this period. But *rājya* was never used to denote smaller divisions.

An inscription of Dēvarāya I dated 1402 A.D. records the renovation of the temple Nīlakaṁṭhadēva situated on the hillock at Udayagiri included in Ēṟuva-*nāḍu* which itself formed a part of Udayagiri-*rājya*, by a certain Bommireḍḍi of Donakoṇḍa for the merit of his parents (No. 146).

Dēvarāya II is represented by an inscription dated 1427 A.D. The interesting part of it is that the Sanskrit part specifies the distance between the town Puṇya-kōśāṁbikāpuri, which is the same as Kanapaṟṟu the find-spot of the inscription, and Śriśailaṁ as twelve *yōjanas*. Geographically it is situated to the east of Śriśailaṁ and at a place where the rivulet Brahmakuṇḍi joins the sea. The Telugu portion describes Kanupaṟṟu as *Sahasra-liṁga-sthāna-Brahmakuṁḍi sāgarasaṁgama puṇyakshētra*. It states that Vīra-Aubaḷa-dēvachōḍa-mahārājulu the son of Alamaṇḍala Nūkaya-chōḍa-mahārājulu restored the exemption of taxes such as *kaṭnaṁ* and *āyaṁ* on *vṛittis* of temples and Brāhmaṇas for the merit of Vīradēvarāya, his queen Dēvaṁ-ammaṁgāru and their son Vijaya-Bukkarāya mahārāya (No. 236-37).

Another inscription which describes the geographical location of another sacred place is of Prauḍadēvarāya dated 1442 A.D (No. 45). This is from the Pañchalingēśvara cave at Eṟṟaballa in Puliveṁdula Taluk of Kadapa district. It states that Puliveṁdula is situated to the south of Śrīparvata (Śriśailaṁ). To the south of Puliveṁdula is the Guṇḍāla-mahātīrtha, to the north of which is the rivulet Pālēru as *paśchima vāhini*. On its bank is the hillock called Chanukōṁḍa which has the cave called pañchalingēśvara. Inscriptions giving such geographical details of sacred places are not often met with.

In all, nine inscriptions of Kṛishṇadēvarāya are included in this volume. Of them, the earliest is dated 1516 A.D., which is fragmentary. It seems to record the grant of land by a certain Saṁku-Mallaya, a *nāyaṁkara* holder. The expressions *Sūlada Mallikārjuna Oḍeya* and *Mallayaru* betray Kannaḍa influence (No. 31).

Another inscription of the same emperor dated 1516 A.D, is of interest to temple architecture. It records that a grant of land of two *tūmus* in extent for the construction of *raṁgamaṇḍapaṁ* and maintaining food offerings to the god Mūlasthāna Mallikārjuna by Peda Tirumalayya, son of *pradhāni* Sō(Ti)marasaya. The gift land is situated in Pedda Yekkalūru included in Jagatāpi-Gutti-*sīma* which was the *nāyaṁkara* of Sāḷuva Timmarasayya, the *pradhāni* of Kṛishṇadēvarāya (No. 97).

Yet another inscription of Kṛishṇadēvaraya is also important for the study of temple architecture (No. 104). It records that Nādaṇḍla Appaya and Timmaya, the nephews of Sāluva Timmarasayya got constructed the *garbhagṛiha, aṁtarāḷa, sukanāsa and raṅgamaṇḍapa* of the temple in 1516 A.D. Thus, it gives the actual date of the construction of this temple components. They also gifted the village Lakshmīsamudraṁ, which was built by themselves in the name of Lakshmamma, the wife of Sāḷuva Timmarasaya, to the god Bilēśvara at Sajjaladinne which was on the banks of the Pennā. The gift was made for the merit of Sāḷuva Timmarasayya and Lakshmamma. The purpose of the endowment was to maintain the daily worship and periodical festivals of the god Bilēśvara. Evidently the present day Bilēśvara temple was in existence by the early 16th century A.D itself. It further records the renovation of a canal connecting the tank Timmasamudraṁ which was named after Sāḷuva Timmarasu. It is interesting that 5 *tūmus* of land in the village Lakshmīsamudram was granted to one Timmaya for performing *Ekādaśa-rudrābhishēka* every Monday to the god Bilēśvaradēva. Another point of interest is that if the weavers of other than Gutti-*sīma* settle down in Lakshmīsamudraṁ, though initially were exempted from the payment of tax, after the stipulated period they were to pay three *chakra-gadyāṇ* as per loom per year.

Another inscription of 1522 A.D. and of the same emperor records the exemption of taxes like *śrōtriyam*, which were earlier levied on the temple garden, for the maintenance of a *naṁdā-dīpa* and *naivēdya*. The point of interest is that the procession images of the god Kēśavanātha were prepared for celebrating the *Daśami-utsavās* in the *maṇḍapaṁ* built in front of temple by Pedda Timmarāju. For conducting these festivals a monetary grant of one *māḍa* per year was also made. The temple mentioned in the inscription is the same as the present Chennakēśava temple in Jūṭūru, the find-spot of the record (No. 88)

Yet another inscription of Kṛishṇadēvarāya dated 1529 A.D is interesting in two aspects (No. 191). The worship of Āñjanēya gained popularity particularly during the Vijayanagara period. Quite a few inscriptions of this period mention the temples of this god. The present inscription records the consecration of the god Hanumantadēva at Velamakūru by a certain Rāghavayya. It also registers a gift of land and income from certain taxes for lighting lamps in the temple of that god. Another point of interest is that *vākiṭi* Adipa-nāyaka is stated have been administering Gutti-*rājya*.

During the Vijayanagara period, the office *vākili* is considered as of great importance. The Vākili officers were granted *nāyaṁkaras.*

ACHYUTADĒVA

Six inscriptions belong to Achyutadēva of Tuḷuva dynasty are included in this volume. Among them, one dated inscription is an interesting in more than one aspect. It also refers to the god Hanumantadēva along with Chennakēśava and records the grant of income from marriage tax (*peṇḍli-suṁkaṁ*) and land for celebrating *parva-tithis.* The endowment was made on the occasion of *Bhīshma-ekādaśi* in 1533 A.D. (No. 39). The inscription is found on a pillar in front of the Āñjanēya temple at Santakōvūru in Kadapa district, obviously of Hanumantadēva of the record. It is interesting to note that the same tax called *kaṇālakkāṇam* figuring in Tamil inscriptions, of the earlier period convey the same meaning *Peṇḍli-suṁkaṁ, kakṇṇālakkāṇam* and *madhuve-suṅka* are refer to the same tax levied on marriages in different regions.

SADĀŚIVARĀYA MAHĀRĀJA

The king Sadāśiva is represented by 24 inscriptions. Of them, the first one dated 1544 A.D. enumerates different festivals celebrated in the temple of Chennakēśava of Amaḍūru (No. 5). The festivals are *Daśami Tirunāḷḷu, Savuṭla tirunāḷḷu* and *Tirkāṇi dvādaśi teppa-tirunāḷḷu.* It is stated that *Mahāmaṇḍalēśvara* Raṁgayadēva-mahārāju gifted market cess collected from Amaḍūru for celebrating these festivals, for the merit of his parents and one Yaṟṟaguḍi Timmarājaya vāru. The god Chennakēśava mentioned in the inscription is same as the one existing even today with the same name at Agaḍūru.

His another inscription from Lōmāḍa dated 1547 A.D. is of interest in that it mentions taxes such as *ubhayamārga-suṁkaṁ, grāma-kaṭnaṁ, magga-stāvarālu* (tax on looms), sales tax on millet (*jonnalu*), *vaḍlu* (paddy), *patti* (cotton), horses, carts and *tottu* (slaves). It records that the income from these taxes was made over to Kṛishṇarāya Bhushaṇaṁ and Achyutarāya Bhushaṇaṁ (two poets) by *Mahāmaṇḍalēśvara* Nandēla Timmayadēva mahārāju on the orders of the king Sadāśiva and Rāmarāju [Aḷiya Rāmarāja] (No. 66). Kṛishṇarāya Bhushaṇam figures as the ancestor of Pydimarri Venkaṭapati, the author of *Chandra-angadha-charitra* written about 1650-1700 A.D. The author was the son of Parvatharāja, grandson of Kesavarāja and great grandson of Rāmarāja. The last one's predecessor or ancestor were Kṛishṇarāya Bhushaṇam. Kṛishṇarāya Bhushaṇam appeared to be a title rather than the name of an individual. On the anology of Krishṇarāya Bhushaṇam who was an ornaments in the court of Aliyarāmarāya, it can be presumed that it was an ornament in the court

of Kṛishnadēvarāya. The clubing of the two titles Kṛishṇarāya Bhushaṇam and Achyutarāya Bhushaṇam goes to show that they were the chief poets in the courts of Kṛishṇadēvarāya and Achyutarāya (for a discussion on this C. Somasundar Rao " *Kṛishnadēvarāya and his count poets*- an epigraphical apprisel") in S. H. Ritti and Y. Subharaylu (edrs.) Vijayanagara and Kṛishnadēvarāya (Bangalore 2010), pp. 75 ff.

It is well-known that during the Vijayanagara period the social groups Vipravinōdis and Dommaris were economically in a comfortable position so much so that they could give away their annual *vartanas* collected from the villages to the local deities as evidenced by many inscriptions. Surprisingly, we do not find this situation during the pre- and post- Vijayanagara periods. The inscription of Sadaśivarāya dated 1552 A.D. registers the gift by the Dommari 24 families to the gods Bhōgēśvaradēva and Chennakēśavadēva of Aluvalapāḍu due to them from Aluvalapāṭi-*sīma*. The point of interest is that their annual *vartana* is specified as 20 *rūkās* of which 10 were given to Bhōgēśvaradēva and the remaining 10 went to the god Chennakēśavadēva. Usually the *vartana* was paid by the peasants of the villages concerned. The present instance is no exception to this (No. 9).

It is mentioned above that the social groups Vipravinōdis and Dommaris were economically in comfortable position and the instances of Dommari making over their dues to the local gods are cited. The Bādinēnipalli inscription dated 1555 A.D. is interesting in that the Vipravinōdis are stated to have granted their annual income to the *Aśēsha-vidvan-mahājanas* of Bādanēyanipalle *alias* Tirumalarājapuraṁ. (No. 132). In this case the amount of annual *vartana* is not mentioned. Obviously the *Vidvan-mahājanas* had the choice of utilising the amount in an appropriate manner.

ACHYUTAVIJAYARĀGHAVANĀYAKĀ OF TANJORE

The Tirukkaṇṇamaṅgai inscription (No. 76), of Achyutavijaya-rāghavanāyakā of Tanjavur, records the gift of 15 1/2 *vēlis* of land of Lakshmaṇa-muṇulu, which was under his enjoyment for the last twenty years and was now registered in the royal records (*nagari-kaḍitamu*) for maintaining *Rāmānuja-kūṭamu*, temple works, gardens and *maṇṭapas* as the royal *kaṭṭaḍa* (arrangement). The expression *śishyapāraṁparyaṁ* suggests that Lakshmaṇamuṇi was a pontiff perhaps associated with the temple of Bhaktavatsala-perumāḷ although the name is not mentioned in the inscription. Obviously the gift was made at the request of Lakshamaṇamuṇi.

VIJAYARAṄGA-CHOKKANĀTHA AND HIS QUEEN MĪNĀKSHAMMA OF NĀYAKAS OF MADURAI

Seven inscriptions, of the Nāyakas of Madurai are available, of which five are of the king Vijayaraṅga-Chokkanātha and two of the queen Mīnākshamma. All these inscriptions record the gifts of ornaments and temple utensils (No. 206-207). The first one dated in 1735 A.D., is engraved on a gold-plated staff which was a gift

of a certain Kṛishṇājamma to the god Śrīraṅganāyakā of Śrīraṅgaṁ. The second inscription records a similar gift by the same lady to the same god. The third inscription records the gift of a golden milk bowl, on which the present record is engraved, by Vijayaraṅga-Chokkanāthanāyaka. The fourth inscription, which is engraved on the pair of solid gold-plate feet of the god Raṅganāyaka, is stated to be the gift (*ubhayaṁ*) of the same king. The last inscription, engraved on a golden spittoon, is also stated to be the gift (*ubhayaṁ*) of the same king Vijayaraṅga-Chokkanāthanāyaka to the god, though mentioned differently as Kastūriraṅganāyaka. All these inscriptions are from the temple of Śrīraṅganātha at Śrīraṅgaṁ, which continued to received benefactions even in the later period as suggested by these records.

No. 1

(*A.R.*No. 92 of 1946)

Narasānāyakanipalle, Venkatagiri Taluk, Nellore District.
Stone found near tank-bund of the village.

Undated

Damaged. Records the gift of dry and wet lands to the Brāhmaṇas of the village. It also mentions two persons *viz.*, Cheṁnappa and Dorappa. Other details are lost. In characters of the 12th-13th century A.D.

Text

1. నీరునేల చెంనప్పడు . . .
2. కు ౧౨౦ వివరం బ్రాహ్మ . .
3. న శ్రోత్రియము దొరప్ప . . .
4. ల దక్షిణము రాచ . . .
5. కు ౨౭ . ఆచాల . . .
6. యెగువ పల్లాల బ్రాహ్మలకు
7. ప్రిత్తిమడి పడనమడి . . .
8. . . . ఆ వుత్తర గు . .
9. . . ఆ తూర్పుమడి . . .
10. . . ఆ దక్షణపుమడి . . .
11. . . డికు ౨౨ ఆభూమి .

12 - 26 Lines are damaged.

No. 2

(*A.R.*No. 93 of 1946)

Veṁbulūru, Venkatagiri Taluk, Nellore District.
Stone erected in a field to the east of the village.

This is dated **Virōdhikṛit, Mārgaśira ba. 5**

Damaged. States that Koṇḍa Nāraśiṁharāju made some repairs to the tank called Siddhirāju-Cheruvu, for his own merit, with the consent of *Mahāmaṇḍalēśvara* Kōṭipi [Raṅga]rājayya.

Text

1. విరోధికృత సంవత్సర మా -

2. గ౯శిర బ ౫ లు శ్రీమన్మహామం -

3. డలేశ్వర కోటిపి(రంగ)రాజయ్య(వా) -

4. (రి) అనుమతిని కొండ నారశింహ్వరాజు(ం)(గా) -

5. (రు) తమకు పుణ్యంగాను సిద్ధిరాజు చెరు(వు)

6. చిన చెరువులు తెగిపోఇ కిలమైన(చెరు)

7. . లు కటించి (చెరు)వుల కింది వరిమడి(స్తు)ళ .

8-9 lines are damaged.

10. యించ్చి . . . .

11. ధాన్యం అపేక్షించ్చినవాండు . . . . .

12. . . వడశిన . . . ం పలించును

The rest of the lines are damaged.

No. 3

(*A.R.* No. 94 of 1946)

Inuguṇta, Venkaṭagiri Taluk, Nellore District.
Stone found in the village.

Veṅkaṭapati, 1602 A.D.

This is dated **Śaka 1524, Śubhakṛit, Jyēshṭha śu. 14,** corresponding to **1602 A.D. May 24, Monday.**

It records the gift of lands by *Śrimanmahāmaṇḍalēśvara* Gobbūri Jaggarājayya for maintance of the tank at Inuguṇta for its maintenance, for the merit of Obarājayya Tirumala.

Text

1. స్వస్తిశ్రీ విజయాభ్యుదయ శాలివాహన శకవరుషంబులు ౧౫౨౪

2. అగునేటి శుభకృత్స(ంవత్స*)ర జ్యేష్ఠ శుద్ధ ౧౪ శ్రీమద్రాజాధి -

3. రాజ రాజపరమేశ్వర వీరప్రతాప శ్రీ వీరభుజబల వీరవెంక -

4. టపతిరాయదేవ మహారాయలయ్యవారు పెనుగొండ నగరమం -

5. దు వజ్రసింహాసనారూఢుండై స(ర్వ)సామ్రాజ్యం సేయుచు(ం)డ -

6. గాను శ్రీమన్మహామండలేశ్వర గొబ్బూరి జగ్గరాజయ్య

7. దేవమహరాజులయ్యవారు యినుగుంట చెరువుకు ఇచ్చిన

8. ధమ్మౄశాసనక్రమమెట్లన్నను ఒబంజయ్య తిరుమల -
9. గారికి పుణ్యంగాను చెరువుకింది (కు)ంట తూములు
10. వెలిచెల్రవి . . . ల్చి లు య(ల్ల) పడి చెరువుకె ఇస్తి.
11. ఇయ్యమని యవ్వరు కీడాడినాను యవ్వరు ఆశి -
12. ంచినాను గంగకతౄ గోవుబ్రాహ్మనుని వధిఇ -
13. ంచిన పాపానబోదురు త(ల్లి తం)డ్రి వధిఇం -
14. చిన పాపానబోదురు(॥*) శ్రీ.

No. 4

(*A.R.*No. 95 of 1946)

Vendōḍu, Gudur Taluk, Nellore District.
Stone set up in the compound of the Vendōḍu-Amma temple.

This is dated **Īśvara, Mārgaśira ba.** 13

It records the gift of lands and certain incomes to the shrines of Vendōṭamma and Mallikārjuna, by Obuḷu Reḍḍi, son of Koṇḍāpuram Vāba Reḍḍi, who was the agent of Nāgā Reḍḍi. In characters of the 16th century A.D.

Text

1. యీశ్వర సంవత్సర మాగ్గౄ శిర బ
2. ౧ కి మల్లికాజుౄండు వెందోట -
3. ంమ పాదాలకు నాగారెడ్డింగారి
4. కార్యకతౄలైన కొండాపురం వాబరెడి
5. కొమారుండు వొబలురెడిం గా
6. రు యిచ్చిన ధర్మశాసనం యీరెండు
7. దేవస్తానాలకు వరిమడి వెలిచేల
8. బేడిగె(వె)డ్డు కొలుచుమాని సర్వ -
9. మాన్యం శేశియిస్తిమి యీపుణ్యా -
10. నకు యవ్వరు కీడాడికి గంగక
11. తౄ గోబ్రాహ్మణుని వధిం -
12. చ్చిన దోషానపోదురు । శ్వా -
13. న యోని శతంగత్వా చాండాల గృహ
14. . మాచరేతి। శ్రీ

No. 5

(*A.R.* No. 111 of 1946)

Agaḍūru, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.
Slab set up infront of the Chennakēśava temple.

Sadāśiva 1544 A.D.

This is dated Śaka 1466, **Krōdhi, Kārttika, śu. 12,** corresponding to **1544 A.D., October 27, Monday.**

Records the gift of local toll income collected from markets *(Pēṁṭastaḷasuṁkhamu)* for conducting the various festivals such as the floating festivals on *daśami* day and Uṭla-tirunāla to the god Chennakēśava at Amaḍūru by *Mahāmaṇḍalēśvara* Raṅgayadēva-Mahārāja, son of Saṁmaka Tipayadēva of the *Ātrēya-gōtra,* for the merit of his parents and Yeṟaguḍi Ti[mma]ma Rājayya.

Text

1. స్వస్తి శ్రీ జయాభ్యుదయ శాలివాహన శకవరుష -
2. ంబులు ౧౪౬౬ అగునేంటి క్రోధి సంవత్సర కాతిౕక
3. శు ౧౨ లు శ్రీ మహామహారాజాధిరాజ రాజ -
4. పరమేశ్వర శ్రీ సదాసివరాయ మహారాయ -
5. లు విజయనగరంలోను వజ్రశింహాసనారూ -
6. ఢులై పృథ్వీరాజ్యం శెయుచుండంగాను అమ -
7. డూరి చెంనకేశ్వర దేవునికి అత్రియగోత్రం శ్రీ
8. మన్ మహామండలేశ్వర సంమక తిపయదేవమ -
9. హారాజుల కొమారుడు రంగయదేవమహారాజు -
10. లు ఇచ్చిన దేవశాసనము అమడూరి పేంటస్థళసుంఖ
11. మాదేవునికి దశమి తిరునాళ మహోత్సవానకు స -
12. వుట్ల తిరునాళ మహోత్సవానకును తికాణి ద్వాద -
13. శి తెప్పతిరునాళ మహోత్సవానకున్ను ధారవో -
14. శి ఇస్తిమి యఱగుడి తి(మ్మ)మరాజయ్యవారికి
15. మాతల్లి మాతండ్రికి పుణ్యంగాను ధారవోశి
16. ఇస్తిమిగాన ఇమహోత్సవాల సేసుక పెంట(స్థ)
17. ళ సుంఖం రూ . . సేసుక(తిరు)వారాధన సేసుకబడు.

No. 6

(*A.R.* No. 112 of 1946)

Agaḍūru, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.
Three sides of a mutilated slab lying near the Chennakēśava temple.
Vijayanagara

Much damaged. Refers to a gift made in the presence of the god Viṭhala on the banks of the Tuṅgabhadra at Vijayanagara on the occasion of a lunar eclipse. Other details are lost.

Text

First Side

1. . . . .

2. ధ్వీరా(జ్యం)శెయు -

3. చుండంగా(న)

4-6 Lines are damaged

Second Side

7. . . . .

8. . . తధాతిథి(సో)

9. మగ్రహణ పుణ్య -

10. కాలమందు విజయ -

11. నగరానను (తుం)గభ -

12. (ద్రాతీ) రమందు విఠ -

13. లేశ్వరుని సంనిధి -

14. ని ధారాపోశి . .

Third Side

15. వోశి ఇచిన

16. . ౨ ను .

17. . . . భా

18. గ . . ధా

19. రాపోశి ఇ

20. చెను

No. 7

(*A.R.* No. 113 of 1946)

Alavalapāḍu, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.
Slab set up near the Śiva temple in the village.

This is dated **Ānanda, Mārgaśira ba. 8.**

Damaged. Seems to record some gift to the potters by the village officials *viz.*, Reḍḍis and Karaṇams. In characters of about the 17th century A.D.

Text

1. ఆనంద సంవత్సర మాంగ్గసిర బ
2. ౮ లు శ్రీమతు అలువలపాండిరెడి (కరణా)లు అ -
3. లువల పాండిపొలంలో కుంమరు(బ ళురు) డెందు -
4. కు వెఇంచిన శాసనం (అం)గుత ల ॥ లెఖను యె -
5. నిమీది (యొాడరా) నడపగల వారం కొం
6. మ రాంమం . . . (పేం)ట స్తళారు . . . . తి మి
7. కాగలవారం

8–14 Lines are wornout.

No. 8

(*A.R.* No. 114 of 1946)

Alavalapāḍu, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.
Slab set up at the entrance of the Chennakēśava temple.

This is dated **Śaka 1705, Śōbhakṛit, Vaiśākha śu. 10. corresponding to 1782 A.D. April 23, Tuesday**.

Records that Timmakka, wife of Narasāreḍḍi, son of Yidāreḍḍi of Gaukanapalle and daughter of Koṇḍāreḍḍi of Alavalapāḍu, renovated the temples of the gods Chennakēśava and Sāṁba (Śiva) and restored the daily offerings.

Text

1. శుభమస్తు
2. స్వస్తిశ్రీ విజయాభ్యుద -
3. య శాలివాహన శకవష్ర(o) -
4. బ్బులు ౧౭౦౫ అగుననేటి శో -
5. భకృతు నాంమసంవత్సర (వై)శాఖ
6. శు ౧౦ లు అలువలపాటి యు -
7. ర కొండారెడి కుమాత్రె గాక-
8. న పల్లె యిదారెడి కుమారుడు

9. నరసాారెడి పెండ్లాము తిංమక్క గారు
10. శ్రీ చెంన్నకేశవస్వామి సాంబ -
11. ని దేవళాలు ఖిలపడి వుండెగనుక
12. యీ దినం దేవళాలు కట్టించి సం -
13. ప్రోక్షణ చేయించి నిత్యోత్సవము
14. లు చేయించ్చను

No. 9

(*A.R.* No. 115 of 1946)

Alavalapāḍu, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.
Slab set up at the entrance of the Chennakēśava temple.

Sadāśiva, 1552 A.D.

This is dated **Śaka 1473, Virōdhikṛit, Pushya ba. 30, Monday, Ardhōdaya,** corresponding to **1552 A.D., January 25, Monday.**

Records the gift of dues to the Dommaris from the temple of Bhairavēśvara at Mōpūri located in the Gaṇḍikōṭa-sīma in favour of the temple of Bhōgēśvara and Chennakēśvara of Aluvalapāḍu by Kāki Pedarāju, son of Abbarāju for the merit of the twenty-four families of Dommaras.

Text

1. శుభమస్తు ॥ స్వస్తిశ్రీ జయాభ్యుదయ శా -
2. లి వాహన శకవషఀబులు ౧౪౭౩ అ -
3. గుసేటి విరోధకృతు సంవత్సర పుష్య బ ౩౦
4. సో॰ శ్రీ మద్రాజాధిరాజ రాజపరమేశ్వర
5. శ్రీ వీరప్రతాప సదాసివదేవమహా రా -
6. యలు విద్యానగర పట్టణమందు సుఖ -
7. సంకథా వినోదంబున రత్నసింహాసనా -
8. రూఢుండై పృథివీ సామ్రాజ్యం సెయుచుం -
9. డంగాను అలువలపాటి భోగేశ్వరదేవుని -
10. కింని శ్రీ చెంన్నకేశ్వర దేవునికిని దొంమరి య -
11. తక వేసని కాకి అబ్బరాజు కొడుకు పెదరాజు సవి -
12. నయ భయభక్తినిని సాష్టాంగదండప్రణామంబులు స -
13. మప్పిఀంచ్చి ధారవోసి ఇచ్చిన ధమఀశాసనక్రమ మెట్లంనన
14. ఘండ్డి కోటసీమలోను మోపూరి భైరవేశ్వర దేవుని చెల్యే అలువల -

15. పాటి సీమానను తమ దొమ్మరి ఇరువైనాలుగు కూలలవారికిన్ని ఇచ్చి -
16. (నా)రను మాకి కటడ రొఖం చక్రం ౬౨౦ వర్షకాలాను ఇరువైరూకమీది -
17. కి భోగీశ్వరదేవుని అమృతపల్లకు చక్రం ౬౧౦ పదిరూకలున్ను -
18. చన్నకేశ్వర దేవుని అమృతపల్లకు చక్రం ౬౧౦ పదిరూకలును
19. వుభయం చక్రం ౬౨౦ ఇరువైరూకలున్నుభోగేశ్వరునికింని
20. చన్నకేశ్వరునికిని అమృతపల్లకుగాను యీతధాతిథి అ -
21. ర్ధోదయ పుణ్యకాలమందును తమదొమరి ఇరు -
22. వైనాలుగు కులావారికిని పుణ్యంగాను సహిరం -
23. ణ్యోదకదానధారాపూర్వకంగాను ఆచంద్రార్కస్థాఇ -
24. చెల్లించ్చుకరాగలవారం యీమర్యాదను గ్రామం
25. రెడ్లున్ను తప్పక యెంటెంటను చెల్లించ్చుకరాగలవా -
26. రు అని ఇచ్చిన ధర్మశాసనం యీధమ్మర్మనకు
27. తమ కులాలవారు యవ్వరు తప్పినాను వాని

BACK SIDE

28. ఆలిని తమకులాలవారి గాండ్లు దూరగా(ం)
29. చి వానికి ఇచ్చినవారు గ్రామం కాంపులు (వా) -
30. రి పంటను ఇయ్యక తప్పినాను తమ సంవారి -
31. కినిమం ఇచ్చినవారు గంగకరతను గోబ్రా -
32. హ్మని వధించ్చిన పాపాన పోఇనవారు త -
33. మ తల్లిదండ్రుల వారణాసిలో వధించ్చిన
34. పాపానపోఇనవారు గాడిదమోడ్లకు
35. డిచినవారు ॥ ॥ ధర్మానికి వక్రంబగు
36. దుమార్గుని ఇంట్లో పట్లు తుడుచ -
37. నడూకాని మూలోన్మూలంబగు -
38. య మాధర్మని యాపురిని మల -
39. ము తావూచునుండ్డును

No. 10
(*A.R.* No. 116 of 1946)

Chāgalēru, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.
Slab built into the platform of the Śiva temple outside the village.

This inscription reads from the bottom to the top.

Seems to record the death of one Peddini in a cattle raid. In characters of about the

8th century A.D.

Text

1. స్వస్తి శ్రీ ఠణి (వ) . . మ
2. గా(న్మ) ముట్టిద సరసి
3. గబుం బెజ్జది . .
4. తొ అకిన్ని న
5. పెద్దిణి పొ
6. డిచి పడియె

No. 11

(*A.R.* No. 117 of 1946)

Chāgalēru, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.
Stone lying near the Āñjanēya temple outside the village.

This is dated **Pushya śu. 12.**

Wornout. Seems to record a gift of land to the learned Brāhmaṇas of the village. In characters of about the 16th century A.D.

Text

1. అవిఘ్నమస్తు శుభమ . . . .
2. . పుష్య శు ౧౨ లు శ్రీ మద్య
3. న చాం(రి)గటకి ప్రతినాం(మ) -
4. ద్రం అగ్రహార స్తితాసేష విద్వ . .
5. వ్రూరి కాంపు . . నో . ఒన్ను కాంన -
6. డువ బిళు దుంనే అందులకు . . గో
7. దులకు వెయించిన శాసనం చెను ౧౧ కి .
8. మిది యెండ్ల . . . . . మడిసెను . . . .
9. హారం తొంమి దూయా . . . . . .
10. తీసుకోగలవారం . . . . కు
11. యెంట
12. సెవింప్పకోవలె . . . .
13. దె . . . .
14. నాను సుణుకమాంస . . . .
15. బోవువారు తమ తల్లిదండులను . . . .
16. చ్చి గోబ్రాహ్మణ . వధించ్చిన పాపన . . . .

17. తెములాడ . బొడిచిన వాడు . . .

18-21 Lines are wornout.

No. 12
(*A.R.* No. 118 of 1946)

Chāgalēru, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.

Another stone lying near the Āñjanēya temple outside the village.

This is dated **Śaka year 1. 88 Pingaḷa, Phālguṇa śu. 10.**

Text

1. శుభమస్తు ॥ స్వస్తి శ్రీ జయా -
2. ద్భుదయ శాలివాహన శఖవర -
3. ంబ్బులు (౧.౮౮) అగునేటి పింగళి స -
4. ంవత్సర ఫాల్గుణ శు ౧౦ శ్రీ మద్రాజాధిరాజ -
5. రాజపరమేశ్వర వీరప్రతాప

Damaged.

No. 13
(*A.R.* No. 119 of 1946)

Chāgalēru, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.
Slab lying near the village.

This is dated **Dhātu, Jyēsṭha śu. 5.**

Fragmentry. Seems to record the gift of income from the marriage tax for maintaining a lamp to god Hanumān. In characters of about the 16th century A.D.

Text

1. . . మల । హ
2. నుమంతు పెరుమా -
3. ళకు ఇచ్చిన ధర్మశా -
4. సనక్రమమెట్లం -
5. నను । ధాతసంవ్వత్స (ర)
6. జ్యేష్ఠ శు ౫ లు మా

7. కు మోఖాసి చలె(ల) -

8. చ్చయ రజళ్ల కాం -

9. చిమల్లగ పెండ్లిసుం -

10. ఖం దేవుని దీపారాధన -

11. కు ధారవోసి ఇచ్చిన

12. ధర్మశాసనం । యీ -

13. ధర్మాకు యవ్వరు తప్పి -

14. నాను గోబ్రాంహ్మని వ -

15. ధించ్చిన దోషాన పో -

16. ఇన వారు । శ్రీ

No. 14

(*A.R.* No. 120 of 1946)

Cherlōpalle (hamlet of Santakōvūru), Pulivendla Taluk, Cuddapah District.
Slab set up in the dilapidated site of the Āñjanēya temple.

Pedda-Tirumalarāja, 1537 A.D.

This is dated in **Śaka 1459, Hēmaḷambi, Śrāvaṇa ba. 1, Saturday,** corresponding to **1537 A.D., July 7, Saturday, f.d.t. .21** (*ba.* is a mistake for *śu.*).

Records a gift of land for daily offerings to the god Chennakēśava at Mārakapuram, a suburb of Cherlōpalle, by Timmināyaka, son of Timmināyaka of Penugoṇḍa. The ceded village is stated to have been bestowed as *amara* fief to the donor by Peda-Tirumalarāja.

Text

1. శుభమస్తు ॥

2. . . . . . . యనమః స్వస్తి శ్రీ జయాభ్యుద -

3. య శాలివాహన శకవరుషంబులు ౧౪౫౯ అగునేటి హే -

4. మళంబి నామ సంవత్సర శ్రావణ బ ౧ స (శ) శ్రీమతు ఉత్పత్తి స్తితిలయ -

5. కారణ అఖిలాండ కోటిబ్రహ్మాండ నాయక యిశ్వరేశ్వరుండైన యీ -

6. సంవత్సరాన చెర్లోపల్లెను బెంబడి వున్న మారకపురం చెన్నకేశ్వరూని -

7. దివ్య శ్రీ పాదపద్మంబులకు దాసానదాసుడైనపెనుగొండతింమ్మినా -

8. యని కొమారుడు తింమ్మినాయండు అనంతములైన దండము

9. లు సమర్పించ్చిరి . . . రాజాపెదతిరుమలరాజయ్యావారు

10. మాకు అమరాన్కు పాలించ్చిన యీచెర్లోను స్వామి అమృత -

11. పడికి సమర్పించిన క్షేత్రం వూరి వెన్కబడి నాగసళ్లం చేను ౧౦ . గు న్నుక

12. కాణిక మా . నిన్కు పడమటి గుడి స్థళం ౧౦ . న్నుజు కుంట సళ్ల చెఎన్ను

13. పడి ఆ.తుకాలు . . . . . . రయరరెగడ సళ్ళన ౨ ను వుభ
14. యం స్థళాలును . . . . . చేను సమర్పింస్తిని యీ
15. గ్రామంరెడి కరంణాలు నె . . . వెంక . . . . . వుండు
16. కొండ . . . . కొనయను నిలిపితిమి గా
17. ఒన అయనర్ . . . . . . అవధరించ్చేది తిరువారా -
18. ధన అవ(రొవ్వడి) యీ ధమ్మా్ర్గన్కు యవ్వరు తప్పినాను శ్రీ రంగమం -
19. ద్దు గొబ్రాంహ్మణు వధించ్చిన పాపాన బోదురు

No. 15
(*A.R.* No. 121 of 1946)

Gollala Gūḍūru, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.
Broken slab lying near the village.

Very much damaged. Seems to mention Viraṁma.

Text

1. వీరంన (రానయ)
2. . . గ(న)ంత్రం ఇ
3. జెస్తున్నాను . .
4. . . . మహా
5. . . . .
6. . . . .
7. . సంవత్సర చైత్ర బ
8. . . సమస్త(ని)
9. (మాంక) . . .
10. . . . . . .
11. కు . . కడ .
12. . . రటివడా
13. ను . రాడ . .
14. యాభయాం . .
15. నుప్రవిత్తిని . .
16. . సంవత్సర . .
17-18 Lines are damaged.

No. 16

(*A.R.* No. 122 of 1946)

Gollala Gūḍūru, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.

Another broken slab lying near the village.

This is dated **Pramādi, Bhādrapada śu. 12.**

The record is badly damaged. It mentions cyclic year and other details are lost.

Text

1-3 Lines are damged.

4\. . . . అగునేడు (ప్రమాది సం)

5\. వత్సర భాద్రపద శు ౧౨ . .

6\. . మహారాజాధిరాజ రాజ రాజ . .

7\. . ప్రితివీ రాజ్యం చెయుచుంను .

8\. . . . . ధన . .

9-10 Lines are damaged.

No. 17

(*A.R.* No. 123 of 1946)

Gondipalle, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.

Stone lying in a field about half a mile from the village.

Damaged. In archaic characters of about the 8th century A.D.

Text

1\. స్వస్తి శ్రీ

2\. మ . .

3-8 Lines are damaged.

No. 18

(*A.R.* No. 124 of 1946)

Inagalūru, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.

Slab set up in front of the dilapidated Chennakēśava temple.

Sadāśiva 1547 A.D.

This is dated **Śaka 1469, Plavaṅga, Bhādrapada śu. 12.** corresponding to **1547 A.D., August 27, Saturday.**

Damaged. Seems to record a gift by *Mahāmaṇḍalēśvara* Rāmayadēva-Mahārāja and Yaṟaguḍi Tirumaladēva Mahārāja to the god Chennakēśava, who was worshipped by the *barber (Mangaḷa)* community.

Text

1. శుభ మస్తు ॥ స్వస్తి శ్రీ జయా -
2. భ్యుదయ శాలివాహన శ -
3. కవరుషంబులు ౧౪౬౯ అ -
4. గునేటి ప్లవంగ సంవ్వత్సర భాద్ర
5. పద శు ౧౨ లు శ్రీ మన్మహారా -
6. జాధిరాజ పరమేశ్వర శ్రీ వీర
7. ప్రతాప శ్రీ సదాసివరాయ -
8. మహారాయ (దేవ) అనతిని
9. శ్రీ మన్మహా మ(ం)డలేశ్వర రామ -
10. యదేవ మహారాజు మహా -
11. దేవను శ్రీ మన్మహామం -
12. డ లేశ్వర యరగుడి తిరు -
13. మల(య) దేవ మహా రాజు
14. మంగళవారి చెంనుకేశవ న
15. ధర్మశాసనం . . . .
16. . . . . మీధ
17. . . . . దొంమరి
18. . . . . మడ్లు
19. . . . .

No. 19
(*A.R.* No. 125 of 1946)

Mōpūru, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.

Top of an image (male) kept in the compound of the Bhairavēśvara temple.

Reads "Baiyana Vīruḍu". In characters of about the 15th century A.D.

Text

1. బైయన వీరుడు

No. 20
(*A.R.* No. 126 of 1946)

Mōpūru, Pulivendla Taluk, Cuddapah District

Top of another (male) image in the same place.

Reads "Madhukaya Vīruṁḍu". In characters of about the 15th century A.D.

Text

1. మధుకయ వీరుండు

No. 21
(*A.R.* No. 127 of 1946)

Mōpūru, Pulivendla Taluk, Cuddapah District

Top of another (male) image in the same place.

Reads "Pōtaya Vīruḍu". In characters of about the 15th century A.D.

Text

1. పోతయ వీరుడు

No. 22
(*A.R.* No. 128 of 1946)

Mōpūru, Pulivendla Taluk, Cuddapah District

Top of another (male) image in the same place.

Reads "China Maṁchaya Vīruṁḍu". In characters of about the 15th century A.D.

Text

1. చిన మంచయ వీరుండు

No. 23
(*A.R.* No. 129 of 1946)

Mōpūru, Pulivendla Taluk, Cuddapah District

Top of another (male) image in the same place.

Reads "Peda Mamchaya Vīruḍu". In characters of about the 15th century A.D.

Text

1. పెద మంచయ వీరుడు

No. 24
(*A.R.* No. 130 of 1946)

Mōpūru, Pulivendla Taluk, Cuddapah District

Top of another (male) image in the same temple.

Mentions god Bhairava of Mōpuri. In characters of about the 15th century A.D.,

Text

1. శ్రీ భైరవ దేవర మౌగరిత మోపురి

No. 25
(*A.R.* No. 131 of 1946)

Mōpūru, Pulivendla Taluk, Cuddapah District

Top of another (male) image in the same place.

States that Amgajāle Rājanāyiḍu installed the image of the hero Immaḍi Sidōya.

Text

1. అంగ జాలె రాజనాఇడు ఇంమ్మడి సిదోయ వీరుడు
2. ప్రతిష్ఠ సేసెను

No. 26
(*A.R.* No. 132 of 1946)

Mutukūru, Pulivendla Taluk, Cuddapah District

Inner side of a door post of the Chennakēśava shrine.

Only the imprecatory portion is preserved. In characters of about the 16th century A.D.

Text

1. పిల గోవునును పా -
2. రణాసిలోను చంప్పిన
3. పాంపాన బోయన వారు
4. . . . . . వధించిన
5. పాంపానం బోయనవారు
6. ప్రాయిచ్చిన ధమ్మ్ర్శాసనం
7. స్వదత్తా ద్విగుణం పుణ్యం
8. పరదత్తానుపాలనం పర . .
9. పహారేణ స్వదత్తం నిష్ఫ(లం)
10. భవేత్ ॥ స్వదత్తా త్పర . .
11. వా యోహంరేతి వసుంధ .
12. షష్టివర్షరుష సహాస్ర .
13. విష్టాయాం జాయాతే క్రిమి

No. 27
(*A.R.* No. 133 of 1946)

Nāgūru, Pulivendla Taluk, Cuddapah District

Slab set up near the Āñjanēya temple outside the village.

This is dated **Śaka 1472, Phālguṇa śu. 15, Friday** corresponding to 1551 A.D. February 20, Friday, .80. The cyclic year was **Virōdhikṛit. Śaka 1472** appears to be a mistake for **1473.**

Fragmentary. Seems to record a gift of land for the worship of the god Chennakēśava at Nāgūru by Pedda Timmana and China Timmana. Mentions Etirāja Ōbaḷayadēva Mahārāja.

Text

1. స్వస్తి శ్రీ జయాద్భుదయ (శా) . . . . . .
2. రుషంబులు ౧౪౭౨ అగునే . . . . . .
3. త్సర పాల్గుణ శు ౧౫ శు శ్రీమన్ మ . . . .
4. ఏతిరాజు ఓబుళయదెవమ . . . . .
5. మంగళా పెదతింమ్మన చినతిం . . . . .
6. చిన ధర్మశాసనం నదేల తింమ్మరా
7. మం(త్రి)కి యొతించిన నాగూరి చెనకేశ్వర . . .
8. వ్రదేవరకు నాధ(నిత్య)పుజకు పెం . . . . .
9. వాసకు తుపుర్న ఖం ॥ పంమ . . .
10. నుమంతయ మాన్యనకు పడుమర ఖ . . .
11. ముచెను వుభయం ఖం ॥॥ చేను అనుభ(విం) -

12. యేది యీధర్మానకు యెవరు విగ్నమైనసేసను

13. . . హానం సెవించువారు తమ తల్లితండ్రుల వారణాసి

14. లోన వదించినపాపాన బోవువారు (౨) శ్రీ

No. 28
(*A.R.* No. 134 of 1946)

Nāgūru, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.

Slab set up near the Āñjanēya temple outside the village.

Damaged and fragmentary. Seems to record a gift of land to [Bhō]laśakti-Paṇḍita for the *satram* of the god Bhōgēśvara. In characters of about the 13th century A.D.

Text

1. స్వస్తి శ్రీమత్ భీమమ -

2. హా . . . . . హారాజైన

3. (కురా) యెవ్వరికి ధర్మ

4. ణ్డ . భోగేస్వర . .

5. దేవన సత్రాన బోళ -

6. సక్తి పణ్డితులకు ధరా -

7. పూర్వకముగా విడి

8. . . . .

9. (ప) ణ్డిణ్డు ॥ ౧(౨) ॥

10. . ధర్మ అడిసినవారు

11. . సుత్ర వధసే(సెను)

No. 29
(*A.R.* No. 135 of 1946)

Nallacheruvupalle, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.

Slab set up on the road side in the village.

This is dated **Durmati, Chaitra śu. 8.**

Damaged. Seems to record some concessions in land tenure to the cultivators by *Mahānāyankāchārya* Gōpatirāja.

Text

1. శ్రీ భైరవా నీవేగతి

2. దుర్మిఀతి సంవత్సర చై -
3. త్ర శు ౧ శ్రీమన్ మహాసాయ -
4. ంకాచార్యులయిన్న
5. గ(గొ)పతిరాజుగారు . . . .
6. ఆరిపొలం . . రాద .
7. బిడు దునే కాంపులకు ఇచి -
8. (న) కవులు మనిన సంవత్స -
9. రం అరభ్యంగాను చేను ౧౧ కి
10. స్థల ఖ పదేండ్లదనకా ఈః
11. మర్యాద తప్పక నడపగల -
12. వారం యెనిమిదొయెాం
13. ట నుండా స్థళమర్యాద గు -
14. త్తగాని కోరుగాని పేటగల
15. . రుటె . రాయలెకవిడిస్తే
16. గంటాకారుడు యేపఀరిచిడి
17. ను వప్పనించగలం . . .షా
18. . విని గరక చెంగాయ బిళకం
19. అగుబడి చిట్ల మర్యాద తప్పకన
20. డపగలవారం మోదలిగుకు
21. . . ధన కాయీా చెలమీద శా
22. . అడుకొలు బఇలు అడగ -
23. లవారంగాము యీాసాగుబ -
24. డికి యవరు తపినా చా . చెప్పి
25. . గుడ్డి బసువనికి మా -
26. నంయిచ్చినవాండె

No. 30
(*A.R.* No. 136 of 1946)

Nallacheruvupalle, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.

Slab set up near a well inside in the village.
Achyuta, 1531 A.D.,

This is dated **Śaka 1453, Khara, Kārttika śu. 15,** corresponding to **1531 A.D. October 25, Wednesday.**

The inscription states that the king Achyutarāya gifted a land in the village Balapanūru as an *agrahāra* on *Sarvamānya* tenure to one Basavadīkshitulayya. Now certain measure of land in this *agrahāra* has been gifted to the god Bhairavēśvara of Mōpūru by Parivalūri Virusayya on the orders of his master Basavadīkshitulayya.

Text

1. శుభమస్తు స్వస్తి శ్రీ జయాద్భు
2. దయ శాలివాహన శక
3. వర్షంబులు ౧౪౫
4. 3 అగునేటి ఖరస -
5. ంవత్సర కార్తిక శు
6. (౧౫) శ్రీ మోపురి బయి -
7. రవేశ్వరునికి (రేవో) దీక్షితు -
8. ల బసవాదీక్షితులయ్యే -
9. వారి ఆనతిని పరివలూరి వి -
10. రుసయ్యంగారు బయిరవేశ్వ -
11. రునికి దారవొశియిచ్చి -
12. న భూదాన ధర్మశాస -
13. న క్రమమెట్లఅనను । బ -
14. సవాదీక్షితులయ్యవా -
15. రికిని । శ్రీ అచ్యుతదే -
16. వరాయ మహారాయలు
17. అగ్రహారంగా(న) పాలిం -
18. చ్చన వధరించ్చన బలపనూ -
19. రి గ్రామములోని యి శా -
20. న్యవ ౧ అచ్చ । పొలు కల బ
21. ంఢ్డకు వుత్తరానను యిచ్చి -
22. న చెను ౨౦ అక్షరంలో
23. పందుము చేనుంను దారవో -
24. సియిస్తిమి । ఆపందుము చే -
25. ని పలముమవ లొను శ్రీ బ -
26. యిరవేశ్వరుని దీపదూపనై -
27. వేద్యనకుగాను దారవో -
28. సి యిస్తిమి ఆచేను స -

II Side

29. వ్వర్మాన్యముగాను
30. ఆచెంద్రార్కస్థాయి
31. గాను యిస్తిమి యి చే -
32. ను . . జలచింన జ
33. ల రాశము నయస్తి .
34. ఆ చిన తిరువేధనా .
35. యు శెసు [illegible]గు అచెని స -

36. లము పరచి దేవుని
37. దీపారాధన నైవేద్య

38-42 Lines are damaged
43. . క్షయల . . .
44. . పుంణ్యముగా
45. ను దేవుని దీపారాధన
46. నైవేద్యం నడపుకొని అచె -
47. నుంపురు అనభవించెది
48. యి ధర్మునకు యవ్వరు వ -
49. క్రించ్చినాను వారి తల్లిదం -
50. డ్రు(లను) కాశిలోను వధిం -
51. చిన పాపానబోదురు ॥ గంగ -
52. (క)రుత గొబ్రాహ్మంన్ని వధించి -
53. న దొషానబొదురు అనా
54. యిచ్చిన ధర్మశాసనము
55. స్వదత్తాం ద్విగుణం పుణ్యం
56. పరదత్తానుపాలనం పర
57. దత్తా పహారెణ స్వద
58. త్తాము పాలం భవేత్

No. 31
(*A.R.* No. 137 of 1946)

Nandipalle, Pulivendla Taluk, Cuddapah District

Slab lying near Nandibāvi about half a mile away from the village.

Krishṇarāya, 1516 A.D.

This is dated in **Śaka 1438, Dhātu, Adhika-Śrāvaṇa 15.** Corresponding to **1516 A.D.** Two dates **July 13 Sunday** and **July 29 Tuesday** as the week day not given.

Records a gift of land by Gōvindayya, son of Nāchirājayya and Śaṅku Mallayya, son of Sūlada Mallikhārjuna Oḍeya. The land is stated to have been granted to the donors by the king.

Text

1. స్వస్తి శ్రీ జయాభ్యుదయ శాలివాహన శక -

2. వరుషంబులు ౧౪౩౮ అగునేటి ధాతు సంవత్సర అదిక
3. శ్రావణ ౧౫ శ్రీమతు . . ం విశ్వగోత్ర అ -
4. పస్థంబసూత్రం యజుశాఖాధ్యాయులైన నా -
5. చిరాజయ్య గారి కొడూకు దునూళవ గోవిం -
6. దయ్యగారు శ్రీ సూలద మల్లిఖార్జున వొ -
7. డయల కొడుకు సంక్కుమల్లయ్యారు యీ -
8. చ్చిన భూదాన ధమ్మ్ర శాసన క్రమ మెట్ల -
9. న్నను మాకు నడమ కొత మహారాజా -
10. ధిరాజ రాజపరమేశ్వర శ్రీ
11. శ్రీ వీరక్రిష్ణరాయ మహారాయలు పాలిం
12. చ్చిన నాయంకారాన జెల్లే . . . .
13-14 Lines are damaged
15. వీనిని తుంగబాద్ర తీరానను . . . .
16. . దాన ధారాపూర్వకంగ ధారవోశియిచ్చిన
17. బెలవింశ్వమాన్యం ౨౦ |||
18-19 Lines are damaged.

No. 32

(*A.R.* No. 138 of 1946)

Peddajūṭūru, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.

Slab built into the platform of the *dhvajastaṁbha* in the Śiva temple.

This is dated **Nandana, Jyēshṭha śu. 12.**

Records the setting up of the *dhvajastaṁbha* in the Īśvara temple at Mallelakuṁṭa by *Karaṇaṁ* Veṅkaṭarāvu, son of Chinna Subbarāo of Peddajūṭūru. Further, it mentions Chinnappōḍu and Venkaṭanna, who cast the *dhvajastaṁbha.*

Text

1. నందన సంవత్సర జేష్ట శు ౧౨
2. లు పెద్దజూడూరు కరణం చి -
3. ంన్నసుబ్బరావు కొడ్కు వెంకటరా -
4. వులూ ధ్వజస్తంభంను మల్లేల
5. కుండన మలిచ్చి బాడిగె వగ్గె రా
6. పైకంయిచ్చి శ్రీ యీశ్వరుణి -
7. కి అర్పితంగా నిలపెటించ్చి
8. నది మలిచి వాండ్లు చిం
9. న్నప్పోడు వెంక్కటంన్న ॥

10. . . . . . . ॥

No. 33
(*A.R.* No. 139 of 1946)

Peddajūṭūru, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.

Slab set up near the Śiva temple.

Śaka 14[51?], Virōdhi, [Kārttika] śu. 15, Monday, probably **A.D. 1529 October 18, Monday, śu. 15** had ended at .25 the previous day.

Damaged. Records the construction of the temple of the god Nāganātha and provision made for the worship therein by Kāḍama Nāyaka, son of Sōmināyani Rāmaya.

Text

1. శ్రీ విశ్వనాత
2. స్వస్తి శ్రీ జయబ్భు
3. దయ శాలివాహ
4. న శకవరుషంబు
5. లు ౧౪(౫౧ ?) నసేటి
6. విరోధి సంవత్సర కా -
7. ర్తిక శుధ ౧౫ సోమ
8. శ్రీ మతు స్వస్తి ఆంబా
9. ర గండ నాల్వ చంగెండ(శ్వ)
10. రగండ బయిరవ బడ నా -
11. రాయణ పంచవనె . . .
12. శ్రీ దరాయ రాహుత్త వేశ్య భు -
13. జంగ అనేక బిరుద ఎలియిన
14. సోమినాయని రామయగా -
15. రి కొమారుడు కాడమనా -
16. యనిగారు నాగనాధదేవుని -
17. నగరు గడి దేవుర ప్రతిష్ఠ
18. చెసెన

19-23 Lines are damaged.

24. యావ్వరు తపినాను సు -
25. రాపానమును (బ)హ్మణ
26. మాం(ం)సం అనుభవించ్చు
27. పాంరు

No. 34
(*A.R.* No. 140 of 1946)

Peddajūṭūru, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.

Two slabs set up in the Vēṇugōpalasvāmin temple.

This is dated **Śaka 143[0], Vibhava, Kārttika śu. 15,** corresponding to **1508 A.D., December, 7 Thursday.**

Records the gift of some lands to the god Nāganātha for daily worship and offerings by Raṅganātha, son of Jāvunayāka.

Text

1. స్వస్తి శ్రీ జయాభ్యు -
2. దయ శాలివాహన శ -
3. క వరుషంబులు ౧౪౩(౦)
4. (విభవ) నామసంవత్సర కార్తిక -
5. క శుద ౧౫ లు శ్రీమతు నాల్వ
6. జంబరగండ నాల్వంచ్చరగ -
7. ౦డ పుతిగండ బయిరవ
8. బడనారాయణ పంచవనె
9. . . . . రాయ ౦పబ
10. త్త . . . . . అనెక బిరుదా
11. ఎలియన జావునాయనిగా
12. రి రంగనాధయగారు
13. (నా)గనాధదేవునికి దండం
14. (సమ)ప్పించిన భూదాన
15. . . . . నైవేద్యల

Second Slab

16. . . . .
17. దేవుని దూప దీప
18. . . . . తూని చేనీస్తళము
19. . . చేనుతుం ॥ . రెండు చే
20. లో తుం ౭౨ . . సయస్తిమి యీ
21. దేవుని క్షేత్రనకు యవరు త(ప్పి)
22. . . నడుపడు వారికి చ
23. . . . . హెహపరసద
24. . . . . ను యీ దేవస్తన

25. . . . . . పంవీరజల

26. ఒడసచాన జలకా

27. . . శ్రీ

No. 35
(*A.R.* No. 141 of 1946)

Peddajūṭūru, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.

Stone lying in a field known as Chinna Veṅkaṭādri-chēnu.

States that the field lying on the boundaries of the villages Peda-Jūṭūru and China-Jūṭūru is a gift to a *brāhmaṇa* and a field to the engraver of the inscription, viz. Patevatōju. In characters of about the 16th century A.D.

Text

1. పులిమిద్ల పె -
2. దజూటూరి చినజు -
3. టూరి సందు పోలిమే -
4. రమ్యల గురవి -
5. ప్రదత్తి ॥ ం యివల
6. యి శసన వ(నా)మనము
7. ద్రప్రశినవోజు చి -
8. నకొట్ల గుమ బలిని
9. ప తె(నె)వ తోజుకు యి(ప)
10. దుము చేను ఆచంద్ర
11. అర్కము దానముగను అనొ -
12. బవించి బ్రతికేది

No. 36
(*A.R.* No. 142 of 1946)

Pulivendla, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.

Slab set up near the shrine of the goddess in the Raṅganāthasvāmin temple.

Seems to record the gift of some lands to the goddess and contains an imprecatory verse. In late characters.

Text

1. ం అంమగారి
2. మడికి యవ్వరు
3. తప్పినాను తన మా
4. నము గురాల గోవు -
5. కు ఇచ్చినవా -
6. ండు

No. 37
(*A.R.* No. 143 of 1946)

Pulivendla, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.
Slab lying near the *Nāni-Kāluva* about a mile away from the village.

This is dated **Śaka 1296, Ānanda, Kārttika śu. 1, Vaḍḍavāra,** corresponding to **1374 A.D. October 7, Saturday, .25.**

Records the gift of land in the village Pulivendla on *daśavandha* tenure to Perumāḍireḍḍi by the chief Bhairavadēvarāja (who had titles *Pāṇḍyarāyagajakēsari* and *Kalukaḍapurvarādhīśvara*) of Pulivendla. It is also stated that the land was situated near the canal, to the west of the village, dug by him.

Text

1. నమస్తుంగ సిరఃశ్చుంబి చం -
2. ద్రచామరచారవే త్రైలోక్య -
3. నగరారంభం మూల -
4. స్తంభాయశంభవే ॥ ల స్వస్తి శ్రీ
5. జయాభ్యుదయ శక వరుష -
6. ంబులు ౧౨౯౬ అగునేండి ఆనంద సం -
7. వ్వత్సర కార్తిక శు ౧ వ స్వస్తి శ్రీ మంన్మ -
8. హామణ్డలేస్వర రాయజగద -
9. ళ భుజభళ భీమవీర తొండినారా -
10. యణ పాండ్యరాయ గజకేసరి అవు -
11. దుంబరాభరణ కలుకడ పురవరా -
12. ధీస్వర అష్టమాసిద్ధిసిద్ధనాథ దే -
13. వ దివ్యశ్రీ పాదపద్మారా -
14. ధకులైన పులివిందల భైరవదేవమహారాజు
15. లు పులివిందల పడుమటి తారుత్ర -
16. వ్వింప్పిన మేళ కాల్వను తమకు సవ్వ -
17. మాంన్యముగాను తమకు జెల్ల ని -

18. ఘు ఆ కాల్వలోన సగము ఆస -
19. గములోన తమ పూర్వ్వ్రమైన ప్రా -
20. ంతకాపు ముప్పె పెరుమాడి
21. రెడికి దసవందం పనిమ
22. ఖానకు స్రోత్రియ్య సర్వ్వమాం -
23. న్యముగాను మణువు పాండి
24. ఎ(ప)ందుము వట్టివిత్తనం ఆ -
25. లికి ఆత్తమడి ఆచంద్రాకముగా
26. ను మాంన్యము ఇస్తి -
27. మి మంగళమహః
28. శ్రీ శ్రీ శ్రీ భైరయదేవమ

No. 38
(*A.R.* No. 144 of 1946)

Rāmireddipalle, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.
Slab set up in the field of Nallagāri Yallareḍḍi.

Kaṁparaju

States that the field is a gift to the god Bhairava of Mrōpuru by Nāyili Nāgināyya of Nāgūru for the merit of Kaṁparāja and Maṁgadēvi-amma. In characters of the 14th century A.D.

Text

1. మ్రోపురి భైరవదేవ -
2. రకు కంపరాజుకుంన్(ను)
3. మంగదేవి అమ్మకును
4. బుణ్యముగా నాగూ
5. రి నాయిలి నాగినాయ్య
6. యుడు ఇచ్చిన వ్రిత్తి చే -
7. ను యిది యెవ్వడు చెల్లిప్పి -
8. నాను అనంతకాలం బ్రదుకు
9. ను ఎవడు దీని విగ్నముసేసి -
10. నాను బెఇరదేవరవానిచె -
11. రుపును మంగళమహా శ్రీ
12. శ్రీ శ్రీ

No. 39
(*A.R.* No. 145 of 1946)

Santakōvūru, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.

Pillar set up in front of the Āñjanēya temple.

Achyuta, 1533 A.D

This is dated **Śaka 1454, Nandana, Māgha śu 11, Wednesday** corresponding to **1533 A.D., February 5, Wednesday .75.**

Records a gift of toll-income, marriage tax *(Peṇḍlisuṅkamu)* and land to the gods Chennakēśvara and Hanumān of Kōvūru in Poṭladoriti-*sima* for celebrating the festivals on the occasion of *Bhīshma-ēkādaśi*, for the merit of the king by Rāmānāyaka, son of Pāpināyaka, grandson of Rāmānāyaka and great grandson of Aubhaḷa-nāyaka, who held the village as the *amara* fief. The village was under the administration of Salkarāja Peda-Tirumalarāja, who received the Chennuri-poṭladurti-*sīma* from Achyutarāya as his fiefdom.

Text

First Side

1. శుభమస్తు శ్రీమతె
2. శ్రీరామానుజనమః
3. స్వస్తిశ్రీ జయాభ్యు -
4. దయ శాలివాహ -
5. న శకవరుషంబు
6. లు ౧౪౫౪ అ -
7. గునెటి ॥ నంద
8. న సంవ్వత్సర మా -
9. ఘ శు ౧౧ బు శ్రీ మంన్మ -
10. హానాయంకాంచార్య్యు -
11. లయిన తరుగొండ్డ అవుభ -
12. ళార్య్తునింగారి ప్రపౌత్రులైన
13. రామానాయనింగారి పౌ -
14. త్రులు పాపినాయనింగారి
15. పుత్రుండు రామానాయని
16. గారు కొవ్వూరిచెంన్నకేశ్వరా -
17. నికింన్ని హంనుమంతదేవు
18. కింన్ని దండ్డం సమర్పించ్చిఇ -
19. చ్చిన ధర్మశాసనము శ్రీ అ -
20. చ్యుతదేవమహారాయ
21. లు సల్కరాజు పెదతిరుమ -
22. ల్రాజుంగారికి కృపశెయ -
23. ను అవధరించ్చిన చె
24. న్నూర్రూ పొట్ల దొ -

25. రితిసీమలో

26. ను మాకు అమ -

27. రానకు పాలించి -

28. న కొవ్వూరి పెండ్లిసు

29. ంఖముంన్ను పెదచె

30. రువుకింద్ద తోంట

31. ంస్థళానను మడి ౧౦ తూమె

32. ండ పెడతాళ్ల తూర్పుచే -

33. ను ౧౨ యిద్దుమున్ వుభ

34. యమున్ను ౧౩

Second Side

35. . . . చెంనకెశ్వరు -

36. డికిన్ని హంనుమంతదె

37. వకిన్ని పర్వతిథులమహో -

38. త్సవాలకు యీాభీష్మయా -

39. కాదశి పుణ్యకాలమందు

40. శ్రీ అచ్చుతదెవమహారా -

41. యలకు పుణ్యంగాను ఆ -

42. చంద్రాక్కర్గస్థాఇగా -

43. ను ధారవోసి ఇస్తిమి

44. గాన యీాధంమార్గనకు య -

45. వ్వరు దప్పినాను గంగకరు

46. త గోబ్రాంహ్మణ వధించి -

47. న పాపానం బోవువారు (త) -

48. మ తల్లితండ్రిని వారణాసిలో -

49. వధించ్చిన పాపానబోయిన

50. వారు

No. 40

(*A.R.* No. 146 of 1946)

Santakōvūru, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.
Slab lying in a field about a mile away on the boundry of the village.

Davaliyarāju

Refers to a gift of paddy fields *(pannasa)* by one Dhavaliyarāja, probably of Mahābali family. Refers also to the coin *gadyāna* and a land measure *maruturu.*

Text

1. స్వస్తి శకళజగ -
2. త్రయభివన్దిత సు -
3. రసురదితస పర -
4. మేస్వర ప్రతిహరిక్రి -
5. త మహా°భలికులో -
6. భవ నన్దగిరిన తప -
7. ఱి విపుర పరమేస్వర -
8. రి డబలచ్చన
9. శ్రీ దవలియ రజు
10. ఉ శినపన్నశ తది
11. న వ(చ)ణ్డీ స(పు)యణి
12. పెభెగడ నుఱుమ -
13. ఱుతురుర . మన
14. ముపడిసిన చ(వ) -
15. ణ్డీకగ చపఱ
16. దుర చియ గద్యా -
17. నము పసిణ్డి (వి)
18. నియసి ద . (పు)
19. కనడసిద . .
20. దో°యెజు(చు) . ల
21. ముతు ముప్రలు .
22. గుసనేయులు .
23. యుపు . . దీని .
24. న వ(క్ర) . .
25. ఉ కవిలెన్ర ఱి సి
26. వ ద(పి)

No. 41

(*A.R.* No. 147 of 1946)

Velamvāripalle, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.

Slab set up in a garden called Sāsavrāja Guṇḍalu about a mile away from the village.

This is dated **Dundubhi, Pushya śu. 10, Friday, Makara Saṁkrānti.**

Records a gift of 10 *tūmus* of land by *Mahānāyakāchārya* Paḷi-Nāyaka, son of Brammi-nāyaka for the merit of his parents on the occasion of *Makarasaṅkrānti*

Text

1. స్వస్తి శ్రీ మంమహానాయంకాచార్య్యరు
2. అ బ్రంమ్మినాయని పళినాయనిగారు
3. తమ తల్లిదండ్రులకు పుణ్యముగాను
4. దుందుభి సంవ్వత్సర పుష్య శు ౧౦ సు
5. నాడు మక్కర(కర)సంక్రాంతి పుణ్యకాల -
6. మపుడు (పెచ్చతుందు)డెసుకు పెట్టి -
7. న వ్రిత్తి మాలినిగొటిండు చెనుంన్ను యి -
8. (ప)ంద్దుము మడింన్ని వ్రిత్తి పెట్టితిమి (ఆ చాం) -
9. ద్రార్కస్థాయిగాను యిస్తిమి యివ్రిత్తియెవ్వ -
10. రు చెలింపకుంనాను గంగకఅత . . . ళు
11. డిచిన దోషానబోదురు మంగళమహా
12. శ్రీ శ్రీ శ్రీ

No. 42
(*A.R.* No. 148 of 1946)

Vēmula, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.
On a slab setup in this village.

This is dated **Śaka 1603. Durmati, Māgha śu 5, Wednesday**, corresponding to **1682 A.D., January 4. Wednesday 10**

Damaged. It records the gift of some lands in the village Vēmula by Veṅkaṭādri Timmarasa of Amālimōpalli, while one Maharāyarāja Śrī-Mauroji Aṁto Tirvudhāru mahātātavoyatu was ruling Pulivendla (?).

Text

1. శ్రీ స్వస్తి శ్రీ జయాభ్యుదయ శాలివాహన శ -
2. క వర్షంబ్బులు ౧౬౦౩ అగునేటి దుర్మతి
3. నామ సంవ్వత్సర మాఘ శు ౫ బు మహరాజాధిరాజ శ్రీ
4. (మౌ)రోజిఅంతొ తిర్వ్వధారు మహాతాతవోయతు .
5. ర్చు పులివిందు . . అమాలి (మోపల్లె) ఆం . కోటగాలి ము.
6. . తా వెంకటాద్రితిమర్సు ధారవోశిన
7. (గారు)తి యిచ్చిన ధమ్మశిలాశాసన క్రమమెట్లంనన్ను . .

8. . . . . వేముల . . గ్రామాల్కు యద్దయ
9. . బిళ్లు . . . యబిడు .
10. . . . . తొమ్మలు॰. మొ . య . మొదలైన ప్రజలు . . .
11. . . . ఆలాగె మనస్సుకు పెచ్చు శాసనం వెయించ్చినవి . యింద్దు
12. . . కి ని . . దుంన్నె . . . . . . యినిమి యెండ . . . ము
13. . . . . యీా మరానిగేను . . . .
14. . . . శిలాశాసనం యందు బ్రాహ్మణ క్షత్రియ వైశ్య శూద్ర లోయ . .
15. . . . . కాశిలోన గోబ్రాంహ్మలు వధించ్చిన పా -
16. పానబోదురు తుర్కాలు తప్పినట్లే అయతె మఖ్ఖాలో ప -
17. ందిని చంప్పిన దోషాలాబోదురు కడ్మయె జాతివాండు
18. . . తప్పినా కాశిలో మాతృపితృల వధించ్చిన
19. . పా పాన . . . . .వేయించ్చిన
20.
21. . . . . శిలాశాసనం

No. 43
(*A.R.* No. 149 of 1946)

Ūḍavagaṇḍla, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.
Two fragments of a broken pillar set up at two different places inside the village.

Agga[pa] of Mahābali-kula.

Damaged. Seems to records a gift of 50 *maṛutus* of land (*pannasa) to* Uḍuguganḍlya and to Paḷḷa Pishṭamayya of Alikoṇḍala by Bejayitāyya. Refers to Rattaguḍis. In characters of about the 9th century A.D.

Text

First side of the first piece

1. స్వస్తి . . . . శ్రయ
2. భివన్దిత సుర(సు)
3. రాధీస పరమేస్వర
4. ప్రతిహారిక్రిత (మ)
5. హాభలికులో .
6. శ్రీమత్ అగ్గప
7. లన్దును స్వస్త్య . .
8. . . శ్రీ (ది) .

First side of the second piece

9. . . . . కా

10. కాన్నరజులన్దును మ

11. ౹అయరాజుల బె(జ)

12. యితాయ్యము అలి

13. కొణ్డిళ పళ్ళపిష్టమ

14. యకు ఉడుగుగండ్ల్య

15. కాఙ్లు గడిగియిచ్చింన

16. పన్నస రజమనబు

17. ఏబది మఋతుళ్ళు

18. నెల దీనికి శక్తి బా(ణ)

19. యరజును పోల్లరెయ -

20. యు దీనికి సిద్దయబు ఎ -

21. ఋవుడ్లు కోలుగు

Second side of the first piece

22. చాన్డివ

23. దేయరట్ట .

24. యును అరము(డ్ల)

25. చ ముణ్డరట్టగు -

26. యును కలియెడ(ళ)

27. వరిదె దెయరట్ట

28. గుడియును చాము -

29. ణ్డి రట్ట గుడియు (న)

30. గచ్చవప అము

31. త్తవయ్యయు ఎ(ట)

32. వరి చబ్లాదేవ -

33. ణ్డును చోరెయ

34. కాడల్లును

35. బడియ ముచ్చ -

36. ళ మలపము

37. ద్దీనికి వ౹క్రబు -

38. చేచినవారు(వా) -

39. రణసిన

Second side of the second piece

40. కు శ్రీ .

41. పఱత్ర
42. కాంవిలము(బొ)
43. టి(డి) సినవారు
44. మెకయ

No. 44
(*A.R.* No. 150 of 1946)

Erraballa, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.

Slab lying outside the Pañchaliṅga cave.

This is dated **[Śaka 1363], Durmati, Pushya ba. . .**

Damaged. Seems to register a gift of land to the god Pañchaliṅga-siddhayya made into the hands of Nāgadēvayya, son of Jaṅgama Saṅgamanātha, for the merit of *Mahāmaṇḍalēśvara* Vallabhaya and his son Timmayya.

Text

1. ందు మ్మ్రతి సంవత్సర పుష్యబ . . .
2. ం మహామండలేస్వర మంన్నెగజ -
3. బరగండ వల్లభయ్యదేవ మహారాం -
4. రతింమయ్య . . . . . డెగలబాంచినాయి -
5. ంన్నిలి . . మీ వల్లభరాయనికిన్ని కొమారతిం -
6. కుంన్ను పుంన్నెగాం జంగంసంగయనాంతని కొడ్కు(నాం) -
7. గదేవయ్యకు యిచ్చిన ధర్మశాంసనము అ(మ)ు
8. . రి పంచ్చలింగ్గాంలసిద్ధయ్యదేవరకు మాం కొ -
9. మడకం జెతి పొంలములోను యెఱబడి .
10. . . . ల మె . . ను కొతుల గుడంన్ని దుమ . .
11. . . . ఏళతిస్తలోనను చేను ౧౦ జేయ ధ
12. . . . . . ంన్ను ధాంరాంవోసి అ
13. . . . . .స్తిమి .

No. 45
(*A.R.* No. 151 of 1946)

Erraballa, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.
Brow of a cliff outside the Pañchaliṅga cave facing the west.

Prauḍhadēva (son of Vijayarāya Mahārāya), 1442 A.D.,

This is **dated Śaka 1364, Dundubhi, Kārttika śu. 15, Krittika nakshatra** corresponding to **1442 A.D., October 18, Thursday, f.d.t. .69.**

Written in chaste Telugu prose, the inscription is eulogy in nature, while the gift portion is vague. It refers to Prauḍha Dēvarāya, son of Vijayarāya, whose feet were worshipped (by his feudatories and officers) and who was Dēvendra on earth. His subordinate, *Mahāmaṇḍalēśvara* Timmabhūpa, [son of] Vallabhēndra of Ātrēya-*gōtra* and Sōma-*kula*, was described as having court which consisted of many wise men. He bears the title *Erigola-surabāṇa*. Then Pulivendla is stated to have been situated south of Śrīparvata. The Pancha-lingēśvara-kshētra is said to lie on the hill Chanukoṇḍa, on the river Pālēru and north of Guṇḍālaya.

Text

1. శుభమస్తు నమస్తుంగ శిరశ్చుంబి చంద్రచాంమర చారవే త్రైలొక్య నగరారంభ మూంలస్తంభాయ
శంభవే । శ్రీమద్రాజాంధిరాంజ రాజపరమేశ్వర అష్టదిగ్రా . .
2. జ మనోభయంకర శ్రీ వీరప్రతాప విజయరాయ మహారాజ కుమారుండైన ప్రౌంఢదేవేంద్రుండని
(యోది) భూలోక దేవేంద్రుండు సకల రాజాన కుమార మకుట మాణిక్య మరిచి యం -
3. జరీ నీరాజితాపాద పీఠుండు మహనీయ . . . . వాంరూఢుండై కప్పం యుచుండగాను తదీయ
కృపా . . . . లబ్ధ విభవుండుసోమ కులం బొ . . . .
4. శ్రీ మన్మహాంమండలేశ్వర ఎరిగోలె సురత్రాణ . . . . మహారాజ చరితన . . అంతెంబరగండ . .
ధరరణీ బిరుదున . . ప్రఖ్యాతంబులగు విక్రమ సాంహసంబులభినవ . . విక్రమాందిత్యుడ నం .
. వల్లభేంద్ర . . రత్న . .
5. మహిత భూమండలా ఖండ . . . . . .నిమ్మలనిజ కీర్తిచంద్రి కానందిత బంధు జన చకోర
తిమ్మభూంపో . . . . కవి గమకి వాంది వాగ్మినంది మహాధజన పాంరిజాంతుండ . . . . పులివిందలస్థళం
6. విద్వజ్జన సమెతందవె విశద విద్యాకళా . . . . లను విహారింపు చుండంగాంను సర్వసుసమ
సవిడంబగు శ్రీ పర్వతంబునకు దక్షిణదిగ్భాగంబు . . ముక్తిదశంభునం బ్రసిద్ధంబై పులి
విందలయను పురవరంబునకు దక్షిణ ప్రవేశంబునం బెరడగును
7. గుండాలయను మహాతీర్థంబునకు నుత్తరాభాగంబునం పశ్చిమ ప్రవాహినియైన పాంలేటి
తీరంబునం చనుకొండ మను మహాపర్వతంబునకు (మత)సపాశ్యంబున . . . . పర్వత
మహాగుహాంతరా వాసుండై పంచలింగేశ్వరుండను పేరంబ్రసిద్ధుండై సేసి -
8. రుండు సిద్ధవిద్యాధర సురనరకిం నరయక్షరాక్షస గరుడ గంధర్వ.గణ . . . మహాత్ముండె ।
రంభో . . . . నా . కవారవిలాసినీ విహిత . . . . . . హృద్య వైభవుండైన అదె.దెవు.
స్వస్తి శ్రీ జయాభ్యుదయ శకవర్షంబులు
9. వేయింని మునూట అఱవదినాల్కు దుందుభి సంవత్సర కార్తిక శుద్ధ పౌంర్ణమి గురువారం
బున । (కృత్తికా) నక్షత్రంబునాండె । దాంనా . . (గుండ)నివాసం బెఱ . . . . గాంను ।
నివుసెనసుదినంబు నింమ్మి మిగులనె నరింపు
10. చక్రి వైభవ సర్వభావితవూ . . . తవంబువిరించి . . . . తః కరణబం . . మణిప్రభావంబునం
. . . మితా . . . ప్ర . . . . చాద్యంబి కాననం . త . . . ప్రపంనాత్మ కల్ప తరు పంచక పంచవీ

రసంతత

11. పలసం . . . . వితరణం(వాణీ)వీక్షింపుచుండ చంద్రార్కతారకు . . ను వికసుఖ భూరి
. .యు(రా) రోగ్యసౌభాగ్యభ్యాగ్య భోగప్రాజ్య రాజ్య(భో)గోదయ . . బ్రకపింతవైభవం . .
ఆత్రేయ గోత్రపవిత్ర తింమ్మ భూపస . . . . విజయీభవ విన -

12. యీభవ విజయీభవ । సేవానమ్ర సురాసురేంద్ర మకుటమాణిక్య నిరాజత్(వారి) పీఠ విలసత్పద
ద్వం . భాసుర । అతిభూయాత్తవ . . .

13. వర్ణితుం పచలింగేశ్వర । మంగళ మహా శ్రీ శ్రీ శ్రీ

No. 46
(*A.R.* No. 152 of 1946)

Errabaḻḻa, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.
Rock inside the Pañchaliṅga cave facing the east.

This is dated **[Śaka 1363], Durmati, Pushya śu. 15, Thursday.** corresponding to **1441 A.D., December 28, Thursday, śu. 15 had ended at .97 the previous day.**

Damaged. Records a gift of lands at Eṟambaḍi and Pulivindla for thc daily offerings and conducting 16 kinds of rituals of homages *(Shoḍaśōpachāra)* to the god Pañchaliṅgala-siddhayya on the Amṛitagiri by *Mahāmaṇḍalēśvara* Timmayya, son of Vallabhayya. The gift was made into the hands of Nāgadēva, son of Jaṅgama Saṁgamadēva.

Text

1. ందుమ్మర్తి సంవత్సర పుష్య సుద్ధ ౧౫ గు శ్రీమంన్మహామండ్డలేశ్వర అత్యంబర(గం*)డ్డమంన్య
గజపతి సంభ(వ) వల్లభయ్యదేవ మహారాజులా

2. కుమారుండు తింమ్మయ్యదేవ మహారాజులు జంగం సంగమదేవని కొడుకు నాగదేవ
నినికి యిచ్చిన ధంమ్మశాసనం । మానాయంక్రానకు జెల్లె

3. పులివిందల స్తళం యఱంబడియలసీమంగల దేవస్థానం అమ్రుతగిరి పంచలింగ్గాల సిద్ధయ్య
దేవునికి నీవు పూజ చెసే అట్టుగానుంన్ను సాగించ్చి నెలిపితిమి

4. అ దేవునికిషోడ శోపచారా(న్కు) । నయివెద్యముంన్ను సాగేటట్టుగాను మా నాయంక్రానకుంజల్లె
యెఱంబడియెల పొలములొను బొల్లి(కల)కను మ . . . . . .

5. తూపుర్ఎత్తు మరలుకును మమోయెడికి దక్షణోత్తర ముద్దల వొచిజేచెనుగ ౧ కు గుత్తగడ్డుకొని
చెసె . . . . . జిలవడి వాయోను ౧౭ యెంద్దు బొయ తెరువు . .

6. తూము చెనుంన్ను । పులివిందలములోను యఱగుడి వారు చేసే అవుడూరి కాలువను
ప్రాకుని . . గట్టు . నివె నీరు గట్టు మడి . .

7. కొలవడి పాడి మడిని ముత్తు ముంన్ను పెట్టితిమిగాన అమడింని చెనుంన్ను తిస్సయ
దెవనాయము చెసుకొని । సీసయటి

8. చెసువాండముంనూటినుంన్ను మడింన్ని ఆచంద్రార్క్కస్థాయినా . సూర్యో .

9. అష్టభోగతేజసాంమ్యతలుంన్ను చెల్లెఅట్టు సర్వ్వమాంన్యముగాను మా తండ్రి

10. మహారాజులకు పుంణ్యముగాను దారవోసి ధారాపూర్వ్వ . . కన . . ను యి -

11. స్థిమిగాను మీ ధంమ్మార్గనకు యెవ్వరు దప్పినాను గంగక అతను కపిలగోవున
12. జంప్పిన పాపానం బోంగలవారు శ్రీ అవుభళ . . . .
13. నిఘా జతపు . . డ్డాను
14. దంండ్రులు గలంత గాంయెన్ను
15. వల్లభయ్యదేవ . .

No. 47
(*A.R.* No. 153 of 1946)

Kopparti, Cuddapah Taluk, Cuddapah District.
Two slabs lying near the Āñjānēya temple.

This is dated **Śaka 1488, Parābhava, Vaiśākha śu. 15.** corresponding to **1567 A.D., April 15, Wednesday.**

Damaged. Seems to record the repairs to the Rāmataṭāka (tank) at Krishṇarāyapura-*agrahāra* near Kopparti and the construction of a sluice to it. The name of the person who repaired is not clear but in the ancestry, the names of Garidiju Bōkarāju and Gaṅgarāju are mentioned, who seem to be the grandfather and father respectively of the person. It is also said that this was dedicated to Alamelumaṅga and Veṅkatēśvara.

Text
First Slab

1. శుభమస్తు స్వస్తి
2. శ్రీ జయాభ్యుదయ శాలివాహన
3. శకవర్షంబులు ౧౪౮౮ అగునేటి
4. పరాభవ సంవత్సర వైశాఖ శు ౧౫
5. పుణ్యకాలమున శ్రీ మద్యజనాది -
6. షట్కర్మనిరత నందవరాగ్రహా -
7. రస్థితాశేష విద్వన్మహాజన వం -
8. నా మతంసాత్రయ గోత్రాన .
9. . . . . ఖాధ్యాయు
10. లైన గరిడిజు బోకరాజు పాం -
11. త్రుండైన గంగరాజు పుత్రు .
12. . . . .
13. . . కొప్పర్తి . . . . . .

Second Slab

14. ౨ న సింగ్గయజ కృష్ణరాయ -
15. పురాగ్రహార రామతాటకము
16. ఊర్జితము శేసి అల్లమె -

17. లుమంగ్గా సమేత శ్రీవెంక -
18. టేశ్వరర్పణముగ ధర్మా -
19. ధర్ణం ఉత్తరపు తూము
20. కట్టించ్చినారు శ్రీ శ్రీంజే
21. యున్ .

No. 48
(*A.R.* No. 154 of 1946)

Pedda Pasupula, Jammalamadugu Taluk, Cuddapah District.
Slab built into the side wall of the *Kōnēru.*

This is dated **Śaka 1655, Paridhāvi, Āśvija śu. 2. Bhānuvāra,** corresponding to **1732 A.D., September 10, Sunday 30.**

Records the construction of the eastern gate in the fort wall of Peddapasapula by Yusupu Khān (Yusuf khān) son of Hajarāti Nawab, Jamshed Khān.

Text

1. నమస్తుంగ్గశిరఃశ్చుంబ్బి । చంద్రచామరచారవే । త్రైలోక్యనగరారం -
2. భ । మూలస్తంభాయ శంభవె ॥ స్వస్తి శ్రీ జయాభ్యుదయ శాలివా -
3. హన శకవర్షంబ్బులు ౧౬౫౫ అగునేటి పరిధావి నామ సంవ్వత్సర
4. ఆశ్వీజ శు ౨ భానువారం నాడు । హిజరతినవ్వాబు జంశదఖా -
5. ను సాహెబులవారి కూమారుడు యుసుపుఖానుసాహెబు -
6. లవారు పెదపసపులగ్రామం కోటకు తూర్పువాకిలి కట్టి -
7. ంచ్చిరి గానుక శాశ్వత బ్రంహ్మకల్పాలుగాను ఆచంద్రా -
8. కర్ణస్థాయిగా వ్రాయించ్చి వెశిన శిలాశాసనము శ్రీ శ్రీ శ్రీ శ్రీ జె

No. 49
(*A.R.* No. 155 of 1946)

Pedda Pasupula, Jammalamadugu Taluk, Cuddapah District.
Slab built into the side wall of the *Kōnēru.*

This is dated **Śaka 1675, Śrīmukha, Āshāḍha śu. 5. Śukravāra** corresponding to **1753 A.D., July 6, Friday śu. 5 had ended at .51 on the previous day.**

Records the construction of the south-western tower of the fort at Pasapula by Hajarāti Abdul Gani Khān, son of Nawab Abdul Khādar Khān.

Text

1. ఆరామా । నమస్తుంగ్గ శిరః(శ్చుంబ్బి) చంద్రచామ -
2. రచారవె । త్రైలోక్యనగరారంభ మూలస్తంభాయశంభవె ।
3. స్వస్తి శ్రీ జయాభ్యుదయ శాలివాహన శకవరషంబ్బులు
4. ౧౬౭౫ అగునేటి శ్రీముఖనామ సం॥ అషాఢ శు ౫ శుక్రావారం
5. హజరతి అబ్దులఖాదరఖాను నబాబు సాహెబులవా -
6. రి కుమారుడు హజరతిఅబ్దులగనిఖానుసాహెబు -
7. లవారు పరగణె పసపుల గ్రామానకు కోటకు నయి -
8. రితి మూలన కటించ్చిన బురుజు శిలా శాసనం ॥ శ్రీ

No. 50

(*A.R.* No. 158 of 1946)

Māchcrla, Palnad Taluk, Guntur District.
Grey pillar in a field belonging to Pillabōyani Nāgayya, in the village.

Fragmentary. In characters of about the 8th century A.D.
Damaged and unintelligible.

Text

1\. . . .
2\. . . తడి
3\. . . . .
4\. న మప్రర్ధ . .
5\. న . . వన్యస
6\. . . ణత్తిఱు .
7\. ఞు . ర్ద్య . .
8\. . . . . . .
9\. . . . . . .
10\. . . దేవ .
11\. ణి అవ్వన . .
12\. ఎ . మ . .
13\. . గు . ర్దమ

No. 51

(*A.R.* No. 1 of 1947)

Ahōbaḷapuram, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.
Slab lying near the Ahōbalesvara temple.

This is dated **Rākshasa, Kārtika śu. 11.**

Records the setting up of the *balipīṭha* to the god Ahōbaleśvara by Kannaya, son of Sāraṁ Nāganna. In late characters.

Text

1. రాక్షస సంవత్సర కార్తిక శు ౧౧ నాడు సార
2. ంనాగన్న కొమారుండు కన్నయ అహోబలేశ్వ -
3. రునికి బలిపీఠం ప్రతిష్ఠచేయించెను ఆచెం -
4. ద్రతారార్కంగాను ॥ శ్రీ

No. 52
(*A.R.* No. 2 of 1947)

Balapanūru, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.
Stone set up inside the compound of the Śiva temple.

Davaḷayarāja (Bāṇa king)

Records the gift of *pannasa* of 100 *maṟutulu*

Text
First Side

1. స్వస్తిశ్రీ
2. దవళయరాజు
3. నిచ్చిన పన్నస .
4. ణక మార్గం శ్రీ (య)
5. . ణ్న బాళెయ ప్పి
6. . హాగవెణ్ణప
7. . చరికమయ్య
8. . . . రాజమానమ్బు నూఱు
9. (మ)ఱుతుల్నెల యిచిన
10. . . . పరష్ఠుదియు (సు)
11. . . (సు)మణియ
12. . . ఎచ్చుంను ఇన్దా
13. . . . దచిన కామ్బ్యల్లి
14. . . . దేయమ్బు రెణ్డువృష్ఠి
15. . . . కిమ్బిదివుళ్లుగొల్లు
16. తు .

17. ఞు
18. తు దె
19. బర
20. య .
21. పాప
22. గుడిబు
23. తప్పిన(వా).
24. కి(రి)

No. 53
(A.R. No. 3 of 1947)

Balapanūru, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.
Stone built into a platform inside the compound of the Śiva temple.

Sadaśiva

This is dated **Śaka 14[76],Ānanda, Chaitra [ba.7], Thursday**. Irregular Mentions Mutira Bhatimayya, son of Goparāju. Other details are lost.

Text

First Piece

1. స్వస్తి శ్రీ జయా . (భ్యు)
2. దయ శాలివాహన శ .
3. . రుషంబులు ౧౪(౭౬)
4. . (గు) నేటి ఆనంద సంవత్స . (ర)
5. చైత్ర బ(౭)గురువారాన
6. శ్రీమద్రాజాధిరాజ -
7. పరమేశ్వర శ్రీవీరప్ర . .
8. (శ్రీ) సదాసి (శి)వదేవమ . (హా)
9. రాయలు పృథివీ రాజ్య
10.

Second Piece

11. మూతిఱ
12. . . య వారణాసి . .
13. చెయగా . . . .
14. . . . గోపరాజు కొమా

15. (రు)డు ముతిఅభతిమయ్య .

12. . . య హారణాంసి . .

13. చెయగాం . . . .

14. . . . గొపంాజు కొమాం

15. (రు)డు ముతిఅభతిమయ్య .

No. 54

(*A.R.* No. 4 of 1947)

Gurijāla, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.
Stone lying near the dilapidated temple of Vighneśvara.

This is dated **Śaka 147[5] Pramādicha. Jyēshṭha śu. 10** corresponding to **1553 A.D May 22, Monday**.

Fragmentary and damaged. Seems to record some gift made to two individuals (names lost).

Text

1. స్వస్తి శ్రీ జయాంభ్యుదయ శాంలివాంహా -
2. న శకవరుషంబులు ౧౪౭(౫)అగునే -
3. టి ప్రమాందిచ సంవత్సర (జేష్ట సు)
4. ౧౦ లు శ్రీమ
5. . . దేవ . . . . య్యాదేవ మ
6.
7.
8. యిదరికి

No. 55

(*A.R.* No. 5 of 1947)

Gurijāla, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.
Stone set up near the dilapidated temple of Vighneśvara.

This is dated **Paridhāvi, Kārttika ba. 2, Thursday.**

Records contain concessions granted to farmers *(Kāṁpu)* of Gurijāla by *Mahāmaṇḍalēśvara* Tirumalarāja Veṅgaḷarājadēva. In characters of about the 16th century A.D

Text

1. ం శుభమస్తు ॥ పరిధావి సంవత్సర కాత్తిక -
2. క బ ౨ గు శ్రీమన్మహామండలేస్వర తిరుమ -
3. లరాజ వెంగళరాజదేవ (మహారాజు)లుంగారు
4. గురిజాల కాంపులకు ఇచ్చిన శాసనక్రమమె -
5. ట్లన్నను బిడుచెలు ౧ కి ౨ రెండేసి రూకలనే(ల)
6. . . . . చుండేదిన రాను మళయాళకటగ్తు .
7. సాగింస్తిమి యీమర్యాదనుదను కొని బ్రదికేది అంత
8. నుండి గ్రామం మర్యాదను నడ్పగలవారు యిం
9. దుకు యవరు తప్పినాను గొబ్రాంహ్మని చ -
10. పిన పాపాన పోవువారు॥ శ్రీ శ్రీ శ్రీ
11. జెయంనూ ॥

No. 56

(*A.R.* No. 6 of 1947)

Gurijāla, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.

Stone set up in a field named Rātipampu-chēnu near the Village.

This is dated **Śaka ... Ānanda, Jyēshṭha śu. 10**

Damaged and incomplete. Seems to record a gift of land by Basvayya, son of Mallasāni Tippa, in the area that was given as *uṁbali* by Gobbūri Narasarāju. Mentions *Mahāmaṇḍalēśvara* Tirumalarāju Veṅgalarāju.

Text

1. ం శుభమస్తు స్వస్తి శ్రీ జయా(భ్యు)-
2. దయ శాలివాహన
3.   రుషంబు .
4. . . అగునేటి ఆన(ం)ద స(ం)వత్సర
5. జేష్ఠ శు ౧౦ లు శ్రీ మ
6. న్మహామండలెస్వర తిరుమలరాజు వెం
7. . . (హ) రాజులుగారు మల్లసాని తిప్ప -
8. సాని కొడ్కు బస్వయ్య యిచ్చిన
9. శాసనం గొబ్బురి నరసరాజు
10. అయ్యవారు మాకు వుంబ్బలికి

No. 57

(*A.R.* No. 7 of 1947)

Kasanūru, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.

Slab built into the southern side of the platform of the Chennakēsava temple.

Sadāśiva, 1553 A.D.

This is dated **Śaka 147[5] Pramādicha, Bhādrapada ba.**

Damaged and incomplete. Seems to record a gift to god Chennakēśvara of Śivanūru *lias* Tiruvēṁgaḷa-Nellūru by Sāḷuva Lakshmayya, Sāḷuva Bukkarāju, Sāḷuva Timayya, Kaṭhāri Bairāju and some other members of the Dommari (acrobat) community, who offered their obeisance to the deity.

Text

1. శుభమస్తు స్వస్తి శ్రీ జయాభ్యుదయ శాలివాహన శకవరుష౯ంబు -
2. లు ౧౪౭౫ అగునేంటి ప్రమాదిచ సంవ్వత్సర భాద్రపద బ. శ్రీ
3. మద్వైకుంఠపురవరాధీశ్వరుండైన వేదవేదాంత్తవినుత అఖిలాండ -
4. కోటి బ్రంహ్మాండనాయకుండైన శివనూరికి ప్రతినామమైన తిరు -
5. వెంగళనెల్లూరి గ్రామం చెన్నకెశ్వరదేవరకు దొమ్మరి . . . . . గా
6. రాజుకొడుకు సాళువపక్కిన్నిలక్షయ్యాను జన ౨ (సాళువ)బుక్క -
7. రాజును సాళువతిమయ్యాను కఠారి బైరాజున్ను సాళువ . . . (నూరు)
8. . . . . హనుమయాను కారాల౯తిప్పయాను పెరుమాళ . . .
9. . . . . అనంత్తములైన దండ్డములు సమప్పి౯ంచేను.
10. శ్రీమన్మహారాజాధిరాజ రాజపరమేశ్వర . . .
11. సదాశివదేవమహారాయలు విద్యానగరమంద్దు . . .
12. . . పృధివీ సామ్రాజ్యం శెయచుండగాను . .
13. నామమైన తిరువెంగళనెల్లూరి గ్రా . . .
14. . . . . గోప . . .

No. 58

(*A.R.* No. 8 of 1947)

Kasanūru, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.

Stone lying near a well in the village.

Damaged and fragmentary. Seems to gift some land. In characters of about the 16th century A.D.

Text

1. (విశ్వరిస) . .

2.

3. . యిచిన సాంసన

4. ను ప

5. . న ను ధ ౧ . .

No. 59

(*A.R.* No. 9 of 1947)

Kasanūru, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.

Stone setup near a well in the village

Damaged. Purport of the inscription is not clear. In characters of about the 15th century A.D.

Text

1. . తవ

2. వినపాం

3. నిశూం

4. శ్వవితాం

5. కపూా

6.

7. శ్రీమతు

8. నిడున

9. అండల

10. పర్మ

11. ముడుగు

12.

No. 60

(*A.R.* No. 10 of 1947)

Kasanūru, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.

Stone lying by the side of the road leading to the market.

Aggaḷaya

Mutilates. Mentions Aggaḷaya. In characters of about the 9th century A.D.

Text

1. స్వస్తిశ్రీ అగ్గళయ క(ర)చ్చ(నూ) -
2. అచమాణ ము(ము)(న్నూటి)
3. వచ్చిన తోళఅవిడిచె(ద) -
4. (రి)వక్రబ వచ్చువణ్డు బ(ర)-
5. నసి వ్రచ్చిన వణ్డుపసులు
6. బాఅనాతిసి -
7. ద్లదఅధలి వణ్డు కోటి
8.

No. 61

(*A.R.* No. 11 of 1947)

Kasaṇūru, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.

Stone setup near the Āñjanēya temple inside the village.

Seems to record a gift of 5 *maṛuturs* of land as *Pannasa.* In characters of about the 8th century A.D.

Text

First Side

1. . ప . . . . దు . . . మతు కరా(న్త)వ . మభ . . -
2. ఐది మఱుతు(అ) పన్నస ఇచ్చిరి దే(దీ)నికి మపక సక్షి(జె)-
3. న్దగులు . . . . ద్ద . . న్డఅరు . -
4. . . . నికి వక్రమ్బువచ్చువాన్డు బారాణసి ఒడ్డున(గో)వును చప్పిన పాప-

Second Side

5. దే . విలుచున్డ పఱునుపు . . -
6. . చన్డగు

No. 62

(*A.R.* No. 11 of 1947)

Kasanūru, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.

Stone setup near the Āñjanēya temple in the village.

This is dated **Khara, Jyēshṭha śu. 15**

The record was written indifferently. Mentions Vuppa Nāgi Reddi, the headman of the village Kasalūru and Nāpi Reddi, Tingarappa and Ānanttayya. The inscription was engraved by Āpayya.

Text

1. ఖర సంవత్సర జేష్ఠ శు ౧౫
2. లూ శ్రీ వెంకటమాధవాం -
3. కసలూారి గ్రామానకు రెడి -
4. తనం సేసే వు(ప్పా) నాగిరెడి .
5. ంసక . . రి (నాపి)రడి గారి -
6. కి ముందరి విడెంను। రవిహా -
7. రం ఖనునిలెకు నెరం వచునుం శ్రీ
8. శ్రీ జెయనూ ॥
9. పసపుల గ్రామానను తింగరప్ప -
10. ఆనం(త్త)య్యగారి మువరను .
11. (వంశవరాచుంనికి) ప్రరిచెటుపే -
12. టి మత్రా వారు గెలిచి మురలి(వి)తం -
13. మరలి ప . . . . . కొనిరి .
14. మస . . . . . పసపులరే -
15. వు(కి)ఇచినపసపుల . . .
16. . . వీరలసతురి నిత్యనుంరి
17. . రగసణం వాసపగారి ఆపయ్య
18. వ్రాసిన శాసనం.

No. 62a

(*A.R.* No. 12 of 1947)

Kasanūru, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.

Stone setup near the Āñjanēya temple of the village (below the above inscription).

This is dated **Vijaya, Āshāda ba. 30, Friday**

States that the Reḍḍi residents Karaṇam of the village Tiruvengala Nellūru had ordered the residents of village not to venture out of the village(?) on the new moon days. In characters of about the 16th century A.D.

Text

1. విజయ సంవత్సర ఆషాఢ బ 30 సు
2. తిరువెంగళ నెల్లూరిరెడ్డి కరణాలు
3. వ్రాయించిన దమ౯శాసనం అమా -
4. వాశ్యనాడు యీగ్రామననెవ్వరు య -
5. (డ్ల)మేర (కాండెన్విజె .)

No. 63
(*A.R.* No. 13 of 1947)

Lōmaḍa, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.

Stone lying in the ruins outside the village.

Damaged and fragmentary. In characters of about the 8th century A.D.

Text

1. . దనస నే కదు(హ)
2. ఱు
3.

No. 64
(*A.R.* No. 14 of 1947)

Lōmaḍa, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.

Another slab lying in the same place.

This is dated **Parthiva, Kārttika śu. 12**

Seems to record a gift of land in Pulivimdala by Mutyāla Timmayya.

Text

1. (పా)థి౯వ సంవత్సర కాతి(౯)
2. (శు)ధ ౧౨ పుంణ్యకాలము(ందు)
3. (పు)లివిందల శ్రీ
4. . . లకు ముత్యాలతి(మ్మ) -
5. గారు సమప్పించ్చిన మ -
6. ౨ అక్షరాలాను యి -
7. . ము మడి . . .

No. 65

(*A.R.* No. 15 of 1947)

Lōmaḍa, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.

Third slab lying in the same place.

Sadāśiva 1566 A.D.

This is dated **Śaka 1488, Akshaya, Vaiśākha śu. 15** corresponding to **1566 A.D. June 2, Sunday.**

Records a gift of land for burning a perpetual lamp to the god Kēśava at Lōmaḍa, by Raṅganāthadēva Mahārāja, on the orders of his brother *Maṇḍalēśvara* Peda-Nārasiṁharājayya. These two were the sons of Aubhaḷarāja and grandsons of Peda-Aubhaḷadēva-mahārāja, of the Naṁdēla family belonging to the Ātrēya-*gōtra*, Āpastamba-*sūtra* and Yajuśākhā. The village is stated to have been granted to the chief as *Amaranāyaṁkaram* by the king.

Text

1. శుభమస్తు స్వస్తి శ్రీజయాద్భ్యుదయ శాలివాహన శకవర్షంబులు
2. ౧౪౮౮ అగునేటి అక్షయ సంవత్సర వయశాఖ శు౧౫ పుణ్యకాల -
3. మందు శ్రీమన్మహారాజాధిరాజ రాజపరమేశ్వర శ్రీవీరప్రతాప శ్రీసదాశివదేవమ -
4. హారాయలు విద్యానగరమందు రత్నసింహాసనారూఢులై ప్రిథ్వీసామ్రాజ్యం -
5. చేయుచునుండంగాను ఆత్రేయగోత్రం ఆపస్తంబసూత్రం యజుశ్శాఖాధ్యా(యులైన)
6. మండలేశ్వరంగారైన నందేల పెదఅవుభళదేవమహారాజులుంగారి పౌత్రులైన . ద -
7. . అవుభళరాజుంగారి పుత్రులయిన పెదనారశింహ్వారాజయ్య వారి ఆన -
8. తిని అతని తంమ్మండు రంగనాథదేవ మహారాజులుగారు లోమడ -
9. (కే)శవనాతనికి సమర్పించిన దమశాసనక్రమమెట్లంనను మాకు సదా -
10. సివదేవమహారాయలు అమరనాయంకరానకు పాలించ్చిన లో -
11. మడకేశవనాతనికి అఖండతిరువళి(క)కు చెను బలపనూరి(చె)రువు -
12. కు తూర్పుచవుడ చెనిసరంచెను ఖ(౧)౨ యెడుదుముచెనుంన్ను (దక్షణ)
13. దనానరుమడచెరువు క్రిందను నడిమికాలువకు వుత్తరం . .
14. . కు పడుమర పులివిందల రంగనాథనిమడికి దక్షన ఖ మడి ౨
15. దురి మడింని యాతథాతిథి పుంణ్యకాలమందు ధారవోసి -
16. యిస్తిమి ఆచంద్రార్కంగాను నడపగలవారం యీ ధర్మానకు
17. యవ్వరు తప్పినాను గోబ్రాంహల కాసిలో వధించ్చిన
18. పాపానపోదురు అఖండ తిరువళికెఆలినట్లేనాశ . యమైపోదురు . (॥*)

No. 66
(*A.R.* No. 16 of 1947)

Lōmaḍa, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.

Stone setup in the ruins outside the village.

Sadāśiva 1547 A.D.

This is dated **Śaka 1469, Plavaṅga, Mārgaśira ba. 10** corresponding to **1547A.D; November 7, Monday.**

Records that assignment of toll-income collected from the village Lōmaḍa, of Ghaṇḍikōṭa *sīma* to Krishṇarāya-bhūshaṇam and Achyutarāyabhūshaṇam by *Mahāmaṇḍalēśvara* Naṁdēla Timmayadēva at the bidding of Rāmarāja, on the command of the king Sadāśivarāya.

Text

1. సుభమస్తు । స్వస్తిశ్రీ విజయాద్భ్యుదయ శాలివా -
2. హన శకవరుష౯ంబులు ౧౪౬౯ అగునేటి ప్లవంగ సం -
3. వత్సర మాగ౯శిర బ ౧౦ లు శ్రీమద్రాజాధిరాజ
4. రాజపరమేశ్వర శ్రీవీరప్రతాప సదాసివమహారాయలు
5. వజ్రశింహ్వాసనారూఢుడ్లై పృథ్వివి సాంబ్రాజ్యం చేయు -
6. చుండంగాను శ్రీమం౯మహామండ్డలేశ్వర నంద్దేల తిం -
7. మయ దేవమహారాజులుగారు సదాసివరాయల ఆనతిని
8. రామరాజముదులను క్రిష్ణరాయభూషణం అచ్యుతరాయభూష -
9. ణం గారికి యిచ్చిన ధమ్మ౯శిలాశాసనక్రమమెట్లం(నన్ను)ఘండికోట -
10. సీమలొ చిమెట్లూరి వుభయమాగ౯సుంఖం మీకు (అపి౯తా)నారం చెల్ల లొమడ
11. యి లొమడకు గ్రామ గ్రామానకు చెల్లె నిడివెల గల యీ(రాక్ష)గ్రామాలకు చె .
12. . . . గాను గ్రామకట్నం మగ్గస్తావరాలు యీగ్రా(మాంలో)పండిన జొన్నలు
13. వడ్లు ప్రత్తి . . నులు గుఱ్ఱలు బండి తొత్తు సహా అంమ్మినందు . . సు
14. . సుఖం మీరె తిద్దుకొనంగలవారు యీ సరకు కొనవచాల౯కుమీకు యిచిన
15. . . . చిమెట్లూరి టాణెంవెళినడనకాను చెల్లించగల వారం యి ఆని వెయి -
16. ంచ్చిన ధమ్మి౯శిలాశాసనం ఈ గ్రామానకు యీ సుంకానకు యవ్వరు తప్పి -
17. నాను కాసిలోను తమ తల్లితండ్రాదులను గోవు బ్రాంహ్మలను వధించిన
18. పాపానపోవువారు బ్రంహ్మ క్షత్రియ వయిశ్య సూద్ర సంకర -
17. జాతులు మోదలయి(నా)వారు యవ్వరు తప్పినాను . వారికి భూషణ -
20. ంగారి గొడుగు సన్దిబెస్తబొయండు వానాళికి . . . . -
21. వానాలికి గాధ౯భమె మగడు.

No. 67

(*A.R.* No. 17 of 1947)

Paidipālem, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.

Stone near dilapidated temple in the village.

Sadāśiva

This is dated **Śubhakrit.**

Damaged and worn out. Seems to refer to some exemptions in taxes made to the Dommari community.

Text

1. శుభ(కృతు)
2. . . . . . ం . . . .
3. . . . .
4. . . . .
5. . . . శ్రీవీరప్రతాప శ్రీసదాశి -
6. వరాయ
7. . . . . . . చెసెను

8 - 13 lines are damaged and wornout.

14. . . . . కులాల

15 - 22. lines are wornout.

No. 68

(*A.R.* No. 18 of 1947)

Paidipālem, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.

Another Stone near a dilapidated temple in the village.

Sadāśiva, 1544 A.D

This is dated **Śaka 1466, Krōdhi, Kārttika śu. 11,** corresponding to **1544 A.D., October 26, Sunday.**

It records the remission of the barbers tax and other levies such as *Siddhāyam, Kāṇike, Kaḍāyam Veṭṭivirāḷam* and *dommari-kāsu* in Sidhimayi (Sidhanuyi in Gutti-durgam) by *Mahāmaṇḍalēśvara* Rāmarājadēva.

Text

1. శుభమస్తు। స్వస్తిశ్రీ జయా -
2. భ్యుదయ శాలివాహణ శక వ -
3. రుషంబులు ౧౪౬౬ అగునేటి
4. క్రోధి సంవత్సర కాతి(ర్ణ)క సు ద ౧(౧)
5. లు శ్రీ మన్మహారాజాధిరాజ -
6. రాజపరమేశ్వర శ్రీవీరప్రతా -
7. ప శ్రీవీరస(దా)శివదేవమహా -
8. రాయలు (గారు) విజయనగర(మం) -
9. దు రత్నసింహాసనరుడఢై పృథివి -
10. సామ్రారాజ్యం శేయెచుంనుండగా -
11. ను శ్రీమన్ మహా(మండ)లేస్వర . . .
12. రామరాజదేవ మహారాజు . . వే -
13. యిచిన శిలాశాసన(ం) గుత్తి(దుర్గం)లోని -
14. కి చెలె స్థిమయినందు మంగళవారి -
15. పన్ను సిధాయం కాణికె కడాయం వెటి -
16. విరాళం దొంమరికాసు సహా సవర్ణమా -
17. న్యంగాను పాలించి విడిచినారు యిం -
18. దుకు యవరు తపిన వారు కుక్కమావు -
19. సం గాదిదబడ్డు కలిపి తింన్నవా -
20. రు మంగళవారి కొడుకులు (॥*)

No. 69
(*A.R.* No. 19 of 1947)

Pulivendla, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.

Broken Stone lying outside the village.

Mutilated. Refers to the provinces *(rājya)* of Kaṁdanavōlu, Chandragiri and Rāyadurga. In characters of about the 16th century A.D.

Text

1. హేమ -
2. త్ర త (చ్చ)
3. (రు) రాదేయ -
4. రారిణా వధు -
5. ద్భవః। ఆచంద్రతా . .

6. ను భావ:(ఱమ్మ)ణారియా . .

7. . వికృతే । రాజ్యేకందనవోలు .

8. వేపిత: సిద్ధావటాఖ్యయాసిద్ధా । పూ -

9. విశృతే । చంద్రగియ్యాఱఖ్యరాజ్యశ్య(స్య)। నాగ -

10. మంగ్గలశీమ ೧೦ ము ళుబాగల్వా ఖ్యే మహా -

11. రాజ్యే రాయదుగే ఱమహత్యపి । రాప్రత్యా-

12. . హేతెస: । పరధగత రాగయాం ధమ్మఱ

13. తత్తద్దేశ్జత్ర ప్రిత్యాపిచ విరుదపద-

14. ంసత్ర తత్ర సంభనిం జాతప్రతి-

15. నుత భూవియ్యో భూచద-

16. . . . . బ్రంపక్మండారవి incomplete & Damaged.

No. 70
(*A.R.* No. 20 of 1947)

Pulivendla, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.

Piece of a stone near the Āñjanēya temple.

Fragmentary. Seems to record remission of marriage tax on certain settlements of the Golla community in the Pulivindala-sīma by Narasarāja.

Text

1.

2. ననరసరాజుంగారు పులివి(ం)-

3. దల శీమ గొల్ల కంపణాలు ప(ం)-

4. పగాని చా(బా)నగొండు మోదల(యి)-

5. న గొల్ల కంపణాలకు యిచ్చిన

6. పెండ్లి సుంఖం మాన్యపు ధం -

7. మ్మఱశాసనక్రమమెట్లంనను పూ -

8. పులివిందలశీమను నడ -

9.

No. 71
(*A.R.* No. 21 of 1947)

Rāvulakolanu, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.

Stone in field known as ***āvula-doḍḍi-gaḍḍa.***

This is dated **Śaka 1476, Ānanda, Pushya śu 1 Sunday, Makara-Saṁkrānti** corresponding to **1554 A.D., January 3,** however the day was **Wednesday.**

Records the construction of a canal in the name of his mother, Kāvēramma by Narasanāyaka, son of Kasavināyaka, who was the mace-bearer of the *Mahāmaṇḍaleśvara* Mēdinimisara-gaṁda Kaṭhāri-sāluva Immaḍi Narasiṁharāya Mahārāya.

Text

1. శ్రీరామచంద్రాయనమః స్వస్తిశ్రీ -
2. విజయాభ్యుదయ శాలివాహనశకవ-
3. షఱంబులు ౧౪౭౬ అగునేటి ఆనంద సం -
4. వత్సర పుష్య శు ౧ ఆదివారన మకర స -
5. క్రాంత్తి పుంణ్యకాలమందు । శ్రీ మం -
6. న్మాహామండలేశ్వర మెదినీ మీసరగం -
7. డ కఠారి సాళువ ఇంమ్మడి నర -
8. సింహ్యారాయమహారాయల -
9. కట్టిగ కసవినాయని కూమారుండు
10. నరసానాయనిగారు తమతల్లి
11. కావేరంమమ్మ పేరిట కటించి -
12. న కటు గాలువ మంగళమా -
13. హ శ్రీ శ్రీ శ్రీ

No. 72

(*A.R.* No. 22 of 1947)

Suṅkēsula, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.

Slab built into the platform called Chuḍammakaṭṭa.

This is dated **Śaka. . . . . śukla, Jyēshṭha**

Records a gift of land to Nāgōja Timmayya for having constructed a well at Suṅkēsula by Mahānāyakāchārya Ruju Bāpayya-Basavayya-Kētivayya-Nāgayya, who held the village as fief from Sāḷuva Gōvindayya.

Text

1. శుభమస్తు స్వస్తి శ్రీ జ(యా) . . . .
2. శాలివాహన శకవషంబులు . . . .
3. అగునేటి శుక్ల సంవత్సర జేష్ఠ . .

4. లు శ్రీ మంఙన్మాపహానాయంక్క .
5. చార్యు౯లైన రుజాబాపయ్య బసవయ్య కేతి -
6. వయ్య నాగయ్యగారు నాగోజు తింమయ్య-
7. గారికి యిచ్చిన మాతిమాన్యక్రమమె -
8. ట్లంన్నను సాళువ గోవిందయ్యగారు మాకు
9. నాయంకురానకు పాలించ్చిన సింకేశుల -
10. ను చేరుమాయినడవ దవ్వి రాయిగట్టించి నం -
11. దుకు మీకు మాన్యంగాను పెట్టిన చెను వ్రూ(రి)-
12. కి పడుమర నాగులకడి రేగడిచేను ఖ ౧ . .
13. అక్షరాన పుట్టిడు యిద్దుము చేను యీచేను
14. మీ పుత్ర పౌత్రపారంపరియుముగా -
15. ను ఆచంద్రాక౯ స్తాహిగాను అనుభ -
16. వించేది యీ మాన్యనకు యెవ్వరు తపినా -
17. ను కాశిలో గోబ్రాంహ్మణవధశెసిన పా -
18. పన పోవువారు సునక మాంసము సురశే -
19. వించ్చినవారు హాని ఆలికి పంచాళం వారి
20. పనస కొడుకే మగుండు మంగళమహా
21. శ్రీ శ్రీ శ్రీ

No. 73

(*A.R.* No. 23 of 1947)

Suṅkēsula, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.

Broken Stone lying near the village *chāvaḍi.*

Fragmentary. Seems to refers to a cattle raid. In characters of about the 9th century A.D.

Text

1. (శ్రీ) జేయు
2. (గ) స్తు అదస
3. మి
4. మి (వి) తొఋ
5. . ఐ వ
6. . . . .

No. 74

(*A.R.* No. 24 of 1947)

Suṅkēsula, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.

Stone lying near the well called Peda-bāvi outside the village.

Fragmentary. Contains only the imprecatory portion. In characters of about the 8th century A.D.

Text

1. వచ్చువాన్డు(న్డు) పఞ్చమహాపాతకున్డగు వేవుపాలచమి(మ్పి)నవాన్డు పోన్డు -
2. గువాళ్ళొళు ముదుళుదుళు ఎముళకాలు గరిగాను ఎముళకాలుగెనవారు

No. 75

(*A.R.* No. 25 of 1947)

Toṇḍūru, Pulivendla Taluk, Cuddapah District.

Stone lying in the dilapidated site of the Gōpālasvāmin temple outside the village.

Sadāśivadēva, 1561 A.D

This is dated **Śaka 1483, Durmati Chaitra ba. 10** corresponding to **1561 A.D, April 9, Wednesday.**

Damaged and worn out. Seems to refer to some gifts made by Timmarāju.

Text

1. స్వస్తి శ్రీజయాభ్యుద
2. య శాలివాహన శ
3. క వషఁబులు ౧౪౮౩ అ
4. గునేటి దుమఁతి సంవత్సర (చై)
5. (త్ర) బ ౧౦ లు శ్రీమద్రాజాధిరాజ -
6. పరమేశ్వర శ్రీవీరప్రతాప శ్రీసదా -
7. సివరాయ మహారాయలు పృ -
8. థ్వీసాంరాజ్యం సేయుచుండగాను (అ)త్రే -
9. య గోత్ర అపస్తంభసూత్ర కాశ్యపగోత్ర
10. తింమరాజు -
11. గారు శ్రీ
12 22 lines are wornout.
23. . . . యవ్వరు తప్పి(నా)వా

24. రు తమతల్లితండ్రులు కాసిలో
25. . చంపిన పాపానబోవురు.
26 - 28 lines are wornout.

No. 76
(*A.R.* No. 80 of 1947)

Tirukkaṇṇamaṅgai, Mannargudi Taluk, Tanjore District, Tamil Nadu.
West and south *Paṭṭi* of the Bhaktavatsalaperumāḷ temple.

Achyuta Vijayarāghava Nāyaka
This is dated **Subhānu, Chaitra śu. 15**

Records the gift of 15 1/2 *vēlis* of land to Lakshmaṇa-munulu for the expenses of running a feeding in house *Rāmānujakūṭam,* for conducting worship and offerings and for repairs to the temple of the god Bhaktavatsalaperumaḷ at Tirukaṇṇamaṅgai.

Text

1. శుభమస్తు (।*) సుభాను సంవత్సర చైత్ర శుద్ధ ౧౫ లు శ్రీమదచ్యుత విజయరాఘవ నాయని వారు తిరుకణ్ణ మంగ్గ ధర్మ్మకట్టడ లక్ష్మణమునులకు ఇచ్చిన ధర్మ్మశాసనం తమ ధర్మ్మకట్టడకు వడఖండములోను పన్నెండు వేలిన్యాలాను తోంటలు మూటికి రెండు వేలిన్యాలాను కొత్తగుడిలోను ఒకటిన్నరన్యాలాను అందు పదిహేనువేలిన్నర న్యాలంపూర్వము తమకు యిరువై ఎండ్లనుండి నడచినది మేమిప్పుడు నగరికడితమందుప్రాయించి మాకట్టడగాను నిత్య రామానుజ కూటమున్ను తిరుపణిన్ని తోంటలున్ను మంటపాలున్ను నడపించుకరమ్మని కట్టడచేస్తిమి గనక ఆచంద్రార్క్కస్థాయిగాను శిష్యపారంపర్యంగాను ధర్మ్మపరిపాలనంశేసుకొని సుఖాననుండేది (॥*)

No. 77
(*A.R.* No. 145 of 1947)

Śarapharājapuram, Dronachalam Taluk, Kurnool District.
Rock near the Būrgamma-Kaṭṭa sluice on the way to Peṇḍēkallu.
In Chalukyan characters of about the 8th century A.D.

Reads: *Sagumame*

Text

1. స గు మ మె

No. 78

(*A.R.* No. 146 of 1947)

Peṇḍēkallu, (hamlet of Sarapharājapuram), Dronachalam Taluk, Kurnool District. Nandi Pillar set up in front of the Īśvara temple.

This is dated **Śaka 1598, Nala, Jyēshṭha ba. 30, Thursday,** solar eclipse corresponding to **1676 A.D. June 1, Thursday. Solar eclipse.**

Registers a gift of land by the Reḍḍis (*viz.*, Papireddi, Venkatreddi, Timmareddi and Buchireddi) and *Karaṇams* (*viz.*, Saravarāju and Mangalagiri) of the village of Sarapharājapuram situated midway between Rāmaḷḷakōta and Pendēkallu to Vābaṁbhaṭlu, son of Narasambhaṭlu, the *archaka* of the temple of Rāmeśvarasvāmin for conducting worship and offerings god. The gift was made during the administration of the Kandanavōlu-Paṭṭana by Sarapharāju-khānu, son of Bāḍēkhan Sāhebu.

Text

First Side

1. స్వస్తి శ్రీ జయాభ్యుదయ
2. శాలివాహన శకవషఀం
3. బులు ౧౫౯౮ అగునే -
4. టి నళనామసంవత్సర(జే)-
5. ష్ఠ బ 30 గు। రాజశ్రీ క(ం)-
6. ద్దనవోలి పట్టణం యే -
7. లే బడెఖాను సాహెబు -
8. ల కొమాళ్లు సరపరాజు -
9. ఖాను సాహేబుల యె -
10. లుబడిలోను రామళ్ల (కో)-
11. ట పెండెకంటి మధ్యమం -
12. దుంన గ్రామం సరపరా -
13. జపురం రెడికరణాలు రె -
14. డిచిటెల వెంగ్గరెడి నాగ -
15. మాంబ కుమాళ్లు పాపిరె -
16. డివ(వె) ంకటరెడి తింమారెడి

17. బుచ్చిరెడిలక్ష్మిరెడిగా -

18. రుంను కరణం తూ -

19. ముకుంట లక్షరాజు ర -

20. ంగమాంబ కుమాళ్లు

21. సరవరాజు మంగళగిరి -

22. గారుంన్ను వుభయత్ర -

23. లు యెకవాక్యంగాను

Second Side

24. (సూర్యో)పరాగ

25. (పు)ణ్యకాల -

26. మందుగ్రామా -

27. నికితూపు(ఌ)

28. దిక్కున(గుడి)

29. ధారావుల

30. యలచమ

31. కుమాళ్లు వె -

32. ంగ్గన కటించి -

33. న రామేశ్వ -

34. రస్వామి అచ

35. ఌకులయిన

36. తుంమలూ

37. రినరసంభట్ల -

38. నరసమాంబ

39. కుమాళ్లు వా

40. బంభట్లకు

41. యీ తథా -

42. త్రిపుణ్య

Third Side

43. కాలమందు త్రివాచక -

44. ంగాను శుధిగాను యి

45. చిన భూదాన ధమ్మఌ-

46. శాసనపత్ర క్రమమె -

47. ట్లంనను యీ ధమ్మఌ-

48. నికి వుతరం చేను బిజ -

49. వోలిలోని తోట మ

50. ౧(౩)౨ వుభయం చేను

51. తోట బిజవోలిన -

52. లో ೦ ॥ ೦౩೧ యిచ్చినా -
53. ము గనక యీక్షేత్ర -
54. ంవల్లను వచ్చిన పల -
55. ందేవునికి దీపారా -
56. ధనసెపాద్యాలు
57. యి చరక మీపుత్ర
58. పౌత్ర పారంపర్యా -
59. ంతర దానాది క్ర -
60. య మింణయ
61. యోగ్యం బగున-
62. ట్లు గాను ఆచ -
63. ంద్రార్కస్థాయి -
64. గాను అనుభవిం -
65. చుమని యిచిన

Fourth Side

66. భూదాన ధమ్మఁ-
67. శాసన పత్రం స్వ -
68. దత్తా ద్విగుణ -
69. ంపుణ్యం పర -
70. దత్తాను పాల -
71. నంపరదత్తాప -
72. హారే ణ స్వద-
73. తం నిష్ఫలం భ -
74. వేత్ ॥ అనేనా -
75. యం తబ్బయి -
76. ందులకు య-
77. వ్వరు ఆచేలి -
78. ంచినా ప్రయా -
79. గ ముఖ్య మ -
80. ంటప మందు
81. గొహత్య బ్రం -
82. హత్య చేశిన
83. పాపాన బో -
84. దురు తురక -
85. లు తప్పితే మ -
86. క్కాలో పంది -
87. ని చంపిన పా -

88. తకానబోదురు

89. అటుగాన ధ(మ)-

90. ౯పదంగానడి -

continued at the bottom of the first side.

91. పించవలెను శ్రీ శ్రీ శ్రీ (॥*)

No. 79
(*A.R.* No. 147 of 1947)

Gōpālapaṭnam, Sarvasiddhi Taluk, Visakhapatnam District.
On the threshold of the entrance into the shrine of Dharmaliṅgēśvara.

Sarvalōkāśraya Vishṇuvardhana, 30th year
This is dated **30th year, Uttarāyaṇa**

Records a gift of [50] sheep for conducting perpetual lamp to the temple of Pattiśvara-mahādeva.

Text

First Side

1. స్వస్తి (॥*) శ్రీమతు సవ్వ౯

2. లోకా

3. స్వస్తి సవ్వ౯లోకా-

4. శ్రయ శ్రీ విష్ణువ -

5. ద్ధ(౯)న మహారాజుల

6. ప్రవద్ధ(౯)మాన విజ -

7. య రజ్య సంవత్సర(o)-

8. బులు ముప్పదినగు -

9. నేంటి యుతరమన

Second Side

10. నిమిత్తమున

11. పరంగ విరనిపత్తిస్వ -

12. రమహాదేవరకు అఖ-

13. ణ్డ వత్తికి విడ్చిన

14. గొఱి య (౫)౦ (మ) ంగళ(ద)

15. బోయిని వసము-

16. నవిడిచినెకును

Another Piece

17. ఎనులక్షలు . లు కు(సు)రబ(భి) . . . .

No. 80

(*A.R.* No. 151 of 1947)

Hyderabad, Rangareddy District.
Stone slab preserved in the Museum.
Mentions the village Oṟeūru, Kandūru and Bhōgavrōlu.

Text

1. స్వస్తి శ్రీమతు -
2. ఒఱె ఊరు భోగ-
3. వ్రోలు కందూరూ పు-
4. ట్టిననాంటి ప్రాంతలు
5. ఆమడ వోవునంత

No. 81

(*A.R.* No. 1 of 1948)

Amaḷḷadinne, Tadpatri Taluk, Anantapur District.
Stone set up near the village Chāvaḍi.

Seems to record a gift by the members of the *Vipravinōdin* community (details lost). In characters of about the 16th century A.D.

Text

Fragmentary

1. . . . (డ)య్యను
2. (డు) చంనయ . .
3. యక ముళ్లై విప్రవినోదు-
4. కలా(లో)ను పుణ్య(రో)-
5. త్తరన సహం గాను (జ)-
6. సీమలో సాంళ్వ తింమ-
7. . వర మాన్యంగాను సె . .
8. . కు ప్రతినామ ఇ . .
9. యపురం అనే
10. . . మందు వుంన చేను
11. సహిరింణ్యోద(క) .

12. ర పూర్వంగాను

No. 82
(*A.R.* No. 3 of 1948)

Chikkēpalle (hamlet of Chāgallu), Tadpatri Taluk, Anantapur District.
Slab set up near the temple of Pōlēramma.

This is dated **Śaka 1720, Kālayukti, Śrāvaṇa ba. 12, Friday** corresponding to **1798 A.D. September 7, Friday: 54** (The month was Nija-Śrāvaṇa).

Records the construction of the temple of Channakēśava by Nārāyaṇa-Reḍḍi, a resident of Chikkepalle, a *majara* (hamlet) of Chāgallu.

Text

1. స్వస్తి శ్రీ విజయాభ్యుదయ శాలి -
2. వాహన శకవర్షంబ్బులు
3. ౧౭౨౦ అగునేటి కాళ-
4. యుక్తి నామ సంవత్సర శ్రా -
5. వణ బహుళ ౧౨ శుక్రవారం
6. మవుజ చాగంటిలో మజర -
7. చిక్కెపల్లె దగ్గెర వీవ్వారి నారా -
8. యణరెడ్డి గటించిన చంన్న -
9. కేశవస్వామి దేవాలయం

No. 83
(*A.R.* No. 3A of 1948)

Chikkēpalle, Tadpatri Taluk, Anantapur District.
Below the above inscription
This is dated **Ānanda**

States that, under the orders of Nummatānu Sāhēbu Nārāyana-Reḍḍi dug out a canal near Chāgallu and assigned *daśavandha* land for its upkeep.

Text

1. ఆనందనామ సంవత్సరం నారా -
2. యణరెడ్డి చాగంటి దగెర కాల్వ
3. తొవ్వించమని ॥వా॥ నుంమ్మతాను సా-
4. హెబులవారు హుకుం పరమాయిం -

5. చ్చినందున కాల్వ తొవ్వి -
6. ంచ్చినందుకు దసంధం -
7. వరి మేరపాటున ౨౨ ॥ ం
8. కొత భావి తూపుఱన గరుస
9. ౨ ॥ వుభయం ౬౭

No. 84

(*A.R.* No. 4 of 1948)

Chikkēpalle, Tadpatri Taluk, Anantapur District.

Below the above inscription

This is dated **Ānanda**

States that, under the orders of Nummatānu Sāhēbu Nārāyana-Reddi dug out a canal near Chāgallu and assigned *daśavandha* land for its upkeep.

Text

1. ణో పోలంలోని . . . . .
2. అను . . . ఆయ . . . ంచిన
3. . . . అయ్యేడుకు ఆ . . . మ . తు-
4. డు . . ంలో . . . . అ . . . .
5. . . కవార యిచ్చిన
6. . . . .
7. యవ్వరు

8 - 18 Lines are damaged.

No. 85

(*A.R.* No. 7 of 1948)

Chukkalūru, Tadpatri Taluk, Anantapur District.

Slab set up near the Chennakēśava temple.

This is dated **Śaka 1671, Prajōtpatti, Kārtika śu. 11 Wednesday.** Irregular. The Cyclic and Śaka years do not tally.

Damaged. Seems to record a gift of land to the god Chennakēśava at Chukalūru by Majalā of Kāśyapa *gōtra.* Other details are lost.

Text

1. శుభమస్తు శాలివా -
2. హన శకవషఱంబులు ౧౬౭౧ అగునేటి ప్రజోత్పత్తి

3. సంవత్సర కార్త్రీక శు ౧౧బలము . . కినా . అనంత .

5. . . . నకనూఅ మాన . . . . నమానకేతి . . .

6. . . . ప . . . . కుమారుడు

7. (మ)జలా . రెవ్రుతుగారు . . . ంను చుకలూరి అగసా .

8. పెట్టిన ధర్మశాసనం . . . .

9. . ధమ . . . య అ . . . . నాయినిగంరికి . .

10. వుభయెచన జగతంపి గౌరి . . . . . చె(లె)

11. . . . . చుకలూంరి చెంనకేశవ . . .

12. . . . . మీ చేతి ద్రవ్య . .

13. మకొనికె -

14. నవమూర్తికి సమర్పించి . . . పొలకుగాను . .

15. ని పెట్టిన క్షేత్రమడి హవాంపోలమడికి . .

16. తూపుర . . . మడి . . చేను

17. చెరువుకు దక్షణం పెట్టిన ఖ

18. అక్షరాలోను మడి దూముర వరిను యిరుసాగుచేను . .

19. . దుర . . . . సవర్మానంగాను

20. వాడింని సేసెను . . . . సేసుకొని దీని

21. . త్త . రం . . . . . .

No. 86

(*A.R.* No. 8 of 1948)

Chukkalūru, Tadpatri Taluk, Anantapur District.
Stone lying near the Āñjanēya temple.

Sadāśiva, 1544 A.D

This is dated **Śaka 1466, Krōdhi, Kārttika śu. 11** corresponding to **1544 A.D. October 26, Sunday .65.**

Seems to record the remission of certain taxes like, *Mangali, Sidhāyam kāṇike* and *Vadivirāḷaṁ* in Chukkalūru by *Mahāmaṇḍalēśvara* Rāmarājadēva Maharāja.

Text

1. (స్వస్తిశ్రీ) జయాద్భుదయ శాలి -

2. వాహన శకవర్షంబులు ౧౪౬౬ అగునే -

3. టి క్రో(ధి) సంవత్సర కార్త్రీక శు ౧(౧) లు శ్రీమతు -

4. రాజాధిరాజ ంజపరమేశ్వర శ్రీ వీరప్రతాప శ్రీ -

5. (సదాసివ) దేవమహారాయలు గారు . విజయ -

6. నగరమందు రత్నసింహాసనారూఢుడై పృథివీ సాంమ్రాజ్యం
7. సేయుచుండగాను శ్రీమహామండలేస్వ -
8. ర అల్లుడు రామరాజుదేవ మహారాజులుగారు
9. వేయించిన సిలసాసనం (రామ)రాజ్యంలోగల . . .
10. . పంను(జ)దతూలు రాయ . . మ మనుంగాను పాలిం -
11. చి విడిచినారు గుత్తిదుగఁ . . పంన . గాలొకేచెల్లే
12. . చుకలూరి మంగ్గళపంను సిధయంకాణికె వడివి -
13. రాళం ను పాలించి విడిస్తిమి (యిధర్మఁన)-
14. కు తప్పిన వారు కుక్కమావుశం సురగాడిదబ-
15. డ్డు కలిపి తింన్నవారు మంగళవారికి కొ
16. డుకులు (॥*)

No. 87
(*A.R.* No. 9 of 1948)

Jūṭūru, Tadpatri Taluk, Anantapur District.
Stone set up in the Chennakēśava temple.

Krishṇarāya, 1527 A.D.

This is dated **Śaka 1449,** expressed in chronogram *nava-vārdhi-vēda- śaśi* **Sarvajit, Chaitra ba. 6, Ina-sūnu-vāra** corresponding to **1527 A.D., March 23, Saturday .70.**

Records the gift of some lands as *Sarvamānya* in the village Pena-juṭūru situated in the Gutti-sīma, for conducting different kinds of rituals associated with the processional deities of the gods Kēśava and Paramēśvara by Daḷavāyi Timma-Māhēśvara, brother of Krishṇama Nāyaka.

Text

1. శ్రీమచ్ఛకాబ్దే నవవార్ధిఁవేదే
2. శశాంక సంజ్ఞాకధి తాస్నిహై
3. వసుశోభనే సవఁజిదబ్దికేద్య చై -
4. త్రే చ షష్ఠ్యా మినసూనువారే । శశా -
5. ంకభే పంచమ వంశ సంభవో
6. భండారు చంన్నక్షితిపస్య నంద-
7. నః । కృష్ణానుజాస్తింమ మహీ -
8. శ్వరో సావాదిప్రభోస్యాద్దళవాఇసంజ్ఞకః ।
9. రినగండ శవస్య శివస్య చ । నృత్యాని తాడి(త) -
10. విభవ శాసనం కృతవాన్ ప్రభుః ॥ శ్రీమ-
11. ద్రాజాధిరాజ . రాజపరమేశ్వర శ్రీవీర -

12. ప్రతాప శ్రీకృష్ణదేవరాయ మహారాయ -
13. లు ఆకృష్ణనాయని గారికిని పా . . . ఆనగా-
14. ను తమ గుత్తిసీమలోని పెనజూటూరు త . . .
15. . . కృష్ణమనాయనికి పాలించుకుంటురా -
16. ను ఆక్రిష్ణమ నాయ వంశస్థుడు తింమ్మప్పనా-
17. యడు యీ జూటూరి కేశవరాయనికిన్ని ప-
18. రమేశ్వరునికిన్ని అంగరంగ వయిభవాలు సేయి-
19. ంచి యీశ్వరునికి మడికింగాను ఆ(చ్చేడి) శ్రో-
20. (త్ర)య రొఖము సర్వమాన్యము సేసి పోగాలరు
21. . . యీ స్థానాలు రెంటికింజెల్లెటివిత్రి(ప్రిత్తుల)
22. లోను స్థానాల వారు రెడ్లు కరణాల ముంద -
23. రను సంమతించి ఇచ్చిన మడి ఖం ॥ 3 పదు -
24. ము తు . । చెను ఖ ౧ పుట్టెడు నేము ఇచ్చి -
25. న మడి ౧3 ము(త్తు)ము చెను ఖం ॥ ౦పందుము .
26. ను వొంట ౧౧ డూ మెకున్ను కూచిర్యిస్తి -
27. మి యీ క్షేత్రానకు సవర్ మాన్యం రొఖాన -
28. (కు) యీ వైభవానకు యెవ్వరు విఘ్నం సేయ -
29. . . . నించినాను వారణాసిలోను
30. గోహత్య బ్రహ్మహత్యలు సేసిన పాపాన బో -
31. వుదురు ॥ స్వదత్తాద్విగుణం పుణ్యం ప-
32. రదత్తాను పాలనం పరదత్తాపహా -
33. రేణి స్వదత్తం నిష్ఫలం భవేత్ (॥*)

No. 88

(*A.R.* No. 10 of 1948)

Jūṭūru, Tadpatri Taluk, Anantapur District.
Pillar set up in the Chennakēśava temple.

Krishṇarāya, 1522 A.D.

This is dated **Śaka 1444, Chitrabhānu, Bhādrapada śu. 15, Friday, lunar eclipse corresponding to 1522 A.D. September 5, Friday, lunar eclipse, .94.**

Records the gift of certain taxes by *Mahāmaṇḍalēśvara, svamidrohara gaṇḍa* Pedda Timmarāju, son of Varadayyadeva and Pāpasānamma. It also records the installation of the Utsava images. The gift for the conduct of the festivals, offerings and perpetual lamp for the merit of his parents on the occasion of lunar eclipse to the god Kēśava at Jūṭūru, situated in Pennabaḍi which was the *nāyaṅkara* assigned to him by *Mahāpradhāna* Sāḷuva Timmarasayya

administering Gutti-*sīma*. Further, it states that the donor constructed the *maṇḍapa* in front of the temple.

Text

1. శుభమస్తు స్వస్తి శ్రీ జయాభ్యు
2. దయ శాలివాహన శకవరుషంబులు
3. ౧౪౪౪ అగునేటి చిత్రభాను సంవత్సర
4. భాద్రపద శుద్ధ ౧౫ శు । శ్రీమన్ మహారా
5. జాధిరాజరాజపరమేశ్వర శ్రీవీరప్రతాప
6. శ్రీ క్రిష్ణదేవరాయమహారాయలు పృథివి-
7. రాజ్యము శేయుచుంను శ్రీమంన్ మహాప్రధాను -
8. ండైన సాళువ తింమరుసయ్యంగారికిని పాలించి -
9. న గుత్తి సీమలోను శ్రీమంన్మహామండలేశ్వర -
10. స్వామిద్రోహరగండ వరదయ్యదేవమహారాజుల కుమా-
11. రుండు పెదతింమరాజుగారు తమకు ఆ తింమరుస-
12. య్య నాయంకరానకు యిచ్చిన పెంనబడిలోని జూ-
13. టూరి కేశవనాథనికి వుత్సవ విగ్రహాలగొనితెచ్చి
14. ప్రతిష్ఠ శేయించి దేవుని ముందరి చావడి మాని మండప-
15. ముంను కట్టించి దశమీ మహోత్సవాలకు యె ౧ కి(ర్మా) -
16. ంవగ ౧ లెఖనిచ్చి నైవేద్యనకు నందాదీపానకుం గాను
17. యీ దేవునికి చెల్లే చేనుమడి తోంట మామిడివ్రిక్షా-
18. లు ముఖ్యమైన అష్టభోగతేజస్వామ్యములుంను -
19. క్రితము అచ్చె శ్రోత్రియ రొఖాలు మాని సవర్ణమాన్యం -
20. సేసి తమతల్లి పాపసానంమకుంను తమ తండ్రి వరద -
21. రాజయ్యకున్ పుంణ్యముగాను సోమగ్రహణ పుంణ్య-
22. కాలమందు ఆచెంద్రార్కస్తాయిగాను ధార-
23. వోసి యిస్తిమి అని యిచ్చిన ధర్మశాసనమూ ॥
24. యిందుక్కుతప్పి యీదేవునిస్వాస్థ్యాలకు యవ్వండు
25. ఆశపడినవాండుంను స్వయం మాతృగమనంసేసి -
27. న వాండు గోహత్య బ్రంహ్మత్యసేసినవాండు తన
27. మానము చెండాలునకు యిచ్చిన వాండు
28. అడుగ . . . . కోయిడి యెరిగి ధర్మము
29. . . . . . . నడపెడి మంగళమా -
30. హా శ్రీ శ్రీ శ్రీ

No. 89
(*A.R.* No. 11 of 1948)

Jūṭūru, Tadpatri Taluk, Anantapur District.
Stone lying near the Āñjanēya temple.

Sadāśiva, 1548 A.D

This is dated in **Śaka 1470, Kīlaka, Chaitra śu. 5 corresponding to 1548 A.D. March 14, Wednesday .72**

Damaged. Seems to record a gift of land as *Sarvamānya* to the god Hanumanta (for the merit of Ramākrishṇayya) by the learned *Mahājanas* and the Vipravinōdin community residing at [Jūṭū]ru situated in the Jagatāpi-Gutti-*sīma*. Kēśavayya and Gōvindayya figure as signatories.

Text

1. శుభమస్తు। స్వస్తి శ్రీ జయాభ్యుదయ శాలివాహ
2. న శక వరుషంబులు ౧౪౭౦ అగునేటి కీలక సంవత్సరం
3. చైత్ర శుద్ధ ౫ మీలు శ్రీమద్రాంజాంధిరాజపరమేశ్వర శ్రీవీరప్రతాంపశ్రీ
4. సదాంశివదేవమహాంరాయ   రాజ్యం సేయుచుండగాం
5. ను జగతాపి గుతిసీమ .... యంస్థితాశేష విద్వంన్మహా
6. జనాలుంను విప్రవినోదు .... రిహనుమంత దేవరికి
7. సర్వమాంన్యంగాను .... ధ్యాయులైన విప్రవినో
8. ది భైరవయ్యకు .... య్య కొడుకు మాధవయ్యరా
9. మ క్రిష్ణయ్యగాంరు .... పుణ్యముగాంను హంనుమంత
10. దేవునికి సర్వమాన్యంగాంను   ధారవోశి ఇస్తిమి యీధంర్మా
11. నకు యే విప్రవినోదులు తప్పినాంను మాతృగమనం సేసినవాంరు
12. సురాపానం సేవించినవారు శునకమాంసం భక్షించి
13. న వారు అని ఇచ్చిన విప్రవినోదుల ధంర్మ శాసనం
14. యీ శాసనం ఇచ్చినవాంరి వొ(కే)
15. శవయ్య వ్రాలు గోవిందయ్యవ్రాలు

No. 90
(*A.R.* No. 12 of 1948)

Kottūr (hamlet of Brāhmaṇapalle), Tadpatri Taluk, Anantapur District.
Stone lying near the Āñjanēya temple.

Damaged. States that Śrījatukurneru built the temple after being permitted by Kanināy[illegible] son of Nāginayaka. Mentions Koṇḍaya and Karaṇam Rāmaya. In characters of the 17 century A.D

Text

1. నాగినాయని కొడుకు కనినా
2. యను అలుండు కొండయ మ
3. వాని నాయని నాగయాను
4. కాడిబియనాను కరణం
5. రామయాను వీరు అనుమ
6. తి దేవరగుడి గట్టిన వాండు
7. శ్రీజతుకుమెరు ఇరు ప్ర
8. మానేపురెమి .

No. 91

(*A.R.* No. 13 of 1948)

Kottūru, Tadpatri Taluk, Anantapur District,
Stone lying near the Āñjanēya temple.

This is dated **Śaka 1435, Bhāva, Kārtika ba. 30, Monday.** Irregular. The cyclic and the Śaka years do not tally.

Records a gift of land for having constructed the *Sukhanāsi*, *garbhagriha* and stone *maṇḍapa* of the Perumāḷ temple at Perukalapāḍu to (the mason) Malōju, son of Sarapaṁjaram Basuvōju, by Vōbili- Nāyaka son of Kampla Kanikināyaka.

Text

1. ౦ సుభమస్తు ॥ స్వస్తి శ్రీ జయాభ్యుదయ శాలివా -
2. హన శఖవరుషంబులు ౧౪౩౫ అగునేటి భావ సం -
3. వచర కాతిఁక బ 30 శో(సో) శ్రీమంన్మహానాయంకాచాయఁకం -
4. ప్ల కనికి నాయని కొమారుండు వోబిళనాఇనిగారు సరపంజిరం బసు -
5. వోజు కొడుకు యలోజుకును ఇచిన భూదాన ధంమఁశాసనక్రమమె -
6. ట్లంనను మాకును సాళువ తింమరాజు వొడయలు నాయంకరానకు పాలించిన
7. గుత్తిరాజ్యంలో పెంనమాగిణికి చెల్లే మల అరతి పెనుకలపాడును శ్రీమంన్మహా -
8. నాయంకాచాయఁ కంప్లకనికి నాఇని కొమారుండు వొబిళనాఇనిగారు సర -
9. పంజెరం బసువొజు కొడ్కు యలోజుకు పెనుకలపాటి పెరుమాళ నగరు సుఖ -
10. నాశి గభఁగృహం కలు మండపం గట్టినందుకు మాన్యం ఇచిన చేను ఖం ॥ ఇం
11. అక్షరాలా పందూ చేను చుకలూరి చెరువున బఇరావ్రూండికి (చే)-
12. సుకొంచిన ఆగ్నేయ సుమూలనుద్ధాయ కురొంమా । వారిచేను
13. మెర పడుమర యరెసడితెరువుమెరన్రుతరాను ముదుమాల వారి చేను మెర
14. తూపుఁకు లింగాం చేనుకుం గాను శ్రీమంన్మహానాయంకాచాయఁ

15. కంప్లకనికి నాఇని కొమారుండు వొబళనాఇనిగారు సరపంజరం బ-

16. సవోజు కొడుకు యలోజుకు త్రివాచా ఇచ్చిన భూదాన ధంమ్మశాసనం ఇ

17. శాసనానకు యవ్వరు తప్పినాను కుక్కమాంసం సురాసేవించిన పాపాన పొ -

18. దురు అని ఇచిన ధంమ్మశాసనం ఇసాసనం ఇచిన వొబళనా -

19. ఇని వొపందు ఇలా . దేవర ॥ స్వదత్తాద్విగు -

20. ణం పరదత్తాను -

21. పాలనం పరదతా -

22. పహారేణ స్వద -

23. త్తం నిష్ఫలంభ -

24. వేతు॥ దానపా -

25. లనయోమ్మ . .

26. . . యాను పాల -

27. నం దానాసగమ -

28. వాప్నొతి పాలనాధ -

29. చ్యుతం పదం ॥ స్వద-

30. త్తాం పరదత్తాం వ్వాయో-

31. హరేతి వసుంధర సష్ఠివరుష స-

32. హస్రాణి విష్ఠాయాం జాయ -

33. తే క్రిమి: ॥

No. 92

(*A.R.* No. 14 of 1948)

Kottūru, Tadpatri Taluk, Anantapur District.
Broken stone lying in a field near the Āñjanēya temple.

Vijayāditya, 4th year (699 – 700 A.D.,)

Records a gift of land *(Pannāsa)* at Peṇukapaṟu to Upekumāra Śarman of Bhāradvāja gōtra by Pullamukki Boḷa Kaṇamayāru, when the Bāṇa king was ruling the Vaṅganūr-*Vishaya.*

Text

1. స్వస్తి శ్రీవిజయాదిత్య సత్యాశ్రయ శ్రీ పృథువీవల్లభ మహారాజాధిరాజ పరమేశ్వర -
2. భటారళ విజయరాజ్య సంవత్సరంబు నాలుగు వత్తమానంబుగాను (వా)ణరాజుల్ వఙ్గనూవ్విషయంబులు ఏళన్
3. చళ్కి శెన్ణు రాజుల సమక్షంబున పుల్లముక్కి బోళ కణమయారు పెలు(ణు)క పఱుతి పులంబున రాచ

4. ఎమ్మిదిమా . . పన్నాస రాజ(శా వితం కావిఞ్చి ఇచ్చిరి భారద్వాజసగో(త్రంబున ఉ(పే) -
5. కుమారశ(మ్మా౯)రికి ఉదకపూర్వ్వ౯కంసే(సి) ఇచ్చిరి భోగవృద్ధికాం . . ఎన్నుగోడ్డు కొన్నరిము -
6. ఇన్నమురి . షగా . ఇచ్చినది దానికి వ(క్రంబు ఎవ్వవరు (తప్పి) మహాపం(త్ర)-
7. క . . బోదురు . . . . మయ౯రెన్నివ . . . . .
8. సిద్ధ(ప్ర సాక్షిగాను ఇచ్చినద్ధిరి

No. 93
(*A.R.* No. 15 of 1948)

Kummetta, Tadpatri Taluk, Anantapur District.
Slab lying near the *dhvajastambha* of the Chennakēśava temple.

Sadāśiva, 1553 A.D.

This is dated **Śaka 1475, Pramādīcha, Śrāvaṇa ba. 15, Thursday** corresponding to **1553 A.D. August 9 Wednesday .33**

Records the gift of land as *Sarvamānya* to the god Chennakēśava for providing food offerings and also for the merit of 24 castes in the village Kummetta surnamed as Virapratāpa Krishṇarāyapuram situated in the Pennabaḍi-māgāṇi in the Jagatāpati-Gutti-*sīma* by Chintayya, son of Chennāreḍḍi.

Text

1. శుభమస్తు ॥ స్వస్తి శ్రీజయాభ్యుద -
2. య శాలివాహన శకవష౯ంబులు ౧౪౭(౫)
3. అగునేటి (ప్రమాదిచ సంవత్సర (శావణ బ (౧)
4. (౫) గు శ్రీమహా(రా(రా)జాధిరాజ పరమేశ్వ -
5. ర శ్రీవీర(ప్రతాప శ్రీ సదాసివదేవమహారా-
6. యలు విద్యానగరమందు వ(జ -
7. సింహాసనారూఢుండై పృథివీ సా(మ్రాజ్యం
8. చేయుచుండంగాను జగతాపి గుత్తిసీమ -
9. లోని పెంనబడి మాగాణికు చెల్లే కు -
10. మ్మేత్తకు (ప్రతినామమైన వీర(ప్రతా -
11. ప కృష్ణరాయపురం సవ౯మాన్యం
12. అ(గహారమందు చెంన్నకేశవరాయ -
13. రికి దొంమరి ఇరుపైనాలుగు కులాల -
14. వారికి పుణ్యంగాను లింగమనె నా-
15. యుడుంనిగారి కొమారుండు చెంన్నారెడి కొ-
16. మారుండు (చిం)తయ్యనుగారిజే ఇచ్చిన ధమ్మ౯ -
17. శాసన(క్రమమెట్లంన్నను కుమ్మేత (గ్రామన

18. మా ఇరువై (నాలు)గు కులాలవారి . . . .
19. దొంమరి ంను . చెన్నకేశవరాయ-
20. రికి అమృతపళకు . . . . నది అక్షరాలా
21. ఆరు వృాడ్లలున్ను సమపిఽస్తిమి ఇ -
22. . . . .
23. . . ఇ దమాఽనకు యావండు తప్పినాను
24. మా ఇరువైనాలుగు కులాలవాండు
25.
26. పాపన బోవువారు ఇ దారవొసి
27. తప్పినవారు గొ . . . .
28. . . ఇరువైనాలుగు కులాలవారి
29. పుణ్యంగాను ఆచంద్రాకాఽస్థాఇ -
30 గాను కుమ్మేత చెంన్నకేశవరాయని అమృతప-
31. ళకు సమపిఽస్తిమి అని వ్రాసిచ్చిన ధమఽశా-
32. సనం శ్రీ శ్రీ శ్రీ

No. 94
(*A.R.* No. 16 of 1948)

Kummetta, Tadpatri Taluk, Anantapur District.

Sides of a mutilated slab lying in the compound of the Śiva temple.

Damaged. Seems to record a gift of some land to the god Rudradēva(?). In characters of about the 8th century A.D.

Text

1. శ్రీ మ
2. దిర ఆ .
3. ఆ గద్ది
4. మ(ర)
5. విద్రోగ -
6. ఆ ఉ .
7. . ప డి (రా)
8.
9. ద్ధు పత్త .
10. ఆ కు .
11. . రుళ -

12. . డి కొంజ -

13. ఇర(ధ)నవి -

14. రుదేవర -

15. షరప్పటు -

16.

No. 95

(*A.R.* No. 17 of 1948)

Niṭṭūru (Guḍipāḍu), Tadpatri Taluk, Anantapur District.
Stone lying near the Chennakēśava temple.

This is dated **Śaka 1438, Dhāta, Nija, Śrāvaṇa śu. 11** corresponding to **1516 A.D. August 8, Friday .50**

Records the gift of a piece of land to the piper *(nāgasarāla)* Chanōja for service in the temple of Chennakēśava of Niṭṭūru by *Mahāmaṇḍalēśvara* Gōparāju, son of Tammayadēvachōḍa Mahārāju.

Text

1. స్వస్తి శ్రీ జయా -
2. భ్యుదయ శాలివా-
3. హన శకవర్షంబులు
4. ౧౪౩౮ అగునేంటి ధా-
5. త సంవత్సర నిజ శ్రావణ
6. శుద్ధ ౧౧ లు శ్రీమన్ మ-
7. హా॰ మండలేశ్వర తమ్మయదే-
8. వ చోడమహారాజుల కొ -
9. మారుండు గోపరాంజుంగా-
10. రు నిటూరి చింనకేశవదేవర సే-
11. వకు నాగసరాల చనోజుకు పె-
12. టిన మాన్యం చెనుకు మెత్తతెరు-
13. వుకు తూప్పార్నకి నడచేను కొల-
14. పాడి ఖ ౧ అక్షరాంలాను పుటె -
15. డు యిందుకు యెవ్వరు తప్పినా-
16. ను కుక్కమాంవ్సం సురాంసేవించి-
17. నవాండు మాతృగమనంసేసిన(వాండు)

No. 96
(*A.R.* No. 18 of 1948)

Peddapappūru, Tadpatri Taluk, Anantapur District.
Broken slab set up in the Kṛishṇasvāmin temple.

Sadāśiva, 1553 A.D.

This is dated **Śaka 1475, Pramādīcha, Kārtika śu. 12** corresponding to **1553 A.D. October 18, Wednesday 52**

Records the gift of land situated in Penna-Māgāṇi-*sīma* of the Jagatāpi-Gutti-*rājya* to the god Krishṇama for the conducting the festivals and offerings at Peda Papūru surnamed Rāmachandrapura by *Mahāmaṇḍalēśvara* Mūrtirāju Viṭhalayya of Ātrēya-*gōtra* for the merit of his mother Tirumalamma.

Text

1. శుభమస్తు స్వస్తిశ్రీ జ -
2. యాభ్యుదయ శాలివాహ(న) శకవష-
3. ంబులు ౧౪౭౫ అగునేటి ప్రమాది-
4. చ సంవత్సర కార్తిక శు ౧౨ లు శ్రీమద్రా-
5. జాధిరాజ రాజపరమేశ్వర శ్రీవీరప్రతా-
6. ప శ్రీ సదాశివదేవ మహారాయలు విద్యా-
7. నగర మందు వజ్రసింహ్యాసనారూఢుండై పృథ్వి-
8. వి సామ్రాజ్యం చేయుచుండంగాను ఆత్రేయగోత్ర
9. ఆపస్తంబ సూత్రం యజుశాఖాద్యయులైన శ్రీ-
10. మన్మహామండలేశ్వర మూర్తిరాజు విఠలయ్యదేవ మహా -
11. రాజులుగారికి కాశ్యపగోత్రం అపస్తంబసూత్రం యజుశా-
12. ఖాద్యయులైన గూడూరి భావనాచార్యుల కుమాళు వేదాద్రిభ -
13. ట్లు గారు యిచ్చిన క్రయ భూదాన ధర్మశాసనక్రమమెట్లంనను
14. జగతాపి గుత్తిరాజ్యనకు చెల్లే పెనమాగిణి సీమలోని పెదపపూ -
15. రికి ప్రతినామమయిన రామచంద్రపురమనెటి సర్వమాన్య ఆ -
16. గ్రహారమందు గోవిందవొడయలు చేశిన గణసంఖ్య వ్రితు -
17. లు ౩౨ ముప్పయిరెంటిలోను స్వయంపాకుల తింమ్మరుసుకు
18. గోవిందవొడయల వల్లను ప్రతిగ్రహలబ్ధమై వచ్చిన వ్రిత్తులు ౨ ఆరె -
19. ండు వ్రిత్తులున్ను ఆ తింమ్మరుసువల్లను మాకు క్రయదానమయివచేగల
20. రెండు వ్రితులలోనను మేము యింద్రకంటి శింగరిభట్లకు అర్ధము -
21. న్ను మగతల నారపకు అర్ధమును క్రయమిచిపోగాను శేషించిన వ్రి -
22. తి ౧ అ ౧ వ్రితిని పెదపపురి క్రిష్ణమ్మకు నయివెద్య నిమిత్యమై మీ -
23. కు వ్రిత్తి క్రయమిచ్చి మీచేతను మేము పుచుకొని క్రయమూ ద్రవ్య -

24. ంవర్ణ ౮౦ అక్షరాలాను పుటి యనభై వరహాలును మాకు చెల్ల -
25. ను యీ వ్రితులను గూడూరి వేదాద్రి భట్లు గారి వల్లను మాకు క్రయల -
26. బ్దమయి వచిన విత్తి ౧ ఆ ఒకవ్రిత్తిని శెర్చుంనక కార్తిక వుధానద్వాదశి
27. పుంణ్యకాలమందు మూర్తిరాజు విఠలరాజుగారు తమతల్లి తి -
28. రుమలమ్మగారికి పుంణ్యంగాను పెదపపూరి శ్రీకృష్ణమ్మకు ఆ
29. అమృతపళ నిమిత్తంగాను సమర్పించిరి త్రివాచకంగాను సమర్పి -
30. రి శ్రీ శ్రీ శ్రీ దానపాలనయోర్మ్మధ్యే దానా శ్రేయోనుపాలనం । దా-
31. నాత్స్వర్గమవాప్నోతి పాలనాదచ్యుతం పదం॥ సామాన్యోయం దస-
32. . తు నృపాణాం కాలెకాలెపాలనియ్యో భవెద్యనెధాధెతానా-
33. న్నిర్వెద్రాను భూయో భూయో యాచతే రామచంద్ర-
34. మర్ణమసు ॥ శ్రీ శ్రీ శ్రీ

No. 97

(*A.R.* No. 19 of 1948)

Pedda Yekkalūru, Tadpatri Taluk, Anantapur District.
Broken slab lying near the Chennakēśava temple.

Krishṇarāya, 1516 A.D.

This is dated **Śaka 1436, Yuva, Māgha ba. 14, Thursday.** The cyclic and Śaka years do not tally. If the cyclic year is taken as correct to be the details would correspond to **1516 A.D., January 31, Thursday f.d.t. 74.**

Records the grant of land in the village Peda Yakalūru for construction of *Raṅgamaṇḍapam* and conducting food offerings to the god Mūlasthāna Mallikhārjuna by Peda Tirumalayya, son of *Pradhāni* Sōmarasayya for the merit of Sāḷuva Timmarasayya, the king's minister. The village which was situated in (the division of) Pennabaḍi included in the Jagatāpi-Gutti-*sīma* was a *nāyaṁkara* assigned by the minister to the donor.

Text

1. నమశ్చంద్ర శిరశ్చుంబి చారుచెంద్రమరీ -
2. చయేత్రైలోక నగరారంభ మూలస్తంభా -
3. య శంభవే । శుభమస్తు స్వస్తిశ్రీ జ -
4. యాద్భుదయ శాలివాహన శకవరుష -
5. ంబులు ౧౪౩౬ అగునేటి యువ సంవత్స -
6. ర మాఘ బ ౧౪ గురువారాన శ్రీమంన్మహా -
7. రాజాధిరాజ రాజపరమేశ్వర శ్రీవీరప్ర -
8. తాప శ్రీవీరక్రిష్ణదేవరాయ మహారాయ -

9. లు పృథివీరాజ్యము సేయుచుండంగాను
10. ఆ రాయల ప్రధాని శ్రీమహామండలేశ్వ -
11. ర మేదిని మీసర కఠారి సాళువ ధరణీ వ-
12. రాహచిన . వాంకండెన సాళువ తింమ్మరుస-
13. య్యా గారికి రాయలు నాయంకరానకు బాలించి -
14. న జగతాపి గుత్తిసీమలోని పెన్నబడిని తమ
15. ప్రధాని సా(తి)మరుసయ్యా కొడుకు పెదతిరు -
16. మలయ్యా గారికి నాయంకరనకు జెల్లె పెద -
17. యకలూరి గ్రామానన్ను మూలస్తానమైన
18. మల్లిఖార్జునదేవునికి సాళువతింమ -
19. రుసయ్యా గారికి పుంణ్యంగాను దేవు -
20. నికి రంగ మండ్డపమున్ను గటించి
21. వార్జనంజెలె మానం చెల్లగాను దేవు(ని నై) -
22. వేద్యనకు యిచ్చినది యీ తథాతిథి పు(ంణ్య) -
23. కాలమందు బ్రాంహల కాలువలోన(పె)-
24. రుమాళ మడికి వుత్తరభాగమందు(మ)-
25. డి ౧౨ యిదుము మడిని గడపా స-
26. హిరంణ్యాదక దాన ధారాపూర్వక(ంగా)
27. సద్యప్పరిచ్చె . మ తాను
28. మసేపు మా . . . .
29. . . . . యంకు
30. . . . తింమరుసయ్యాగారికి పుంణ్య -
31. గాను ధారవోసియిస్తిమిగాన ఆచంద్ర -
32. కర్కస్తాయిగాను శ్రీమహాదేవుడను(పూ)-
33. జించును । స్వదత్తాద్విగుణం పుణ్యం ప-
34. రతానుపాలనం పరదత్తానుహారెణ
35. (స్వ)దత్తాం నిష్ఫలం భవేత్ । స్వదతాం(పర) -
36. దత్తాం వా యో హరెతి వసుంధరాం స -
37. ష్టివర్షరుషసహస్రాణి విష్టాయాం జాయతే క్రి -
38. కి ॥ యీధమార్జనకు యవ్వరు తప్పినాను
39. కాసిలోను గోహత్యబ్రాహ్మణహత్య . -
40. ను పిత్రువధలను సేసిన పాపాన బొ-
41. వరవుదురు ॥ చెంన్నకేశవదేవు(ని నైవే) -
42. ద్యనకు బ్రాంహల కాలువలోను మడి ౧౨
43. . తోట౧ండుసర్వధారవోసియిస్తిమి (యీ)
44. ధర్మమకు యవ్వరు దప్పినాను బ్రంహత్య(పాపా) -
45. న పోదురు మంగళమహా శ్రీ శ్రీ శ్రీ

No. 98

(*A.R.* No. 20 of 1948)

Pedda Yekkalūru, Tadpatri Taluk, Anantapur District.
Slab set up in the Chennakēśava temple.

Sadāśiva, 1546 A.D.

This is dated **Śaka 1468, Parābhava, Kārttika śu. 12** corresponding to **1546 A.D. November 5, Friday 22.**

Seems to record a gift of umbrella to the god Vēṅkaṭēśvara at Peda yakalūru in Jagatāpi-Gutti-*sīma* by Śrī *Mahāmaṇḍalēśvara* Rāmarāju, son of Śriṅgāyadēva mahārāju.

Text

1. శుభమస్తు స్వస్తిశ్రీ జయాభ్యుదయ శాలి -
2. వాహన శకవర్షంబులు ౧౪౬౮ అగునేటి పరా -
3. భవ సంవత్సర కార్తిక శు ౧౨ లు శ్రీమన్మ -
4. హారాజాధిరాజ పరమేశ్వర శ్రీవీరప్ర -
5. తాప శ్రీవీరసదాసివదేవమహారాయ -
6. లు విద్యానగరమందు వజ్రశింహాసనా -
7. రూఢుండై పృథ్వీసాంమ్రాజ్యం చేయచుండంగాను
8. శ్రీమతే రామానుజాయనమ: శ్రీమద్వేదమార్గ
9. ప్రతిష్ఠా(పనా)చార్యుర్లయిన యమున(శ్రీవేదాం)-
10. ంతి . . . కొమారడు . చార్యుర్ల
11. శ్రీ వీ . . చార్యులు శ్రీమన్మహామండలేశ్వర శ్రీ .
12. శృంగాయదేవమహారాజుల కొమారుండు . . రామ -
13. రాజుగారివల్ల మాకు . గ్రహా . సేసిన జగతా -
14. పి గుత్తిసీమలోని పెదయకులూరి గ్రామ వేంకటేశ్వర -
15. . . కి . . . మహోత్సవాల అసనంపూలు పత్రి గొడుగు సమ -
16. మర్పించిరి
17.
18. (యా)లుంను నిధి నిక్షేప అజల పాషాణ అక్షి ఆగామి
19. శిద్ధ సాధ్యంబయిన అష్టభోగ తేజ స్వామ్యాలుర్-
20 లోనుగాను ఆచంద్రార్కంగాను సమర్పించితి.
21. . . . . . .

No. 99
(*A.R.* No. 21 of 1948)

Pedda Yekkalūru, Tadpatri Taluk, Anantapur District.
Another Slab kept in the Chennakēśava temple.

This is dated **Śaka 1604, Dundubhi, Chaitra śu. 10** corresponding to **1682 A.D. April 10, Friday.**

Damaged. Seems to record a gift of land to the god Śri Mallikhārjuna at Pedayakalūru. Other details are lost.

Text

1. స్వస్తి శ్రీ జయాభ్యుదయ
2. శాలివాహన శకవర్షంబు -
3. లు ౧౬౦౪ అగునేటి దుందు -
4. భి సంవత్సర చైత్ర సు ౧౦ లు శ్రీమ-
5. తు పెదయకలూరి . . . లు శ్రీప -
6. (మల్లిఖాజున) . . . . . లాలుతు -
7. పెట్టినచేను

Damaged.

No. 100
(*A.R.* No. 22 of 1948)

Puliproddaṭūru, Tadpatri Taluk, Anantapur District.
Stone set up near the Rāmasvāmin temple.

Śriraṅga I, 1577 A.D.

This is dated **Śaka 1499, Bhāva, Śrāvaṇa ba. 12, Vāmana-jayanti.** Corresponding to **1577 A.D., August 12, Saturday.**

Records the king's gift of the village Podaṭūru renamed Śrīraṅgarāyapuram in the presence of god Hariharēśvara on the bank of the river Tuṅgabhadra as *ēkabhōga-agrahāra Sarvamānya* to Tirumala Peddāchāryulu, son of Peda Tirumalāchāryulu and grandson of Tirumala Pedayaāchāryulu of the Shaḍamarusha-*gōtra*, Āpastaṁbha-*sūtra* and Yajuś *Śakhā* on the occasion of Vāmana-jayanti. The king Śrīraṅga is stated to be the son of Tirumala and grandson of Śrīraṅga of the Ātrēya-*gōtra,* Āpastaṁba-*sūtra* and Yajus-*śākhā.*

Text

1. శుభమస్తు స్వస్తి శ్రీ జయాభ్యుదయ శాలివాహన
2. శకవరుషంబులు ౧౪౮౯ అగునేటి (భావ)వత్సర శ్రావణ బహుళ
3. శ్రావణ ద్వాదసి వామన జయంత్తి పుంణ్యకాలమందు శ్రీమతు
4. రాజాధిరాజ రాజాధి పరమేశ్వర శ్రీమతు(పర)-
5. మేశ్వర శ్రీవీరప్రతాప శ్రీరంగరాయలు దేవరాయ మ -
6. హారాయలు అయ్యవారు విద్యానగరమందు వజ్ర -
7. సింహాసనారూఢులై పృథివీ సాంమ్రాజ్యంజేయు(చుండ్డగాను)
8. ఆత్రేయగోత్ర ఆపస్తంభసూత్ర యెజుశ్శాఖాధ్యాయు -
9. లైన శ్రీరంగరాజు పౌత్రులఇన తిరుమలరాయలు పు -
10. త్రులఇన శ్రీరంగరాయదేవమహారాయలుగారు
11. షడమరుష (శతమర్షణ) గోత్ర ఆపస్తంభసూత్ర యజుశ్శాఖాధ్యా-
12. యులైన వుభయ వేదాంత్తచాయ్యులఇన తిరు -
13. మల పెదయాచాయ్యుల ఆఇయ్యవారి పుత్రులఇన (పెద)-
14. తిరుమలాచాయ్యుల ఆఇయ్యవారి పుత్రులఇన తిరుమల -
15. పెద్దాచాయ్యుల ఆఇవారికిని తుంగభద్రానదితీరమం -
16. దు హరిహరేశ్వర సాన్నిధ్యమందు వామన జయ(ం)తి పుంణ్యకా -
17. లమందు కనాటక సింహాసననకు చెల్లే జగతాపి గుత్తిదుగంలో -
18. ను పెన్నబడిని చుకలూరి గ్రామానకు పడమర యర(నిత్యమ)ప -
19. ల్లెకు ప్రతినామమైన శ్రీరంగారాయపురానకు తూ -
20. ప్పు చినవాణిమేటకు ప్రతినామమైన
21. తింమాపుర అగ్రహారానకు వుత్తర -
22. పినాకి నదీతీరమందు పెనుకలపాడి -
23. గ్రామానకు దక్ష(ణ) పులిపొదటూ -
24. రి గ్రామానకు ప్రతినామమైన
25. శ్రీరంగనాయపురంవొ ఆ -
26. నెడి సవమాన్యం అనేడియేక-
27. భోగ అగ్రహారం సహిరంణ్యో -
28. దకదానధారాపూర్వకంగాను
29. ధారవోసి తాంమ్రశాసనమును
30. నహిసుధిజెసి ఇచ్చి ధమపరిపాలన(సే)-
31. సేను ఆగ్రామానకు కలిగిన చెతుసీమానులోగా -
32. . . (అక్షి .) ఆగ్రామ -
33. ను . సాధ్యంబు యిచ్చిన

No. 101

(*A.R.* No. 23 of 1948)

Puliproddaṭūru, Tadpatri Taluk, Anantapur District.
Stone lying in the village.

This is dated **Śaka 1468, Parābhava ba. 30**

Incomplete. Ends abruptly after mentioning the date.

Text

1. శుభమస్తు స్వస్తి శ్రీ జయాభ్యు -
2. దయ శాలిపాఁహన శకవరుషంబులు
3. ౧౪౬౮ అగునేటి పరాభవ
4. సంవ(త్స్ర) బ 30 లు

(Incomplete)

No. 102

(*A.R.* No. 24 of 1948)

Sazzaladinne, Tadpatri Taluk, Anantapur District.
Slab set up near the Chennakēśvara temple.

Sadāśiva, 1567 A.D.

This is dated **Śaka 1489, Prābhava, Jyēshṭha śu.**

Damaged. Seems to record some concessions granted for bringing under cultivation lands which had become fallow in the village Sajjaladinna which was an *Uṁbaḷi-grāma* (rent free grant of a village). Mentions Rāmarāju Tirumalarājayya.

Text

1. గణాధిపతి । స్వస్తి శ్రీజయాభ్యుదయ శాలివాహఁన శక -
2. వష౯ంబ్బులు । ౧౪౮౯ అగునేంటి ప్రభవ సంవత్సర జేష్ఠ శు . .
3. వారం । శ్రీమద్రాజాధిరాజ రాజపరమేశ్వర శ్రీవీరప్రతా -
4. ప సదాశివదేవమహాఁరాయలు పృథ్వీసాంమ్రాజ్యంశెయుచుండ . . .
5. . . నిగారు సజ్జలదింన్న గ్రామం పొలం సాగుబడ్కి వెయించ్చిన ధమ౯శాసనక్ర -
6. . మెట్లన్నను । రామరాజు తిరుమల్రజయ్యవారు పెంమ్మసానిరాఁమ .
7. . . బాలించ్చిన గుత్తిశీమకుంజెల్లె పెంన్నబటి తాండిపర్తి .

8. . . నాయనింగారు మాకు వుంబ్బళికి మొదులపెట్టిన సజ్జల దిన్నె-
9. . . . వి పొలం అంథవట్టున్నునట్టుబలికి బిడువవడిన నిమిత్తం న .
10. లు వెసుకొని అందుకు కట్టడశేశిన వివరం । తథాతిథి
11. . . ఆగ్రామం కాపులు తమ . చ్చను కావలశినంచయన -
12. . . రడు యెర్ప్రరచుకయెర్ప ఆకులు వ
13. ఆకులు వేశిన చెలు యెవ్వరు చెర్పి
14. . . . . రాదుచెలు శేశినాకాంపులు . . . . . చ .
15. దు యింద్దుకుందప్పియె -
16. నినిమం
17. ॥ శ్రీ ॥ స్వదత్తా ద్విగుణం -
18. పుణ్యం । పరదత్తాను పాలనం । పరదత్తాపహారేణ
19. యె హంరెతి వసుంధరా: । షష్ఠర్వరు -
20. . . . హస్రాణి విష్టాయాం జాయతే క్రిమి
21. శ్రీఙగ్రామ . . సంమ్మతినియ
22. వ్రాశిన ధర్మశాసనం ।

No. 103

(*A.R.* No. 25 of 1948)

Sazzaladinne, Tadpatri Taluk, Anantapur District.
Slab set up near the Āñjanēya temple.

Sadāśiva, 1544 A.D.

This is dated **Śaka 1466, Krōdhi, Karttika śu. 12** corresponding to **1544 A.D. October 27, Monday: 61**

Records the remission of taxes *viz., Maṅgali, Sidāyam-kāṇike* and *Veṭṭi-virāḷamu* in the village Penajaladina of Jagatāpi-gutti-*durgam* to Koṇḍōju, (a servant of the king) by *Mahāmaṇḍalēśvara* Alluḍu Rāmarāja. It is interesting to note that Alluḍu Rāmarāja was devoted to the feet of Lord Kṛishṇa.

Text

1. శుభమస్తు । స్వస్తి శ్రీ జయాభ్యుద -
2. య శాలివాహణ శకవరుశంబులు ౧౪౬౬ అ -
3. గునేటి క్రోధి సంవక్షర కాత్తిఙక సు ధ ౧౨ లు శ్రీమన్ మ -
4. హారాజాధిరాజరాజపరమేశ్వర శ్రీవీరప్రతాప శ్రీవీరస -
5. దసివదేవమహారాయలుగారు విజయనగరామందు వజ్రసిం -
6. హాసనరుఢుడై పృథివీసామ్రాంజ్యం శేయచుంనునుఢగాను
7. సోమవంశాధీస్వరులైన . . . త్యలైన పరమధాంమిఙకులై -

8. న శ్రీకృష్ణపాదరవిందద్వైతపరులైన శ్రీమనమహామండ -

9. లేస్వర అల్లుడు రామరాజుదేవమహారాజులు గారు వేయించి -

10. న సిలాసాసనం రొయ . . . కలిగిన మ(ం*)గడ్లపంను సిదయం -

11. కాణికె వెటినరొకమును రాయలు తమపనివారాజులు కొండోజు -

12. కు సవర్ణమాన్యంగాను పాలించి విడిచినారు । జగతాపి గుత్తిదు -

13. గర్ణనికి చెలెపెన మాగాణికి చెలె పెనజలదిన మంగడ్లపంను సిద -

14. యంపెటి విరాళం సవర్ణమాన్యంగాను యిస్తిమి యిందుకు తప్పినవారు కు -

15. క్క మావుసం సురగాడిద బడుకలు పుట్టినవారు మగడ వారి కొడుకులు ।

No. 104

(*A.R.* No. 26 of 1948)

Sazzaladinne, Tadpatri Taluk, Anantapur District.
Slab set up near the temple of Bilēśvara outside the village.

Krishṇarāya, 1516 A.D.

This is dated **Śaka 1438, Dhātu, Vaiśākha Śu. 3, Akshaya Tṛitīya** corresponding to **1516 A.D. April 5 Saturday . 42**

Records the gift of the village Lakshmisamudram for conducting the daily worship etc., and periodical festivals to the god Bilēśvara at Pennabaḍi-Sajjaladinne, situated in the Gutti-*rājya* by Appayya and Gōpayya, sons of Nādiṁḍla Timmarāja for the merit of Sāḷuva Timmarasayya and his wife Lakshmamma. The donors who were the nephews of the famous minister Sāḷuva Timmarasa founded the village in the name of the latter's wife and got constructed the *garbha-gṛiha, sukanāsi, antarāla* and *Raṅgamaṇḍapa* of the temple on the occasion of Akshaya Tṛitīya.

Text

1. శ్రీ బిలేశాయనమః । శుభమస్తు ।

2. నమస్తుంగ శిరశ్చుంబి చంద్రచామరచారవే । త్రైలోక్య న-

3. గరారంభ మూలస్తంభాయ శంభవే ॥ రక్షాయై జగతాం

4. భూయాద్దయాళుద్వీర్ణరదాననః పాథః క్రీడావిధౌయస్యపల్వల -

5. ంతి పయోధయః ॥ నమస్తస్మై వరాహాయ యద్దంష్ట్రానాళ మూ -

6. ధర్ణని । సప్తద్వీపవతీ పృథ్వీలీలాబ్జ శ్రీరదృశ్యత । శ్రీకృష్ణోజయ -

7. తిస్మ భాణసహితం రుద్రం పురారిం పుంతసక్తింద్వాపరసం -

8. శ్రయంతి భగవాన్ మత్వాసదుగార్ణన్వితం । గంధవార్ణంచిత ం -

9. జరాజ సహితం రుద్రం ప్రతాపాంకితం జిత్వాసంప్రతి జ్ర -

10. ంభతే గజపతి శ్రీకృష్ణరాయో భవంన్ ॥ తస్యాసీద్భువి కృష్ణరా -

11. యన్నృపతేః సవర్ణప్రధానాగ్రణీరక్రూరోనయశాస్త్రవిద్గుణనిధిః శ్రీ సా -

12. ళ్వ తింమ్మప్రభు: । నాందిండ్లాన్వయవార్ధిజా గుణవతీ పత్నీ తదియ్యా -
13. భవల్లక్ష్యంబ్బాహితదగ్రజ: కులపతి నార్దిండ్ల తింమ్మాంహ్వాయ:
14. కృపాణ్యాం యాం సచివమణినా తింమ్మరాజేన పత్న్యాం సర్వజ్ఞా కౌశిక కు -
15. లభవేనోజ్వలావాయర్యపూజ్యౌ పుత్రావైరోచన కృతమహాదాన వాం -
16. ంఛా విరక్తావింద్రోపేంద్రావివ సుజనితావప్పయోగోపమంత్రి . నా -
17. దిండ్లాన్వయమంత్రీంద్దుర్బలభద్ర ఇతరిత అసౌతస్యానుజోనో -
18. చేద్గోపాలాఖ్యా: కథం భవేత్ ॥ స్వస్తి శ్రీ జయాభ్యుదయ శాలివాహ -
19. న శకవర్ష ంబులు ౧౪౩౦ ఆ ఇన ధాతృ సంవత్సర వైశాఖ శు 3 స్థిరవారం -
20. న శ్రీమన్మహారాజాధిరాజ రాజపరమేశ్వర శ్రీవీరప్రతాప శ్రీవీరకృష్ణ -
21. రాయమహారాయలు పృథ్వీసామ్రాజ్యంశెయుచుండంగాను తద్రాజ్య -
22. దురంధరుండైన శ్రీమన్మహాప్రధాన సాళువ తిమ్మరుసయ్యంగారి అల్లుం -
23. డ్లు నాదింఢ్ల తిమ్మరాజు కుమాళ్ళు అప్పయ్యగోపయ్యంగారు గుత్తిరాజ్యం -
24. లొని పెన్నబడి సజ్జలదిన్నె బిలేశ్వరదేవరకు దండంపెట్టి సమర్పించి ఇచ్చి -
25. న గ్రామ భూదాన ధర్మశాసనక్రమమెట్లన్నను శ్రీమన్మహాప్రధాన సాళువ తిమ్మరు -
26. సయ్యంగారు మాకు ఉంబళికిం బాలించిన గుత్తిరాజ్యంలోని వేములేటి మాంగిణి స్థ -
27. ల మందును పెండేకంటి పొలంలోనికి ఉత్తరపుదిక్కున శ్రీమన్మహాప్రధాన సాళువ తి -
28. ంమసర్యయ్యంగారి పేరింట గట్టించిన తిమ్మసముద్రానకుంజెల్లేదేవులకాలువ ఖి -
29. లమై ఉండంగాను నేము మాచేతి ధనంవెట్టి ఆకాలువదవ్వించి ఆ తిమసర్యయ్యంగా -
30. రి దేవులు లక్ష్మమ్మంగారి పేరింటను లక్ష్మీసముద్రం అనే గ్రామం గట్టించి శ్రీమన్మ -
31. హా ప్రధాన సాళువ తిమ్మసర్యయ్యంగారికిని ఆలక్ష్మమ్మంగారికిని పుణ్యముగాను
32. బిలేశ్వరదేవునికి నేముగర్భగ్రుహ సుకనాశిని అంతరాళ రంగమంటపములు గట్టించి తీర్థ-
33. ంతేరు మహోత్సవము శేఇంపుచున్న ఆదేవునికి పూజనైవేద్యం అంగరంగవైభవాలు
34. నడచేఅందుకును ఈగ్రామం తధాతిధిని అక్షయతృతీయ్య పుంణ్యకాలమందును సా -
35. ళువ తిమ్మసర్యయ్యం గారిచేత నేము ఆ లక్ష్మీసముద్రం ప్రతిగ్రహించి ఆ తిమ్మసర్యయ్యవ్రాలు
36. దానపత్రమున్ను ఆగ్రామమున్ను బిలేశ్వరదేవునికి సహిరణ్యోదకదానధారాపూర్వ -
37. కముగా ధారబోసి ఇస్తిమిగాన ఆగ్రామానకుంగల అష్టభోగతేజస్వామ్య సహితంగా-
38. ను ఆగ్రామం సజ్జలదిన్న బిలేశ్వరదేవునికి పూజనైవేద్యం అంగరంగవైభవాలు ఆచంద్రార్క -
39. స్తాఇగాను అర్చకపారంపర్యమున్ను నడపగలదని నేము మా భక్తిని సమర్పించిన గ్రామ -
40. భూదాన ధర్మశాసనం ॥ యీ బిలేశ్వరదేవునికి సోమవారం యేకాదశ రుద్రాభిషేకం -
41. సేసే అందుకు అయ్యలోరుల తింమ్మయ్యకు ఆలక్ష్మీసముద్రమందు పెట్టిన మడి ఖ ని । అక్షరాలా
42. యేందుం యీ యెందుమున్ను అభిషేకం చేసినన్నాళ్లున్ను సర్వమాన్యముగాను నడపగలది ॥ యీ
43. దేవుని పాళెనకు గుత్తిసీమవారుగాక యవ్వరు కాంపిరం వచ్చివున్నాను వానికి యాంకోటిదాంగాను సర్వమా -
44. న్యం ఆమీద యేండు ౧ కి మగ్గం ౧ కి చక్ర గ 3 మాడలు దేవునికి సమర్పించ్చుక వుండగలవారు గుత్తి -
45. పెన్నబడి సుంకల్లుర్మిమ్ము సుంకసూత్రంనివికి సహాతడవరాదు ॥ స్వదత్తా ద్విగుణం పుణ్యం
46. పరదత్తానుపాలనం । పరదత్తాపహారేణ స్వదత్తం నిష్ఫలం భవేత్ ॥ మక్షికాపోధర్మా -

47 . . స్యనోపజీవతి । కులకోటీర్వ్రజస్యార్థం నరకం సోఽథి గచ్ఛతి ఇతి

48. శ్రీరామచంద్రా

No. 105

(*A.R.* No. 27 of 1948)

Tāḍpatri, Tadpatri Taluk, Anantapur District.

Slab built into the wall to the right of the main entrance of the Chintalarāya temple. Records the homage of Pōtarāja-Liṁgarāja, son of Pōtarāja Yallamarāja of Tāḍiparti to the god Chintalarāya. In characters of about the 17th century A.D.

Text

1. తాడిపర్తి పోతరాజు
2. యల్లమరాజు కొమాళ్లు పోత -
3. రాజు లింగరాజం గారు
4. చింతలరాయని -
5. పోతరాజుకు
6. డు యల్ల
7. చింతలరాయనికి
8. దండం సమర్పించను

No. 106

(*A.R.* No. 28 of 1948)

Tāḍpatri, Tadpatri Taluk, Anantapur District.

Slab built into the left wall of the main entrance of the same temple.

This is dated **Ānanda, Mārgaśira ba. 5**

Registers a monetary transaction between Gutti Tirumala Nāyaka and Koṇidela Chainna-kṛishṇama-Nāyaka on one side and Vōbaya, son of Chinnamaseṭṭi on the other.

Text

1. ఆనంద సంవత్సర మార్గ(శి)ర బ ౫ లు శ్రీమతు గుత్త తిరుమలనాయనిగారు కొణిద -
2. ల చినక్రిష్ణమనాయనిగారు పోలమేడచిన్నమశెట్టి కొమారుండు వొబయకు వెయిం -
3. చి ఇచ్చిన శిలాశాసనం నీవు మటెపుల్లయ్య అప్పు వ్యెవహారానకుగాను నీవు పుల్లయగా -
4. రి అందుపెట్టిన చిల్లకలు నగరి వారు తాము తీసుకొని మరిన్నిని చాతను రొఖం
5. ఇంన్నూట పది వరహాలునియపెట్టు కొండ్రిగా ఆయిన్నూటపది వరహాలకుం -

6. న్నూ మంమ్ము నీవు నగరికి పూ కు కరమ్మ వ్రాశి ఇస్తిరిగా ఆ రొఖం కమ్మ ప్రకారా -
7. న ఇంన్నూట పది వరహా . . . వి గనక నీవు మాకు పెట్టిన కంమ్మపొయగన -
8. క ఆ . . మ్మయక్కటవుంన్నా తీసుఁకొంమ్మెశి . తి . . . . కంమ్మ చావుకంమ్మ అని ప్రా(శి)-
9. యించిన శిలాశాసనం
10. ది ఆలూరి పొలంలోను చేను . గ ४೦ వారు వేయించిన పనిమిడితోట స -
11. లు ३೯ తాటి . . . . . చెరువుకు తూము కటిన నిమిత్యం ఆనకట కటిన నిమిత్యం
12. ఇందుకి . . అట్టుకటవగను గ ३೦ అం పొలా గ ३೫ కటిన స్వామికి నిత్య . .
13. దినం రొ ೨ . లెఖను య ೧೦ . . . తిరుతిరుగళకు పం . వర్యాలకు దగ౯ం అంగ -
14. రంగ్గవైభవాల . . . న౯ . గ ೬೫ కులుచురు గొంములు అరేగాలు . .
15. కి వగ ೨೫ న . . రెడ్లు కరణనికి గ ೧೨ . ళు . . రాలు జరగుడికి . గ౯ -
16. . మడి ೧९ లో పారుపత్య . నికి గ ४ కరణానికి గ ४ వాసారం . ೨ తివ ళ
17. తిరుమంజనం శెచె అవ్వగొండ . కు . అంగజాలల్ను బ న ೨ కి గ . . సాదం -
18. బీయం జా . ೨ . . తం . . ४ . . ೨४ రంగనానికి లొరంగాచెవారికి గ ೧ కుం .
19. ర వారికి ೧३ పొలం లక్ష్మీనారాయ . నికి నిత్యకటడకి నెల ೧ కి . . ೧೭೯ గుతినాయ -
20. కులు యిచిన గాను . . . ఖం . ೧೦ . . . కితిరువళిక్కె . నూనె గ ೧ నెయి పెస -
21. లు గ ೧ తిరు . . . కు సమానుంచెను ೧ యె ೧ రెవడ్లు ఖ ೧ . ೧ కి గ ३ . ೧
22. అంతుగలాం । గందాసరి చంనమయ్యగారికి . ೧ కి గ మునాగుక . . -
23. గ . . తిరుయె ೧ కి గ ३ . కలవారికిగాన . ఆలూరి రెడికరణాలకు ప೨ కి గ ೧
24. ఆంతునగ ३३४ . ೧ । . క కు గంనితి చిన రొఖం గ ೧೫೯ . . .కానక సవురాఖం -
25. గ ೧ . వుభయ గ ೧೨२೫४ ॥ కి కొత్త వ . బడివనం తోటవనం వెసినెబెలకు బ . . -
26. గు . . ళ . గ కి చెళె ೧2 కి గు ೨ స్తళకె ೧ కి చెను ఖ ೫೦ కె గ೨೭ . చంస్తళా కి . ೫೭
27. చికెనయగారికి ముళుగుంపల్లెచెను ఖ . . . లకు . ప . ళు కరణానికి . .
28. . . ३ ఖ ను సానికుండకు . చాలతింమయ్యకు మాన్యం చెను . ೧೯ మురుగు -
29. పలెను చేను ఖ ೧ ను ఝ శెవులు చెను . . . దివతాశాతగారు ೦ .
30. తూగె . . . . వాండవుయి శాసనంలోను వుంన్న ప్ర(క)రం కొడవ -
31. గాళు . డా . సెయెం . గల వాండవు మరొక అధికాటిని గాని
32. . గొనింగా . రుండు . కొనె తీపి . నాను తినంగాను చూడ . ను -
33. . . తింనాను యీదెవరు సొంమ్ము అపహరించినావాండు . .
34. కాశిలోన తమ తల్లిదండ్రాదులను వధిం -
35. చిన పాపానబోదురు గోబ్రాహణ -
36. హత్య చేసిన పాపాన బోదురు మాతృ -
37. గమనం సేసిన పాపానబోదురు అని
38. వ్రాయించిన ధమ్మ౯శాసనం స్వద -
39. తా ద్విగుణం పుంణ్యం పరదత్తా -
40. ను పాలనం పరదత్తాపహారణే
41. స్వదత్త నిష్ఫలం భవేతు

No. 107

(*A.R.* No. 29 of 1948)

Tāḍpatri, Tadpatri Taluk, Anantapur District.
Slab built in the premises of the local High School.

This is dated **Śaka 1481, Siddhārthi, Adhika Āśvayuja śu. 10, Monday** corresponding to **1559 A.D. September 11, Monday .29**

Seems to record a gift (not clear) to the god Śrīraṅgarāja of Ālūrikōna. Mentions *Mahāmaṇḍalēśvara* Sidhirāju Timmarājayyadēva Mahārāja, on whose orders, Timmarasayya, the *pārupatyaṁ* of Ālūru made proclamation.

Text

1. శుభమస్తు స్వస్తి శ్రీ జయాభ్యు -
2. దయ శాలివాహన శకవరషంబులు ౧౪౮౧ అగునేటి
3. సిధార్థిసంవత్సర అధిక అస్విజ సు ౧౦ సో చతుర్దశభువనాధీ -
4. శ్వరులై అఖిలాండకోటిబ్రంహ్మాండనాయకులైన ఆలూరికోన
5. శ్రీరంగరాజులకు శ్రీమంన్మహామండలేశ్వర సిధిరాజు తింమరాజైయ -
6. దేవమహారాజులయ్యావారి ఆనతిని ఆలూరి పారుపత్యం శేశే తింమరుస(య్యా)-
7. గారు శేసిన కటడి పుర్వాన నడపిచ చవలోరి చెరువు మునగపల్లె గ్రామాలపు -
8. ౨ నీవు వాసిగ ౨౨ .యడమరాజు ఆలూరి పొలంలోను పాత్తం చెరువుతోట -
9. తాటివ . సమావార 30 రంగరాజు తింమరాజుగారు సమర్పించిన

No. 108

(*A.R.* No. 30 of 1948)

Yāḍiki, Tadpatri Taluk, Anantapur District.
Slab built into the pavement inside the Chennakēśava temple.

This is dated **Śaka 1754, Nandana, Mārgaśira śu. 15,** corresponding to **1832 A.D. December 7, Friday .82**

Records a gift (not specified) by Robertson, Principal collector of Bellary to the god Chennakēśava of Yāḍaki.

Text

1. స్వస్తి శ్రీ విజయాభ్యుదయ శాలివాహన శకవరు -
2. షంబులు ౧౭౫౪ అగునేటి నంద్దన నామ సంవత్సర

3. మాగ౯శిర శు ౧౫ ల వరకు శ్రీమదఖిలాండ కో -
4. టి బ్రహ్మాండ నాయకులయిన అఖిలజగద్ర -
5. క్షకులయిన శ్రీయాడకి చంన్నకెశవస్వామికి
6. బళ్ళారి జిల్లా ప్రిన్సిపాల కలకటరు రాబ -
7. రటసన్ం ధోరవారి ధర్మ౯ం

No. 109

(*A.R.* No. 31 of 1948)

Yāḍaki, Tadpatri Taluk, Anantapur District.

Two slabs built into the wall to the proper right of entrance of the Āḷvār shrine in the Chennakēśava temple.

Sadāśiva, 1562 A.D.

This is dated **Śaka 1484, Dundubhi, Kārttika śu. 12 (Tirkōṭi- Dvādasi)** corresponding to **1562 A.D. November 7, Saturday .96**

Damaged. Records the gift of lands to the temple of Śri Kēśavamūrtti at Yāḍaki in Gutti-*sīma* by Tirumala-Nāyaka.

Text

1. శుభమస్తు స్వస్తిశ్రీ జయాభ్యుదయ శాలివాహన శకవరుషంబులు ౧౪౮౪ అగునేటి దుంధుభి సంవత్సర
2. కాతి౯క శుద్ధ తికో౯టిద్వాదసి పుణ్యకాలమందు శ్రీమద్రాజాధిరాజపరమేశ్వర శ్రీవీరప్రతాప సదాసివ -
3. దేవమహారాజులు విద్యానగరమందు రత్నసింహాసనారూఢుడయి ప్రథ్వీసామ్రాజ్యం శేయుచుండంగాను అఖిలాండ -
4. కోటి బ్రహ్మాండనాయకుడైన శ్రీమన్ కేశవమూత్తి౯ దివ్య పాదపద్మలకు తిరుమల మాదవయ్యగారు
5. . . నయభయభక్తినింన్ని . . . దండం అనంతములు సమపి౯ంచ్చి ఆళువారులకు గడించిన -
6. వాటి ఆళెగెకు జగతాపి గుత్తిసీమలోని అంతశనాయనిగారి రాయం . శానకు.. . .
7. దేవమహారాజుగారు యాడకి గ్రామం తింమా నాయనిగారు గుత్తిసీమ -
8. కు చెల్లివచ్చె యాడకి తూపు౯న గుడిచేను పుట్టుడు చేనులోను పడుమటి . . . పండ్లు
9. యరచేను ఆరుడుయ చెను ఆళువాల౯తళిగెకు -
10. . వాచారంగాను యు . . డిచి . . .

11. సమర్పిణంచిన భూదాాన ధమ్మశాసనం దానపాలనమ్మద్యేదానాయేను -

12. పాలనం దానాత్స్వర్గమవాప్నోతి పాలనాదచ్యుతం పదం వాయొపం రేతి

13. వసుంధ్ధరాం షష్టివర్షసహస్రాణి విష్ఠాయాం జాయతే క్రిమియొరాభూ . . .

No. 110

(*A.R.* No. 93 of 1948)

Chandalūru, Ongole Taluk, Guntur District.

Nandi-pillar in front of the Śiva temple.

Gaṇapatidēva

This is dated **Śaka 1175, Vaiśākha Saptami, Sunday** ***(divasakṛid-vāramu)*** corresponding to **1253 A.D. April 7, Sunday.**

Partly built in. Seems to record the installation of an image of Garuḍa by a certain Mārandu of chaturtha-vaṁśa. It also mentions *Mahāpradhāni Sarvādhikāri* Māyidēva-pregaḍa, an official under a chief (name lost) of Addaṅki, who was a subordinate of the Kākatīya Gaṇapati.

Text

First Side

1. శ్రీ
2. స్వస్తిసమధిగత
3. పంచ్చమహాశ -
4. బ్ద మహామండ -
5. లేశ్వర పరమ -
6. మాహేశ్వర ప -
7. రహితచరిత వి -
8. నయ విభూషణ అ -
9. నుమకొండ పు -
10. రవరాధీశ్వర శ్రీ -
11. శ్వ(స్వ)యంభుదేవ
12. దివ్య శ్రీపాద -
13. పద్మరాధక పర -
14. బలసాధక శ్రీమ -
15. న్మహామండలేశ్వ -
16. ర కాకతియ్య గ -
17. ణపతిదేవమ -

18. పోరాజులు ప్రి -
19. థివి రాజ్యంబు
20. సేయుచుండంగా -
21. ను వారి సామంత్తు -
22. ండు స్వస్తి సమ -
23. స్త ప్రశస్తి సహి -
24. తం శ్రీమన్మ(మహా)మండలే -
25. శ్వరం అతివిష -
26. మహాయారూ -
27. డ ప్రవుడ రేఖా -
28. రేవంత్తపరబ -
29. ళ క్రితాంత్త శరణా -
30. గత వజ్ర పంజ -
31. ర మాండళికరవ -
32. ందార్తిజీవరఖ్ఖ
33. నిశ్సంక్కమల్లబ -
34. (కొనా) రాయశ్రీ

Second Side

1. శ్రీ శాఖా(కా) -
2. బ్దములింద్రి -
3. యాద్రి శశి -
4. ధాత్రి సంఖ్య-
5. గా విస్ఫు -
6. రద్వైశాఖం -
7. బున సప్త -
8. మిని దివస-
9. క్రిద్వారంబు -
10. నం పక్షిరాజాధీ -
11. శుం బ్రీతింబ్ర -
12. తిష్ఠ సేసె వ -
13. ర భోగేంద్రు -
14. ండసహైకవి -
15. ద్యాశక్తుం -
16. డు చతుత్తల-
17. వంశుండు బు -
18. ధాధారుం -
19. డు మారం -

20. డిలన్ ॥
21. స్వస్తి సమ -
22. స్తప్రశస్తి -
23. సహితం
24. శ్రీమన్మ-
25. హాప్రధా -
26. న సర్వాధి-
27. ధికారి
28. మాయిదే -
29. వప్రెగడ
30. తన్నేలిన
31. అద్దంకి సీ -

(Built in)
Third Side

1. పూజారి ప్రి -
2. త్తి పంద్రెండు
3. బారల కోలను
4. పెద్దజియ్యా -
5. దేవజియ్య -
6. లకు కు ౨౫౦
7. అంగ్గరంగ్గభో -
8. గానకు క్షేత్ర -
9. ము కు ౨౦౦౦
10. లు ఇచ్చిరి మ -
11. ంగ్గళమహా
12. శ్రీశ్రీశ్రీ ॥
13. ఆక్షేత్రము -
14. లోననే కాస దా -
15. మోజునకు -
16. కు ౬౦ యి ॥
17. మేలునాయ -
18. ని నూంకయ -
19. కు కు ౧౦౦
20. ఋ॥ దేవర దీ -
21. పానకు గాను -
22. వు ౧ ॥ ఆది -
23. త్య చంద్రా ఆని -
24. లోస్థల శు(ద్యి)

25. భూమిరపా -
26. ప్రిహదా:యం మే -
27. యశ్చ అహశ్చ -
28. రాత్రిశ్చ(ఉ)భే -
29. చ సంధ్యా ధమ్మశ -
30. శ్యజానాతి
31. . శ్య విత్తం
(Built in)

Fourth Side

1. వ ప్రిత్తిలొ -
2. న విశ్వనా -
3. ధునకు
4. కు ౹౨౦
5. ఇతనికె మా -
6. యి దేవపె -
7. గడ పెట్టిన -
8. ప్రిత్తి కు ౹౨౦
9. ఆ ప్రిత్తిలో -
10. ననె దివ్యకొ -
11. లబ్రమ్మకు -
12. కు ౹౨౦ ॥

No. 111

(*A.R.* No. 99 of 1948)

Sannamūru, Podili Taluk, Nellore District.

Slab set up in front of the Śiva temple.

Aggaparāju, 1008 A.D.

This is dated **Śaka 930, Vaiśākha Punnami, Friday** corresponding **1008 A.D. April 23, Friday .14.** There was a lunar eclipse on this day, not mentioned in the record. The cyclic year was Kīlaka.

Commences with the *Praśasti* of Bāṇa king. *Sakalajagatrayābhivandita, Mahābalikulōdbhava* etc., and records the gift of 24 *marutur*s of land by the chief to the god, Agrastēśvara-Bhaṭāra of Annagūru for worship and offerings. Mentions Pedda-rājaya and Koṇḍuka-rājaya.

Text

1. స్వస్తి సకళజగత్రయా -
2. భివన్దిత సురాసురాధీశ ప -
3. రమేశ్వర ప్రతిహారీక్రిత మ -
4. హోబలికులోద్భవ కృష్ణధ్వజ -
5. విరాజిత పైశాచక పటహా(భూ) -
6. షణ వృషభలాఞ్ఛన నన్ద -
7. గిరిసాధ పఱిగిపురవరాధీ -
8. స్వర బాణ(పా)ల్గణ్డ బలికు-
9. లాఞ్జూఞన గఱుసన్ధియణురవ -
10. ర(దు)దినపచి శ్రీమత్ -
11. అగ్గపరాజు సంవత్సర . 30
12. యగునేణ్డి వైశాఖ పుణ్ణమి శు -
13. క్రవారంబునాణ్డు ఆన్నగూరి అగ్ర -
14. (స్తే)శ్వర భటారనికి పెద్దరాజ్యా -
15. నయు కొణ్డుక రాజ్యాన(ం) చేతంగొని ఇ -
16. చ్చిన భూమి ఇరువోది నాలుగు మా -
17. ఋతు(రు)నేల పెద్దరాజ్యనయు కొణ్డు -
18. క రాజ్యా . . . (స)న్తతి భోగమునడ -
19. పేవా(రు) . . . . క్షి(దొ)సరట్టడి -
20. (తఱ) . . . రిమాధవయ్యు
21. . . . . . .యుబివృది -
22. యసన్మథంబు -
23. మయ్యుదాత్తం -
24. వ పరదతం హరేతు వసు -
25. ధరా షష్టివర్షసహస్రాణి వి -
26. ష్టాయాం జాయతే క్రిమి ||

No. 112

(*A.R.* No. B 140 of 1948)

Bojjanakoṇḍa *alias* Saṅkāram, Anakapalle Taluk, Visakhapatnam District.

Cave No. 1, on the left jamb of the entrance.

Damaged. Seems to be the name of a person. In characters of about the century A.D.

Text

1. శ్రీ మ
2. ర ణ్ణు

No. 113
(*A.R.* No. 141 of 1948)

Bojjanakoṇḍa *alias* Saṅkāram, Anakapalle Taluk, Visakhapatnam District. Cave No. 1, pillar to the right of the stūpa.

Damaged. In characters of about the 7th-8th century A.D.

Text

1. (పి) . . . చె) .

No. 114
(*A.R.* No. B 142 of 1948)

Andhavaram, Chicacole (Srikakulam) Taluk, Visakhapatnam District.

Slab on the mound known as Iñjamma.

This is dated **Śaka 10[5]. Chaitra, Śukla-paksham, Saturday.**

Damaged. Records the gift of lamp to the god Īśvaradēva at Aṅdhovaram by Yeṟayyama daṇḍanāyaka.

Text

1. . . . . యి
2. గ . పౌ . . రా . . త . . . స్వస్తి
3. శకాబ్దంబు్బ ౧౦(౫) . గునెన్ది చైత్ర మా -
4. సమున శుక్ల పక్ష(ము)న వడ్డవా -
5. రమ్మునాన్డు కులయత అందోవరమున
6. (యి)శ్వరదేవరకు లటరి తిరుదయరు
7. సుపుత్రుండు నలకురి కవాలు యెఱయ్య -
8. మ దణ్డనాయకుణ్డు అఖణ్డవర్తిఁ వేది దీనిని
9. చంద్రార్కతారకం యాయూరి మహాజనులు
10. నడపంగలవారు ॥

No. 115

(*A.R.* No. B 143 of 1948)

Andhavaram, Chicacole (Srikakulam) Taluk, Visakhapatnam District.

Slab in front of the house of Putta Dālayya Dora in the village.

This is dated **Śaka 101[1].**

Damaged. Mentions date portion only.

Text

1\. . . . .ద్రభూదయశక ౧౦౧(౧)

2\. త

3 - 6 Lines are wornout

7\. హ° . పశ

8\. . . . .

9\. . . . . కు . పుత్రు .

10\. . . . . (ఋతు) ఇతి

11\. . . . . మునడపనిహా

No. 116

(*A.R.* No. B 144 of 1948)

Purushōttamapuram, Chicacole (Srikakulam) Taluk, Visakhapatnam District.

Slab in the temple of Kāmēśvara.

Anantavarmadēva, 1126 A.D.

This is **dated in regnal year 4[5], Śaka 1048, Kanyā-saṅkrānti.** corresponding to **1126 A.D. August 28, Saturday.** However **the cyclic year is Parābhava.**

Damaged. Records the gift of 5 *māḍas* (gold coins) for a perpetual lamp to the god Kāmēśvaradēva.

Text

1\. స్వస్తి సమరముఖా -

2. నేకరిపుదప్పౢ౯ మద్దౢ౯న భుజ -
3. బలపరాక్రమపరమమాహేస్వ -
4. ర పరమభట్టారక మహారాజాధి -
5. రాజ రాజపరమేశ్వర గంగ్గా -
6. న్వయావలంబనస్తంభ శ్రీ -
7. మదనన్తవమ్మదేవర ప్రవద్ధ౯ -
8. మాన విజయరాజ్యసం(వ)త్స -
9. రంబు ౪(౫) గు శ్రాహి శాకాబ్దం -
10. బు ౧౦౫౫ గునేణ్టి కన్యా(స) -
11. ంక్రాన్తిదగు . . . మ -
12. కులగాల . . . ముకుం -
13. ద . కు . . . దికమం -
14. ంగ్గ . . . . . .
15. కామేస్వరదేవర -
16. గును అఖణ్డదీప . .
17. ణ్టి మాడ ౫

No. 117

(*A.R.* No. B 146 of 1948)

Purushōttamapuram, Chicacole (Srikakulam) Taluk, Visakhapatnam District.

Slab in the temple of Kāmēśvara.

Anantavarmadēva, 1133 A.D.

This is **dated Śaka 1055, Tula (month).** . . . . .

Registers provision made by a lady for a perpetual lamp in the temple of Kāmēśvaradēva.

Text

1. స్వస్తి సమరముఖానేక -
2. కరిపుదప్పౢ౯ మద్దౢ౯నభుజబ -
3. ల పరాక్రమ పరమమాహేస్వ -
4. ర పరమభటారకమహా -
5. రాజాధిరాజ రాజపరమేస్వ -
6. ర గంగ్గాన్వయావలంబన
7. శ్రీమదనంతవ(మ్మ౯)దేవర
8. ప్రవద్ధ౯మాన విజయరాజ్య . .

9. వత్సర . . శకాబ్దములు
10. ౧౦౫౫ గునేణ్టి తులాంమాం(స)
11.
12. కామేశ్వరదేవరకు డు -
13. . యకుఱాలి కూతుఱు
14. పెండ్లాము దాంమి -
15. . . . . యఖణ్డదీప
16.
17.

No. 118
(*A.R.* No. B 147 of 1948)

Purushōttamapuram, Chicacole (Srikakulam) Taluk, Visakhapatnam District.

Outside pillar, southern entrance, Kāmēśvara temple.

Damaged. Mentions the temple of Kāmēśvara and the gift of a lamp.

Text

1. స్వస్తి శకాబ్దంబు -
2. . . గు ప్రముద -
3. ద్ధ
4 - 11 lines are damaged
12. . . . . . కామేశ్వ -
13. ర . . నకు
14. . . . . అఖణ్డదీ -
15. . . . . నకుబుకన -
16. . . . . రముణ్డ మాం -
17. అస్త
18. టన్డ -
19. శ్రీ . . . . దేవరు శ్రీ -
20. . . . . కు
21. . . . .
22.
23. యి . . . . నకుతి -
24. చేయ . . .
25.

No. 119
(*A.R.* No. B 148 of 1948)

Vajragoḍa, Golugonda Taluk, Visakhapatnam District.

Broken pillar on the vacant site of the village munsiff.

Damaged. Seems to mention Gaṇḍaramalla. In characters of about the 10th century A.D.

Text

1. స
2. వ
3.
4. ల . . . . ప ల
5. ద ఆ న ద . మ
6. . . . . వ(శ్రతవ . . . . ముద(జ)బు -
7. న్ద ఆమల్ల -
8. . . . . . రమ ము . .
9. . ల రాజ్య -
10. స్య గు -
11. . . . . వరి . . . . న
12. . . . . నవలిన
13. . . . . రాజ్యాన

No. 120
(*A.R.* No. B 206 of 1950)

Akkārappākkam, Tiruvallur Taluk, Chingleput District, Tamil Nadu.

Door-jamb of entrance into the *maṇḍapa*, Siva temple.

This is dated **Pramōdūta, Vaiśākha śu. 2.**

Damaged. Seems to records the construction of temple. Mentions Vēnkaṭēśvara.

Text

1. ప్రమోదూం -
2. త సంవత్సర వై -
3. శాఖ శు ౨ లు శ్రీ -

4. మం మ . వే -

5. ంకటేశ్వర ప్ర -

6. లిర . . . కట్టి -

7. ంచినా దేవ -

8. ల

9 - 17 Lines are damaged

18. యవ్వరు

19. . గోబ్రాహ్మణ త -

20. ల్లితండ్రులను

21.

22. పాపాన . బొ -

23. దురు

No. 121

(*A.R.* No. B 222 of 1950)

Nannūrupāḍu, Ongole Taluk, Guntur District.

Stone pillar lying in front of the Nannūramma temple to the north-east of the village.

Rāyana-chōḍa Mahārāja

This is dated **Śaka 1019, Vishuvu-saṅkrānti** corresponding to **1097 A.D.**

Registers the gift of the village Nannūru, free of all taxes, to the goddess Hōṅkāradēvi of the village by *Mahāmaṇḍalēśvara* Rāyana-chōḍa mahārāja, son of Ballaya-chōḍa of the Telugu-choḍas.

Text

1. స్వస్తి సకవషంబులు ೧೦೧౯

2. శ్రాహి విషువు సంక్రాంతి నిమిత్తంబు -

3. న స్వస్తి చరణ సరోరుహం -

4. విహిత విలోచన త్రిలో -

5. చన ప్రముఖాఖిలబ్ర -

6. థివీస్వర కారిత కావేరి -

7. తీర కరికాలకులరత్న -

8. ప్రదీపాహిత కుమారాం -

9. కుశ శ్రీమన్మహామణ్డ -

10. లేశ్వర రాయన చోడమ -
11. హారాజులు నన్నూరి హోంకా -
12. రదేవికి నన్నూరు పి(స)వ్వకార -
13. పరిహారము ఆచంద్రక్క -
14. మునకు నిచ్చితిమి దీని మా -
15. వంసమునవారైన నొణ్డు -
16. వంసమున వారేని నీధమ్మ -
17. వు రక్షించునది . స్వ -
18. దత్తం పరదత్తం వాయోహ -
19. రేతి వ(సు)న్ధరా షష్ఠివ్వషస -
20. హస్రాణి విష్టాయాం జా -
21. యతేక్రిమి: మద్వంశ: -
22. జా: పరమహీపతి వంశజాహా -
23. పాపాదచేత మనసా భువి భా -
24. విభూప యే పాలయంతి మమ ధ -
25. మ్మమిదం సమస్తం తేషామ్మయా -
26. క్రిత మిదాంజలిరేవమూర్ధ్ని

No. 122

(*A.R.* No. B 223 of 1950)

Nannūrupāḍu, Ongole Taluk, Guntur District.

Same pillar, second face.

Seems to record the gift of land to the goddess Hōnkaradēvi by Jogadobbagaṇḍa Ballaya-Chōḍa of the Telugu-Chōḍa family, probably of land near the village of Nannūru as *Sarvanamasya* for the up keep of the temple, in conformity with the tradition of this family of chiefs of the solar race in respect of the temples in Pākanāḍu.

Text

1. స్వస్తి శ్రీమతు -
2. కీర్త్తినారాయన
3. జగదొబ్బగణ్డ
4. బిజ్జల చోడబల్ల -
5. య చోడమహా -
6. రాజు తమ కొడుకు
7. రాయన నాతిత్తు -
8. రు నన్నూరి హోంక(కా) -
9. రదేవికి నన్నూ -

10. రి వలయ చుట్టు

11. సర్వ్వనమస్యము-

12. నపేర ధారాపూ -

13. ర్వ్వకముసేసి

14. సూర్య్యవంశు -

15. ల కుల ధర్మ్మవు-

16. గాం పాకనాంటి -

17. (దే)వడ్ల ప్రతి(ష్ఠ) -

18. గా నిల్పనది

No. 123

(*A.R.* No. B 224 of 1950)

Nannūrupāḍu, Ongole Taluk, Guntur District.
Same pillar, third face

Rājamahēndra Pottapi-chōḍa

This is dated **Śaka 1019, Mēsha, 1** corresponding to **1097 A.D. April 9 Wednesday.**

Seems to refers to some gift probably of land (not specified), free of all levies, to the goddess Hōṁkāradēvi of Nannūru by the king, whose ancestry for five generations, starting from Chāgi Vaṁkana, his son Balle-rāju, his son Kaṉṯri Vaṁkya-rāju, his son Nanni-chōḍa and his son Sūraparāju is given. Also mentions the god Chōḍēśvara-liṅga.

Text

1. . స్వస్తి శ్రీ సూర్య్యావ -

2. ంశంబునందు చాగివంకన

3. కొడుకు బల్లెంజు వీరి

4. పుత్రుండు కంట్రువంక్య రా -

5. జు వీరి కొడ్కు నన్నిచోడు

6. వీరి పుత్రుండు సూరపరా -

7. జు వీరి పుత్రుండు రాజమ -

8. హేంద్ర పొతపి చోడు నన్నూరి -

9. హోంకారదేవికి సర్వకార

10. పరిహారముగా నిచిరి వీ -

11. రి యిచిన కాలసంఖ్య -

12. లు సకవషంబులు ౧౦౧౯

13. యగునెంటి మేషమా -

14 సము ప్రతమదివ -

15. సము నాండు యిచిరి
16. చోడేశ్వరలింగ్గనకు
17. అనంత్తపలుందేవ -
18. లెం(క టి)మేర దారకా -
19. (భో)గం నడుపుదురు
20. (లూమా) పొపకము

No. 124
(*A.R.* No. B 225 of 1950)

Nannūrupāḍu, Ongole Taluk, Guntur District.

Same pillar, third face.

Seems to state that Bētana, the lord of the Chōḍas, obtained Nannūru on the banks of the Guṇḍi. Also praises Komma of Kāśyapa-*gōtra* and the lord of Nannūru.

Text

1. యెలమి గుండి -
2. కఋతందొక(టి) -
3. గంబరగుచున్న
4. (నె)రద నన్నూరి త -
5. ండు గాసాప గో్త్రు -
6. ండు గనునజెం(కి) -
7. డ్రుండ సాంగంభర -
8. గుచున్న కిమ్మఱె -
9. ని యగ్రజుండు
10. శ్రీవిభుండ -
11. య్యెనవిపల్ల
12. గొత్రుండన్నగ -
13. జెడ కులేశ -
14. రుండుబేతన -
15. మరు వడసె
16. వంశవర్ద్ధనుణ్డ
17. ప్రేలియచట

No. 125
(*A.R.* No. B 228 of 1950)

Bhānumukkala, Banganapalle Taluk, Kurnool District.

Pillar of the *maṇḍapa* in the Bhairava temple.

Purport not clear. In late characters.

Text

Estampage Missing

No. 126
(*A.R.* No. B 229 of 1950)

Anantarājupalle (hamlet of Komaravōlu), Cumbum Taluk, Kurnool District.

Slab set up in front of the Āñjanēya temple.

This is dated **Yuva, Āshāḍha śu. 11**. . . . .

It registers a gift of land for the *amṛitapaḍi* service of the god Hanumanta at Gaṇapulapalle by Pina-koṇḍappa Nāyudu, son of Veligōṭi Tirupati Nāyudu. The gift land is said to be situated in Komaravōlu, granted as *amara* to the chief by Raṅgapatirāju.

Text

1. యువసంవత్సర ఆషాఢ శు ౧౧ లు శ్రీమతు వెలు -
2. గోటి తిరుపతి నాయ్యునింగ్గారి కొమారుండు
3. పినకొండ్డప్పనాయ్యునింగ్గారు గణుపులపల్లె
4. అనుమంత్తున్కి దానం సమర్ప్పించ్చి యిచ్చిన భూదాన
5. దర్మ్మశాసనం । రంగపతిరాజుగారు మాకు అమరాన్కి
6. సాగించ్చియిచిన కొమరవోలి పల్లెలలోను గణుపు -
7. ల పల్లెను బొంగ్గరపుతిప్ప ఉత్తరాన చాకలతిమ్మని చే -
8. నిస్తలం ౨౧౯ తూమెడు యిరుస చేనిస్తల మును
9. అమురుతపళకు సాగివచే అటుగాను యిస్తిమిగానక
10. యీ పుణ్యానకు యెవ్వరు దప్పినాను గంగకర్త్తను గో -
11. వు బ్రహ్మణ వధించ్చిన పాపాన బోవువారు గాడిది సిసినం -
12. కుడిచిన పాపానబోవువారు । స్వదత్తాద్విగుణం పుణ్యం
13. పరదత్తాన పాలనం పరదత్తాపహారేణ స్వదత్తం
14. నిష్ఫలం భవేయేత్

No. 127
(*A.R.* No. B 230 of 1950)

Anantarājupalle, Cumbum Taluk, Kurnool District.

Slab set up in front of the Bhairava temple near the Dāmala-cheruvu tank bund.

This is dated **Śaka 1511, Sarvadhārin, Māgha śu. 11** corresponding to **1589 A.D. January 17, Friday, .29.** However, **the cyclic year was Virodhin.**

Records the renovation of the tank Dāmala-cheruvu at Komaravōlu, said to have been formerly built by the *rasasiddhas* and gone out of order, by *Mahāmaṇḍalēśvara Apratīkamalla* Pina Basuvarāja Dēvachōḍa Mahārāja of Reḍicherla, son of Sūraparāja Dēvachōḍa Mahārāja and grandson of Pāpa Timmarāja Dēvachōḍa Mahārāja and a devotee of the god Vallabharāya of Reḍicherla, and registers the restoration as *Sarvamānya,* of the former grants of land under this tank to the temple and Brāhmaṇas in addition to further grants of land made under another tank constructed by him after his name. The grants are stated to have been made on the occasion of a solar eclipse in the year Vikṛiti, Āshāḍha, ba. 30. Tuesday. Corresponding to 1590 A.D. July 21. Tuesday. However ba. 30 is somewhat odd.

Text

1. స్వస్తి శ్రీ విజయాభ్యుదయ శాలివాహన శకవష౯ ంబులు ౧౫౧౧ అగునే -
2. టి సర్వధారి సంవత్సర మాఘ శు ౧౧ లు శ్రీ సూర్యవంశోద్భవులైన కాస్యపగోత్రో -
3. ద్భవులైన ఆపస్తంభ సూత్రులైన యజుశాఖాధ్యాయులైన శ్రీరెడిచల్ల౯ వల్లభరా-
4. యల పదకమలధ్యానారూఢులైన శ్రీమన్మహామండలేశ్వర అప్రతికమల్ల రెడి -
5. చల్ల౯ పాపతింమరాజుదేవచోడమహారాజులుంగారి పౌత్రుండైన శ్రీమ -
6. న్ మహామండలేశ్వర అప్రతికమల్ల రెడిచల్ల౯ సూరపరాజుదేవచోడమహా -
7. రాజులుంగారి పుత్రుండైన శ్రీమన్ మహామండలేశ్వర అప్రతికమల్ల రెడి -
8. చల్ల౯ పినబసువరాజుదేవచోడమహారాజులుంగారు పునరోధారక -
9. ధంమ్మ౯శిలాశాసనక్రమమెట్లంన్నను కంభంసీమకు చెల్లివచ్చే కొమరవోలి
10. గ్రామాన పుర్వకాలమందు రసాసిదులు కట్టించినదామలచెరు -
11. వు ఖిలమైపోంగాను ఆచెరువుకు పయికట్టవేయించ్చి ఆ కట్టకులోనిక -
12.లు(కలు)జుం౯ వెలుపలికలుజు౯ వుభయ కలుజులుం౯ తూములు౯ కట్టించ్చి పున -
13. రోధారకంగా నిలిపితిమి గనక తమ పెదతండ్రులు పెదవోబురాజు పిన -
14. వోజు రాజుంగారికింన్ని తమ తండ్రి సూరపరాజుంగారికింన్ని తల్లి -
15. యల్లమంమంగారికింన్ని తండ్రివంశం యేడు తరాలవారికింని తల్లివం -
16. శం యేడుతరాలవారికింన్ని పుంణ్యంగాను దామల్ల౯ చెరువుకింది పెద -
17. తల చెరువుకు పయికట్టను ఆచెరువుకు పడమటను బాదరి చెరువుకుంన్ను ప -
18. యికట్టను రెడ్డిచెల్ల౯ను వూరిముందరి చెరువుగ పయికట్టను కలుజుంన్ను
19. రెడిచల్ల౯కు తూపు౯న తమపేరను కొత్తగా గటించ్చిన చెరువుంన్ను యీరెం -
20. డు గ్రామాల చెరువులుంన్ను ఆచంద్రాక౯స్తాయిగాను కట్టింస్తిమిగన్క
21. రెడ్డిచల్ల౯ కొమరవోలు యీరెండు గ్రామాలాను యీచెరువుల కిం -
22. దను చెల్లివచ్చే దేవ బ్రాంహ్మణ స్తాన మాంన్యాలు వరిమళ్లు వికృతి సం -
23. వత్సర ఆషాడ బ 30 మంగళవారం పదహారు ఘడియలు ఆమీంద పా -

24. డ్యమీ అమావాస్యనందు సూర్యగ్రహణ పుణ్యకాలమందు సర్వామాంన్య -
25. లుగాను తమ పితురు పితామహ ప్రపితామహులకు పుణ్యం -
26. బుగాను సహిరంణ్యోదకదానధారాపూర్వకంబుగాను త్రికరణ -
27. శుద్ధిగాను త్రివాచకంగాను యీపుంణ్యకాలమంద్దు ధారవోశియిస్తి -
28. మి గనక యీరెండుగ్రామాల చెరువులకింద్ది దేవ బ్రాంహ్మణస్తానమాం -
29. న్యాలవారు సర్వమాంన్యాలగాను దారవోశిన వరిమళ్లు మీ పుత్ర పౌత్ర పారం -
30. పర్యంగాను ఆచంద్రార్కస్తాయిగాను సర్వమాన్యంగాను అనుభవించి బ్రతికేది
31. యీ చెరువులకింది మాన్యాలకు మునుపు తనివివచ్చే బేడిగెలు రొఖధాంన్యాలు మంనించి దార -
32. వోశి యిస్తిమి గనక యీ సర్వమాన్యాలుగా ధారవోశిన వరిమళ్లకు యవ్వరు గనక ఆచేదనలు -
33. శేశి కీడు తలంచిన వాండు గంగకతర గోబ్రాహ్మంని వధించిన పాపానం బోవువారు తమ త -
34. ల్లిదండ్రుల వధించ్చిన పాపాన బోవువారు బ్రహ్మత్య శిశుహత్యం జేశిన పాపానం బోవువాండు॥
35. మద్వంశజా పరమహీపతి వంశజా వా । యే మానవా సతతముజ్వల ధంమ్మచిత్తా। మధరాంమ్మమే
36. పరిపాలనమాచరంతి । తత్పాదుకద్వయమహం శిరసావహంతి ॥ ౧౮ నద్వింకులం చింనతటాక -
37. కూపం భిభత్వ రాజ్యం శరణాగతంచ । గోబ్రాంహ్మణం దేవగృహాలయంచ్చయోద్ధరిపూ -
38. చెతుగుణంచ్చ । మంగళమహా శ్రీ శ్రీ శ్రీ శ్రీ జేయూనూ

No. 128

(*A.R.* No. B 231 of 1950)

Bādinēnipalle, Banganapalle Taluk, Kurnool District.

Stone in a field near Boḍḍuvānipalle.

Śrī Raṅgarāya, 1577 A.D.

This is dated **Śaka 1499, Īśvara.**

Damaged. Seems to refer to a grant of land made for the digging of a channel for irrigation by Kumāra Timmā-Nāyuḍu. Mentions *Mahāmaṇḍalēśvara* Jillēḷa Raṅgapatirājayya.

Text

1. స్వస్తి శ్రీ జయాభ్యుదయ శాలివాహన శక(వరుషం)-
2. బులు ౧౪౯౯ అగునేటి యీశ్వర సంవత్సర
3. శ్రీమద్రాజాధిరాజ రాజపరమేశ్వర శ్రీవీర శ్రీరం -
4. గరాయదేవమహారాయలు పెనుగొండ(పురమంద్దు రత్న) -
5. సింహాసనారూఢుండై పృథివిసామ్రాజ్యం (సేయుచుండంగాను)
6. గోత్రోద్భవులై(న). . . .ఒడమనాయని -
7. కొమార తింమానాయనిగా. . . . ఒదును

8. విమె . . . ను
9. ధారవోశి యిచ్చిన ధమ్మఁశాసనం(క్రమ) . . . . మండలేశ్వర
10. జెల్లెళ రంగపతిరాజయ్యః అమరనాయంక -
11. రానకు పాలించ్చియిచ్చిన -
12. మేర పోరగ్రామాన కువరంపల్లె పొలానను క్రొత్త -
13. కాలువ ద్రవించ్చి . . . రాలెని . నందుకు
14. కాలువ త్రవ్వినంత మేరాను మీకు సహిరణ్యోదక దాన దారాపూ -
15. ర్వకంగా దారవొసి ఇస్తిమిగాన యి కాలువ తవ్వించ్చి బావినెని -
16. కు నీళ్ళురప్పించ . కు . పలపరచుకె ఆచంద్రార్కఁస్థాఇగా -
17. మీ పుత్ర పౌత్ర పారంపర్యంగాను అనుభవించేది ఁ ఇ పుణ్యాని(కి)
18. యెవరు తపినా కాశిలోగోవు బ్రాంహ్మని వధిఇంచ్చిన పాపన బోవుదురు
19. స్వదత్తా ద్విగుణం పుణ్యం పరదత్తానుపాలనం పరదత్తా -
20. పహారేణ స్వదత్తం నిష్ఫలంభవేత్ ॥ స్వదత్తం పరదత్తం
21. వాయోహరేతి వసుంధరా । షష్టివ్వఁషఁసహస్రాణి(విష్టా) -
22. యాం జాయతే క్రిమి: ॥

No. 129
(*A.R.* No. B 232 of 1950)

Bādinēnipalle, Banganapalle Taluk, Kurnool District.

Stone set up near the entrance to the Rāmasvāmin temple.

Bikramahādityarāja (Vikramāditya)

Records a gift of land as *pannasa* measured by the royal measure to Ālabōḷa Sabi Śarma at Koṇḍuru by Bikramahādityarāja of Solar race and Kāśyapa-*gōtra*. In characters of the 7th - 8th century A.D.

Text

First Side

1. స్వస్తి సూజ్యఁ వంశోద్భవకులతిలక కాశ్యపగోత్ర కరికాలాన్వయ
2. శ్రీబిక్రమహాదిత్యరాజుల్ ఆలబోళ సబిశమ్మఁకు కొణ్డూరి నూగనల్లి రాజ -
3. మానంబు ఇరుగణ్డుగాడ్లపటుపన్నస ప్రసాదంఞ్చేసిరి దీనికివక్రంబు
4. వచ్చువారు బారనాసిఞ్జచ్చిన వన్టూగజ్డి

Second Side

5. కొళ్లు పండ్లు జె(ఞ్జ)చ్చిన పాపంబగు ఉత్తరంబున గుడ్లువళపు -
6. యస్యయస్యయథాభూమి తస్యతస్యతథాఫలం

7. సదత్తం పరదత్తం వాయోహరేతి వసున్ధరాం షష్టింవరిష స(హ)స్రాణి నరకేపన్ముల్తేతుస:

No. 130
(*A.R.* No. B 233 of 1950)

Bādinēnipalle, Cumbum Taluk, Kurnool District.

Stone set up at the entrance to the Rāmasvāmin temple.

Biki Rāja

Registers a gift of 4 *puṭṭis* of land as *pannasa* at Koṁḍlapalle to the priest Rēvanabōḷu by Biki Rāja of solar race and Kāśyapa-*gōtra*. Seems to state that the reccipient of the gift had to pay as levy (*ari*) a quantity of grain as well as a *gadyāṇa* of gold and a specified quantity of ghee. In characters of 7th-8th century A.D.

Text

1. స్వస్తి సూజ్యల్వంశోద్భవ కు(లతి)-
2. లక కాశ్యపగోత్ర కరికాలా(న్వయ)
3. శ్రీమత్ బికిరాజు శ్రీపూజా(రి)
4. రేవనబోలకు కొణ్డుక పంను వ(డ్లు)
5. పటు మఱుపోలము పన్నస
6. నాల్గు వుట్లు అడ్లపట్లు రజ(మా)-
7. నంబు సూజ్జ్యల్గ్రహం నిమిత్యము కొండ్లప -
8. ల్లి అడి మిచ్చిరి మిన్నేల తగినవరు సోబ -
9. గన పెగ్గడలు దీని అరినల్లు ముడ్లు -
10. గొల్గు దొయెణ్డు వుట్టలు తుమెణ్డు -
11. నేము గద్యనము పసిణ్డియు
12. దీని స్థితి(థి) దప్పి చెఱిచిన వారు వ -
13. రనసియ కొండ్లపల్లియు కఱె -
14. సినవరు ప్రితివి దుఖము
15. . . న . రు . . భుమియె -
16. . . . వ్మనదిన్ప .

No. 131
(*A.R.* No. B 234 of 1950)

Bādinēnipalle, Cumbum Taluk, Kurnool District.

Stone slab at the near entrance of the Rāmasvāmin temple.

Damaged. Seems to mention Kōki. . . . Probably the donor and. . . . . rēbōḷu, the donee. Also records a gift of land as *pannasa*. The details of the gift are lost. In characters of the 9th century A.D.

Text

1\. . . . . ద్భవ కులతిలక
2\. . . . . . . న్వయ శ్రీకోకి
3\. . . . . . . రేబోళ . . . . .
4\. . . . . .కోణ్డు(క)
5\. ప . గు అడ్లపటు(క్లే) . . . .
6\. రాజమానంబు పన్నస (అ) .
7\. . వక్రంబు వచ్చువారు
8\. . గట్టు బహుభిర్వసుధాభు . . .
9\. . . యశ్యయశ్య యదా భూ .
10\. శ్వదత్తం పరదత్తం ద్వి . .
11\. . . . . హ

No. 132
(*A.R.* No. B 235 of 1950)

Bādinēnipalle, Cumbum Taluk, Kurnool District.

Stone set up at the entrance of the Rāmasvāmin temple.

Sadāśiva, 1555 A.D.

This is dated **Śaka 1477, Rākshasa, Pushya śu. 2** corresponding to **1555 A.D, December 15, Sunday. 92.**

It registers the grant by the Vipravinōdins, Pedasōmuḍu of Chāṁgalamaṟṟi and Gōvindayya and Mādhavayya of Chennūru, of their professional incomes to the learned *mahājanas* of Bādinēnipalle *alias* Tirumalarājapuram situated in Kaṁbhaṁ-*sīma*. The gift was made on the occasion of *(makara)* saṅkrānti.

Text

1\. స్వస్తి శ్రీ విజయాభ్యుదయ శా -
2\. లివాహన శకవర్షంబులు ౧౪

3. ౭౭అగునెటి రాక్షస సంవత్స -
4. ర పుష్య శు ౨ లు శ్రీమద్రాజా -
5. ధిరాజాపరమేశ్వర శ్రీవీరప్రతాప శ్రీ -
6. సదాసివదేవమహారాయలు విద్యన్నగ -
7. రమందు రత్నసింహాసనారూఢుండై పృ -
8. థ్వీసామ్రాజ్యము చేయుచుండగాను తొ -
9. ండమారయ్యగుళ తురిమిళ కంభముసీమ -
10. ల్నోన్కి చెల్లె బాదినెయినిపల్లెకు ప్రతినామ
11. మయిన తిరుమలరాజపురము స్థి(త) అసేషవి -
12. ద్వన్మహాజనాలకున్ను విప్రవినోదులు యి -
13. చ్చిన ధమ్మశాసనక్రమమెట్లన్నను ఆత్రేయగో -
14. త్రము ఆపస్తంభసూత్రము యజుశాఖాధ్యాయు -
15. లయిన శాగలమరి విప్రవినోది వల్లభయ్య
16. సుపుత్రుండైన పెదసో(ము)ండును కాస్యపగో -
17. త్రము ఆపస్తంభసూత్ర యజుశాఖాద్యాయు -
18. ండైన విప్రవినోది పెదవీరయ్య పుత్రుడైన పినవీరయ
19. పౌత్రుండైయిన గొవిందయ్యను శ్రీవచ్చగొత్రము ఆప -
20. స్తంభసూత్రము యజుశాఖాధ్యాయులైన చెంనూరి వి -
21. ప్రవినోది కేశవయ్య పౌత్రుడయిన మాధవయ్య పు -
22. త్రుండయిన పినమాధవయ్యను(యి) ముగు -
23. రున్ను . . . . వ సీమలోని తొండమారయగుళ్ళకు
24. చెల్లే బాదినాయని పల్లెకు ప్రతినామమయిన తిరుమలరా -
25. జపురం స్థితాశేష విద్వన్మహాజనాలకున్ను యి సంక్రాంతి పుణ్యాం
26. ల మందు విప్రవినోదులకిచ్చే వత9నలు మీకు త్రివాచకంగా
27. ను త్రికరణ శుద్ధిగాను ఆచంద్రార్కస్థాయిగాను ధారవో -
28. శి యిస్తిమిగాను మీ పుత్ర పౌత్ర పారంపర్యము అనుభవి -
29. ంచేది యీ పుణ్యానకు యె విప్రవినోదులు తప్పినాను
30. వారణాశిలోను గంగాతీరమందు తమతల్లిదండ్రుల గొ -
31. బ్రాంహ్మల వధించిన పాపానబోవువారు ॥ స్వదత్తా ద్విగు -
32. ణంపుణ్యం పరదత్తానుపాలనం పరదత్తాపహారేణీ స్వద -
33. త్తంనిష్ఫలం భవెత్ ॥ . . . . శ్రీలవె -
34. రాహి ॥ చెన్నూరి విప్రవినొది గొవిందయ్య -
35. వ్రాలు ॥ చెన్నూరి విప్రవినొది మాధవయ్య వ్రాలు ॥
36. డక్క చిప్ప పుడుక ॥

No. 133

(*A.R.* No. B 236 of 1950)

Bādinēnipalle, Cumbum Taluk, Kurnool District.

Pillar of the *maṇḍapa* in the compound of the Rāmasvāmi temple.

This is dated **Śaka 1766, Krōdhi, Phālguṇa śu. 15** corresponding to **1844 A.D, March 4, Monday.**

Records the construction of the temple of Śrī Rāma with its *Kalyāṇamaṇḍapa* by Tirumalakoṇḍu, son of Gaṟṟe Koṇḍaḍu.

Text

1. స్వస్తి శ్రీ విజయాభ్యు -
2. దయ శాలివాహాన శ -
3. కవర్షంబులు ౧౭౬౬ అ -
4. గునేటి క్రోధినామ సం -
5. (ం)వ్యత్సర ఫాల్గుణ శు -
6. ద్ధ ౧౫ లు శ్రీరాముల క -
7. ళ్యాణమంటపం ||| గర్రె కొం -
8. డని కుమారుండు తిరుమల కొం -
9. డు(దే)వళం యీ మంటపం

The rest of the inscription is lost.

No. 134

(*A.R.* No. B 237 of 1950)

Bōgōlu, Cumbum Taluk, Kurnool District.

Slab set up in a field to the west of the village.

This is dated **Śaka 1534, Paridhāvin, Chaitra Śu. 10** corresponding to **1612 A.D, April 30, Thursday.**

States that Bhōgēvōlu Reḍḍi, son of Yellā Reḍḍi and grandson of Cheṅgi Reḍḍi of the Māntakāla-*gōtra*, constructed a tank, well, garden and the Śiva temple.

Text

1. స్వస్తి జయాభ్యుదయ శాలివాహన శకవరుషంబులు
2. ౧౫౩౪ అగునేటి పరిధావి సంవ్వత్సర చైత్ర శు (౧౦)
3. మాంతకాల గో(త్రు)లైనట్టి చెంగిరెడ్డి రెడ్డి పౌత్ర్యండైన (యె)-
4. ల్లారెడ్డి పు(త్రుం)డైనట్టి బోగేవొలురెడ్డి కట్టించిన త -
5. టకం కూపం వనం శివాలయం మొదలై(న)
6. (ప్ర)తిష్ఠలు(చెశి) . .

No. 135

(*A.R.* No. B 238 of 1950)

Cumbum, Cumbum Taluk, Kurnool District.

Stone at the south end of the tank bund.

This is dated **Śaka 1509, [Sarvajit], Bhādrapada ba. 30.** corresponding to **1587 A.D. September 22, Friday.**

Records the renovation of the tank bund at Kambham, probably by Ghaṇḍi Kūnama Nāyaniṁgāru, and registers gifts of land made to several individuals who seem to have taken part in the renovation work. Mentions Koṇḍaya, Tippaya and Bhogayya.

Text

1. స్వస్తి శ్రీ జయాభ్యుదయ శాలివాహనశకవ -
2. షరాంబులు ౧౫౦౯ అగునేటి (సర్వజిత్ సంవత్సర భా) -
3. (ద్ర)పద బ 30 లు (బంద) -
4. య మానమదరన . . . . మయదేవర . . .
5. న రాజశ్రీ ఘండి కూనమనాయనింగారు . . . . . .
6. కంభం కత్తువ కాలువ. . . .యిచ్చిన భూదాన
7. శాసన(క్రమ)మెట్లన్నను కంభం చెరువుకట్ట
8. సేసేటందుకు వుప్పర .. . . . .మసి . . . . (వె) -
9. ంగళాజయన . . . ని . . కొండయ యక్కలూ . . . . . . రు
10. . . . . విద్ధి . . . విద్ధి మేదిశెట్టి తిప్పయ . . . . . .
11. పెరుమోడ
12 - 16 Lines are wornout
17. వేసెటందుకు
18. సేసిన వివరం కున్నుమడి

19. ఖ   త్ర . . . . .కు పెడకంభాన ఖ ౧౭౦ ను -
20. ండగ . . . . .వుభయం ఖ ౨ న్నుయిమ్మడి
21. దుకు . . . . . .ళిన్ను ఆ ఖ ౨౧౨ నుకు .
22. కాల్వవుప్పరిబోగయ్యకు రాచకొండను ౯౪ న్ను యెనుగకొం .
23.   ఆగ్రామాలకు ఖ ౨
24 25 Lines are wornout
26. మాన్యం చెను ౪ . ౨ యిస్తి యీ వ్రాసిన మేర .
27. పుత్రపౌత్ర పారంపర్యం ఆచంద్రకర్ణస్థాయిగాను
28 - 29 Lines are wornout
30.   తల్లితంద్రాజూౙలను
31.   గంగకఅతగొవ్బ్రాం -
32 - 38 Lines are damaged.

No. 136

(*A.R.* No. B 239 of 1950)

Cumbum, Cumbum Taluk, Kurnool District.

Stone under a tree near the Inspection Bungalow, on the tank bund.

This is dated **Śaka 1727, Kāḷayukta, Nija-Śrāvaṇa ba. 12, Friday, Irregular.**

It contains the verse *Mad-vaṁśajāḥ* etc., and states that the verse was caused to be engraved by Pedda Viraṇṇa and Mahānandi Chinna Viraṇṇa, sons of Pāpanna. Mentions the god Sāraṅgēśvara.

Text

1. స్వస్తి శ్రీ విజయాభ్యుదయ శా -
2. లివాహన శకవర్షంబులు ౧౭౨౭ అగునే -
3. టి కాళయుక్త నామ సంవ్వత్సర నిజ శ్రావ -
4. న్య వీరప్పగారి పౌత్రులుంన్ను పాపంన్నగారి
5. పుత్రులుంన్ను పెద్దవీరంణ మహానంద్ది -
6. చింన్న వీరంణ్ణగారు వ్రాయించ్చిన
7. పద్యం ॥ శ్రీ ॥ మద్వంశజాః పరమమహపతివంశ -
8. జావా । యే భూమిపాః సతతముజ్వల ధర్మ -
9. చిత్తాః । మద్ధర్మమేవ సతతం పరిపాలయ(ం) -
10. త్తి । తత్పాదుకద్వయముపాం శిరసావ -
11. హామి ॥ సారంగ్గేశ్వర సహాయం ॥

No. 137

(*A.R.* No. B 2 of 1950)

Cumbum, Cumbum Taluk, Kurnool District.

Stone under a tree near the Inspection Bungalow, on the tank bund.

This is dated **1852 A.D., May**

Records that the north wall of the north shrine of the Cumbum tank was repaired under the supervision of Major De Butts, Civil Engineer, 2nd Division. Mentions Peddakaṁaṇam Sundara Mudaliyār, the writer of Major De Butts, Araṇi Kandappa the Maistry, Ayyāsāmi Mudaliyār, the Taluka Maistry and the engraver of the record Rāmayya (son of), Dattayya. Also refers to Nikhāsāṁ Khān and Vīrama Rājaṁma.

Text

1. శ్రీ మెంపుర్షతుయర్యగుసనవడియలు చె . (క) . -
2. ంభము చెర్వుకట కా ద్రోహియగునరెదృ . .
3. వారధిడ్వుక్ని మటెయును । నది వీరమరాజంమ్మ । పదిలం -
4. బ్బుగాకుంత్త కట్టంచ్చి కత్తిఁవె ఘనతగాంచె । రాజుకు
5. పుంణ్యంబ్బురానంత్త నిఖాంసాంఖానుని అడిగిడై -
6. . . కంబ్బుదెచ్చి । కడమగటించ్చి . ను పటకలుసవము । అలు -
7. గు కత్తు వగటించ్చినల వెలుశిల్లగాకిదభెఁగు -
8. పు . డు భెళమ దొంమ్మడు అషరపు బాహుబలుడూ -
9. సాంవ ౧౮౫౨ సం ॥ మె నెలలో రెండోడివిజన్ శివిలు -
10. యింజనీరు మేజరుడిబట్సు దొరగారుంన్ను -
11. వారి రైటరు పెద్దకామణం సుంద్దర మొదలారింన్ని
12. దొరవారి మెస్త్రి ఆరణి కందప్పగారుంన్ను తాలుకామెస్త్రి -
13. అయ్యాసామి మొదలారింన్ని యీ -
14. కంబం చేరువు వుత్తరపుతూము మం -
15. టపం వుత్తరపు గోడ దురస్తు చెయించ్చినారు
16. దూపాడు తాలుకలో చెరిన గుండ్లపాలెము -
17. లో కాపరస్తుడైన దత్తయ్య అ రామ-
18. య్య వెశిన విలాసం

No. 138

(*A.R.* No. B 243 of 1950)

Errabālem, Cumbum Taluk, Kurnool District.

Pillar of a *maṇḍapa* at the foot of the Rāmalingēśvara temple.

This is dated **Śaka 1530, Rākshasa, Kārttika śu. 11** corresponding **1608 A.D., November 8 Tuesday.**

Records the consecration of the images of the deities Lakshmī and others and the setting up of the pillars for the swing *(uyyāla)* by Kannelūri Pāpaya Aṅkamaṁgāru at Brahmaguṇḍam in Yerrabālem.

Text

1. స్వస్తి శ్రీ జయాభ్యుద -
2. య శాలివాహన శకవరు -
3. షఁంబులు ౧౫౩౦ అగునేటి రా -
4. క్షసనామ సంవత్సర కాతిక శు ౧౧
5. లు యర్రబాలెం బ్రహ్మగుండంన వెలిరాన క -
6. న్నెలూరి పాపయ అంకమంగారు శ్రీలక్ష్మి
7. . లు దేవాదుల ప్రతిష్ఠసేసి వుయాల
8. కంభాలు యెత్తించి దండం సమపిఁంచెను
9. మంగళమహా శ్రీశ్రీ

No. 139

(*A.R.* No. B 244 of 1950)

Errabālem, Cumbum Taluk, Kurnool District.

Slab set up on the hillock called dhanam-tippa near the 14th mile-stone on the way from Cumbum to Rēcherla.

Ēṛuva Bhīmarāja

This is dated **Śaka 999, Piṅgala** corresponding to **1077-78 A.D.**

Registers a gift of 2 *maruttus* of wet land (under the tank) and 7 *puṭṭis* (of dry land) at Velivōlu by the king to the temple on the tank bund constructed by Rājēndrachōḍa-seṭṭi. The endowment was entrusted to the followers of the *sthānapati* Śāntaśiva Paṇḍita.

Text

1. స్వస్తి సకవష ౯౯౯ నెయ
2. పింగల సంవత్సర
3. శ్రాహి అంబ్బియ యాం -
4. కెయ రాజేద్రచోడసెట్టి
5. చేసిన చెఱువు కట్టపై గుడి -
6. కి శ్రీమన్మహామణ్డలేశ్వర ఏ -
7. ఱువ భీమరాజులు దేవరకు
8. ఇచ్చిన నీరు నేల రేణ్డు మ -
9. ఱుత్తురు వెలిపొలం ఏడు పు -
10. ట్లు ఆడ్లుపట్టు దీని జెడకు -
11. ణ్డ నడిపినవారికి వేయి -
12. కవిలలు దానము చేసి -
13. న ఫలము దీని అడిపిన వా -
14. రికి గంగకఱుత వేయి క -
15. విలల చంపిన పాపాన పడు -
16. దురు దీని స్తానపతి శాన్త -
17. శివపణ్డితరన్వయము ర -
18. క్షించినది । స్వదత్తం పరదత్తం వా -
19. యో హరేతు వసుంన్ధరా షష్టివషఁ -
20. శహస్రాణి విష్టాయాం జాయతే -
21. క్రిమి:

No. 140

(*A.R.* No. B 245 of 1950)

Errabālem, Cumbum Taluk, Kurnool District.

Slab bearing a portrait image in high relief, near the inscribed slab above.

States that this is (the image of) Rājēndrasōḍa-seṭṭi who caused the construction of this temple and the tank.

Text

1. శ్రీ యి గు -
2. డినిం జెఱు -
3. వుసుం జేయు -
4. చ్చిన ర(రా)జేంద్ర -
5. సో(డ) సెట్టి

No. 141

(*A.R.* No. B 246 of 1950)

Gōpanipalle (hamlet of Komaravōlu), Cumbum Taluk, Kurnool District.

Pillar of the Verandah in the Gōpinātha temple.

This is dated, **Sādhāraṇa, Mārgaśira śu. Monday.**

Records the obeisance of Śrīnivāsa, son of Bāsi Rāju to the god Gōpinātha of Komaravōlu. In late characters.

Text

1. సాధారణ సంవత్సర మార్గశిర శు
2. సోమవారాన కొమరవోలి గోపి -
3. నాథని దివ్యశ్రీ పాదపద్మంబు -
4. లకు బాసిరాజు కొమారుండు శ్రీ -
5. నివాసుండు అనంతములయిన
6. దండములు సమర్పించెను ॥ శ్రీ ।

No. 142

(*A.R.* No. B 247 of 1950)

Gōpanipalle (hamlet of Komaravōlu), Cumbum Taluk, Kurnool District.

Garuḍa pillar in front of the Gōpinātha temple.

This is dated, **Sarvadhāri, Vaiśākha ba. 6**

States that Bāraṁ-gōpu installed the Garuḍa (pillar). In late characters.

Text

1. సర్వధారి సంవత్సర వైశాఖ ౬ ఆ -
2. గొపినాధనికి బారంగోపు దండం
3. సమపిర్ంచి శెయించిన గరుత్మం -
4. తుండు ।

No. 143

(*A.R.* No. B 248 of 1950)

Gōpanipalle (hamlet of Komaravōlu), Cumbum Taluk, Kurnool District.

Slab in front of the Veṇugōpālasvāmin temple.

Sadāśiva, 1554 A.D.

This is dated **Śaka 147[2], Sādhāraṇa, Mārgaśira ba. 12** corresponding to **1550 A.D. December 5, Friday.**

Damaged. Seems to record the remission of tax on the barbers in the time of Pina Aubhaḷayyadēva Mahārāja of Naṁdyāla

Text

1. స్వస్తిశ్రీ జయాభ్యుదయ శాలివాహన శకవషర్ం -
2. బులు ౧౪౭(౨) అగునేటి సాధారణ సంవత్సర మా -
3. గర్శిర బ ౧౨ లు శ్రీమద్రాజాధిరాజపరమేశ్వర
4. శ్రీ వీరప్రతాపశ్రీవీరసదాశివరాయదేవమహా -
5. రాయలు పృథివిసామ్రాజ్యం చేయుచుండంగాను
6. శ్రీమన్మహామండలేశ్వర నంద్యాల (పిన) అ(వు*)భళయ్యదే -
7. వ మహారాజు
8.   వేలమ మంగలి -
9. పంను   ఎవ్వరుగనక ద-
10. ప్పినాను   పాపాన -
11. బోవుదురు.

12 -14 Lines are damaged.

No. 144

(*A.R.* No. B 250 of 1950)

Mohideenpuram (hamlet of Bōgōlu), Cumbum Taluk, Kurnool District.

Image of Hanumān in front of the Chennakēśava temple.

This is dated **Śaka 1464, Dundubhi, Māgha ba. 13, Thursday,** Irregular.

Records the consecration of the image of Hanumān at Bhōgavōlu by Chennama Nāyuḍu, son of Paḍāla Andanayya.

Text

1. స్వస్తి శ్రీ శకవరుషంబులు
2. ౧౪౬౪ అగునేటి దుందుభి -
3. సంవత్సర మాఘు బ ౧౩
4. (రు)పడాల అందనయ్యా -
5. గారి కొడుకు చెంన్నమ -
6. నాయుడు భోగవోల -
7. ను హనుమంత్త పెరు -
8. మాళను ప్రతిష్టచేసిరి
9. మంగళ మహా శ్రీ శ్రీ శ్రీ

No. 145

(*A.R.* No. B 251 of 1950)

Mohideenpuram (hamlet of Bōgōlu), Cumbum Taluk, Kurnool District.

Slab in front of the Bhairava temple on the Bhairavakoṇḍa hill, about 5 miles N.W of the village.

Vikramāditya

States that Kalli-boḷa made the images of Gaṇapati, Nandīśvara and Chaṇḍīśvara and that Munasaṅga, son of Eyuva-Āchāri, engraved the inscription. In characters of about the 8th century A.D.

Text

1. స్వస్తి శ్రీ విక్ర(మా)-
2. దిత్యుళేళ కల్లి-
3. బోళ్గణపతి -
4. నన్దీస్వరు చణ్డీ -
5. స్వరు పణిసే -
6. యిఝ్ఝినవారు
7. స్వస్తి శ్రీ ఎయు(వ) -
8. ఆచల్లి కొడుకు(ము) -
9. నసజ్ఞ తస్యాలి -
10. ఖిత(o)

No. 146

(*A.R.* No. B 252 of 1950)

Mohideenpuram (hamlet of Bōgōlu), Cumbum Taluk, Kurnool District.

Slab in front of the Bhairava temple on the Bhairavakoṇḍa hill.

Dēvarāya Oḍeya I, 1402 A.D.

This is dated **Śaka 1324, Chitrabhānu, Āshāḍha ba. 3 Sunday** corresponding to **1402 A.D. June 18, Sunday.**

States that Bommi Reḍḍi, son of Siṅgāya reḍḍi of Donakoṇḍa, renovated the temple of Nīlakaṇṭhadēva on the Udayagiri hill in Ēṟuva-nāḍu for the merit of his father and mother Chevasāni.

Text

1. స్వస్తి శ్రీ శకవరుష -
2. ంబులు ೧3೨೪
3. అగునెటి చిత్రబా -
4. ను సంవ్వాత్సర ఆషా -
5. డ బ 3 ఆ శ్రీవీర -
6. హరిహరరాయని కు -
7. మారుడు దేవరాయ బ -
8. డయల ఉదయగిరి రా -
9. జ్యమండ్డుల యేఱువనాంటి

10. లో(పలి) వుదగిరి పవ్వ౯తం -
11. మీంది నీల(కం)టదేవ -
12. ర గుడి జీన్న౯మైతెను దొన -
13. కొండ సింగాయరెడి కొడు -
14. కు బొమ్మిరెడి తమతండ్రి(కి*)-
15. ని తమతల్లి చెవసానికి -
16. ని పుణ్యంగాను గుడి జే -
17. ఇంచేను మంగళమ -
18. హా శ్రీ శ్రీ శ్రీ

No. 147
(*A.R.* No. B 253 of 1950)

Mohideenpuram (hamlet of Bōgōlu), Cumbum Taluk, Kurnool District.

Fragmentary slab kept in front of the Bhairava temple.

Damaged and fragmentary. In characters of about the 9th centuryA.D.

Text

1. వ(చ)ట్టుప్రతి .

No. 148
(*A.R.* No. B 253 A of 1950)

Mohideenpuram (hamlet of Bōgōlu), Cumbum Taluk, Kurnool District.

Saptamātṛikā panel kept in front of the Bhairava temple.

Damaged. Seems to mention Mahēndra Chōṟa. In characters of the 10th- 11th century A.D.

Text

1. (శ్రీ) తమాహేంద్రచో(వీ)ర బ . . . సివ . . . పదసణజ . . న్దవిజ . . . వ్వ .:

No. 149
(*A.R.* No. B 254 of 1950)

Mohideenpuram (hamlet of Bōgōlu), Cumbum Taluk, Kurnool District.

Threshold slab of the goddess's shrine of the Bhairava temple.

Damaged. Seems to record the obeisance of some devotees whose images are embossed in flat relief in the act of prostrating before the god. Mentions Tatvaprakāśa-Yōgi. In late characters.

Text

1. కడియాల మద్వకు(లద)మయొవి భయరవునికి (రు)క్షుల . కు -
2. . దంణ్ణం
3. తత్వప్రకాశయోగి

No. 150

(*A.R.* No. B 255 of 1950)

Mohideenpuram (hamlet of Bōgōlu), Cumbum Taluk, Kurnool District.

Brim of the natural pond called *Śāsanāladona,* about 1/2 a mile to the north of the Bhairava temple.

It contains the *birudas Śri Utpātipiḍugu* and *Ēkantanivāsi.* In characters of about the 8th century A.D.

Text

1. శ్రీ ఉత్పాతి పిడుగు ।
2. ఏకన్త నివాసి

No. 151

(*A.R.* No. B 256 of 1950)

Mōkshaguṇḍam, Cumbum Taluk, Kurnool District.

Door-jamb, proper right, of the Muktīśavara temple.

This is dated **Śaka 1691, Sarvadhārin, Māgha śu. 15** corresponding to **1769 A.D. February 20, Monday.**

Records the completion of the *garbhagṛiha* and *antarāḷika* of the temple of Muktesvara on the date specified. Registers a gift of one *Kuñcha* of land in Mōkshaguṅḍam to god Sāṁbaśiva by Tāḍicherla Veṅkaṭanarasu for conducting food offerings and perpetual lamp on the occasion of *Śivarātri* to the god.

Text

1. స్వస్తి శ్రీ జయాభ్యుదయ శాలివా -
2. హన శకవరుషంబులు ౧౬౯౧ అగు -
3. నేటికి సర్వధారి నామ స్కంవ్వ(త్స)ర మా -
4. ఘ శు ౧౫ లు శ్రీముక్తీశ్వర స్వా -
5. మి గర్భగృహం అంతరాళి -
6. కం అయినది ॥
7. శ్రీ ముక్తీశ్వరస్వామి శివరాత్రి
8. దీపారాధ(న) నయివేద్యానకు
9. తాడిచర్ల వెంకటనరసు యి -
10. చ్చిన భూదానం మోక్షగుండం
11. పొలంలో మాకు నడిచె మాం -
12. న్యంలో కుంచ్చెడు చేను
13. సాంబ్బశివార్పణంగ్గ -
14. యిచినాము

No. 152

(*A.R.* No. B 257 of 1950)

Turimella, Cumbum Taluk, Kurnool District.

Slab set up in front of the Surabhēśvara temple.

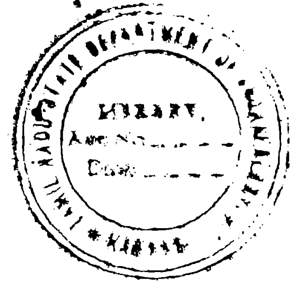
Vikramāditya I, 2nd Regnal year (655-56 A.D.).

This inscription states that the mother of *Ujēnīpisācha* gave a grant of land measuring 150 (*Nivartanas*) to Gōvṛishāṇa-Bhaṭṭāraka. (pub. Ep.Ind. Vol. XXIX pp. 160ff).

Text

1. స్వస్తి శ్రీమత్ । సత్యాశ్రయ శ్రీ ప్రిథివీ -
2. వల్లభ మహారాజాధిరాజ విక్రమాదిత్య పరమే -
3. శ్వర భటారళకున్ శ్రీమదున్నత ప్రవర్ద్ధమాన విజయ -
4. రాజ్య సంవత్సరంబుళ్ ఆచన్ద్రతార పురస్సరమ్
5. ద్వితీయ వర్షమ్ప్రవర్తమానం కాను గొగ్గిభటారళ దక్చి(క్షి)ణ
6. భుజాయమానుండయిన ఆలకు(ము) ప్రియతనయిండయిన
7. ఉజేని పిశాచ నామధేయిడును (తుఋ) తటాక నామాభి -

8. ధాన నగరాధిష్ఠణుండయి ఎఱువ(విష)యం బేళన్ తస్య
9. మాతా దత్తం గోవృషాణ భట్టారహాశత పంచాశత్ క్షేత్రమ్
10. స్వదత్తాం పరదత్తాం వా యో హరేతి వసుంధరా
11. షష్ఠింవర్షసహస్రాణి విష్ఠాయాం జా
12. యతే క్రిమిః



No. 153

(*A.R.* No. B 258 of 1950)

Turimella, Cumbum Taluk, Kurnool District.

Slab set up in front of the Pāpavināśēśvara temple.

This is dated **Śaka 1569... śu. 15, Monday** corresponding to **1647 A.D.**

Damaged. Records the gift of a gold plate, 2000 *taṁkas*, horses and umbrellas to the god Mallikhārjunadēva by *Sthānapati* Pedagaṅga-Jiyya. Further, it records the gift of some lands in the village Malkāyapalli to the gods Surabhēśvara, Pāpavināśadēva and Rāmayadēva of Sattevōlu and records the levy of fee on marriages and *Vaḍugu* (*Upanayanam*)-ceremonies performed in these three temples.

Text

1. స్వస్తి శ్రీ . . . .
2. ౧(౫౬)౯ అగునేటి
3. సు ౧౫ సో స్వస్తి శ్రీ శ్రీ
4. శ్రీలింగ చక్రవర్తి శ్రీ మం
5. గదేవ దివ్యశ్రీపాదపద్మారాధ
6. . (త)ము మీంది దివా పృథివీ మహా మ . . .
7. . మయిన భిక్షావ్రిత్తి సిద్దయదేవయ్య . . . .
8. (నా) . స దేవర స్థానపతి పెదగంగ జియ్య
9. జియ్యగారు దేవరాయనింక్కి పుణ్యముగా
10. (మల్లి)కార్జునదేవరకు పయిండి పళెము సెయించ్చి . .
11. ని రెండువేల ట్టంకాలు చెల్లింస్తేను పెట్టిన తేజమాం -
12. . . . ముగుటముంన్ను గొడగుంన్ను పెట్టి సురభేస్వర(దే) -
13. (వ)ర పాపవినాశన దేవర సత్తెవ్రోలి రామయదేవర . .
14. యీ మూండు దేవస్థానాలకుంన్ను పెద్దవానిగా జే -
15. సి గణాచారిన్ని యే వీరముష్టిపంన్ను సర్వమాన్యంజే -

16. సి యున్నటి పూర్వ్వ౯మయిన వ్రిత్తిపాళుగాక సముదాయ-
17. ము పాళలోను పాపవినాశనము దేవరకు జెళే అటు
18. మల్కా యపల్లి గ్రామస్తళమందు వెలిచేను యిరువు -
19. టిం న్ని వరిమడి యిను మరుతురు నీరునేలాను వ్రిత్తిగా -
20. ను దెవాకప్రృథ్వికలంత్తాగాలమున్ను మల్లిఖా౯జు౯నం దెవర సం -
21. న్నితిని మనించి ఆచంద్రక్క స్తాహిగాను యిస్తిమి యీమూం -
22. డు దెవస్తానాలలోనుంను వడుగున్ను పెండ్లిని ఆయినప్పూ -
23. డు కట్నం యిస్తిమి యింత్తవట్టుకు యవ్వరు ఉపహాతి
24. చెసినాను గంగకటతను గొవుహత్య బ్రంహ్మ హత్యచేసి -
25. న పాపాన బొవువారు । స్వదత్త ద్విగుణం పుణ్యం ప -
26. రా దత్తనుపాలనం పరదత్తాపహా౯రేణ స్వదత్తం ని -
27. ష్ఫలం భవెత్ । మంగళ(మ*)హా శ్రీ శ్రీ శ్రీ బిక్ష వ్రిత్తి -
28. హొయ్యంగారి ఓజు । అనందపురం విరాయబూ -
29. ని కొడుకు కాసె మయెస్వరి వేసిన ససనం

No. 154
(*A.R.* No. B 259 of 1950)

Turimella, Cumbum Taluk, Kurnool District.

Slab set up in front of the Pāpavināśēśvara temple.

Achyuta, 1540 A.D.

This is dated **Śaka 1462, Sārvari, Āshāḍha śu. 11, Tuesday** corresponding to **1540 A.D., June 15, Tuesday.**

Registers the gift of the village Pōtavaraṁ near Tamataṁkoṇḍa in Ēṟuva-*sīma* by Nāgappaṅgāru, son of Paṇḍari Rāmabhaṭlaṁgāru of Kāśyapa-*gōtra*, for the daily worship and conduct of *Śodachopachara* (16 kinds of homage) to the god Pāpavināśanadēva and for the merit of Venkaṭādri-Ayya, son of Yaṅddaluri Timmā-jōśya of Vishṇuvardhana-*gōtra*, Āśvalāyana-*sūtra* and Yajus-śākhā, and governor of Udayagiri, who is said to have conferred the Ēṟuva-*sīma* as Pārupatyam on the donor.

Text

1. స్వస్తి శ్రీ జయాభ్యుదయ శాలివాహా -
2. న శకవష౯ంబులు ౧౪౬౨ అగునె -
3. ట్టి । శార్వరి సంవత్సర ఆషాడ శు ౧౧

4. మ శ్రీమదఖిళ జగదారాధ్యులైన శ్రీ -
5. తురిమిళ జమదగ్ని ఆశ్రమస్తాన శ్రీ -
6. పాపవినాశనదేవర దివ్య శ్రీపాద -
7. పద్మంభులకు । కాశ్యపగోత్రం । ఆశ్వ -
8. లాయన సూత్ర । ఋక్ శాకాధ్యాయు -
9. లైన పండ్డరి రామాభట్లుంగారి కు -
10. మారుండైన నాగప్పంగారు సద్విన -
11. య భయ భక్తింన్ని సాష్టాంగ్గదండ్డ -
12. ం ప్రణామంబులు సమర్పించ్చి యిచ్చి -
13. న గ్రామ దాన ధర్మశాసన క్రమమెట్లంన్న -
14. ను । శ్రీమంన్మహారాజాధిరాజ రాజప -
15. రమేశ్వర శ్రీవీరప్రతాప అచ్యుతదేవ -
16. మహారాయలు విజయనగర మంద్దు -
17. ప్రితివి సాంమ్రాజ్యం చెయుచుండ్డం -
18. గాను రాయల రాజ్యభార దురంద్ధరు -
19. ండైన భూతనాంతని రామాభట్లయ్య -
20. వారి మేనఅల్లుండైన విష్ణువర్ధనగోత్ర ఆ -
21. శ్వలాయన సూత్ర ఋక్శాఖాద్యాయులై -
22. న యంద్దలూరి తిమ్మాజోశ్యులంగారి కొ -
23. మారుండైన వెంకటాద్రి అయ్యావారు వు -
24. దయగిరి దుర్గ్గం సాంమ్రాజ్యపాల -
25. నంభు చేయుచుండ్డి । మాకు పారుపా -
26. త్యానకు పాలించ్చి యియ్యన వధరించ్చి -
27. న యెరువ శీమకుంజెలే తమటం కొ -
28. డ్డవడ్డి పోతవరం అని గ్రామం ఇత -
29. ధాతిథి అయిన ప్రథమేకాదశి పుంణ్య -
30. కాలమంద్దు । శ్రీమదఖిళజగదా -
31. రాధ్యులైన శ్రీపాపవినాశనదేవు -
32. నికి అంగరంగ్గ వైభవాలకున్ను షో -
33. డచోపచారాలకున్ను అవునటు -
34. గాను । కాశ్యపగోత్ర ఆశ్వలాయన -
35. సూత్ర ఋక్శాకాద్యాయులైన ప -
36. ండ్డరి రామాభట్లుంగారి కుమారు -
37. ండైన నాగప్పంగారు సహిరణ్యోదక
38. దానదానధారాపూర్వకంగాను
39. వెంఖటాద్రి అయ్యావారికి పుంణ్యమ -
40. వున్నట్లుగాను దారవోశి యిచ్చిన పో -

41. తవరం గ్రామానంగ్గల నిధి నిక్షేప
42. జల పాషాణ అక్షీణ ఆగామిని -

Second Side

43. శిద్ధ సాధ్యంభులు మొదలైన అష్టభోగ
44. తేజస్వామ్యతల్సుం శ్రీమదఖిళజగదా -
45. రాధ్యులైన । శ్రీపాపవినాశనదేవునిని
46. ఆచంద్రార్కస్తాఇగాను అవధరించ -
47. మని । కాశ్యపగోత్ర ఆశ్వలాయనసూ -
48. త్ర ఋుక్ శాఖాద్యాయులైన పండ్డ -
49. రి రామభట్లు కుమారుండైన నాగ -
50. ప్పంగారు పోతవరం గ్రామం పా -
51. పవినాశన దేవునికి సమప్పిఋంచ్చి
52. యిచ్చిన ధ్ధమ్మశాసనం । స్వదత్తా ద్వి -
53. గుణం పుణ్యం పరదత్తాను పాల -
54. నం పరదత్తాపహారేణ స్వదత్తం ని -
55. ష్ఫలంభవేత్ । దానపాలనయోమఋ -
56. ద్ధ్యేదానాచ్ఛ్రేయోను పాలునం దాన:
57. స్వగ్గఋమవాప్నోతి పాలునాదచ్చుత -
58. ంప్ఫలంభవేత్ । శ్రీ శ్రీ శ్రీ ఇ పు -
59. ణ్యనకు తప్పినవారు గంగ్గకతగోవు
60. బ్రాహ్మని తమమాతా: పితృలాను వ -
61. ధించ్చిన పాపానం బొవువారు యీ పు -
62. ణ్యం తప్పక (లె)నడచినవారు మితంలేని
63. పుణ్యంనం బొంధువారు ॥ పండ్డరినా -
64. (గ)ప్పవ్రాలు ॥ శ్రీ శ్రీ జేయను

No. 155

(*A.R.* No. B 259 of 1950)

Turimella, Cumbum Taluk, Kurnool District.

Slab set up in front of the Pāpavināśēśvara temple.

Vira Bukkarāya Oḍeya (Bukka II)

This is dated . . . . . **śu. 15, Monday.**

Damaged. Registers the gift of the village Vimjyanamupāḍu in Vinikoṇḍa-dēśam to the god Pāpavināśanadēva at Anu (?) for conducting *aṁgaraṁgabhōga* in Ēṟuva-*sīma* by the king for the health and prosperity of his father Harihrarāya and himself. A post-script dated Vibhava, Kārttika śu. 10, Sunday, records the sale of half of his share by Surabha-Jiya, son of Guruga-Jiya to Nāra-Jiya (son of Pāpa-Jiya).

Text

1. (స్వస్తి) శ్రీ జయా . . . .
2. అగునేంటి . . . . (సు)
3. ౧౫ సో స్వస్తి శ్రీ మ
4. య విబాళ బాసెతే . . . . (నూ)
5. రు రాయరగండ్డ పూర్వ్వ(పశ్చి) . . . . . . దక్షిణ చతు -
6. సముద్రాధీశ్వరుండైన శ్రీవీరహరిహరరాయ -
7. ని కుమారుండు శ్రీ వీరబుకరాయ ఒడయెలు
8. విజయనగ(ర)ము నిజరాజ్యాధానిగాను సర్వ్వజ -
9. నానురాగుండై పృథ్వీరాజ్యము చేయుచుంన్ను
10. తమ తండ్రి అరిహరరాయకిం తమకు -
11. ను రాజ్యభి్రవిధి అవునటుగాను ఆయు -
12. రారొగ్యశ్వరియాభి్రవిధి అవునటుగాను
13. ధనకనకవస్తువాహనసమృధి అవు -
14. (న)టుగానున్ను యెఱువ దేశములోను అను -
15. లో పాపవినాశన దేవరకును అంగ్గరంగ్గ -
16. బొగాలకుంన్ను అష్టభోగ(తే*)జ స్వామ్యముగా -
17. ను వినికొండ దేశములోను వింజ్యనము-
18. పాడు ధారాపూర్వ్వకము చేసి ఆచం -
19. ద్రార్క్కస్థాయిగాను యిచ్చెను మంగ్గళ -
20. మహా శ్రీ శ్రీ శ్రీ స్వదత్తా ద్విగుణం పు -
21. ణ్యం పరదత్తానుపాలనం । పరదత్తాపహారే -
22. ణ స్వదత్తం నిష్ఫలం భవెత్ । స్వదత్తాం పరద -
23. త్తాం వా యో హరేత వసుంధ్ధరా । షష్టివ్వర్ -
24. రుష సహస్రాణి విష్టాయాం జాయతే క్రిమి ॥
25. విభవ సంవత్సర కార్త్తిక సు ౧౦ ఆ పాపజియ్య -
26. ల నారజియ్యలకు గురుగజియ్యల కొడ్కు సు -
27. రుభజియ్యల . . . . . స్థానమంద్దు తన పా-
28. లు సగము క్రయముగాను అమ్మెను మ -
29. ంగళమహా శ్రీ శ్రీ శ్రీ

No. 156
(*A.R.* No. B 261 of 1950)

Turimella, Cumbum Taluk, Kurnool District.

On a pedestal of a votive *liṅga* in the Pāpavināśēśvara temple. Mentions Nagasatti. In characters of about the 9th century A.D.

Text

1. శ్రీ నగసత్తి -
2. య(న్వద్దికర .)

No. 157
(*A.R.* No. B 262 of 1950)

Turimella, Cumbum Taluk, Kurnool District.

On a pedestal of a votive liṅga (2) in the Pāpavināśēśvara temple. Damaged. Mentions Śridhara. In characters of the 9th-10th century A.D.

Text

1. శ్రీ ధ -
2. అచామఱేని
3. పాఱుతుదికరంబు

No. 158
(*A.R.* No. B 263 of 1950)

Turimella, Cumbum Taluk, Kurnool District.

On a pedestal of Votive liṅga (3) in the Pāpavināśēśvara temple. Damaged. Mentions Śrī Raijara and Vallabha. In characters of about the 9th century A.D.

Text

1. శ్రీ (అఇజర) . తుల(పా)నిసి -
2. . . . (వల్లభు)రు సిరియగొ(ప్ప .)

No. 159

(*A.R.* No. B 264 of 1950)

Turimella, Cumbum Taluk, Kurnool District.

Sides of an image of Pārvatī near the ruined temple of Pāpavināśēśvara.

States that Vīrayarāju, son of Timmarāju and the *karaṇam* of Turimella dedicated the image of Pārvatī to the god. In characters of 17th century A.D.

Text

1. శ్రీ
2. తురిమెల్ల
3. క(ర*)ణం తిమ -
4. రాజు కొమా -
5. రుండు వీర -
6. యరాజు పా -
7. ర్వతిని ఇ
8. దేవుకి స -
9. మర్పణ

No. 160

(*A.R.* No. B 265 of 1950)

Turimella, Cumbum Taluk, Kurnool District.

A sculptured slab near the temple of Surabhēśvara.

Damaged. Mentions Siṅgadēva, the son of Bairavadēva and the former's servant (name not clear) who is probably the person depicted in the sculpture.

Text

1. స్వస్తి శ్రీమ -
2. తు బైర(వ)దేవర -
3. ని -
4. కొడు -
5. కు సింగ -
6. దేవడు

7 - 15 lines are illegible.

No. 161
(*A.R.* No. B 266 of 1950)

Tirumella, Cumbum Taluk, Kurnool District.

A sculptured slab near the temple of Surabhēśvara.

Damaged. It seems to specify the person depicted in the sculpture. In characters of 12th century A.D.

Text

1. శ్రీమతు -
2. . కొడుకు
3. . ని కొడు .
4. ంమ

No. 162
(*A.R.* No. B 267 of 1950)

Turimella, Cumbum Taluk, Kurnool District.

Broken slab near the Surabhēśvara temple.

Gaṇapatidēva, 1242 A.D.

This is dated **Śaka 1164 [1242 A.D.],** other details are damaged.

Fragmentary. Introduces Gaṇḍapeṇḍāra Gaṅgaya-Sāhiṇi who bears the epithet *Arivīra-Brahmarākshasa* and is said to have been ruling over Ēṟuva-Three-seventy division from the capital town of Krochcherula. The rest of the record is broken and lost.

Text

1. స్వస్తి సమస్త ప్రశస్తి సహితం శ్రీమన్మ -
2. హామండలేశ్వరం కాకతిపురవరాధీ -
3. శ్వరం మూఱురాయ జగదాళ గణపతి -
4. దేవ మహారాజులు ఓరుగల్లు నిజరాజధా -
5. నిగా సమస్త మహీవల్లభుండై సుఖసంకథా -
6. వినోదంబున రాజ్యంబు సేయుచుండగా తత్పాద -
7. పద్మారాధకుండైన శ్రీమదరివీర బ్రహ్మరాక్షస గం -

8. డపెండార గంగయ సాహిణి క్రొచ్చెఱులు నెలవీడుగా -

9. నేఱువమూండు డేబ్బదులుం దుష్టనిగ్గ్రహాశిష్టానుగ్రహం -

10. ంబున బ్రహ్మోత్తరంబుగా సకల ప్రజపాలనంబుసే -

11. సి సుఖంబుండి (సకవర్ష)ంబులు ౧౧౬౪

The rest is broken and lost.

No. 163

(*A.R.* No. B 268 of 1950)

Turimella, Cumbum Taluk, Kurnool District.

Broken slab, side face near the Surabhēśvara temple.

This is dated **Krōdhi, Phālguṇa śu. 15, Monday**

Damaged. Purport not clear. Seems to refer to some gift of land for the merit of Vennasāni. In characters of about the 13th century A.D.

Text

1. శ్రీమతు

2. క్రోధి సంవ(త్స)-

3. ర ఫాల్గుణ (శు)-

4. ద్ధ ౧౫ సో

5. వారమున

6. వసన్తము -

7. కు వచ్చితో .

8. రడ్డి జెవ్వనా -

9. వెన్నసాని (పు) -

10. ణ్యము(గా) -

11. శరదే

The rest of the inscription is lost.

No. 164

(*A.R.* No. B 269 of 1950)

Turimella, Cumbum Taluk, Kurnool District.

On a sculptured stone, backside, near the Surabhēśvara temple.

Damaged. The first portion of the inscription mentions only the imprecatory verse, while the second portion refers to some cowherd community. In characters of about the 10th century A.D.

At the left hand side of the record, images of a man and a woman with a sword in her hand, are portrayed below the figure of an animal. These two figures may be taken to represent the members of the cowherd community.

Text

First Side

1. వత్వాయ
2. మనాభా
3. . . . . . (వ) బనవా . . .
4. విభీస్వర
5. . . . . . త్యియుప్ర(ద్ధ)
6. . . . . . యను గొణ్బం
7. హ తన పెద్దకొడుకుంబేద్ద -
8. తు కవిలప సురంబు నెతు -
9. రు ద్రాగినవారు ఈః కొసము (దమ)
10. అవ్వ(మి)రనిట్ట వాణ్ణు దీని గొ -
11. చా . ఊి(రే)లంబునే కాలంబు -
12. పడిపిన స(ం)తతిసేడు

Second Side

1. నే(ము)ల వలన గొన -
2. పడి వెలమ వాణ్ణు

No. 165

(*A.R.* No. B 270 of 1950)

Turimella, Cumbum Taluk, Kurnool District.

Slab set up near the Surabhēśvara temple.

Achyuta, 1540 A.D.

This is dated **Śaka 1462, Sārvari, Āshāḍha śu. 11, Tuesday** corresponding to **1540 A.D., June 15, Tuesday.**

Registers the grant of the village Chōḷavīḍu, renamed Surabhēśvarapuram by Nāgappaṁgāru, son of Paṇḍari Rāmābhaṭlu to the god Surabhēśvara. The gift village situated in Ēṟuvasīma was held as *Pārupatyam* by the donor, Venkaṭādri-Ayya, son of Yiṁḍḍetūri Timma-Jōśyulu and nephew of Bhūtanāṁtani Rāmābhaṭlayyavāru, who is described as the *rājyabhāra-dhuraṁdhara* of the king, and is stated to be governing Udayagiri-Durgam.

Text

1. స్వస్తి శ్రీ జయాభ్యుదయ శాలివాహన శఖవషఁంబులు
2. ౧౪౬౨ అగునేటి శార్వరి సంవత్సర ఆషాఢ శు ౧౧ మ శ్రీమతు అఖి -
3. ల జగదారాధ్యులయిన శ్రీమతు తురిమెళ్ల జమదగ్ని ఆశ్ర -
4. మస్తాన శ్రీసురభేశ్వర దేవర దివ్య శ్రీ పాదపద్మంబులకు క -
5. శ్యపగొత్ర ఆశ్వలాయినసూత్ర బుక్‌శాఖాధ్యాయులైన పండ్డరి రా -
6. మాభట్లుంగారి కొమారుండు నాగప్పంగారు సాష్టాంగదండ -
7. ప్రమాణంబులు సమప్పిఁంచ్చి యిచ్చిన గ్రామ దాన ధమ్మ శాసనక్రమ -
8. మెట్లన్నను । శ్రీమఁన్మహారాజాధిరాజరాజపరమే(శ్వ*)ర శ్రీవీర -
9. ప్రతాప శ్రీ అచ్యుతదేవమహారాయలు । విజయనగరమ(ం)దు ప్రితి -
10. వీ సాంమ్రాజ్యం చేయుచుండంగాను । రాయలరాజ్యభారదుర(ం)ధరు -
11. ండైన । భూతనాంతని రామాభట్లుయ్యవారి మేనల్లుండైన విష్ణు -
12. వర్ధఁనగొత్ర ఆశ్వలాయనసూత్ర రుక్‌శాఖాధ్యాయులఇన యి -
13. ండ్డెలూరి తిమాజోశ్యులంగారి కొమారుండైన వెంక్కటాద్రి అయ్య -
14. వారు వుదయగిరిదుగ్గఁం సాంమ్రాజ్య పాలనం సెయుచుండ్డ మా -
15. కు పారుపత్యానకు పాలిచ్చి ఇయ్యనవదరించ్చిన యెరువశీమకు జెల్లే -
16. ఆకంవీటి పాయలోని చోళవీటిగ్రామము తధాతిధి అఇన ప్రథ
17. మెకాదశి పుణ్యకాలమందు । శ్రీమదకిలజగతారాధ్యులైన శ్రీ -
18. సురభేశ్వర దేవునికి అంగ్గరంగ్గవైభవాలకున్ను షొడచవుపచా -
19. రాలకున్ను అవునట్లుగాను కాస్యపగోత్ర ఆశ్వలా(య*)నసూత్ర బు -
20. క్ శాఖాధ్యాయులైన పండ్డరి రామాభట్లుంగారి కొమారుండైన
21. నాగప్పంగారు సహిరణ్యోదక దాన దారాపూర్వకముగాంను
22. వెంఖటాద్రయ్యవారికి పుణ్యమవునట్లుగాను దారవొశి
23. ఇచ్చిన చోళవీటి గ్రామానం గల నిధి నిక్షేప జల పాషాణ అ -
24. క్షిణ ఆగామి సిధసాధ్యంభులు మోదలైన అష్టభోగతేజసామ్య -
25. లున్ను శ్రీమదఖిల జగదారాధ్యులైన శ్రీసురభేశ్వరదేవునిని
26. ఆచంద్రాకఁస్తాఇగాను అనుభవించ్చుమని శ్రీఖశ్యపగొ -
27. త్ర ఆశ్వలాయనసూత్ర బుక్‌శాఖాధ్యాయులైన పండ్డరి -
28. రామాభట్ల కొమారుండైన నాగప్పంగారు చోళవీడు(ను)సుర -
29. భేశ్వరపురమని ప్రతినామంచెశి సమప్పించ్చిన ధమ్మఁ-
30. శాసనము ।శ్రీ శ్రీ స్వదత్తా ద్విగుణం పుణ్యాం పరదత్తాను -

31. పాలనం । పరదత్తాపహారిణే స్వదత్తం నిష్ఫలం(భవేత్)
32. దానపాలనయోర్మధ్యేదానాచ్ఛ్రేయోనుపా(లనం)
33. దానస్వర్గమవాప్నోతి పాలునాదచ్యుతం(పదం)
34. శ్రీరామ

No. 166

(*A.R.* No. B 271 of 1950)

Turimella, Cumbum Taluk, Kurnool District.

Slab build into the steps behind the *Kalyāṇa-maṇḍapa* at the Surabhēśvara temple.

Sadāśiva 1553 A.D.

This is dated **Śaka 1475, Virōdhikṛit, Kārttika śu, 11.** corresponding to **1553A.D. October 17, Tuesday (the cyclic year was Pramādi).**

Damaged. Seems to register a gift of certain villages in the Ēṛuva-*sīma* to the god Surabhēśvara by Daḷavāyi Veṁgaḷanāyuḍu, the *Karyakartta* of *Mahāmaṇḍalēśvara* Eṟṟa-Tirumalayyadēva Mahārāya.

Text

1. స్వస్తి శ్రీ జయదుభ్బదయ శాలివాహన శకవ -
2. షంబులు ౧౪౭౫ అగునెట్టి విరోధికృత్ స -
3. oవ్వత్సర కార్తిక శు ౧౧ లు శ్రీమద్రాజాధిరా -
4. జరాజపరమేశ్వర శ్రీవీరప్రతాప శ్రీసదాశి -
5. వరాయదేవమహారాయలు విజయనగరమ -
6. oద్దు ప్రిథీసామ్రాజ్యము సేయుచుండంగాను శ్రీ -
7. మన్మహామండలేశ్వర రామరాజు యఱ్ఱతిరు -
8. మలయ్య దేవమహారాజులుంగారి కార్యక -
9. ర్తలైన దళవాయి వెంగ్గళనాయుని (ంగారు)సు -
10. రభేశ్వరక్షేత అఖిల జగదారాధ్యులైన . . .
11. నదీతీర జమదగ్ని ఆశ్రమ (మునినివాస) -
12. . న తురి(మి*)ళ సురభేశ్వరదేవర మహా . .
13. వరబిక్షయదేవర దివ్యశ్రీ పాదపద్మాంబు -
14. లకు దణ్ణంపెట్టి ఇచ్చిన ధమ్మశాసనక్రమమె -
15. ట్లన్నను యఱ్ఱవశీమలోను . . . . దేవ -
16. లకును గ్రామాలను

17. . . . (మా)గ . ద చెలు .
18. . . . (దేవరు) చినవిద్య
19. ను యఱ్రదిరుమలరాజ(య) . . .
20. . . వల్లాల ఆంగ్గరంగ్గ వైభో(గాల)కు .
21. . . . . ఆచెలువీడి పెం . రు
22. యిది మొదలు(సా) . . . .
23. The rest is lost.

No. 167

(*A.R.* No. B 272 of 1950)

Turimella, Cumbum Taluk, Kurnool District.

Base of the Saptamātṛika panel in Surabhēśvara temple.

Slab built into the steps behind the Kalyāṇa-*maṇḍapa* at the Surabhēśvara temple.

Achyuta,

This is dated **Śaka. . . . . . , Hēmaḷambi, Jyēshṭha śu. 15, lunar eclipse.** Irregular.

Damaged. Records the gift of villages in the Ēṟuva-*sīma* by Kaṭhāri *Sāḷuvarāya* (name not mentioned) the son of Sāḷuva Timmayadēva-Mahārāja to the god Surabhēśvara for the merit of the king, Rāmābhaṭlayya and his father Timmarāja and also for the health and prosperity of donee.

Text

1. స్వస్తి శ్రీ జయాభ్యుదయ శాలివాహన శఖ వర్షంబులు . . . .
2. అగునేటి హేమళంబి సంవ్వత్సర జేష్ట శు ౧౫ (గు) . . .
3. శ్రీమదఖిల జగదారాదకుండైన శ్రీసుర(భేశ్వర) . . . .
4. . శ్రీపాదపద్మంబులకు శ్రీమంమ
5. . . . రగండ కఠారి సాళువరాయ
6. . మహారాజులుంగారు సవినయ భ . . . .
7. . . నదండములు సమర్పిం
8. ధర్మశాసన పత్రిక శ్రీమన్మ . . . . రాజ రాజ-
9. (మే)శ్వర శ్రీ వీరప్రతాప శ్రీఅచ్యుతదేవమహారా-
10. సేయుచుండ . . శ్రీ
11. . న (ఆన్వపక) ధారదాన . . . . . మర్నిరమ . .
12. రికి పాలించిన వుదయగిరి శీమ .
13. ను . . . . . మాకును అమరాన

14. పా . (ఇయసహి) . . యెరువ
15. . . . . సీమలోని . . . . ని
16. . . నాంటి సోమగ్రహణ పుణ్యకాలమందు (సుర)-
17. (భే)శ్వర దేవుని సంనితిని అచ్యుతరాయమహారాయ(లకు)
18. పుణ్యముగానుంన్ను రామాభట్లయ్యవారికింబు(ణ్య)-
19. ంగానుంన్ను మాతండ్రి తింమ్మరాజుగారికిం బుణ్యం(గా)-
20. నుంన్ను సహిరణ్యోదకదానదారాపూర్వకముగానున్ను(ఇ)-
21. స్తిమగ్నా ఇ గ్రామం నిధినిక్షేపాలు . ప్రిక్షాలు మోదల . .
22. భోగతేజస్వామ్యమును అందుఫలం సురభేశ్వరదేవుని అమృతప-
23. అ . . . చి మాకును ఆయురారోగ్య అఇశ్వర్యాభివృధిగానున్ను
24. ॥ స్వదత్తాద్విగుణం పుణ్యం పరదత్తాను పాలనం పరదత్తాప-
25. హారేణ స్వదత్తం నిష్ఫలం భవేత్ । స్వదత్తాం పరదత్తాం వా యో హరే-
26. తి వసుంధరా షష్టివర్షసహస్రాణి విష్ఠాయాం జాయతే క్రిమి ।
27. ఇ ధర్మానకు యవ్వరు తప్పినాను గంగకతను గోవు బ్రాంహ్మణ-
28. వధించిన పాపాన బో(దురు) . . .
29. అడగించి

30 - 32 Lines are worn out.

No. 168
(*A.R.* No. B 273 of 1950)

Turimella, Cumbum Taluk, Kurnool District.
Base of the Saptamātri panel in Surabhēśvara temple.
Damaged. Mentions Ēṟuva-Mahādēvi. In characters of about the 7th century A.D.

Text

1. శ్రీ పరమాణ్ణ వీఱతు శ్రీప్రధాన కుమారుడ్డు ప్రకా . . ఫు . హా . . . . ను ఎఱువ మహాదేవి

No. 169
(*A.R.* No. B 274 of 1950)

Turimella, Cumbum Taluk, Kurnool District.

Slab near the *Pālakola* by the side of the Gaṇēśa image on the hill, opposite the Surabhēśvara temple.

Jannigadēva, 1258 A.D.

This is dated **Śaka 1181, Kāḷayukta, Kārttika ba. 1, Tuesday, lunar eclipse** corresponding to **1258 A.D. November 1, Tuesday, Lunar eclipse occurred previous day.**

Records a gift of land made by *Mahāpradhāni* and *Sarvādhikāri* Anantadēva to the god Muktēśvara for the merit of the king. It also records another gift of 5 *ga* of land by *Paḍihāri* Baḷiyappa-Nahiḍu (Nāyuḍu) for the burning of lamp and bells for the same deity. Further it states that Mahādēvarāśi, the son of Iśānarāśi was placed incharge of the endowments. It contains very interesting imprecatory portion that whoever destroys this charity would commit the sin of falling into Kumbhipākam (ethereal hell or infernal hell).

Text

1. స్వస్తి శ్రీమతు ప్రి -
2. క్రమ కాలంబున సక -
3. వరుషంబులు ౧౧౮౧
4. నేంటి కాళయుకు -
5. త సంవత్సర కార్త్తిక బ ౧
6. మ సోమగ్రహణము -
7. నాండు స్వస్తి సమస్త ప్రస -
8. స్తి సహితం శ్రీ మను -
9. మహాప్రధాని సర్వాధికా -
10. రి అనంతదేవండు స్వ(స్తి) శ్రీ -
11. మతు గండంపెండార జం -
12. నిగదేవ మహారాజుల -
13. కు బుంణ్య(ం)గాను ము -
14. కుతేశ్వర దేవరకు తా -
15. ళిగింపను సాశ్వత ప్రి -
16. త్తిగాను వరిసేను ఖ ౧౦
17. రా చెల్లను నీరు నేల పా -
18. దికాను ఇచ్చెను ఆయన -
19. బంటు పడిహారి

Back Side

20. బళియడి(ప్ప)నా -
21. హిడు ముత్కేశ్వదే -
22. వరకు దీపార్త్తి ఘ -
23. డి గంట జె గంటకు గు -
24. డి గటా ఇచ్చెను గ ౫
25. ఇశానరాసి కొడు -
26. కు మహాదేవ -
27. రాసి ప్రిత్తి . పా -

28. (లి)ంచి దీనికి ఎవ్వ -
29. జలైనాను ఉపే -
30. క్షించిరేని కుం -
31. భిపాత్ర(క)మున ప -
32. డువారు మంగ -
33. ళమహా శ్రీ శ్రీ శ్రీ

No. 170

(*A.R.* No. B 275 of 1950)

Turimella, Cumbum Taluk, Kurnool District.

Fragmentary slab lying in the Vīrabhadra temple.

This is dated **Pārthiva, Vaiśākha śu. 15, Monday**

Seems to records the installation of the deities Brahma, Vishṇu, Mahēśvara and Gurakka (village deity) by some chief (name lost) for the merit of his father Bommarāju and his mother (name lost). In characters of about the 17th century A.D.

Text

1. పార్థివనామ సంవత్స -
2. ర వైశాఖ శు ౧౫ సో బ్ర -
3. హ్మ విష్ణు మహేశ్వరల
4. గురక్కల తమత(ం*)డ్రి బొమ -
5. రాజు తమతల్లి

The rest of lines are lost.

No. 171

(*A.R.* No. B 276 of 1950)

Turimella, Cumbum Taluk, Kurnool District.

slab set up infront of the Vīrabhadra temple.

Sadāśiva, 1545 A.D.

This is dated **Śaka 1467, Viśvāvasu, Kārttika śu. 11, Monday,** corresponding to **1545 A.D., October 16, Friday.**

Records the grant of land in Turimiḷa of Ēṟuva-*sīma* for food offerings and *aṁgaraṅgabhōgas* to the god Bhīmēśvara by Siṅgarayyadēva Mahārāja, son of Avubhaḷayyadēva Mahārāja of Pāṇem. Turimella is stated to have been given as *amaranāyaṅkara* to the donor by *Mahāmaṇḍalēśvara* Nandyāla Aubhalayyadēva Mahāraja.

Text

1. శ్రీ ॥ స్వస్తి శ్రీ జయాభ్యుదయ శాలివాహ -
2. న శకవరుర్షంబులు ౧౪౬౭ అగునేటి వి -
3. శ్వావశు సంవ్వత్సర కార్త్తిక శు ౧౧ సో ॥
4. శ్రీమద్రాజాధిరాజ రాజపరమేశ్వర
5. శ్రీవీరప్రతాప శ్రీ సతాశివరాయలగా -
6. రు విజయనగరమంద్దు పృతివి సాంమ్రా -
7. జ్యం సేయుచుండ్డగాను శ్రీమజగదారా -
8. (ధ్యు)లైన శ్రీ తురిమిళ భీమేశ్వరునికి శ్రీమంన్మహా -
9. (మ)ండలే(శ్వ*)ర పానెమరాజు అవుభళయ్యదేవ -
10. మహారాజులగారి కుమాళ్ృఇన శింగ్గర -
11. య్యదేవమహారాజులగారు దండం -
12. పెట్టి యిచ్చిన భూదాన ధర్మశాసన పత్ర -
13. ం శ్రీమంన్మహామండలేశ్వర నంద్యాల అవు -
14. భళయ్యదేవ మహారాజులగారు మా
15. అమరనాయంకరానకు చెలించ్చి ఇచ్చిన
16. (యె)ర్వ శీమలోని తురిమిళగ్రామాన
17. పూర్వాంన్ము చెల్లివచ్చే క్షేత్రం నేము ఇ తధాతిధి
18. అయిన యేకాదశి పుంణ్యకాలమంద్దు
19. దానధారాపూర్వకంబ్బుగాను ధారవో -
20. శి యిస్తింగాన ఆక్షేత్రాన్న పండ్డిన నానా -
21. ధాన్యాలుం స్వామి అంగ్గరంగ్గవైభవాల -
22. కుం అమృతపళకుం అవదరించ్చిడి అనియిచ్చి -
23. న దానశాసనపత్రం ॥ శ్రీ ॥ స్వదత్తాద్విగు -
24. ణం పుణ్యం పరదత్తానుపాలనం పరద -
25. త్తాపహారేణ స్వదత్తం నిష్ఫలం భవేత్ ॥ స్వ -
26. దత్తాం పరదత్తాం వాయో హరేతి వశు -
27. ంధర షష్ఠిర్వర్ష సహస్రాణి వ్రిషాయా -
28. జాయతే క్రిమి ॥ శ్రీ శ్రీ శ్రీన్ జేయు

No. 172

(*A.R.* No. B 278 of 1950)

Turimella, Cumbum Taluk, Kurnool District.

Slab in a field on the way to Mādhavāpuram-Śrōtriyam, about 1 1/2 miles N.E. of the village.

Harihararāya Oḍeya II

This is dated **Śaka 1314, Āṅgīrasa, Āshāḍha śu. 15, Friday. Irregular.**

Damaged. Records the construction of a tank and the assignment of lands under it to various families who took part in its construction including the *Karaṇams*, in Turimella when Kaṭhāri Sāḷuva Guṇḍayadēva Mahārāja was ruling over Tuṟimiḷa-rājya and Dēvaraya, son of the king, was ruling over the Udayagiri-rājya.

Text

1. స్వస్తి శ్రీ జయాభ్యుదయ శకవర్ష(ం)-
2. బులు ౧౩౧౪ అగునేంటి ఆంగిరస సంవత్స -
3. ర ఆషాఢ సు ౧౫ సు స్వస్తి శ్రీమంన్మహామండ -
4. లేశ్వర అరిరాయ విబాళభాషక తప్పువరాయ -
5. రగండ పూర్వపశ్చిమదక్షణ సము -
6. ద్రాదిపతియైన శ్రీవీరహరిహరరాయ -
7. ఒడయలు ప్రిథివిరాజ్యము సేయుచుం -
8. డగాను ఆయన కుమారుండు దేవరాయ ఒడయలు
9. ఉదయగిరిని రాజ్యము సేయుచుండగాను స్వస్తి శ్రీ -
10. మన్మహామండలెశ్వర మీసరగండకఠారి సాళువ గుం -
11. డయదేవ మహారాజులు తుఱిమిళరాజ్యము సే -
12. యుచుండ ఆయూరి ప్రజలు(గు)లబ్రమిరెడి(గు)లకొం -
13. డ ఆకుదొంటి నాగాయ అకమచవుండయ . . . . .
14. య చిలమరెడి సిం(గ)న అంబిరెడి(ని) వీరు ముఖ్యమయిన
15. సమస్త ప్రజలకుంన్ను ఆనతిచ్చిన శాసనము -
16. ంకి అటవిచెఱువు వెనక . స . మే -
17. ఋ నను క్రొత్తగాంగట్టిన యి . కి కాం -
18. పు కు మూండు పాళుం . . . (వా)రికి . . లి . ఖా . ̀ కో -
19. రు గొను వారం అం . . . . కాంపుకు
20. రెండుపాళుంను . . . . . లె . . . . కోరుగొను

21. వారం ఆయంకాల . . . . ఆడా . . ంగొను వా -
22. రము దసవందము . . . . . (మ)రుతులు . . మాన్య -
23. ము రెండు మ లించువారు బ్రంహ్మ -
24. దెవరకు పాలించుడి చె . . . వారం యీ చెఱువునకు
25. మీరు క్రొత్తగాను గుందకం . ను మోగవాళం వెడిచెఱు -
26. వుకు వచి అ(ం)దుగాను కాలువత్వవి సంమందానకు మూ -
27. ండు మఱుతుల్లు మడివం చెల్లించువారం కాలు -
28. వకు గాను బ్రంహ్మదేవరకు తికమడి మాన్యము చెలించు -
29. వారం చెరువు కిందం బం(డు) పొలముగాక కాలువనీరనె పండి
30. పొలమున (సాగి)నామ దసవ పెటిమఱుతులుఁ కిరికిం జేసినను
31. రెండు మఱుతులఁ లెఖ ండమ మాన్యము చెల్లించ్చు -
32. వారము బ్రంహ్మ . . . . చెఱువుగట్టే నిమిత్యమై పాదిక మ -
32. డింని కాలువ తవే నిమిత్యమై పాదిక మడిం వూరంగర -
33. ణాలు జనము గురకుంను అడ్డమడింన వెరసి మరుతు -
34. ఱు మడింని . . చెల్లించి వారం యీమయ్యాఁదను లె -
35. స్యయి వె . . . . . పెటిసుఖలాబాలు అనుభవి -
36. ంచువారు మంగళమహా (శ్రీ శ్రీ శ్రీ)
37. . శ్రీ . బొంమరెడియెకు . రెండు లక్కొండి రెడియె . . .
38. . . చంవు . వుడయెరు . . . . . రా . యయెరు ఆకుం -
39. నాగా . యె . . అంబిరెడ్డి శింగవా . . రు ఆరెడియెరు -
40. ంపోరన . . ను యెఱువకసవె అరె . వె . . చున నాగంగారు
41. . తురు . . బయన రె(ం)డుపాళు . . . . . గొపిసెటి -
42. మలు యె . వెలివొ . పెదతిప్పన యెరుగొమిరెడి శింగన -
43. యెరు అ . కబోయుయేరు మాలకాణ యేరుకాల . శిగ -
44. నయెరుబోయిని . లు యెరు చెరువు వెనకను వెలివోలియ -
45. పురారి అరెరు మంగళ శిరుగోజు . .
46. స్వదత్తం ద్విగుణం పుణ్యం పరదత్తానుపాలనం -
47. (పరద)త్తానపహారేణ స్వదత్తం నిష్ఫలం భవేత్తు
48. . . . దేవమహారాజులుంన్ను చెఱువు
49. లువకుంన్ను కర్తఁలయిన రెడ్లుంన్ను ప్రజ -
50. . . . చారి తిప్పరాజు శ్రీగిరికి పాదికమడి .
51. . దొశిపెటిరి ఆచంద్రార్కఁస్తాహాముగాను చె -
52. (ల) ంగలది మంగళమహా శ్రీ శ్రీ శ్రీ
51. (*) ల చెరువుగటిన సంమస్తరంక్షయ

(*) This line engraved on the top of the inscription.

No. 173

(*A.R.* No. B 285 of 1950)

Pālūru, Rapur Taluk, Nellore District.

Nandi-pillar lying between this village and Anantamaḍugu.

Rājagaṇḍagōpāḷadēva

This is dated **Śaka 1220, Mēsha 22, Vaiśākha śu 3, Saturday, Rōhiṇi.** Irregular.

Records the gift of land to the god Śrīraṅganātha by the king. Further, it refers to the construction of a *maṭha* in the garden of Soṁi-reḍḍi located near Nallaricheruvu in Pāluru in *Pālūru-nāḍu* in *Pāka-nāḍu* by Rājagaṇḍa-gōpaḷa and gifts to the god Mallināthadevara by Siddhayadēva-mahārāja, son of Ballirāja of Solar race.

Text

First Side

1. స్వస్తి శ్రీ మచ్ఛకాబ్దం
2. ౧౨౨౦ గునేంటి రాజగ -
3. ణ్డ గోపాళదేవ మహా -
4. రాజులు శ్రీరంగనా -
5. థన్కిం౦బెటిన(ఖ) శ్రాహి -
6. మేషమాసాననిరువ -
7. యిరెండు సంవ్న వైశా -
8. ఖ శుద్ధ త్రితియ్యే -
9. ంగూడిన మన్వాది .యు -
10. గాదులైన శనిరోహి -
11. ణి నాండు పాకనాం -
12. టిలోని పాలూరినా -
13. డైన పాలూరిలోని -
14. నల్లరిజెఱువు వెనుక

Second Side

15. సోమిరెడ్డి తో -
16. ంటలోని మఠ -
17. ము మల్లినాథ -
18. దేవరకుం (సూ) -
19. య్యేాౘవంశ -

20. (జాం)డైన బల్లె -
21. రాజు సిద్ధయ దే -
22. వమహారాజు -
23. (పు)ర మల్లినా -
24. థదేవరకు పు -
25. ష్పార్చనకు యిష్టా -
26. రాముమునం -
27. దుగావించి

Third Side

28. మఠ . . మా -
29. దేవున ఫల ప్రి -
30. క్షములు ఆ -
31. చంద్రార్కస్థా -
32. యిగాను తమ
33. తల్లిదంద్రుల -
34. కుం బుణ్యము -
35. గా దారవోశి
36. ఇస్తిమి
37. స్వదత్తం పరద -
38. త్తం వాయోహరే -
39. తి వసుంధర ష -
40. ష్టివర్షస సహస్రా -
41. ణి విష్టాయాం
42. జాయతేక్రిమి.

No. 174

(*A.R.* No. B 286 of 1950)

Yallūru, Sulurpet Taluk, Nellore District.

Slab set up in a field about two furlongs north of the village in the limits of Gaṇḍarasiṁgaṁpalle-Khaṇḍrika.

This is dated **Vikṛiti, Āshāḍha śu. 11**

Registers the assignment of 5 *Kuṇṭas* of land under the tank at Gaṇḍrasiṁgaṁpalle and a levy of 1 *Kuñcha* for every *aḍḍa* of grain, probably for the maintenance of the tank by Dāmara Lingappaṁgāru.

Text

1. వికృతి సంవ్వత్సర ఆ -
2. షాడ శు ౧౧ లు దామర -
3. లింగ్గపంగారు గం(డ)శిం -
4. గముపల్లి చెరువుకు వేశి -
5. న ధమ్మశాసనం చెరువుకి -
6. ౦దను అయిదు గుంటలు మా -
7. న్యమున్ను అ(డ్డ) ౧ కి కుంచండు -
8. మేరాను సాగింస్తిమి గనక
9. ఇధాన్యం చెరుమీంద వెఇం -
10. చక యవ్వరాశించినాను గం -
11. గకతఱను గోవు(బ్రా)హ్మ -
12. ౦ని వధించిన పాపానం బో -
13. దురు । శ్రీరామా

No. 175

(*A.R.* No. B 287 of 1950)

Kaḍaguṇṭa, Venkatagiri Taluk, Nellore District.

Stone fixed into the sluice of the tank called Nāyani-*Cheruvu.*

This is dated **Śaka 1095, Rudhirōdgāri, Vaiśākha śu. Ēkādaśi.** [Though the week-day is not mentined it is A.D. date to be given **April 25, Wednesday**. The cyclic year was Vijaya]

Damaged. Seems to records a gift of land by Kāḷama-nāyaka to some *brāhmaṇas* as an *agrahāra* for the merit of his parents. The donor is stated to be the sarvant *(baṇṭu)* of Paṇṭa Nalla-siddhirāju. Vijādēva-mahārāja is mentioned as the ruler.

Text

1. స్వస్తి శ్రీశుభ(మస్తు)
2. శకవరుషంబులు
3. ౧౦౯౫ నేంటి రు -
4. ధిరోద్గారి వైశాఖ
5. శుద్ధ ఏకా(ద)శి నాటి ప -
6. (రాను) విజాదేవ మహా -
7. రాజు రాజ్యమున పం -
8. టనల్ల సిద్ధిరాజు బం -

9. . టె అయపనాయని . -
10. . కి కాళమనాయండు
11. ఇనా . టి పూర్వ్వ మున . .
12. ట్ల(యి) బ్రాహ్మలకు (జీవ) ప్రి -
13. త్తియ చెల్లుచున్న (. వి)ధిన -
14. ఇది మోదలుగాను .
15. . . (ఎ)రకకుంనునాం -
16. డూను ఇ మేరలు

Back Side

17. విడ్చి తమ తల్లి -
18. దండ్రులకు ధమ్మ్మ-
19. ముగాను అగ్రహా -
20. రముగానిచ్చితి
21. స్వదత్తం పరదతం
22. వ్వాయో హారేతి వ -
23. సుంధరషష్టివ -
24. షసహస్రాణి విష్టా -
25. యాం జాయతే క్రిమి

No. 176

(*A.R.* No. B 188 of 1951)

Bōdeyapalle, Tadpatri Taluk, Anantapur District.

Pillar in front of the Chennakēśava temple.

This is dated **Śaka 1436, Bhāva, Mārgaśira ba. 12, Wednesday,** corresponding to **1514 A.D. December 13, Wednesday .19.**

Records that Malidēvarāju, son of Sarasvati Tirumalarāju acting on behalf of the twenty-four families of the Dommari community, granted to the god Chennakēśvara, the *dommari pannu,* due from the Peñchukaladinne-*agrahāra,* surnamed Bukkarāyapuram of Penna-māgāṇi in Gutti-rājya, on the occasion of *Uttarāyaṇa-Saṅkrānti.*

Text

1. శుభమస్తు స్వస్తి శ్రీ -
2. జయాభ్యుదయ శాలి -
3. వాహన శకవష౯ంబులు

4. ౧౪౩౬ అగునేటి భావ స -
5. ంవత్సర మార్గశిర బ -
6. ౧౨ (బు) శ్రీమతు గుత్తి -
7. రాజ్యం పెన్నమాగిణి -
8. లోను స్థిత భుక్కరా -
9. యపురమనే ప్ర -
10. తినామంగల పె -
11. ంచుకలదిన్నె అగ్రా -
12. రం చెన్నకేశ్వర దేవు -
13. నికి దొంమ్మరి యి -
14. రువైనాలుగు కు -
15. లాల పంపునాను
16. సరస్వతి తిరుమ -
17. ల్రాజు కొడుకు
18. మలిదేవరాజు స -
19. మర్పించిన ధర్మశా -
20. సనం ఇ పెంచుకల -
21. దిన్న అగ్రారమందు
22. మా ఇరువైనాలుగు
23. కులాలవారికిని
24. . దొంమరిపను ఇరి -
25. వైనాలుగు కులాలవా -
26. రికిని పుణ్యంగాను
27. (ర) . సంక్రాంతి పు -
28. ణ్యకాలమందు పె -
29. రుమాళ్ళ మహార్చ -
30. నకు యె ౧ కి వర్ ౧
31. . . కలునిర్ణయ (ంచే) -
32. (సి) సమర్పింస్తిగన్కు -
33. యె దొంమరి వా -
34. ఋడులరాతిం . .
35. . . వెసి . . రా .
36. ఇ ధర్మానకు వ .
37. యె దొంమరి వా -
38. డినాను ఇరువైనా -
39. లుగు కులాలకు
40. వరియనఢి

Second Side

41. గనక ఆడినా -
42. ను ఆడించు కొ -
43. నాను దేవరకు -
44. ను దేశాలకు -
45. ను (వలి) ఇవ్వూర -
46. యె దొంమ్మరి
47. ఆడి వగ ఆడి -
48. గినాను గంగక
49. రుత గొవును క -
50. ంపిన పాపాన పో -
51. ఇనబోయిన వా -
52. రు పెరుమాళ -
53. . సూర్యచంద్రలు
54. గల కాలము -
55. నడపగలం మ . -
56. ంగళమహా శ్రీ
57. శ్రీ శ్రీ శ్రీ

No. 177

(*A.R.* No. B 189 of 1951)

Gōparājupalle, Tadpatri Talluk, Anantapur District.

Engraved on a stone kept in front of the Vishṇu temple.

This is dated **Śaka 1436, Bhāva, Bhādrapada ba. 30,** corresponding to **1514 A.D.**

Damaged. Mentions *Mahāmaṇḍalēśvara* Lakkarājayyadēva Maharāja.

Text

1. శుభమస్తు స్వస్తి శ్రీ -
2. జయాభ్యుదయ శాలివా -
3. హన శకవరుషంబులు ౧౪౩
4. ౬ అగునేటి భావ సంవత్సర -
5. భాద్ర బ ౩౦ లు . . (రితగొ) శ్రీమ -
6. మన్మహామండలేశ్వర లక్కరాజు -

7. (మ)య్యుదేవ మహారాజులు వై -
8. ష్ణవ . రామ
9.
10. గాను మాకు
11-22 Lines are wornout.

No. 178
(*A.R.* No. B 190 of 1951)

Gōparājupalle, Tadpatri Talluk, Anantapur District.
Boundary stone in *Vaṅka* (stream), west of the village.

Achyuta

States that as (the stone indicates) it is the boundary of Senagalagūḍūri-*agrahāram* granted by Achyutadēva-Mahārāya to Narasiṁha Sōmayājin.

Text

1. శ్రీ అచ్యుతదేవ మహారాయ -
2. ల (వారు) శ్రీనరసింహ సోమ -
3. యాజులకు ధారవోశి యిచ్చిన (శె) -
4. నగలగూడురి అగ్రహారము
5. పొలిమేర (నేరు)

No. 179
(*A.R.* No. B 191 of 1951)

Puṭlūru, Tadpatri Taluk, Anantapur District.

Stone (proper right side of the entrance) in the Vighnēśvara temple.

This is dated **Śaka 1468, Parābhava, Mārgaśira śu. 10, Thursday** corresponding to **1546 A.D. December 2, Thursday, .86.**

Seems to register a gift made to the gods Chennakēśava and Mūlasthānam Bhōgēśvara at Puṭlūru, a village included in Pennabaḍi-māgāṇi of the Gutti-rājya. Also mentions Ayyāvāḷi (merchant guilds) community. Further, it records a gift of land to gods Kēśavanādha and Bhōgēśvara at Puṭlūru by Lakshmayya, son of Gaṅgarāju for the merit of Bōyas and Gaṅgirāju.

Text

First Side

1. శుభమస్తు
2. స్వస్తి శ్రీ జయా -
3. భ్యుదయ శాలివా -
4. హన శకవరుషంబు -
5. లు ౧౪౬౮ ఆగునే -
6. టి పరాభవ స(ం)వ -
7. త్సర మార్గశిర
8. శు ౧౦ (గు) శ్రీమ -
9. తు గుత్తిరాజ్యం -
10. లోని పెంనబడి మా -
11. గాణికి చెల్లె పుట్లూ -
12. రి గ్రామానకు పు
13. చెంన్నకేశ్వరునికి మూల -
14. స్తానం భోగేశ్వరునికి
15. రెండు దేవస్తానాల మ -
16. (డిని) చాలు
17. మూల అయ్యావళి
18. (మొదలైన) సమస్త పెక్కం .
19. (ద్రుల) ముందరాను రామ -
20. చంద్రుని తిరుమల్రాయ -
21. డు చెంనాదేవి సోమ -
22. ల్రాజు (మీకు) . . .
23.
24. నిచ్చెన పెయత్తర(లై)న
25. . తా . (రు ఖాగ్గిళు) కార్తి .
26. శు . . వైఇసకా . .
27. రివాళ్లు విరుగో -
28. . తృ లైన ౨౪ కులా -
29. లవారి పంచ్యానను

Second Side

30. వీరికి పు -
31. ణ్యము గ -
32. బోయ -
33. లకు శ్రీ -
34. గంగి -

35. రాజు -
36. లకు -
37. న గం -
38. గరా -
39. జు కొ -
40. డుకు
41. లక్ష్మ -
42. య్యంగా -
43. రు పు -
44. ట్లూరి కే -
45. శవనాథ -
46. నికి భో -
47. గేశ్వరుని -
48. కి

No. 180

(*A.R.* No. B 192 of 1951)

Puṭlūru, Tadpatri Talluk, Anantapur District.

Stone, proper left side of the entrance, same temple.

This is dated **Śaka 1466, Krōdhi, Kārttika.** . . . . . .

Damaged.

Text

1. శుభమస్తు
2.
3. శులు ౧౪౬౬ అగునేటి క్రోధి సంవత్స -
4. ర కాత్తిక
5 - 18 Lines are Wornout.

No. 181

(*A.R.* No. B 193 of 1951)

Puṭlūru, Tadpatri Talluk, Anantapur District.

Stone, in the Chennakēśava temple.

Sadāśiva, 1554 A.D.

This is dated **Śaka 1476, Ānanda, Nija-Āshāḍha ba. . . .**

Damaged. The details are lost.

Text

First Side

1. శుభమస్తు
2. స్వస్తి శ్రీ జయా -
3. భ్యుదయ శాలి -
4. వాహన శక వ -
5. షంబు ౧
6. ౪౭౬ అ -
7. గునేటి ఆ -
8. నంద సంవ -
9. త్సర నిజ ఆ -
10. షాఢ బ -
11. లు
12. శ్రీమన్మ -
13. మహా -
14. రాజాధి -
15. రాజపర -
16. మేశ్వర శ్రీవీ -
17. రప్రతాప శ్రీ -
18. సదాసివదేవ -
19. మహారాయ -
20. లు పృథ్వీ సాం -
21. బ్రాజ్యం సేయు -
22. చుండంగాను మ -
23. హా మ .

Second Side and Third sides are damaged

Fourth Side

1. న పాపాన బో -
2. వు వారు సు -
3. ణకమా -
4. ంసం సంగ -
5. సేవించ్చి -

6. నవారు

7. మాంత . మ -

8. . ంసి . . వా-

9. రుస

10. రిన్ని యు-

11. . లిన వాం -

12. డు మంగ -

13. ళ మహా -

14. శ్రీ శ్రీ శ్రీ

No. 182

(*A.R.* No. B 194 of 1951)

Senagalagūḍūru, Tadpatri Taluk, Anantapur District.

On a *dhvajastaṁbha* in the Chennakēśava temple.

Metions Mārakāpuram Chenna[rāya] (i.e., the god Chennakēśava) and some preceptor whose *praśasti* commences with the words *Vēdamārga-pratishṭhāchārya* etc., In late characters.

Text

1. శ్రీమద్వేధమార్గ్గ ప్రతిష్ఠాపనాచార్య-

2. లైన వుభయ వేదాం(o*)తాంచార్యు(లై*)న సర్వస్వసం -

3. త్ర స్వతంత్ర జగ(ద్గు)రుల్లైన స . తంనదాం -

4. న వినోదులైన(ప్రి)ననాయకచార్యు -

5. లైన తిరుమల పెరుమాళ్ళ . . . కొవెల

6. మొదలైన పరవాదిభయంకరులైన శ్రీ -

7. మారకపురం చెంనురావరం . సధతు .

8. . నకుమాణాని . . . . పో -

9. లిన కేశవుల రో(మె) గూండుంరులో వుండే గ -

10. (ను) అ . నిమ . మునుం -

11. చ్చివచ్చి అ . . గూడూరి మిదరవారి -

12. చెశికవించ్చగనుక అకొవె -

13. ల గూడూరి ణయాం . మిదర . -

14. కి దక . . . . మేర అలాం . న . యె పు-

15. డు నలుగురి షుదరవారికి ధ(మ్మ)చెశెను

16. మూలకొవెలకు చేసా అమ్మ -

17. తమోచ్చినభవించ్చగ వారు యి దిగు -

18. డూరి గ్రామరెడ్డి . సయవిందద్దు అయ -

19. గాళ్లుతోడి . రత . . . . డుకొ .

20. కొలను చం భాగ -

21. మారకాపురం చెంన్న ను రు లొ

22. య . న వెశిన స -

23. ం(వ)త్సర మారకాపురం

24. చెంన్నరాయడు వచ్చి ప్రతిష్ఠచెశినది (॥*)

No. 183

(*A.R.* No. B 195 of 1951)

Senagalagūḍuru, Tadpatri Taluk, Anantapur District.

Stone near *gādi* bhāvi, on the road side, north of the village.

This is dated **Śaka 142[9], Prabhava, Kārttika śu. 1[5], [Sunday],** Irregular.

Records the gift of some lands in Mārkapuram by Mahāmanḍalēśvara Salakarāju Timmayadēva Mahārāja, and refers to a tank in the village Gūḍūru.

Text

1. స్వస్తి శ్రీ జయాభ్యు(దయ శాలి*)వాహన శక(వర్షం*)-

2. బులు ౧౪౨(౯) అగునేటి ప్రభ -

3. వ సంవ్వత్సర కాత్తిక శు ౧(౫)

4. (ఆ) శ్రీమంమహామండలేశ్వర -

5. (స)లకరాజు తింమయదేవమహా -

6. రాజులు య .

7.

8. మాకు విద . . నాయ

9. ఆనతి ఇచ్చిన గూడూరి చెరువెన-

10. కను . రు . . చ్చి

11. (మారకపురము) మీకు పెటిన -

12. మాన్యం ఇస్తళం ఖం

13. చితిమానిస్తళం చెను ఖ ం

14.

15. ఖ ౨౨ . . . .

16 - 21 Lines are wornout.

No. 184

(*A.R.* No. B 196 of 1951)

Senagalagūḍuru, Tadpatri Taluk, Anantapur District.

Boundary stone near Āñjanēya temple.

States that (the stone indicates) it is the boundary of Rāmachandrapura-*agrahāra* in south-western direction.

Text

१. श्री रामचंद्रपुरं अ -

२. ग्रहारानकु नैरिति पोल -

३. मेर शासनमु श्री [॥*]

No. 185

(*A.R.* No. B 198 of 1951)

Takkeḷḷapāḍu, Tadpatri Taluk, Anantapur District.

Boundary stone in the village.

States that (the stone marks) the western boundary of Senagalagūḍūru-*agrahāra* belonging to Narasiṁha Sōmayāji.

Text

1. స్వస్తి శ్రీ నరసింహ్వా -

2. సోమయాజులవారి

3. సేనగలగూడూరి అగ్ర -

4. హారము పోలిమేర

5. పడమార (॥*)

No. 186

(*A.R.* No. B 199 of 1951)

Timmāpuram, Tadpatri Taluk, Anantapur District.

Boundary stone south east of the village.

Damaged. Seems to state (that the stone marks) the boundary of the village (name lost), belonging to the god Tāḍipatti Rāmēśvara.

Text

1. తాడిపత్రి శ్రీ
2. రామేస్వర
3. దేవర
4. నేలగల
5. వాడి(కొ)గొ
6. వుల పొల
7. మేర శాసనం

No. 187

(*A.R.* No. B 200 of 1951)

Urachintala, Tadpatri Taluk, Anantapur District.
Stone in the village.

This is dated **Śaka 162[7], Tāraṇa, Āshāḍha ba. 5, Monday** corresponding to **1704 A.D. July 10, Monday, .54.** The Śaka year was current.

Damaged. Seems to state that Sādutullā Asāri Handammīyā Sāhebu granted Ūrachintala (surnamed as Veṇkkaṭam) in Avuku-*sīma* for the settlement of certain families.

Text

1. స్వస్తి శ్రీ జయాభ్యుదయ శా -
2. లివాహన శకవరుషంబ్బులు ౧౬౨(౭)
3. అగునేటి తారణ సంవత్సర ఆషా -
4. ఢ బ ౫ సోమవారం సాదుతుల్లా -
5. యత అసారిహందం మీ-
6. య సాహెబులవారు వెశిన శా -
7. సనం అవుకు శీమలో చెల్లె వూ -
8. ర చింత్తలకు ప్రతినామము అయి -
9. న వెంక్కటమున ..... వెలా -
10. నూరి అంకిరెడి .... బయ్య -
11. పరెడి బొడివారు ..... దొలె -
12. మీరుణలు వు ...... జాలవు -

13. రంబుచి వెంక్కట మోదలయినవారు సు -
14. జాయత అసారి హందం మీయసా -
15. హెబులవారు వ్వూరచింత్తలలోను ఇ -
16. ల్లుకట్టుకు చేను ౨ స్తలం . తిల గనుక వా-
17. ర . . . . . య గుడియి పరు -
18. పద్మరబయిలు కూలుం -
19. రి . . . వారి ఇ అలాపన -
20. . . . . . . మీ పుత్ర పవుత్ర -
21. పారం పరియంగాను ఆచంద్రాకర్కస్థాం -
22. ఇగాను . . . రాజా . స్తు రాజు అని . రెస్తు -
23. ండెద్వి స్వహస్తం
24. మాన్యాలు . . వారు నచ్చిరా వుండ్డగలవారు
25. . . . గ్రాంమ్మాలు వుండ్డిదుంచ్చిరు శు -
26. . . . . . . గుణ్యం చేశిన పుంణ్యన -
27. తు . . . . చెసుకొని వుంట్టమ
28. అమ్మెవెశి . . . . . పాదురు బ్రా -
29. హ్మలు . . గాలు చెశిన (త)లిచిరా -
30. గొహత్య చెశిన -
31. పాపానబొదురు తురకలు గనక
32. తప్పిన . . . . . కాశిలో
33. పందినిచప్పిన పాపానబొదురు
34. మిగిలిన యెజాతివారుగనక బే -
35. చెశిన తల్లిని (చప్పిన) పాపాన -
36. పోదురు సంమ్మతి
37. బుక్కపట్టం వాజంన్మ రాశిన శిలా -
38. శాసనం

No. 188

(*A.R.* No. B 201 of 1951)

Vaṅganūru, Tadpatri Taluk, Anantapur District.

Stone (No.1) on the tank bund on the border of the village.

This is dated **Śaka 1429, Prabhava, Kārttika śu. 12, Monday** corresponding to **1507 A.D. October 17, Sunday (not Monday) .71.**

Records that Siddapanāyani-Koppinēnimgāru of the Anukūla-gōtra granted lands and levies in Beḍudūru as *Sarvamānya* to Koṇḍaya Krishṇayya-Timmayya for defraying the expenses during the festival occasions at Śrīparvata for the benefit of pilgrims. Also states that Beḍadūru was given as *nāyaṅkara* to Koppīneni by Sāḷuva Timmarāju.

Text

1. స్వస్తి శ్రీ జయాభ్యుదయ -
2. శాలివాహన శకవషఁం -
3. బులు ౧౪౫౯ అగునేటి ప్రభ -
4. వ సంవ్వచ్చర కార్తిఁక శు ౧౨ (సో)-
5. శ్రీమతు అనుకూలగోత్ర సి -
6. ద్దపనాయిని కొప్పినేనింగారు
7. గాదెలపల్లి మాంచ్చిరి కొండయ -
8. క్రిష్ణయ్య తింమ్మయ్య గారికి యిచ్చిన
9. ధమ్మశాసనం క్రమము మాకు సాళు -
10. తింమరాజుగ్గారు నాయంక్రనకు ఇచ్చి -
11. బెడదూరను మీరు రెడిచెరు(వింద)
12. క్రితం పెటివలెసతారు శ్రీపవ్వఁ-
13. తం నడచెడి వసాలను నీళ్లు అం-
14. బలి వంటి కొలుపెటి సమంద్దము
15. మీకు బెట్టిన మాన్యం చెను బెడూ -
16. రి పోలమేర వాగు తూపూఁ చేను ఖ ౨
17. అక్ష(రా)లాను యిరుపుటి చేను మాన్యం మీ -
18. కు పెటె దాసవిమ బయ క
19. పెంట సుంక దొమరి పన్ను వు .
20. వెలుగు మోదలుగాను మాని స
21. వ్వఁమాన్యంగాను మాఇస్తిమీ పు -
22. త్ర పవుత్రపారంపరంగాను ఆ -
23. చంద్రకఁస్తఇగాను మీ -
24. వసాయంసేసుకొ . . . . .
25. సకళయమ అనుభవిం . .
26. చేది ఇ ధమ్మఁం -
27. నకు యెవ్వరు వ -
28. క్రం అఇచ్చినను కో -
29. వును బ్రహ్మని తలినితం -
30. డ్రులను వారణాసిలోను వ -
31. ధిఇచిన దోషానబోవారు

32. అని వేసిన ధమ్మశాసనం (॥*)

No. 189

(*A.R.* No. B 202 of 1951)

Vanganūru, Tadpatri Taluk, Anantapur District.

Stone (No. 2) on the tank bund on the border of the village.

Vijaya Bukka Mahārāya

This is dated **Śaka. . . . . Śōbhakṛit, Pushya ba . 1**

Mentions *Mahāmaṇḍalēśvara* Kaṭhāri-Sāḷuva Teluṅgarāya Mahārāya as ruling Beḍudūru in Pennabaḍi and records some transaction, the details of which are not clear.

Text

1. (స్వస్తి శ్రీ) జయాభ్యుద -
2. య శకవరుషంబు(లు)
3. అగునే -
4. టి (శో)భక్రుతు సం -
5. (వ)త్సరం పుష్య బ ౧
6. మహా మ -
7. రాజాధిరాజ -
8. (రా)జపరమేస్వర శ్రీవీ(ర)-
9. ప్రతాపవిజయం బు -
10. (క్క)మహారాయ -
11. లు పృథువిరాజ్యం సే -
12. (యం)గాను శ్రీమంన్మహా -
13. మండలేస్వర మీసరగండ -
14. కఠారి సాళువ తెలుంగ -
15. రాయ దేవమహారా-
16. (జు) చేటుబడి భూమి-
17. లో బెడుదూరు యేలు-
18. చుంను అనతి చెన్న -
19. . . నను వెలుమర -
20. . . బ్రడదూ -
21. సెరి . గావించి ఆ -

22. చంద్రార్క్కర్ స్థాయిగా -
23. ను నిలుపిన పా -
24. పానకు మంగళ -
25. మహా శ్రీ శ్రీ శ్రీ
26. శ్రీ జేయును (॥*)

No. 190

(*A.R.* No. B 203 of 1951)

Velamakūru, Tadpatri Taluk, Anantapur District.

Stone kept near the cowshed.

This is dated **Śaka 737, Madyamaviśa Vijaya, Uttarāyaṇa-Saṅkramaṇa**

Registers a gift of 150 *maruṭṭuru* of land at Velmalūru by Vaḻlava Salkalu to the god Bhōgīśvara. The gift was entrusted to Komarasamula Śivakarabhavyalu.

Text

1. స్వస్తి సకనృప కా -
2. లాతీత సకవరిషం -
3. బులాంబ్లు ఎఱునూట -
4. ముబద్యది యేళగు(నేటి)-
5. మద్యమ విశ విజయ సం -
6. వత్సరంబ్లు ప్రవర్త్తిఁంచ్చద(ను) -
7. రిషాబ్యన్తరంబున ఉత్తరా -
8. యణ శంక్రమన స్తితిని (వ) -
9. ల వసల్కల దత్తి బోగీస్వర -
10. (దే)వరనికి వెల్మలూరీ నుట(ఎ)బడి -
11. మఱ్తురు నేల రాజమానంబు (వ)ట్ట -
12. గడు నిబుమి వడసినవరు
13. కొమరసముల శివకరబవ్య(లు)
14. దీని సిద్ధయంబు రెణ్ణు మడు(గు)
15. . యదోయెణ్ణువుట్టలు దీనికి
16. వక్రంబు వచ్చు వరు వెలు(గో) -
17. వుల వేవురు పఱను నఱిసి -
18. నవరు బరీనసి ప్రచ్చినవరు (॥*)

No. 191

(*A.R.* No. B 204 of 1951)

Velamakūru, Tadpatri Taluk, Anantapur District.

Stone at the entrance of the Āñjanēya temple.

Krishṇarāya, 1529 A.D.

This is dated **Śaka 1451, Virōdhi, Āshāḍha śu. 11** corresponding to **1529 A.D., June 17, Thursday.**

Records the installation of the deity Hamumantadēva at Velamakūru and also grant of some lands in the village for providing food offerings, and for burning perpetual lamp to the god by Rāghavaya of Konāvakoṇḍa. The gift village Velamakūru situated in Pennabadi of Guttirājya was being held as *nāyankara* by Dāsapanāyani Ayyavāru (who functioned) as a subordinate of Ādepa-Nāyaka, when Vākiṭi Ādepa-Nāyanimgāru was administering Gutti-rājya. Refers to *Mahāmaṇḍalēśvara* Lakkayadēvarāja and his uncle Salakarāju.

Text

1. స్వస్తి శ్రీ జయాభ్యుదయ శాలివాహ -
2. న శకవర్షఁ ంబులు ౧౪౫౧ అగునేటి
3. విరొది సంవత్సర ఆషాఢ శు ౧౧ లు శ్రీమ -
4. ంన్మహారాజాధిరాజ ంాజపరమేశ్వర శ్రీ వీర -
5. ప్రతాప శ్రీక్రిష్ణదేవరాయ మహారాయలుంగారు
6. పృథ్విరాజ్యం చేయుచుండి వాకిటి ఆదెపనాయని -
7. ంగార్కి పాలించిన గుత్తిరాజ్యం పెన్నబడిలోని వెలుమకూరు ఆదె -
8. పనాయనిగారు దాసపెకిని అయ్యవారికి యిస్తెను దాసపనాయని ఆ -
9. య్యవారు తమ నాయంక్క్రానకు పాలింస్తేను శ్రీమన్మహామండలే -
10. శ్వర అంత్యంబరగండ మన్య గజపతి సంబెట లకయదేవ మహారాజుల
11. మామ సలకరాజుగారు కొనావకొండ (కా)మకొడుకు రాఘువయ ప్రతి -
12. ష్ఠ చేసిన వెలమకూరి హనుమంత్త దేవునికి యిచ్చిన ధమ్మఁ శాసనం పూర్వాఁ-
13. న చెలె వరిమడికి ౧౦౨ చేను ఖం ౹౦౹ (నగ)యితధాతి పుణ్యకాల -
14. మంద్ధు నేము దారవొసి యిచిన వరిమడి ..... ౨౦ దీపారాధనకు ఆ -
15. బందెల పంట్ల సుంఖ రొఖాల వల్ల వి ౧ క్కిన మడకాసులు ౪
16. ంవెశాను ఆచెంద్రకఁ ం॰ నడచెటటుగాను త్రివా -
17. చా దారవొసి ఇస్తి॰॰॰న ఆచెంద్రార్కఁ స్థాయిగా -
18. ను ఆనుభవించ్చేది ౦౦౦ద్ధు యవ్వరు దప్పినాను
19. గంగలోను గొబ్రాంహ్మల జంప్పిన పాపాన బోదురు తమతల్లిదంండ్రుల -

20. ను వారణాసిలోను చంప్పిన పాపానబోదురు యీపుణ్యనకు యివ్వ -
21. రు నడిపినాను వానికి అష్టఆఇశ్వర్యలు గలుగు స్వదత్తాద్వి -
22. గుణం పుణ్యం పరదత్తాను పాలనం । పరదత్తాప -
23. రణా స్వదత్తం నిష్ఫలం -
24. భవేత్

No. 192

(*A.R.* No. B 205 of 1951)

Vīrapuram, Tadpatri Taluk, Anantapur District.

Stone kept in a flower-garden near Vēṇugopālasvāmiṇ temple.

This is dated **Śaka 1466.** . . . .

Damaged. Seems to record that remission of some tax in Pennabadi by *Mahāmaṇḍalēśvara* Allu[ḍu] Rāma [rāja].

Text

1. (శుభమస్తు) స్వస్తి శ్రీ జయాభ్యు -
2. దయ శాలివాహన శకవరుషంబులు
3. ౧౪౬౬ అగునేటి
4 -7 Lines are damaged
8. (ధ్వీ)రాజ్యంశేయు డ
9. డలేస్వర అల్లుడు రామ . . .
10. గాను వేయించిన
11. చెల్లెటి పెంన్నబడి
12. ను సిద్ధాయం
13. వి . . . . బ . కాన
14. చినడిచి(నా)వారు . . .
15. కి మాన
16. గారికి

No. 193

(*A.R.* No. B 206 of 1951)

Vīrāpuram, Tadpatri Taluk, Anantapur District.

Stone near Chāvaḍi.

Mentions one Vīramarāju who probably founded Vīramarājupuram. In characters of about 15th century A.D.

Text

1. పుత్ర పౌత్ర వీరమ (రాజు)
2. గారు
3. క ఆచంద్రార్క్కస్తాఇ -
4. గాను అనుభవించేది
5. స్వదత్తాద్విగుణం పు -
6. ణ్యం పరదత్తానుప -
7. లనం స్వదతాను ప -
8. రద్భృతమహారేణ స్వ -
9. దత్తం నిష్ఫలం భవే -
10. తు శ్రీ -
11. విరమరాజపుర -
12. యీ ధమ్మ్కనకు -
13. నవారు గంగలోనా -
14. గొవు వధించిన -
15. పాపానపోదురు

No. 194
(A.R. No. B 238 of 1951)

Laddagiri, Kurnool Taluk, Kurnool District.

Lying in a field called Nambayachēnu, on the road leading to Veludurti.

Damaged. States the extent of the land assigned to Dharmadēva. In characters of about 15th century A.D.

Text

1. శ్రీమ -
2. (తు) ధమ -
3. దేవర -
4. ప్రిత్తి చేను బిజవరి మా -
5. ణకు పాడి తూమున ఖ .
6. అ . కాలాను పదుము
7. ఆచంద్రార్క్కస్థాయి

8.

No. 195

(*A.R.* No. B 287 of 1951)

Śrīraṅgam, Tiruchinapalli Taluk, Triruchinapalli District, Tamil Nadu.

Raṅganāthasvāmi temple, second *prākara,* south side wall of the jewel-room, facing the south wall of the Chandanamaṇḍapa.

The labels read: Sāḷuva Rāmarāju, Sāḷuva Kōnapparāju, Sāḷuva Kommarāju, Vēmūri Varadarāju and Murtirāju. In late characters.

Text

1. సాళువరామరాజు
2. సాళువకోనప్పరాజు
1. సాళువకొ(ం)
2. మరాజు
1. వేమూరి వరదరాజు
1. ముతిఱరాజు
1. సాళువ -
2.

No. 196

(*A.R.* No. B 294 of 1951)

Śrīraṅgam, Tiruchinapalli Taluk, Triruchinapalli District, Tamil Nadu.

Raṅganāthasvāmi temple, second *prākāra,* tiers of the Verandah, west side.

Kṛishṇarāya

Badly damaged. Contains the *praśasti* of Krishṇadēvarāya describing his victories. Seem to record an endowment of lands in the villages Muttarasanellūr, Peruṅgudi to some *maṭha,* and also gift of some jewels set with precious stones to the deities. (Published in *SII.,* vol. XXIV, No. 392).

Text

I Tier

1. . .మేశ్వర మూరురాయరగండ అరిరాయ విభాడ అష్టదిక్కురాయ మనోభయంకర భాషెగె తప్పవరాయంగండ్డ
పూర్వ దక్షిణ పశ్చిమ సముద్రాధీశ్వర యవనరాజ్య స్థాపనాచార్య గజపతి విభాండ శ్రీవీరప్రతాప
శ్రీవీర కృష్ణదేవమహారాయ -
2. . . . . కొని ప్రతాపరుద్రగజపతిరాయల కొమారుడు (నరహరిరాయల) కొమంరుడు
వీరమహాపాత్రుని కొడుకు నరహరిదేవుండు ఉదగిరి మల్లుభానుండు కసవంపాంత్రుండు

II Tier

3. విజయనగరానకు విచ్చేశి ప్రీథ్వివి సాంమ్రాజ్యం చేస్తుంను మరింని కళింగదేశ దిగ్విజయార్థణమై
బెజవాడకు విచ్చేశి కొండవీడు దుగ్గణమును సాధించి ఆదుగ్గణం మీంద (నున్నప్ర . .) రాజు
శ్రీ (హరి)శ్చంద్ర మహాపాత్రుండు పాడు . . . . . .
4. సింహాద్రి పాం . . రికి విచ్చేశి అక మహాదానముంన్ను శాయనవదరించి తిరుగరాంజు
తమ చింన . . . . (బు తిరుమల) (దేవంమం) గారిచే తను

III Tier

5. మా ఉభయంగాను సాసించ్చిన రథోత్సవానకు వరన్వానకు వరహాలు గ (౪౬౦). . . . .
వరహాలకు దెచ్చిన గ్రామాలు వడ్డగిరిమళ తంగ . . . ముత్సరనెలూరు । పెరుంగుడి
. . . గ్రామాలు ఆచంద్రార్కణస్థాయిగాంను యేండు గ కి గ ౧౦౦
6. య్యంగారి మటానకు శిష్యపరంపరగాంను వైష్ణవుల ఆర(గి)స్తిమి ॥ మరింని దేవునికి ముత్యాలు ౪ ను
మాణిక్యాలు 3 ను కూడిన పదకం ౧ ముత్యాల సరప . . . . టియాం . . . . . డు సమర్పిణంచిరి ॥ యి
తలయాంరికం కణి(ణ)కం . . . . . ది ౧౪ కి విటవం విళి
7. *

* Built in writing being mostly below ground level.

No. 197

(*A.R.* No. B 298 of 1951)

Śrīraṅgam, Tiruchinapalli Taluk, Triruchinapalli District, Tamil Nadu.

Second *prākāra,* west wall of the Verandah behind the Nāyaka images.

Śriraṅgayadēva

This is dated **Śaka 1492, Pramōdūta, Vṛiśchika śu. [pañcha]mi, Friday, Pūrvāshāḍha.** Irregular.

This is Bilingual inscription. The record is prefaced with a Sanskrit verse invoking the blessings of god Raṅganāthasvāmi and a short Telugu prose passage stating that the inscription records the gifts made by Achyutappa-nāyaka, born to Chevvappa-Nāyaka and Mūrti-amma by the grace of the god Raṅganātha. The main inscription which is in Tamil, registers the grant of 25 villages situated in Chōḷa-maṇḍalam as Poliḷyūṭṭu yielding an aggregate amount of

6200 *poṉ* to be utilized for various services on specified occasions for the deities. Among the persons entitled for a share in the offerings are mentioned the donor's preceptor Śravinūtula Śrīnivāsāchāryar, son of Tirumalai Tāttaiyaṅgār, Parāśarabhaṭṭar Ayyaṅgār, Tiruveṅgaḍāchāryār, Viravalli Aṇṇayyangār and others. Below is given the Telugu text of the impression.

Text

1. శ్రీ శుభమస్తు శ్రీ ఆయురారోగ్య పుత్రార్థ రాజ్యం బంధు: సమృద్ధయ: భవంతు మే సదావిష్ణో: ప్రసాదాద్రంగశాయిన:
2. చవ్వప్పనాయని వారికిన్ని మూర్తి అమ్మవారి(కి) శ్రీరంగనాథస్వామి వరప్రసాదంవల్లను జననమైన అచ్యుతప్పనాయనివారు రంగనాథస్వామికి -
3. సమర్పించ్చిన కైంకర్యాలకు శిలాశాసనము ।

No. 198

(*A.R.* No. B 312 of 1951)

Śrīraṅgam, Tiruchinapalli Taluk, Triruchinapalli District, Tamil Nadu.

Second *prakara,* east side, tiers of the Arjunamaṇḍapa, facing the east wall of the Sēnaimudaliyār shrine.

Records the obeisance of Duggarāju Ayya of Pulindula (Pulivendula) to god Raṅganātha. In late characters. Pub: *S.I.I.,* Vol. XXIV, No. 615.

Text

1. పులిం(దు)ల దుగ్గరాజు (అ)-
2. య్య రంగ్గనాథుని సదా(సే)వ

No. 199

(*A.R.* No. B 319 of 1951)

Śrīraṅgam, Tiruchinapalli Taluk, Triruchinapalli District, Tamil Nadu.

Second *prakara,* east wall of the Sēnaimudaliyār shrine, pillar at the corner of the east and north walls. No date.

Records the obeisance of Veṅgalaya and Sūraya, sons of Daḷavāyi Mallarasu of Kāśyapa-*gōtra* of Gummaḍipūṇḍi. In late characters. Pub: *S.I.I.,* Vol. XXIV, No. 617.

Text

1. కాశ్యపగో[త్రం
2. ఆపస్తంబసూ -
3. [త్రం ఎజుశాఖ
4. గుంమడిపూం -
5. డి దళవాయి మ -
6. ల్లరసు కొడ్కు-
7. లు వెంగళయ
8. సూరయంగా-
9. రి సదాసేవ ॥

No. 200

(*A.R.* No. B 329 of 1951)

Śrīraṅgam, Tiruchinapalli Taluk and District, Tamil Nadu.

Second *prākāra*, east wall of the Sēnaimudaliyār shrine, pillar at the proper right of entrance leading to the inner shrine.

Śrīraṅgarāyadēva

This is dated **Śaka 1492, Pramōdōdūṁta, Vṛiśchika śu [pañcha]mi, Friday, Pūrvāshāḍha.** Irregular.

This is a bilingual inscription. The first portion of the record is in Telugu which records the obeisance to the deity Raṅgadhāma. The second portion of the record is in Tamil. Records the obeisance of Tavatīrtta Kōmārachakkaram of Uttamankōyil and Appi, the brother of Rāmānujaṉ and the son of Kōnēri Appaṉ. In late characters. Pub. *S.I.I.*, Vol. XXIV, No. 620.

Text

1. తమ తీత -
2. రు కొమ -
3. రుడు చ[క -
4. ము రంగ -
5. ధాముని -
6. సదాశెవ ।

No. 201

(*A.R.* No. B 294 of 1951)

Śrīraṅgam, Tiruchinapalli Taluk and District, Tamilnadu.

Second *prākāra,* East wall, three pillars (No. 2, 3, & 4) in the Chandana-maṇḍapa.

Records the obeisance of Virūparāja, son-in-law of Achyutappa-nāyini Murāri. . . . Sūrama and Kōnēṭamma. This same inscription is repeated on all the pillars. In late characters. Pub. *S.I.I.,* Vol. XXIV, No. 623.

Text

First Pillar

1. అల్లుడు విరుప -
2. రాజు సదాసేవా
3. సూరంమసేవా
4. కోనేటంమసేవా *

Second Pillar

1. అచుతపనాయని
2. మురారి . . వా(రు)
3. అల్లుండు విరు -
4. పంరాజుగారి సేవా
5. సూరం మసేవా
6. కోనేటంమసేవా

*The same inscription is engraved on other two pillars.

No. 202

(*A.R.* No. B 334 of 1951)

Śrīraṅgam, Tiruchinapalli Taluk and District, Tamilnadu.

Second *prākāra,* East wall, near the Vishṇupāda.

Beginning lost. Records the gift of the sacred food offering of *vaḍar* to the goddess Nāṁchāramma. Also enumerates certain ornaments such as gold chains, ornaments called *Indra-gōpas,* caps worked with gold, bronze plates and torches to the god Raṅgarāja by Akājamma. In characters of about 16[th] century A.D. Published, *S.I.I.,* Vol. XXIV, No. 443.

Text

1. ౧ వడ పంన్నెరాలు ౧౦౦ (కి) విట(వన్ విడుకాలు(౧౦)। నాంచా(రం)మ్మంగారికి
సమప్పిం(చ్చె)ను । బంగార పొతకములుంన్ను కంకాలప -

2. . . (పూ)వుల చంద్ర(పుటాలు)గాం ౧ సూర్యపుటాలపేట ౧౨ డగుపేట . . పువ్వుల
యింద్రగోపాంనికి . . ఇ ౧ ఇంద్రగోపం -
3. .కు ౧ ఆమేలుగులాయి ౧ సూయ్యర్పుటంనాటిగులాఇలు ౨ కంచ్చుతళిగెలు (౫)
కంచ్చుదివకోలు ౪ యింత్తవోటు శ్రీరం -
4. గ్గరాజులకు అకాజంమ సమర్పించెను శ్రీ శ్రీ శ్రీ

No. 203

(*A.R.* No. B 341 of 1951)

Śrīraṅgam, Tiruchinapalli Taluk and District, Tamilnadu.

Second *prākāra,* West wall, tiers of the base, north end.

Krishṇarāya, 1517 A.D.

This is dated **Śaka [1438], Dhātu, Māgha ba. 11, Monday** corresponding to **1517 A.D., February 16, Monday, 80. The *nakshatra* was *Pūrvāshāḍha.***

States that the king, having conquered Udayagiri, captured Ravutarāya-mahāpatra, and having taken the hill and plain fortresses of Addaṁki, Vinikoṇḍa, Bellaṁkoṇḍa, Taṅgeḍa, Kētavaram etc., captured alive Vīrabhadrarāya, son of Pratāparudra Gajapatirāya, Naraharidēva, son of Kumāra Haṁvīra and performed *tulāpurusha* at Amarēśvara in Dharanikōṭa, returned to Vijayanagara and started again on a campaign of conquest towards Kaliṅga, reached Bējavāḍa, conquered Koṇḍapalli captured Praharāju Śiraśchandra-mahāpātra, Bōḍajana-Mahāpātra, Bijilikhāṇu and others, took at a stretch all the fortresses of Telaṅgāṇya such as Anantagiri, Uṇḍrakoṇḍa, Urlagoṇḍa, Arushupalli, Jallipalli, Kandikoṇḍa, Kappaluvāyi, Nallagoṇḍla, Kaṁbhaṁmeṭṭu, Kanakagiri, Śaṁkkaragiri etc., and installed the *jayastaṁbha* at Siṁhādri-potṇūru. Also records the remission of taxes on some villages evidently granted to the temple on the occasion. Published ; *SII.,* Vol. XXIV, No. 371.

Text

1. శుభమస్తు శ్రీమన్మహారాజాధిరాజ రాజపరమేశ్వర మూరురాయరగండ అరిరాయవిభాడ అష్టదిక్కురాయ
మనోభయంక్కర భాషెగెతప్పవరాయరగండ్డ పూర్వ్వదక్షిణ పశ్చిమ సముద్రాధీశ్వర
యవనరాజ్యస్థాపనాచార్య్యగజపతి విభాడ శ్రీవీరప్రతాప శ్రీవీరప్రతాప శ్రీవీరకృష్ణదేవమహారాయలు
విజయనగరంనసుండ్డి పూర్వదిగ్విజయయాత్రకు విచ్చేశి ఉదయగిరి దుర్గ్గము(ను) సాధించ్చి
తిరుమలకాత(యుమ)హాపాత్రునిం బంధి(ంచ్చి) అద్దంకి వినికోండ బెల్ల(ంకోండ్డ) నాగార్జ్జుని(కోండ్డ)
తంగెడకేతవ(రం మొద)లయిన గిరిదుర్గ్గ స్థలదుర్గ్గాలు ఏకధా(టి)నిక్కైకొని కొండవీటి దుర్గ్గం
పుచ్చుకొని ప్రతాపరు(ద్ర)గజపతిరాజుల కొమారుండు వీరభద్రరాయండు । కొమరహంవీర -
మహాపాత్రుని కొ(డ్కు)

2. నరహరిదేవు। శ్రీమంతు ఉద్ద(ండ)భానుండు । జంన్యాల (కసవాపాత్రుండు) । పూసపాటిరాచిరా(జు)। శ్రీనాథరాజు। లక్ష్మీపతింజు। పశ్చిమబాలచంద్ర మహాపాత్రుండు । వీరు మొదలైన పాత్రసామంతులాను మలాను మొదలైన వారిని జీవగ్రాహంగాను పట్టుకొని వారికి అభయదానం యిచ్చి . రణకోట అ(మ)రేశ్వరానను తులాపురుష మహాదానము శాయన(వధరి)ంచ్చి తిరిగి విజయనగరానకు విచ్చేశి సామ్రాజ్యం చేస్తుంను మరి(వొక) కళింగదేశ దిగ్వి(జ)యార్ధంం . . . . . డకు విచ్చేశి కొండపల్లి దుర్గంముంను సాధించ్చి ఆదుర్గంం మందనుంన్న ప్రహరాజు(శిం) . . . ద్రమహాపాత్రుడు చౌడ . . . మొదలయిన పాత్ర సామంతులాను మంనె . . . నింని జీవఅ గ్రాహంగాను పటుకొని వారికి (అభ)యదానం యిచ్చి అ . . . . .కొండ్డ ఉల్లు . .

3. అరువల్లి పలువెల . . . . కంభంవట్టు . . . . . గిరి మొదలయిన . . . . . . ఎకధాటిని కైకొని సింహాద్రి (విచ్చే) శేశి జయస్తంభం వేశి . . . . తీరున . . . . . . అగునేటి ధాత సం(వత్సర) మాఘ బహుళ ౧౧ సోమవారం (నాండు శ్రీ)రంగానకు శిశ్రీ . . . . కాపుకు . . . . వరహాలు గ మాఘమాసానను . . . . పాలించిన

4. త్సవానకు . . . . . (నెల్లూ . . . . . ండ్డై నెల్లూరు) . . . . . . ౧ కూడి ౧౪ కింని విట్ల . . . . రిమడిసెను శి . . . . పరంపరగా . . . వుం ఆ . యిస్తిమి వారికింన్ని దేవుళ పదకం

5. ౧౨౨ కెంప్పులున్ను . . . వజ్రాలు . . . . . పిఠంచిరి ॥ యీ గ్రామ తలయారిక్కం కణ(కె) ఇవివె . . . . . న సమస్త వరులుంన్ను . . . మాన . . గావా ఇస్తిం గనక యిం

The rest is lost.

No. 204

(*A.R.* No. B 347 of 1951)

Śrīrangam, Tiruchinapalli Taluk and District, Tamilnadu.

On the gold pot in the Śri Ranganāthaswāmi temple.

This bears the date **Vikṛiti, Bhādrapada ba. 2.**

States that this (the gold pot), which weighs 12,515 *varāha* and was stolen by thieves, was recovered, re-done and restored to the temple by Rangappa-oḍeya. It was stolen in the year Vikṛiti, on the 2nd day of the dark fortnight of Bhādrapada, during the reign of Vijayaranga Chokkanātha-nāyaka son of Viśvanātha-nāyaka. Tupākul Rāmakṛishṇappa-nāyudu recovered and restored it to the temple again. Published: *S.I.I.*, Vol., XXIV, No. 573.

Text

1. సముఖం

2. శ్రీరంగనాయకులకు రంగప్పయ్యగారి వుభయం

3. . . పన్నెరెండు వేలున్నేనూటపదిహేను వరాలయెత్తు యీ బిందె యెవరైనా ఆశించి యెత్తితే

గంగ్గలో కపిల ధేనువునను చంప్పిన పాపానపోగలవారు

4. చోరకులు యెత్తుకొనిరాగా పాళిన* కనిపెట్టి రంగ్గప్ప కాళాకతోళవొడయారి వారు మళ్ళిన్ని లెస్సచేయించ్చి సన్నిధికి అంప్పిన బిందె

5. వికృతినామ సంవత్సర భాద్రపద బ ౨ లు శ్రీమద్విశ్వనాథనాయని విజయరంగ్గ చొక్కనాథనాయనివారి దినాల శ్రీరంగ్గనాయకుల బంగారు బిందె

6. చోరకులు కొంచ్చుపోయివుండ్డంగా తుపాకులరామకృష్ణప్పనాయనివారు తెప్పించి సమప్పించినారు.

*. i.e. పాళ్యమున; పాళ్యం stands for Udaiyarpalayam.

No. 205

(*A.R.* No. B 348 of 1951)

Śrīraṅgam, Tiruchinapalli Taluk and District, Tamilnadu.

On the gold plated staff of golden Umbrella studded with precious stones.

This is dated **Ananda, Chaitra śu. 10, Friday Prabhava Mārgaśira**

States that the golden umbrella was made for the god Śrīraṅganātha by Jiḍḍu Viśvanātha-Nāyani and that it was repaired in Mārgaśīra in the year Prabhava, corresponding to December 1927. In modern characters. Published; *S.I.I.*, Vol, XXIV, No. 564.

Text

1. శాలివాహన శకాబ్దం
2. ఆనందనామ సంమస్తరం చైత్ర శుద్ధ దశమి
3. శుక్రవారము కూటి(డి)న యీ శుభదినమందు
4. శ్రీరంగనాధునిగి(కి) శ్రీజిడ్డువిశ్వనాథనాయిని
6. గారివల్ల యీ బంగారు గొడుగు చేయ -
7. బడి ప్రభవనామ సంవస్వరం మార్గ -
8. శిరిష నెల రిప్పేరు చేయబడినది
9. December 1927.

No. 206

(*A.R.* No. B 349 of 1951)

Śrīraṅgam, Tiruchinapalli Taluk and District, Tamilnadu.

On the gold plated staff.

Mīnākshamma

This is dated (**Śaka 1656,) Ānanda, Māgha śu. 2, Tuesday** corresponding to **1735 A.D. January 14, Tuesday f.d.t. .17**

States that the staff weighing 1638 *vaga (Varāha gadyāṇa)* was the gift of Kṛishṇājamma, when Mīnākshamma, the wife (*Paṭṭamahishi*) Vijayaraṅga Chōkkanātha was ruling. Published ; *S.I.I.*, Vol. XXIV, No. 566.

Text

1. శాలివాహన శఖాబ్దం
2. ఆనందనామ సంవత్సరం మాఘ శుద్ధ విదియా
3. అంగ్గారకవారం శ్రీరంగ్గనాయకులకు
4. విశ్వనాథనాయని శ్రీ విజయ
5. రంగ్గ చొక్కనాథనాయనయ్యవారి
6. పట్టమహిషులైన శ్రీమీనాక్షంమ్మ
7. గారు రాజ్యభారం శేయుచుంనుం
8. డ్డగానుజ కృష్ణాజంమ్మ వుభయం
9. బంగారు బెత్తం ౧ కి వ ౪ - ౧౬౩౮

No. 207

(*A.R.* No. B 350 of 1951)

Śrīraṅgam, Tiruchinapalli Taluk and District, Tamilnadu.

On another gold plated staff.

Mīnākshamma

This is dated **Śaka 1656, Ānanda, Māgha Śu. 2 Tuesday** corresponding **1735 A.D. January 14, Tuesday f.d.t..17**

States that the staff weighing 1658 *va.ga (Varāha gadyāṇa)* and 12 *na* was the gift of Kṛishṇājamma. Published ; *S.I.I.*, Vol. XXIV, No. 567.

Text

1. శాలివాహన శకాబ్దం ౧౬౫౬ ఆనంద నామ సంవత్సరం మాఖ శ్ధు వి అంగారకవారం
శ్రీరంగ్గనాయకులుకు విశ్వనాథనాయని శ్రీచొక్కనాథనాయనయ్యవారి పట్టమహిషులయిన
శ్రీమీనాక్షంమ్మగారు రాజ్యభారం శేయుచుంన్నుండ్డగా కృష్ణాజంమ్మవుభయం (బంగారు) బెత కి

(వ)గ ౧౬౫౮ వ

No. 208
(*A.R.* No. B 351 of 1951)

Śrīraṅgam, Tiruchirapalli Taluk and District, Tamilnadu.

On gold milk bowl.

Vijayaraṅga Chokkanātha

This is dated Vikāri, Māsi

States that the gold bowl weighing 335 1/2 *ga.*, was the gift of the chief for serving milk to the god. Published ; *S.I.I.*, Vol. XXIV, No. 562.

Text

1. వికారి సంవత్సరం మాశినెల శ్రీరంగ్గనాయకులకు పాలు ఆరగింపశాయను రాజశ్రీ విజయరంగ్గ -
చొక్కనాథనాయనివారి వుభయం అపరంజి గిన్నె వొక్కట్టికి వరా యెత్తు ముంన్నూటముప్పై -
అయిదున్నర వరాయెత్తు గ గ 33౫

No. 209
(*A.R.* No. B 352 of 1951)

Śrīraṅgam, Tiruchinapalli Taluk and District, Tamilnadu.

Pair of solid gold-plate feet of the god.

Vijayaraṅga Chokkanātha

States that this is the gift of the Vijayaraṅga Chokkanātha to the god. Published; *S.I.I.*, Vol. XXIV, No. 574.

Text

1. శ్రీరంగ్గనాయకులకు శ్రీవిజయరంగ్గ చొక్కనాథయ్య వుభయం

No. 210
(*A.R.* No. B 353 of 1951)

Śrīraṅgam, Tiruchinapalli Taluk and District, Tamilnadu.

On a gold spittoon *(Paḍikkam)*

Vijayaraṅga Chokkanātha

States that this is the gift to god Kastūri Raṅganāyakulu by Vijayaraṅga Chokkanātha. Published ; *S.I.I.*, Vol. XXIV, No. 575.

Text

1. కస్తూరి రంగ్గనాయకులుకు శ్రీవిజయరంగ్గ చొక్కనాథయ్య వుభయం

No. 211

(*A.R.* No. B 380 of 1951)

Alagum, Puri District, Orissa.

Stone found in the local temple of Śiva called Gartēśvara.

Anantavarma [Chōḍagaṅga]

This is dated **23rd year, ba. . . . Traya-ēkadasi, Sunday.**

Mentions Vishṇuvardhana Vijayādityadēva Chakravarti, Lokamahādēvi and Rājarāja and records some gift to the god Gur̤tta-dēva at Arugumagut̤t̤a.

Text

1. స్వస్తి శ్రీ మదనంత్త(వ*)ర్మ్మదేవ . . . . వ(ర్మ్మ)-
2. దేవరు ప్రవర్ద్ధమాన విజయరాజ్య సంవ
3. త్సరంబులు (౨3)శ్రాహి (వ) . .బ . . త్ర
4. యేకాదశి యా(ది)వారమున స్వస్తి
5. సర్వ్వలోకాశ్రయ శ్రీవిష్ణువర్ద్ధన మ
6. హారాజులైన (విజయా)దిత్య
7. దేవ చక్రవర్త్తి(కి) . . లోక
8. మహాదేవులగా . న కొడ్కు
9. (రాజ)రాజ (రాహత?)

10. . దత్తి అరుగుమగుం(ట్ట)
11. గుఌపు శ్రీదేవరకు (ఎప్రాత)
12. . కి ఆచంద్రార్కతారకస్థాయిగాది నప
13. డి (చె)యు పాక . మేలు . క
14. ఐ . . పు . . . . . . దూనూ
15. మహా(రాజు) . . .

No. 212

(*A.R.* No. B 128 of 1952)

Gundlapallc, Ongole Taluk, Guntur District.

Stonc in front of the *dhvajastambha* in the Śiva temple.

Kali-Viṭraju (Vishṇuvardhana V)

Registers a gift of land sowable with 4 *puṭṭis* of *āḍlu* by Kaḍeyarāju, the servant of Vijayāditya. The gift is stated to have been made in the name of Aytakava, the queen of Kali-viṭrāju. In characters of about the 8th century A.D.

Text

1. స్వస్తి (సరబరిపుర)
2. . . సుగ కొట్ట (పట్వము)
3. . . . దిజుగ కొడ(బ్బు) లలో
4.
5. కడియరాజు
6. ఌకపోతపు . . ల . . . (నా)
7. లుగు పుటులాడ్ల (ప)ట్టును బు జరి
8. వెల్పు(వె) . యుకా . తా(ప)రు . వరంబు
9. లయకొ. రు త్రికోటి రాజవె . న

Reverse

10. నిచ్చినది కవిట్రాజుదేవు
11. అయ్తకవారి దమ్మును ఇడ్లు -
12. గాను న్దగిన వారుల న్దే(క్షి)-
13. దిన్దలు ఎణ్డలు రి పోఱిమ -
14. చాలు లణ్డీ . లుంబఱవుట్లు -
15. వాఱలు దీనికి వక్రంబు వచ్చిన
16. వారు బారనాశి వ్రచ్చినవారు

17. త్రిభువనంకుశంబు వటిశినపార -

18. గు ద్రు

No. 213
(*A.R.* No. B 129 of 1952)

Gundlapalle, Ongole Taluk, Guntur District.

Stone near the Pōlēramma temple.

This is dated **Śaka 1441, Pramādi, Kārttika śu. 15, Sunday, lunar eclipse** corresponding to **1517 A.D., November 6, Sunday, lunar eclipse.**

Damaged. Seems to record a gift of land as *sarvamānya* at Gundlapalli by Konēnri Yaṟaya.

Text

1. స్వస్తిశ్రీ శుభశ(క)వరుష -
2. ంబులు ౧౪౪౧ అగునేటి ప్ర -
3. మాది సంవత్సర కార్త్తిక శు ౧౫ ఆ
4. సోమగ్రహణ పుణ్యకాలమందు
5. ను కోణేని యఱయంగారు మా -
6. నాయంకరానకుం జేల్ల(వ)చెగు(ం)డల(ప)-
7. ల్లి పొలంలోను . తి కొలరేత్తి -
8. ఎారి పొలమేర పుట్టచను
9. గోపోజాచెరువుకు సర్వ -
10. మాన్యంగాను యిస్తిమి ౨౪

No. 214
(*A.R.* No. B 130 of 1952)

Saṅgamjāgarlamūḍi, Ongole Taluk, Guntur District.

Pillar in the courtyard, Saṅgamēśvara temple.

This is dated **Śaka 1. . . ., Pushya ba. . . .makara-sankrānti, Wednesday.**

Registers an endowment for burning lamps in the temple of Chōḍēśvara-mahādēva at Chēbrōlu by Ko[ṭa]-bōyaṇḍu, Komana-bōyandu and Kōṭana-bōyaṇḍu, sons of Boṁ[ḍikōṭa] Eṟaya-seṭṭi.

Text

1. స్వస్తి శకవర్షంబులు ౧ . . .
2. నేంటి . పుష్య బహుళ . . .
3. యు బుధవారాన మకర . .
4. క్రాంతి నిమిత్యమున చేంబ్రో -
5. (ల) శాల . . కులతిలక చోడే -
6. శ్వర శ్రీమహాదేవరకు బొండి -
7. (కోట ఎ) అయసెట్టి కొడుకులు క్రొ .
8. బోయుండు కొమన బోయుం -
9. (డు) కోటనబోయుండు దేవర -
10. (ద్య) కాంపులు గొటిలదీపము . .
11. కు నిత్యమానెండునెయు ఆచ -
12. ంద్రార్కముగా బో(యం)గలవాండు (॥*)

No. 215

(*A.R.* No. B 131 of 1952)

Saṅgamjāgarlamūḍi, Ongole Taluk, Guntur District.

Another pillar in the courtyard, Saṅgamēśvara temple.

This is dated **Śaka 116[4], Pushya ba. 3, Wednesday** corresponding to **1242 A.D., January 10, [The day was Saturday].**

Registers an endowment for burning lamps in the temple of Chōḍēśvara-Mahādēva at Chēbrōlu by Āyātabōyuṁḍu, son of Boṁḍḍa-kōṭa Eṟama-śeṭṭi.

Text

1. శ్రీ శకవరుషంబులు ౧౧౬(౪) నేంటి
2. హె పుష్యబహుల త్రితియ్య బుదవారాన మ -
3. కర సంక్రాంత్తి నిమిత్యమున చేంబ్రోలి అయ్యకుల -
4. తిలక చోడీశ్వర శ్రీమహాదవరకు బొండ్డకోట ఎ -

5. ణ్ణియసెట్టి కొడుకు ఆయాతబోయుండు దేవర -
6. దీవియతాంద్ర అఖండ్డదీప ఆరాధానకు మహా -
7. సేనమున నిత్యమానెండునేయి బోయంగలవారు
8. తమ సంతాన క్రమమున ఆచంద్రార్కకమును ఇ -
9. దేవ(ర) మడుజీరులు గ్రామను మరుసానులును
10. అయ్యలును ప్రతీపాలన జీయ(ంగ)లవారు స్వదత్తం పర -
11. దత్తం వా యొ హరేతి వసుంధరా షష్టివర్షసహస్రాణి
12. విష్టాయాం జాయతే క్రిమి ॥

No. 216

(*A.R.* No. B 132 of 1952)

Tenāli, Ongole Taluk, Guntur District.

Pillar in the *maṇḍapa* of the Rāmaliṅgasvāmin temple.

Records the setting up of the pillar in the *mukha-maṇḍapa* of the temple of Sōmēśvara at Nandivelugu. In characters of about the 13th century A.D.

Text

1. శ్రీమాన్ సోమేశ్వరో నంది వెలుంగం -
2. పదాంకితం । ప్రత్యతిష్ఠిపత స్తంభం -
3. మే ముఖమండపే ॥ శ్రీ శ్రీ శ్రీ

No. 217

(*A.R.* No. B 133 of 1952)

Tenāli, Ongole Taluk, Guntur District.

Another pillar in the *maṇḍapa* of the Rāmaliṅgasvāmin temple.

Records the setting up of the pillar in the Rāmēśvara-maṇḍapa by a person (name not clear). In characters of about the 13th century A.D.

Text

1. స్తంభం సమాప్పిర్కపత్వం భంవాధిష్య -
2. రే . తామాకం । స్వహిత్పస్వ: పదప్రాద్య
3. శ్రీరామేశ్వరమండపే శ్రీ శ్రీ
4. శ్రీ

No. 218
(*A.R.* No. B 134 of 1952)

Vijayavāda, Bezwada Taluk, Krishna District.

Slab fixed in the south-east corner of the second landing on the Mallikārjuna temple to the Kanakadurgā temple.

Vishṇuvardhana, 17th year

States that one Chaṭṭapa consecrated the image of Pārthīśvara on the Indrakīla hill by the grace of Vishṇuvardhana, son of Vikramāditya. Published: *S.I.I.*, Vol. X, No. 16.

Text

1. స్వస్తి సర్వ్వలోకాశ్రయ
2. శ్రీ విష్ణువర్ద్ధన మహారాజుల
3. ప్రవర్ద్ధమాన విజయరాజ్య సంవత్స -
4. రంబుళ్ పదిఏ అగు నేణ్ట విక్రమా
5. దిత్యతనయ శ్రీవిష్ణువర్ధనప్రసాదా(చ్చ)
6. ట్టపాఖ్యేన యిన్ద్రకీలే ప్రతిష్ఠిత: పార్త్థీశ్వర: (॥*)
7. సామాన్యోయం ధర్మ్మసేతు నృపాణాం కాలేకాలే
8. పాలనీయో భవద్భి: సర్వ్వానేతాన్భావిన: పా -
9. ర్త్థివేన్ద్రాన్భూయో భూయో యాచతే రామ-
10. భద్రో (॥*) శ్రీజల్పేయం శ్రీఘ్రలిఖితర

No. 219
(*A.R.* No. B 154 of 1952)

Nāṅgūr, Shiyali Taluk, Tanjore District, Tamilnadu.

Jamb of the doorway *(gōpura)* of the Nārāyaṇa Perumāḷ temple.

Mentions Kaḍavēḍi Yaṟappa. In late characters.

Text

1. కడవేడి -
2. యఱప్ప -
3. కొమా -

4. రుడు అ -

5. రుణారి

6. (విదా) వా -

7. రిది

No. 220

(*A.R.* No. B 160 of 1952)

Śrīraṅgam, Tiruchinapalli Taluk and District, Tamilnadu.

Third *prākāra* of the Rāmaliṅgasvāmin temple, tiers proper left of entrance.

This is dated **Śaka 149[4], Āngirasa, Jyēshṭha śu. 15, Monday** corresponding to **1572 A.D, May 26, Monday f.d.t. . 48.**

Damaged. Mentions Anantayya, son of Nēbati Rāmayya and others and their visit to the temple. Published: *S.I.I.*, Vol. XXIV, No. 493.

Text

1. శకవర్షంబ్బులు ౧౪౯(౪) అ(ం)గిరసంవ్వత్సర

2. జేష్ఠ శుద్ధ ౧౫ సో(వా)రంనాడు నేబతిరామయ్య కొమారుడు అనంతె -

3. య్య తిమ్మయ్య నారా(య)ణయ్య సహోగాను కుటుంబ సహితంగాను

4. వారి కొమాళ్ళు రామయ్య బొశ్వజేశిరి రఘునాథయ్య నరస(య్య)

5. . . . . (రం)గనాథ . . . వా

No. 221

(*A.R.* No. B 170 of 1952)

Śrīraṅgam, Tiruchinapalli Taluk and District, Tamilnadu.

Third *prākāra* of the Rāmaliṅgasvāmin temple, proper right of entrance, lowest tiers.

Records the obeisance of Koṇḍamma, daughter of Bōṁmmarāju. In characters of the 15th century A.D.

Text

1. బోంమ్మరాజు కొమార్తె కొండంమ్మ సదాసేవ

No. 222
(*A.R.* No. B 171 of 1952)

Śrīraṅgam, Tiruchinapalli Taluk and District, Tamilnadu.

Third *prākāra* of the Rāmaliṅgasvāmin temple, proper right in the passage, south and west walls.

This is dated **Śaka 1572, Vikṛiti, Mārgaśira ba. 5, Sunday, uttar-āshāḍha Vriśchika, Uttiraṭṭādi,** Irregular.

This is probably bilingual and the summary is based on Tamil lines. Registers a *poliyūṭṭu* gift by Cheruku Chennamanāyaka son of Veṅgaḷappa and grandson of . . . , for various offerings on the occasion when the deity was brought and seated in the *maṇḍapa* in the grove which was also granted by the donor to the deity. Published: *S.I.I.*, XXIV, No. 533.

Text

1. సుభమస్తు (॥*) స్వస్తి శ్రీ జయాభ్యుదయ శాలివాహన శకవరుషంబులు ౧౫౭(౨) అయిన వికృతినామ సంవత్సర మార్గశిరమాసం కృష్ణపక్షం పంచ్చమీ ఆదివార ఉత్తరాషాఢ
2. నక్షత్రమందు ...... రంగనాథస్వామి శ్రీ భండారనకు అడియెవ్ చెరకు ..... పౌత్రుండు వెంగ్గళప్పనాయని పుత్రుండు చెన్నమనాయండు దండం సమర్పించి చేశిన కైంకర్య(పత్రం)

No. 223
(*A.R.* No. B 219 of 1952)

Kāpasōmapuram, Sringavarapukota Taluk, Visakhapatnam District.

Stone called Dhanaṁrāyi in field S. No. 72-9A.

Mentions *Mahāmaṇḍalēśvara* Pratāpa. . . . In characters of about the 12th century A.D.

Text

Estampage and Transcripts are missing.

No. 224
(*A.R.* No. B 209 of 1953)

Sholinghur, Walajah Taluk North Arcot District, Tamilnadu.

Stone tub in the kitchen of Narasiṁhasvāmin temple on the hill.

Reads Kaṁdāḷappa. In characters of the 16th century A.D. Below the label are engraved Teṉgalai mark, Śaṅkha and chakra.

Text

1. కంద్దాళప్ప 1

No. 225

(*A.R.* No. B 211 of 1953)

Sholinghur, Walajah Taluk, North Arcot District, Tamilnadu.

Āñjanēyasvāmin temple, west wall, inside the *gōpura*.

This is dated **Śaka 1541, Siddhārthi, Chaitra śu. 10, [1619 A.D. March 15, Monday].**

Records the construction of *gōpura, prākāra,* the steps leading to the pond, shrines for the Saptarishis and Varadarāja-perūmaḷ at Ghaṭikāchala by *Mahāmaṇḍalēśvara* Chirigirirāju Chiṉṉa- Timmarāja.

Text

1. శుభమస్తు స్వస్తి శ్రీ విజయాభ్యుద -
2. య శాలివాహన శతవషఁబులు
3. ౧౫౪౧ అగునేటి సిదార్ధిఁ
4. సంవ్వత్సర చైత్ర శుద్ధ ౧౦ మీ -
5. లు శ్రీమఁఘుట్టికాచలమందు శ్రీ -
6. మఁన్మహామండలేశ్వర చిరిగిరి రా -
7. జు చిన్నతింమ్మరాజుగారి కైంకర్యం గో -
8. పురం ప్రాకారం బొనసోపానాలు సప్తరు -
9. షులకోవెల వరుదరాజ పెరుమాళు కో -
10. వెల

No. 226

(*A.R.* No. B 214 of 1953)

Mārlamaḍiki, Alur Taluk, Bellary District, Karnataka.

Stone set up at the entrance of the village.

Damaged. Mentions Praudha-Dēvarāya and *Krishṇadēvarāya*. *Gururāja* (the preceptor) Chandrabhūshaṇa is also mentioned. In characters of 16th century A.D.

Text

1. స్వస్తి శ్రీ శుభమస్తు మహా -
2. రాజ రాజపరమేశ్వర
3. గురురాజ శ్రీచంద్ర భూ -
4. షణ పాదాంబుజ భమర
5. దేవద్విజభక్తిపరాయణ ప్ర -
6. తాప ప్రౌఢదేవరాయ అనె . . .
7. . . . మదేవమ -
8. రనేక
9. రాజరాజపరమేశ్వర శ్రీవీరక్రుష్ణదే -
10. వరాయ పరమరాయరగంగన
11. తమ రంగసాణి . . . . .
12. రత్నకర సూళయ
13.
14.
15.
16. శ్రీ శ్రీ శ్రీ శ్రీ

No. 227

(*A.R.* No. B 268 of 1953)

Ēlūru, Eluru Taluk, West Godavari District,

Lift side pillar (top) in the Vishṇumaṇḍapa, Fort at Gandhakam.

This is dated **Śaka 1234, Parīdhāvi, Phālguna ba. 1, Monday** corresponding to **1313 A.D. Febraury 12**

States that the *leṁkas*, *Sahavāsis* and others, who had come to Dendulūru on *sthala-tārkkaṇa (?)*, purchased land from Maṁchchana, son of Kēśava-śeṭṭi and granted to god Bhīmanātha for daily offerings. The gift is stated to have been made for the merit of Pratāparudradēva-mahārāja (Kakatīya king).

Text

I Side

1. స్వస్తి శ్రీ శకవష౯ంబులు ౧౨౩౪ గునెంట్టి పరీధావి
2. సంవ్వత్సర ఫాల్గుణ బ ౧ సో దెందులూరి (దేవ)స్థానము
3. భీమేశ్వర శ్రీమన్మహాదే(వ)రకు దెందులూరి స్థలతాకా్౯ణకు
4. వచ్చిన లెంకలూ సహవాసులు బోయులుంను . ఆచరిజ -
5. నులున్నుచూడతర దెందులూరి కేశవశెట్టింగారి కొడ్కులు మ -
6. ంచ్చనంగారి చాతను పోతున్నూరి పొలేటి చెఱ్వం దక్షిణం వళిత .
7. ంక్షమత(ము)లోని వరిప్రిత్తి ఖ . . నూనుకాలోచితమూ -
8. ల్యానకు విల్చికొని భీమనాథదేవరలొసగి ఉపహారాన -

II Side

9. కు ప్రతాపరుద్రదేవమహారాజులకుంబుణ్యముగాం(బె) -
10. ట్టితిమి ఈధమ్మ౯ము నాలుగు వాడ్ల స్థానాపతులు మూను
11. ఆచంద్రాక్క౯ముగా సేసి ఉపాహారము . . . . .
12. దినావాసరము దినచరియడప్పకుండ(నడపంగ) -
13. లవారము మంగ్గళమహా శ్రీ శ్రీ శ్రీ

No. 228

(*A.R.* No. B 269 of 1953)

Ēlūru, Eluru Taluk, West Godavari District.

Left side pillar in the Vishṇumaṇḍapa, Fort at Gandhakam.

This is dated **Śaka 1127, Pushya Saṅkrānti.** . . . .

Registers the gift of *manya-siṁhapu-gadyāṇa (?)* by Prōli-seṭṭi to the god Bhīmēśvara-Mahādēva located on the east of Dendulūru.

Text

1. స్వస్తి శకవష౯ంబులు ౧౧౨౭ అ
2. గునెంటి (రవి) సంక్రాంత్తి నిమి -
3. త్తమున బ్రొలిసెట్టి దెందులూరి
5. తూపూ్౯న భీమేశ్వర శ్రీమహా(దే) ·
6. వరకుంబెట్టిన ప . ము మన్యసి -
7. ంహాపుగ ౫(౭౨)౧ . . . పట్టి వ -
8. గోన్దిన స . యు(ము) . . . .
9. . . యప్పూ్౯ద్దపెట్టిన . . . ము .

No. 229
(*A.R.* No. B 270 of 1953)

Ēlūru, Eluru Taluk, West Godavari District,

This is dated **Śaka 1113.** (***Sudha-Kara-Indu-Hariṇāṅka)***

Records is in verse, states that Paṇṭanāyaka Pōtaya built the stone *maṇḍapa* for Śiva at Dendulūru.

Text

1. ప్రిత్త ॥ (ఘ)నశిల మండపంబు గఱకంటు -
2. నకెత్తంజూ దెందులుూరందాఘనుండగు ప -
3. ంటనాయక శిఖామణి పోతయకమ్మ్రండె -
4. ంతయును వినయుండు వంశకర్త్తయుంబ
5. విత్తు౧ండున్ చెరంబ్రీతినియ్యనల సు -
6. ధాకరెందు హరిణాంక్క శకాబ్దముల -
7. ందు వొల్పుగాను

No. 230
(*A.R.* No. B 271 of 1953)

Ēlūru, Eluru Taluk, West Godavari District.

Right pillar (top) in the Vishṇumaṇḍapa, Fort at Gandhakam.

This is dated **Śaka 1109.** (***Navati-rudra***)

Records the gift of land for the maintenance of a lamp for auxiliary deities like Vināyaka in the temple (not stated) by Mulukaṭi Pōtama-seṭṭi of *Dhanēśa-vaṁśa.*

Text
I Side

1. * స్తుత్యవనేశవంశుండు భీమిసె -
2. ట్టిదత్సుతుండు నగయకును సు -
3. (ద)తి నాగమాంబ్చ కంబ్రయ పుత్రు -
4. ండగు ములుకటి పోతమసెట్టి నవ -

5. తిరుద్రమితశక సమోత్తర వి -

II Side

6. తనగ్గచేని ఉత్తరమున విన -
7. యకుండ్లు మోదలుగాంబరివర
8. దైవములంత వ(ద్ధి) దీపములకై
9. వెల్చిపెట్టిన చేను ఎనముద్దుము ॥

No. 231

(*A.R.* No. B 273 of 1953)

Ēlūru, Eluru Taluk, West Godavari District.

Right pillar (bottom) in the Vishṇumaṇḍapa, Fort at Gandhakam.

This is dated **Śaka 1156, Āshāḍha śu. 15, Monday** corresponding to **1234 A.D. June 12, f.d.t, 07.**

Damaged. Seems to record a land donation made by some pious devotees of Dendulūru to the god Bhīmēśvara Mahādēva.

Text

1. స్వస్తి శకవషఁంబులు
2. ౧౧౫౬ నేండ్డి ఆషాఢ శుద్ధ ౧౫
3. సోమవారమున రెండ్డూరి తూ -
4. ప్పుఁన భీమేశ్వర శ్రీ మహాదేవ -
5. రకు దెంద్దూలూరి సకల భక్తులు
6. (దుప్పు) పత్తి పొలానం బెట్టిన (ప) -
7. (oట)
8.
9. oకలవా(రు)

No. 232

(*A.R.* No. B 274 of 1953)

Ēlūru, Eluru Taluk, West Godavari District.

Right pillar (bottom) in the Vishṇumaṇḍapa, Fort at Gandhakam.

This is dated **Śaka 115. . . Uttarāyaṇa Sankrānti** . . .

Records that provision was made by Dāsava-[setti], son of Sūri-seṭṭi for burning a perpetual lamp in the temple of the god Bhīmēśvara of Dendulūru.

Text

1. స్వస్తి శ్రీ శకవర్షంబులు ౧౧౫ .
2. ఉత్తరాయనం సంక్రాంత్తి నిమి(త్యమునందు) -
3. ఒద్దల సూరిసెట్టి కొడ్కు (దా)సవిప్రెం(లి)
4. దెందులూరి తూప్పూన మూలస్తాన శ్రీ (భీమేశ్వరమహా) -
5. దేవరకునఖండదీపమునకుంబెట్టిన మెంకలు ౧౫
6. వీనిం కొమ్మన బొయుండును ఆకొ -
7. దును నిత్యనం(డి) మానెండు నే . .
8. . ం గుడివారు

No. 233

(*A.R.* No. B 275 of 1953)

Ēlūru, Eluru Taluk, West Godavari District.

Broken pillar lying at the Bazaar post office.

Damaged. Mentions Śrī Madavuṇḍu and Ṛēpidēva. In characters of about the 10th century A.D.

Text

Front Side

1. స్వస్తి శ్రీ . . . .
2. ది వెర(ద) . . .
3. యబుగ . వ
4. వణ్ణజేపిదేవభు . . .
5. . . పుష్య . .
6. . . . వారు . . . సు -
7.

Back Side

1. పట్టగరికపుల్లు .
2. (ప)ట్టునయ(ణ)
3. శ్రీమదవుణ్డు

No. 234
(*A.R.* No. B 276 of 1953)

Kanuparti, Ongole Taluk, Guntur District.
Stone slab near the threshold of Ēlēśvara temple.

Vijayāditya

Damaged. Contains Imprecatory verses apart from the name of the king. In characters of about 8th century A.D. Published ; *NDI.* II, Ongole No. 57.

Text

1. . . . . త
2. విజయాదిత్య మహారాజాధిరాజ ప -
3. (విజయరాజ్య సం) -
4. వత్సరే వి . . . .
5. ప . స జ . . . .
6. . వసేన
7. వశ్యస్య వరెద . . . . . . పాజదరి . స -
8. జలనిధి దీపయ స్థవుద
9. యాధిపతే ర్విఙ . . రాజాధిరాజపరమే(శ్వ) -
10. రభట్టరక ప్రసా . . . . . ఇదయనరక్షి(జ) -
11. త్వాంతనయిశా . . . . . యధయజమనవా -
12. చితఫలమ్ప్రాప్తి . . . . . దయేనవినాశ విన -
13. యిత్వాతేన వర . . . . మహబ్రాహ్మన సహస్రఘ్న
14. సహస్ర కపిల . . . హస్ర దేవాలయఘ్న సహ -
15. స్ర తటాకఘ్న మహాపాతకోభవతి విజయాదిత్య -
16. స్తు జననాభయత(ద) . . కశప . . సతితాక్షయ .
17. సద్వపాపాద్దయ . న స (భు)క్ష . . స . . . .
18. . . . . . . శ్రీ . . . . . . మప

No. 235
(*A.R.* No. B 277 of 1953)

Kanuparti, Ongole Taluk, Guntur District.

Stone kept in front of the Sitārāmasvāmi temple.

This is dated **Śaka 12[23], Plavaṅga Kārttika [śu 11], Friday, Śatabhisha** corresponding to **1301 A.D., October 13.**

Records the gift of some lands under cultivation of Kāmasamudram (a tank of Kanuparṭi) for defraying the expenses of worship and offerings to the god Malamaṇḍala-perumāḷ of Mōṭṭupalli by Kāmaya-bōya. Published; *NDI,* Part II, No. 54.

Text

First Side

1. స్వస్తి (॥) శ్రీలోకే ధమ్మా౯ -
2. ధ్యం తే లోకాంస్తాం ప్రణ -
3. మ్యహం పాలయే(ం)తస్తు
4. మా భవంతు ప్రిథివీ
5. శ్రీ శకవరుషములు ౧౨(౨౩)
6. (. ప్లవ) సంవత్సర కాత్తిక (శు)
7. (౧౧) శుక్రవారమున శతభి(ష) -
8. ముసు అఇననాండు శ్రీమతు
9. కామయబోయుండు రాజానుగ్ర -
10. హముతోడ మోట్టుపల్లి మల -
11. మండ్డల పెరుమాళ్ళకు సమా -
12. రాధనకు అముదుపడి బాతుప -
13. ళ్ళకు చెదలవాడస్తలమున కను -
14. పఱితి కామసముద్రము క్రి -
15. దను తిరుపడియారముకు -
16. గాను నిచ్చిన వరిచేని మడు -
17. లు ౨(౦) మడులు రెండును

Second Side

18. ఆచంద్రాక్క౯ము రా -
19. ముడు పడిశేషముగా -
20. ను నడపంగలది రాజ్యము -
21. ను ధమ్మ౯మును వద్ధి౯ంచ
22. శ్రీ

No. 236

(*A.R.* No. B 278 of 1953)

Kanuparti, Ongole Taluk, Guntur District.

Stone in the Sitārāmasvāmi temple.

Vīra-Dēvarāya II, 1427 A.D.

This is **dated Śaka 1348 (gaja-abdhi-jvalana-śaśi), Parābhava, Māgha śu. 11, Thursday** corresponding to **1427 A.D. January 9.**

States that the chief Aubhaḷa-kshāpati, son of Nūṁkabhūpāla remitted certain taxes on the temple and Brāhmaṇa holdings in Kōśāṁbikāpuri situated at the confluence of the Brahmakuṇḍi, 12 *yōjanas* to the east of Śrīśaila. Further, it records the gift of some land at Kanuparṟu by *Mahāmaṇḍalēśvara* Vira-Ālamandala Nūṁkayadēva Chōda-mahārāja, for the merit of Vīra-Dēvarāya-mahārāja, his queen Dēmā-ammaṅgāru and the crown prince Vijaya Bukkarāya. Published; *NDI.*, Vol. II, No. 55 & 56.

Text

First Side

1. శ్రీమచ్ఛాకే గజాబ్ధి -
2. జ్వలన శశిమితే శ్రీ ప -
3. పరాదో భవాబ్దే మాఘే -
4. మాసే సితే(త్రై)కాదశి తిథి స -
5. మయే బ్రహ్మకుండ్యబ్ధి -
6. యోగే శ్రీశైలస్యేంద్ర -
7. భాగే నయన శశిమిత్రై -
8. య్యోజనై సంస్థితాయా
9. పుణ్యకోశాంబికాపు -
10. ర్యపిచ దశశతస్థాణు -
11. లింగాకరాభూత్ ॥
12. భూపాలైరాత్మతుల్యైర్భ -
13. వ శరణ విప్రార్ధిర్థితో -
14. గ్రప్రతాప శ్రీమద్వీ -
15. భళక్ష్మాపతి రినకులజో -
16. నూంకభూపాలసూను
17. తస్యాం భుక్తక్షితిభ్యశ్య -
18. తిమత విమలాదారవ -

19. ద్బ్రాహ్మణేభ్యశ్చాష్టైశ్వ -
20. ర్యాష్టభోగాన్వితసుఖ -
21. మకరోద్వావదాదిత్య -
22. చంద్రౌ ॥

No. 237
(*A.R.* No. B 278 of 1953)

This is the Telugu version of the above No. 236.

Text

1. శ్రీసామాన్యోయం ధమ్మసేతు -
2. నృపాణాం కాలెకాలె పాలని -
3. య్యోభవద్భి । సవా(ా)నేతాన్భావిన:
4. పార్థివేంద్రాన్ భూయోభుయో -
5. యాచతే రామచంద్ర: ॥ స్వస్తి శ్రీ
6. శకవర్షంబులు ౧౩౪౮ అగునేంటి
7. పరాభవ సంవత్సర మాఘ శు ౧౧ గు
8. శ్రీమంన్మహామండలేశ్వర రాజాధిరా -
9. జ రాజపరమేశ్వర శ్రీవీరదేవరాయ
10. మహారాయలకుంను ఆదేవులు దే -
11. మా అమ్మంగారికింని ఆపట్టం కుమా -
12. రుండు విజయబుక్కరాయమహా -
13. రాయలకుంను పుణ్యముగాను శ్రీ -
14. మంన్మహామండలేశ్వర త్రిభువణోభి -
15. రుదుల వెన్నుసంబెట ఆలమందల నుం -
16. కయదేవచోడమహారాజుల కు -
17. మారుండు వీరఅవుభళదేవచోడ మ -
18. హారాజులు కనుపట్లు శ్రీపర్వత పూర్వార్ -
19. పరమును సహస్రలింగస్థాన బ్రంహ్మ -
20. కుండి సాగరసంగమ పుణ్యక్షేత్ర -
21. మనింన్ని అందులగలదేవబ్రాం -
22. హ్మణ వ్రిత్తులవారికి క్రితాన క(ట్టం) -
23. ఆయాలు సహితం ఏ అవాంతరా -
24. లుం బుట్టకుండాను సర్వ్వమాన్యం -
25. గాను రాయలు ఇచ్చిన రాయస ప -
26. త్ర శాసనము సిలాశాసనముగాను

27. ధమ్మ౯సహాయుండై ఆచంద్రార్క్క౯స్థా -
28. ఇగాను ప్రతిష్టించ్చి వుద్ధరించిన ఇ ధ -
29. మ్మ౯శాసనములోని ధమ్మ౯ముం బాలి -
30. ౦చిన రాజులకు రాజ్యాభివృద్ధిన్ని ప్ర -
31. ధానులకు ఆయురారోగ్యశ్వర్యాభివృద్ధి -
32. ని అధికారులకు ధనకనకవస్తువా -
33. హన సమ్రిద్ధిన్ని ప్రజలకుబుత్రపౌ -
34. త్రాభివృద్ధిన్ని అవును । దానపాలనయోమ్మ౯ద్యదనాచ్ఛ్రేయోనుపాలనం దానా -
35. స్వ(త్స్వ)గ్గ౯మవాపోన్నతి పాలనాదచ్యుతం -
36. పదం । శ్రీరామచంద్రాయనమః
37. ఇ ధమ్మా౯నకు విరోధించినవారు బ్రహ్మ -
38. త్యాది పంచ మహాపాతకము -
39. లుంచేసినవారు స్వదత్తం పరదత్తాం -
40. వ్వాయోహరేతి వసుంధరా షష్టి -
41. వ్వ౯ష౯సహస్రాణి విష్టాయాం -
42. జాయతే క్రిమిః ॥

No. 238

(*A.R.* No. B 279 of 1953)

Kanuparti, Ongole Taluk, Guntur District,

On a sculpture in front of the Chauḍamma temple.

Reads: Śrīmada[vu]ṇḍu. In characters of about the 10th century A.D.

Text

1. శ్రీమదవుణ్డు

No. 239

(*A.R.* No. B 280 of 1953)

Mallavaram, Ongole Taluk, Guntur District.

Vēmabhūpati

This is dated **Śaka 1247 (Śaila-vārdhi-dyumaṇi) Āśvin, Thursday, lunar eclipse.** Irregular.

Gives the genealogy of the Reḍḍi kings of Koṇḍavīḍu and records the gift of a village to a brāhmaṇa (name lost) by the King Vēma.

Text

1. శ్రీమత్కాల నీలనీరజరుచిర్కాలలా వ -
2. రాపోక్ష్చిరం నాతిప్రౌఢమృణ్ణల కందల -
3. లసద్దష్టాంకుర: పాతువ: యస్మిన్న -
4. ద్దహాతి క్రమేణ విగళపాతోదినిలాం -
5. శుకాంరాగాదాద్రతనురివక్షణ మ -
6. భూందామోదినీమేతినీ । ఆస్తిత్కాస్తు భరత -
7. మండిత తనొదేవస్యలక్షిపతే: పా -
8. దాత్పద్మనిభత్వషో భగవతి గంగేవ పు -
9. ణ్యోదయా । ఆక్లాపస్థిరజివనా -
10. త్రిజగతి సంతారణోద్యోగిని పార్య్యా -
11. యెణ చతుర్ధవణవితర్తి గాంభీ -
12. ర్య ధైయ్యప్రసూ: ॥ తద్వంశాబ్దే సకల -
13. జనతానేత్ర సంపూర్ణ చంద్రోజాత: (క్షో) -
14. ణి విభుద సదనం వేమయో వంశక -
15. త్తా యెస్యోదగ్రేపూరతి సతతం బా -
16. స్వతివ ప్రతాపెనాసిత్ కరెప్వరి మృగ -
17. దృషాం పారతారావలి శ్రీ: ॥ తెనాజ -
18. ని ద్విజనికాయ హితావతార: శ్రేయా -
19. స్గుణెస్తనుభృతాం మరుతామివె -
20. ంద్ర: । శూరాగ్రణి జగతి కోమటి ప్రోల -
21. నామ ప్రత్యత్తి భూపతి భుజంగ్గ విహ -
22. ంగ్గరాజ: ॥ శంభోర్ద్దిసుతెవ పంక్కజ -
23. భూవొదేవి యతా భారతి విష్ణోస్సాగరస -
24. భవేవ సరితాం పర్త్యార్య్యాదాజ్ఞాష్ఠా -
25. వి । సూయ్యస్సవసువచ్ఛలాశశభృత:
26. పుణ్యాయతారొహిణిరూఢాకోమటి -
27. ప్రోలయస్య సదృశి చాయ్యాన్యమి: (భా)-
28. సతి ॥ . తా . తిదివొకసం సురత (రు)-
29. న్ క్షీరా . . . . యదా పుత్రాన్ కొ(మ)-
30. టి ప్రోలాయాత్ గుణవతి ససూత పంచక్ర -
31. మత్ । ఆగ్రేయాచయ పెద్దయోజ్రిత(మ)-
32. ద శ్రీవేమపృథ్వీప్రతిం ఎక్షద్దాంట్టయమం -

33. నయంచ్చతదను శ్రీమల సేనాపతిం ॥
34. సత్తెనసత్వవెన పరాక్రమెననూపేణ బుద్య -
35. చ విరాజాత స్తార్ల । త్రాణయభూయోపి ద -
36. దరావతర్ణ నూనం జనోమాన్యత పాండు(పు) -
37. త్రాన్ ॥ అదసకలాంబుధానాంమాశ్రయ: (ప) -
38. లానాయ క్షితితల మవాతీర్ణ: కంసమ -
39. రదివదెవ: । కలిసమయ విదృప్యద్ధు(ష్ఠ) -
40. భూపాం నిరస్తన్ వహతి సకల పృథ్విన్ వే -
41. మయక్ష్మామనుపాల: । దృతానంద . .
42. జభూరువామహాప్రోతోవహ: (ని)ర -
43. రొమ్మతి సంగతరాజవార్యవనిసంపూ -
44. న చంద్రోదయ: । మా . . న్యనృపా -
45. ల

Second Side

46. ల తూలపవానోమ(చ్చ) . . ద శ్రీ -
47. మత్ కోమటి వేమభూపతి రసావీర: కదం వా -
48. ణ్యతె ॥ కృష్ణారోదసికూండెజ పరిసరె -
49. గోదావరిపాస్వర్ణత: కృత్వం గ్రామవరాన్
50. పరాక్రమజితాన్ వీర్యత్పిర్యోవిప్ర -
51. (సా)త్ । స్వద్యాయైరుదఘూషయ ద్వి(జ) -
52. మనుషాంమాబ్రహ్మాలోకం నిజాంకిత్తిర్ణం -
53. యెస్య న కస్య వేమనృపతి(:) స్తుత్యోజగత్పా -
54. వన: ॥ వైరొచనెన బాలినాం పల్లవితో భూ -
55. మిదాన కల్పతరు: ।రామెణ పుష్పితో -
56. సౌ శ్రీవేమనృపణసాంప్రతం ఫలితం ॥
57. అస్తి శ్రీ గిరిపూర్వ్వపాద నికటదా పూ -
58. వ్వర్ణ పాదో నిధేదేశ: కుండితతరంగిణి ము -
59. భయత: శ్రీపూంగి నామాంకిత:। తస్మిన్ -
60. భాసురసౌధగోపురవతి నిత్యాప్సరోల -
61. ంకృతానందత్స్వర్ణరజనా విభతినితర -
62. మద్దంకి నామాపురి ॥ ఉదండ్డ మండలిక -
63. మండల కాలదండ దోర్దండ విక్రమ వి -
64. నిజీత వైరిలోక: । సోయం విభత్తినగ -
65. రీం నగరాజదిర: శ్రీవేమభూపతిర(ము -
66. ం) జెగనొబ్బగండ్డ: ॥ ఇతి దాతృ ప్రశస్తి: ॥
67. అధ ప్రతిగ్రహిత్ర ప్రశస్తి: ॥ కుండ్డినది
68. సలిలచుంబితసాదమూలెలక్ష్మి (ని .)-

69. . చెదలువాడపుర(స్సు)రయ్యో । శ్రీ(రా) -
70. జమల్ల విభుణ రచిత ప్రతిష్ఠా । శ్రీరా -
71. మలక్షణవిభూజయతం ప్రసి -
72. దౌ ॥ సంహర్తా తాటూకాయాః సుశిక -
73. కులపతెః పాలినః స్వపత్తంలోక ప్రౌఢో -
74. . (తం) సుభాహుస్సదసి పురజితొ . .
75. . నః కాకముకస్య । (శ)క్తాతా(క) హైహయా . .
76. (దమ)తహొరెసుంస్తంస్థాతాంభోదిరా(ట్) -
77. కింవణ్యః పుత్రపౌత్త్రాన్వత దశవధన ధ్వ -
78. ధ్వం సానోరాఘువెంద్రః ॥ శాకాబ్దేశైల(వార్ధి) -
79. ద్యుమణి పరిమితా హేశ్వినస్యవసా -
80. నెంపుగ్రస్త ఖరాంశా(హిమంశా) సురగురు -
81. దివసేసైకతెపుణ్యనద్యాః ॥ సితా . .
82. పుత్రా అనుచరసహితా(యారశ) .
83. రంగా
84. పురమదికము దాదతవాన్ వె -
85. మాభూపః ॥ శ్రీరెడ్డిమల్ల నామాం . .
86. యెనాదానో . . . .
87. గ్రామాందవ -
88. ప్రాదాతెః ॥ అస్య గ్రామస్య సీమానః -
89. మా . . . ఆంగ్గల్లముఖన . . .
90. . బ్రసాంని . హెతు -
91. . తా . . . . . కరపుం -
92. . . ఘూరి ప్రదే . . .
93. . . . ప్ర్యః ॥ స్వదత్తాం పరదత్తాం . .
94. . . . .

No. 240

(*A.R.* No. B 281 of 1953)

Tenāli, Ongole Taluk, Guntur District.

Door jamb of the northern entrance to the *maṇḍapa* in front of the Rāmēśvara temple.

Records the construction of northern entrance to the *maṇḍapa* of (the temple of) Rāmēśvara of Tenāli by Narasiṁha and Nāma, the sons of Sōmaya-mantri. In characters of the 14th century A.D.

Text

1. న్యవేశయాతాం
2. నరసింహా నామ -
3. నామాంకితౌ సోమ -
4. య మంత్రిపుత్రౌ ।
5. ద్వ్యాబ్భ్రంధశాఖాం యు -
6. గళే ముదిచ్యాం తే -
7. నాలి రామేశ్వరమ -
8. ండపస్య । శ్రీ శ్రీ శ్రీ

No. 241

(*A.R.* No. B 282 of 1953)

Tenāli, Ongole Taluk, Guntur District.

Door jamb (opposite No. 239) of the northern entrance to the *maṇḍapa* in front of the Rāmēśvara temple.

Records the construction of *maṇṭapa-dvāra* by Śiṅgaya

Text

1. పరిష్కృతం శింగయ -
2. నామసాభ్యాం సన్మం -
3. టపద్వారమదః -
4. ప్రభాతాత్ । ఆచం -
5. ద్ర మాచంద్రకళా కి -
6. రీట మాసూర్య మా -
7. సూర్య సుధాంశు -
8. నేత్రం శ్రీ శ్రీ శ్రీ

No. 242

(*A.R.* No. B 285 of 1953)

Bangānapalle, Banganapalle Taluk, **Kurnool** District.

Pillar built into the gateway **of the** fort.

Veṅkaṭapati

This is dated **Śaka 1533, Sādhāraṇa, Jyēṣṭha ba. 11** corresponding to **1611 A.D., May 28, Tuesday. The cyclic year was Virōdhikṛit.**

Records a grant of the village Babatuturipāḍu situated in Banagānapalle-*sīma* by Bhāvarāju, son of Timmarājayya and grandson of Pōchirāju Avubhalarājayyadēva-mahārāja to the god Chennakēsavaperumāḷ of Banagānapalle. The donor is said to have obtained the Banagānapalle-sīma as *amaranāyaṅkara* from the king.

Text

1. శుభమస్తు ॥ స్వస్తి శ్రీ జయాభ్యు -
2. దయ శాలివాహన శకవర్షం -
3. బులు ౧౫౩౩ అగునేటి సాధార -
4. ణ సంవ్వత్సర జేష్ట బ ౧౧ లు శ్రీమ -
5. ద్రాజాధిరాజ రాజపరమేశ్వర శ్రీ -
6. వీరప్రతాప శ్రీవీరవెంకటపతిదేవ మ -
7. హారాయలయ్యవారు పెనుగొండ సిం -
8. హ్వాసనమంద్దు పృథ్వీసామ్రాజ్యం శే -
9. యుచుండ్డగాను శ్రీమదఖిలాం -
10. డ్డకోటి బ్రంహ్మాండ్డనాయక వేదవెదాం -
11. తవేద్య పురాణపురుషోత్తమ సకల జీ -
12. వ దయాపరుండైన బనగానిపల్లె చన -
13. కేశవ పెరుమాళ దివ్య శ్రీపాదపద్మ -
14. బులకు శ్రీవిశ్వామిత్రగోత్రం ఆ -
15. ప్తసంబసూత్రం యజుశ్యాఖాధ్యా -
16. యులైన శ్రీమన్ మహా మండ్డలేశ్వ -
17. ర పోచిరాజు అవుభళ్రాజయ్య దే -
18. వమహారాజులుగారి పౌత్రులైన తిం -
19. మ్మరాజయ్య వారి పుత్రులైన భావ -
20. రాజుగారు సవినయ భయభ -
21. క్తిని సాష్టాంగ్గదం(డం) సమర్పిం -
22. చ్చి ఇచ్చిన భూధా(న) ధర్మశాస -
23. నక్రమమెట్లన్నను వెంకటపతిదేవ -
24. మహారాయలయ్యవారు మా -
25. కు అమరనాయంక్కరానకు పాలి -
26. ంచ్చిన బనగానిపల్లె శీమలోని బ -
27. బతులూరిపాటిగ్రామానకు చ -

28. తుశీమకులోనైనచేను ఖ ∩3
29. . ౨ అక్షరాలాను పద్మ్యాడు -
30. వుట్లు ముత్తుము చెను యీా గ్రా -
31. మానకు చెల్లే అష్టభోగతేజ స్వా -

Second Face

32. (ది) సహితంగాను గ్రామం
33. ధారవోసి యీాస్తిమి యి -
34. దిగంక బనగానిపల్లెను
35. వెంన్నకండ్లత్రోవకు తూంపు -
36. న చేను ఖ ।౨ వెంన్నకండ్ల -
37. గ్రామాన ఖ ∩ వుభయ -
38. ం చెను ఖ ∩ । ౨౯ పుర్వా -
39. న చెల్లెది బనగానిపల్లె -
40. ను ఖ ∩॥౨ మోతుక -
41. ల వాంగు చెరువులొ కోనిన -
42. నిమిత్యం చేను . గా కని వి -
43. చిన చేను ఖ ∩।౪ ఆంతు చే -
44. నుంఖంన . గారితోంట స -
45. హోగాను ఖ ౨॥∩ న బత్త -
46. లూరిపాంటిగ్రామమున్ యి -
47. తథాతిధి ఏకాదశి పుణ్యకా -
48. లమందు సహిరణ్యోదకదాన -
49. దారాపూర్వకంగానున్ను

No. 243

(*A.R.* No. B 286 of 1953)

Anugoṇḍa, Kurnool Taluk, Kurnool District,

Stone in *basaru-kaṭṭa*

This is dated **Śaka 1483, Durmati, Āshāḍha śu. 11** corresponding to **1561 A.D., June 23, Monday.**

Damaged. Seems to record a gift of land to an Ārādhya (Brāhmaṇa) by Kōnēṭrājayyadēva-mahārāja, son of Peṅnamarāja.

Text

1. శ్రీ జయాభ్యుదయ (శాలివా) .
2. హన శకవర్షంబులు ౧౪౮౩ అగునేంటి దు(ర్మ్మ) -
3. తి సంవత్సర ఆషాఢ శు ౧౧ పుణ్యకాలమందు
4. శ్రీమన్మహామండలేశ్వర . . . రాజు పెంనమరాజు కొ -
5. మారుండు కోనేట్రాజయ్యదేవమహారాజులుగారు
6. రాధ్యులకు నా -
7. . . . . రమడి కనక
8. . . . . ను బిజవరి
9. *

*Rest of the Inscription damaged.

No. 244
(*A.R.* No. B 289 of 1953)

Nāyakallu, Kurnool Taluk, Kurnool District.

Elephant pillar in front of the Balusua Mallēśvara temple.

Damaged. Contains the *Praśasti* of a *Mahāsāmanta* who had the title *Nannivedaṅga* and is stated to have had the boar as the *lāñchchana.*

Text

1. జయత్యావిష్కృతం వి(ష్ణో) -
2. (ర్వా)రాహంక్షోభితార్ణవం (ద) -
3. క్షిణోన్నత దంష్ట్రాగ్ర వి(శ్రా)న్తం -
4. భువనం వపు(:) స్వస్తి అ(నే) -
5. క గుణ గణా -
6. ళంక్రతస్సర్వ్వ -
7. జనాశ్రయ -
8. విసిష్టజ -
9. న వత్సళ క్షీ -
10. రార్ణవతరళ -
11. తరత్తరంగభం -
12. గురశేతాత -
13. పత్ర వీరమ -
14. కరధ్వజ భేరీవరాహ -
15. లాంచన అయోధ్యాసిం -

16. హాసన సముధిగత పం -

17. చమహాశ్బ మహా సా -

18. మన్త నన్ని వెడెంఫగ గణ్డ -

19. (చద్యరి)పుసింగివే(సు) -

20. వొ . ఆ . .

Second Side

21.

22.

23. (నా)యనిం(డు) . కుమారు

24. ండు . . . .

25 - 33 Lines are wornout.

34. నుహా -

35. వటెల్గ -

36. మాన్యం యి(ధ) -

37. (మ్మ)కు యవరు

38. తప్పినాను గా -

39. . . సెసిమా -

40.

41. . . తు మంగళమహా శ్రీ

42. శ్రీ శ్రీ

No. 245

(*A.R.* No. B 291 of 1953)

Nāyakallu, Kurnool Taluk, Kurnool District.

Pillar in the *maṇḍapa* of Mādhavasvāmin temple.

This is dated **Śaka 1470, Kīlaka, Kārttika śu. 12,** corresponding to **1548 A.D., October 14, Sunday.**

Records the gift of lands in Kandaṇavrōlu, surnamed as Tippasamudram for food offerings to the god Mādhavarāya by Goṇḍrājulayya, son of Gauḍrāju Penamarāju of Kāśyapa-gōtra, Āpastaṁba-sūtra. And also records the grant of lands and the *gāḍibhāvi* in the village Anugoṇḍa (as the fief of Veṅkatādurāju) to the brāhmaṇas. Also refers to Śrīraṅgāchāryulu as the *guru* of the donor.

Text

First Side

1. శుభమస్తు ॥ స్వస్తిశ్రీ జయాభ్యుదయ
2. శాలివాహన శక వరుషంబులు ౧౪౭౦ అగునే -
3. టి కీలక సంవత్సర కార్తీక శుద్ధ ౧౨ పుణ్య -
4. కాలమంద్దు శ్రీమన్మహామండలేశ్వర కా -
5. స్యప గోత్రం ఆపస్తంబసూత్రం యజుశాఖాధ్యాయు -
6. లైన గౌద్రజు పెనమరాజు కొమారుండు గొండ్రాజు -
7. లయ్య దేవమహారాజులు కందనవ్రోలి . .
8. . . . . పరతినామమైన తిప్పసముద్రం
9. . . . పు అగ్రహారం(మంద్దు) వ్రిత్తులు . . సం .
10. విత్తులు ౧౫ . ఇ . దెయ్య . వ్రిత్తులలోనునెము ఆ -
11. . . ఉభయతవొకవ్రింగానుంగొని తిప్పసముద్రం
12. మాధవరాయనికి నేవేద్య అమరాలకు సమప్పిస్తిమి .
13. వొసివొక వ్రిత్తికి కల అష్టభోగ లేజస్వామ్య -

Second Side

14. వలున్ను సర్వోత్పత్తి సమస్త బళ సహితంగాను ధార -
15. వోసియిస్తిమి ॥ మాకు వెంకటాద్రిరాజుగారు
16. అమరానకు పాలించిన అనుగొండ పొలిమేరలోను -
17. వూరిముందర గాడిబావి సమస్తమున్ను . . .
18. . . . సమగ్ర
19. ప్ప . ముగ్ర . బ్రాంహ్మలకు సగమును సమప్పించ్చి -
20. యిస్తిమి । గనక తమతండ్రి పెన్నమ . . . .
21. గురువులు శ్రీరంగాచార్య్యలకున్ను పుణ్యం -
22. గాను శ్రొవంచనముగాను ధారవోసి యిస్తి -
23. మి

No. 246

(*A.R.* No. B 292 of 1953)

Dūdekoṇḍa, Pattikoṇḍa Taluk, Kurnool District.

Boulder near the road by the side of the village.

Sadāśiva

This is dated **Śaka 14[77], Rākshasa, Āshāḍha ba.** . . . . .

Damaged. Seems to refer to a gift of an *agrahara*.

Text

1. శుభమస్తు । స్వస్తి శ్రీ జయాభ్యుదయ శాలివాహన శకవరుషంబులు ౧౪(౭౭)
2. అగునేటి రాక్షస సంవత్సర ఆషాఢ బ ... శ్రీమద్రాజాధిరాజ రాజప -
3. రమేశ్వర వీరప్రతాప శ్రీసదాశివదేవమహారాయలు రత్న -
4. సింహ్వాసనారూఢుండై పృథ్వీసాంమ్రాజ్య(ము శేయుచుండగాను)
5. ...... రువు . ప్రతి . మ -
6. ....ఆగ్రా ......
7.
8.
9. ..... పుత్రుండైన .... డైన
10.
11. యి గారి పుత్రుండైన
12. అగ్రహార విప్ర -

13 - 23 Lines are wornout.

No. 247

(*A.R.* No. B 293 of 1953)

Kārumañchi, Pattikonda Taluk, Kurnool District.

Stone set up near the Chāvaḍi opposite the Bhōgēśvara temple.

Records that the stone is the Sthaḷakaṁbham (boundary pillar) of Kārumañchi, the *agrahāra.* of Kandāḷa Śrīraṅgāchārlu.

Text

1. శ్రీమతే రామానుజాయనమః
2. కందాళ శ్రీరంగాచారిల
3. అగ్రహారం కారుమంచి
4. స్థళకంభం (॥*)

No. 248

(*A.R.* No. B 296 of 1953)

Potḷapādu, Pattikoṇḍa Taluk, Kurnool District.

Boulder called Kālubaṇḍa outside the village.

Krishṇarāya

This is dated **Śaka 1446, Tāraṇa, Vaiśākha śu. 12** corresponding to **1524 A.D., April 15, Friday.**

Incomplete. Records a gift of land made by Ayadēvamahārāja, son of Āravīṭi Bukkarāju Timmarāju to the god Chennakēśava-perumāḷ.

Text

1. శుభమస్తు శ్రీమతే రామానుజాయనమ: వి -
2. జయాభ్యుదయ శాలివాహ -
3. న శకవషఁ ౦బులు ౧౪౪౬ అగునేటి
4. తారణ సంవత్సరం వఇశాఖ సుద్ధ ౧౨ లు
5. రాజాధిరాజ రాజపరమేస్వర రాజశ్రీ వీర -
6. క్రుష్ణరాయలు పృథువి పరిపాలిం -
7. చుచుండంగాను శ్రీమతు అభంగ శ్రీగరుడనారా -
8. యణులైన శ్రీ చెంనకేశ్వర పెరుమా(ళ్ల) -
9. కు శ్రీమంన్మహామండలేస్వర అరవీటి -
10. బుక్కరాజు తింమరాజు కొమారుడు (అ)-
11. యదేవమహారాజులు ఇచినధ -
12. (మఁ)శా(స*)నం యెట్ల అన్నను మాకుచెల్లె
13. పోట్లపాడి కి(ం)ద . . . పుటకు
14. తిప్పిరెడి చేసిస్థళం

No. 249
(*A.R.* No. B 321 of 1953)

Śrīraṅgam, Tiruchinapalli Taluk and District, Tamilnadu.

Kūrattaḷvār shrine, west wall, proper left.

This is dated **Śaka 1430, Vibhava, Jyēshṭha śu. Pañchamī, Friday,** corresponding to **1508 A.D, May 5, Friday. 41.**

Damaged. Seems to record the purchase and grant of land by Śrīraṅgarāja, son of Kuchēṭi Vōbuḷarāju of Kāśyapa-*gōtra*, Āpastamba-*sūtra* and Yajuś-*śakhā*, for offerings to Kūrattāḻvār.

Text

1. శ్రీమతే రామానుజాయనమః (।*) స్వస్తి శ్రీ విజయాభ్యుదయ శాలివాహన శకవరుష
2. ంబులు ౧౪౩౦ అగునేటి విభవ సంవత్సర జేష్ఠ శుద్ధ పంచమి సుక్రవారంనా
3. డు కాశ్యపగోత్రం ఆపస్తంభసూత్రం యజుశాఖాధ్యాయులైన కుచేటి వోబ
4. ళరాజుంగారి కొమారుండు శ్రీరంగరాజు శ్రీరంగమందు కూరత్తాళ్వారి కైంకర్యాన
5. సమపిటంచిన .... యిందులకు పాండ్యమండలాన శినిచెల్ల
6. న్ని రెండు(మాన్యా)లకు చక్రరూకలు ౧౦ .... మా వ్రూర చెల్లె చక్రరూకలు ।
7. (ం) చక్రరూకలు (ర్ ౨౦౦౦) వెరసి చక్ర ... లు .... యీ క్షేత్రాల వ . .
8. . . పంగలవారు యీ క్షేత్ర ....
9. బ్రాహ్మణహత్య(గో)హత్య స్త్రీహత్య . . హత్య మొతలాయ్ను పాతకాలు శ్రీరంగమందు చేసినవాండు । దానపాలన ॥

No. 250

(*A.R.* No. B 322 of 1953)

Śrīraṅgam, Tiruchinapalli Taluk and District, Tamilnadu.

Kūrattaḷvār shrine, west wall, proper left.

This is dated **Śaka [1479], Pingala, Pushya śu. 12, Monday**. Irregular.

Damaged. Seems to record an endowment of a sum of 2,000 *chakra-varāhas,* probably towards the purchase of a village, and another, of 1,000 *chakra-varāhas* in the year Kāḷayukti by Śrīraṅgarāja, son of Pōchirāja of Ātrēya-*gōtra*, Āpastamba-*sūtra* and Yajūś-*śākhā* for the worship of Kūrattāḷvār and conducting the *tirunakshatra* (natal asterism) and the *tiruvadhyayana* festivals of Bhaṭṭar. Published : SII. Volume XXIV, No. 481.

Text

1. స్వస్తి శ్రీ విజయాభ్యుదయ శాలివాహన శకవరుషంబ్బులు (౧౪౭౯) అగునేటి (పింగల) సంవత్సర పుష్య శు ॥ ౧౨ సోమవారంనా(డు)
2. ఆత్రేయగోత్ర ఆపస్తంబసూత్రం యజుశాఖాధ్యాయులైన .... (పోచి)రాజుంగా కొమారుండు శ్రీరంగరాజు శ్రీరంగరాజు శ్రీరంగమందు కురత్తాళువారి (కైంకరియా)
3. .... తాంబ్ర శాసనం
4. .... ౨౦౦౦ ....వుభయము క్ర(యం)వేలు రెండువేలూ రుయా
5. ంగాను ఆచంద్రార్క్కటంగాను శ్రీవైష్ణవులు మరింన్ని కాళయుక్తి సంవ్వ-
6. త్సర (శ్రావణ శు ౧) నాండు చక్ర (౧౦౦౦) ....చక్రవ ౧౦౦౦ న్ను అక్షరాలా యేనూరు

చక్రవరహాలున్ను . . . చక్ర వ ౧౦౦౦ అక్షరాలా చక్ర వెయ్యి వ

7\. . . . . . నిత్య . . . డగాను కూరత్తాళ్వారి ఆరగించ్చిన వెనుకను దేశాంతరులుంన్ను శ్రీవైష్ణవులుంన్ను ఆరగింపగలవారు ॥ భట్టరు తిరునక్షత్ర తిరువధ్యయనాలు నడపం

8\. గలవారు ॥ యీ ధర్మం ఆచంద్రార్కం నడచేది । దానపాలనయోర్మధ్యే దానాచ్ఛ్రేయోనుపాలనం । దానాత్స్వర్గమవాప్నోతి పాలనాదచ్యుతం పదం ॥ శ్రీ శ్రీ శ్రీ పరినిరా . .

No. 251

(*A.R.* No. B 323 of 1953)

Śrīraṅgam, Tiruchinapalli Taluk and District, Tamilnadu.

Kūrattaḷvār shrine, west wall, proper left.

This is dated **Śaka 1478, Rākshasa, Chaitra dvādaṣi** . . . .

Damaged. Refers to an endowment of money. The details of the gift are lost.

Text

1\. శ్రీమతే రామానుజాయనమః । శ్రీ వాయనమః ॥ స్వస్తి శ్రీ విజయాభ్యుదయ శాలివాహన శకవరుషంబు -

2\. లు ౧౪౭౮ అగునేటి రాక్షస సంవత్సర చైత్ర ద్వాదసి లూరి యెంబెరుమానారు . . . .

3\. ఆరంగించ్చి సన్నిధి కైంకర్యపరులుంన్ను దేశారిత్రులుంన్ను ఆరగింపంగలవారు యీద్రవ్యము యెవ్వరున్ను అపహరింప -

4\. గ్గలవారుగారు । సుభమస్తు ॥ దానపాలనయోర్మధ్యే దానా చ్ఛ్రేయోనుపాలనం (।*) దానా(త్*) స్వర్గమవాప్నోతి పాలనాదచ్యు-

5\. తంపదం ॥

No. 252

(*A.R.* No. B 324 of 1953)

Śrīraṅgam, Tiruchinapalli Taluk and District, Tamilnadu.

Kūrattaḷvār shrine, west wall, proper left.

This is dated **Śaka 1474, Parīdhāvi, Śrāvaṇa ba. Śrījayaṁti** corresponding to **1552 A.D. August 12, Friday, 78, f.d.n. 21.**

Damaged. Seems to refer to an endowment of money made by Kuruchēṭi Śrīraṅgarāja to the shrine of Kūrattāḻvār.

Text

1. శ్రీ విజయాభ్యుదయ శాలివాహన శకవరుషంబులు (౧౪౭౪)
2. అగునేటి పరిధావి సంవత్సర శ్రావణమాసం క్రిష్ణపక్షం శ్రీజయంతినాండు శ్రీకురుచేంటి శ్రీరంగరాజులుం -
3. . . . . శ్రీరంగం తిరుపతిని కూరత్తాళువారు సంనిధిని
4. పెరియకోవిల . . . .
5. వివారు యీంద్రవయం యవ్వరున్ను అపహరింపగలవారు . . . . వుహారు -
6. తి పాలనాదచ్యుతంపదం ॥

On a fragment next to the above inscription.

1. చక్ర గ ౫౦౦ ఇవి అక్షరాలాను యేనూరు . . . . . .
2. పూర్వతా . . . మైన పుత్తూరి గ్రామమందు గ్రామా -
3. న్కు యజమానులైన నారయ్యంగారి చేతను పుచ్చుకోనే వ్రత్తికి చక్ర గ ౩౫౫ పేరాజ్గియూరను భాగా -
4. లు ౫ . . . ౫ ఇందువల్ల వచ్చిన ఫలం నారగించి శ్రీవైష్ణవులు ఆరగించువారు యి -
5. క్షేత్రాలు యెవ్వరికిన్ని క్రయవిక్రయాలు రికోమ
6. చక్రమాడలు ౪ . . .
7. శ్రీవైష్ణవులు ఆరగి -
8. దానాస్వర్గమవాప్నోతి

No. 253
(*A.R.* No. B 325 of 1953)

Śrīraṅgam, Tiruchinapalli Taluk and District, Tamilnadu.

Kūrattaḻvār shrine, Tiers of the west wall.

This is dated **Śaka 1480, Piṅgala, Āśvīja ba. 10, Sunday** corresponding to **1557 A.D., October 17.** The Śaka year quoted is current.

Records a gift of land by Ēkāṅgi Naraśiṅgayya, a devotee of Bhaṭṭar (successor of Rāmānuja), for the feeding of the Śrī Vaishṇavas. Published; *S.I.I.*, Vol. XXIV, No. 480.

Text

1. శ్రీమతే రామానుజాయనమ: ॥ స్వస్తి శ్రీ విజయాభ్యుదయ శాలివాహన శకవర్షంబులు
2. ౧౪౮౦ అగునేట్టి పింగల సంవత్సర ఆస్విజ బహుళ దశమి ఆదివారంనాడు శ్రీ -

3. భట్టరు శ్రీపాదమందుగల యేకాంగి నరసింగ్గయ్య అమ్మం వారి ఆ
4. శ్రీవై(ష్ణ)వులకుఆరగింపు . . ని సమర్పించ్చి . .
5. (యిపరా)యి క్షేత్రం భోగ్యం పట్టు ఆక్షేత్రాన వచ్చిన బలానను
6. గాను నడపంగలవారు । దానపాలనయోర్మద్ధ్యే దానాచ్ఛ్రేయో . . . .

No. 254

(*A.R.* No. B 326 of 1953)

Śrīraṅgam, Tiruchinapalli Taluk and District, Tamilnadu.

Kūrattaḷvār shrine, Tiers of the south wall.

Veṅkaṭapati, 1608 A.D.

This is dated Śaka year 1531, Kīlaka, Chaitra śu. 2, Monday corresponding **1608 A.D. March 7, f.d.t,. 23, Rēvatī, 91.** The Śaka year quoted is current.

Records an endowment of 60 *varāhas* and another of 100 *varāhas* for worship and offerings of curd-rice on the days of the natal stars of Periyāḻvār and others. Published: *S.I.I.*, Vol. XXIV. No. 519.

Text

1. శ్రీమతేరామానుజాయనమః ॥ స్వస్తి శ్రీ జయాభ్యుదయ శాలివాహన (శక)-
2. వర్షంబులు ౧౫౩౧ అగునేటి కీలక సంవత్సర చైత్ర శుద్ధ ద్వితి-
3. యా సోమవారంనాండు శ్రీమద్రాజాధిరాజ రాజపరమేశ్వర శ్రీవీరప్రతాప -
4. శ్రీ వీరవెంకటదేవమహారాయలు వజ్రసింహ్వాసనారూఢుడై ప్రిథివి సా -
5. మ్రాజ్యం సేయుచుండంగాను శ్రీపరాశరభటరు . . . .
6. లాయ్యవారి శ్రీపాదమందు . . . .
7. కోవిలకు పెరియాళువారు తిరునక్షత్రం
8. య్యవారి తిరునక్షత్రం వుత్తరాభాద్ర తిరువెంగళ . . . . .
9. వారి తిరునక్షత్రం శెతభిషానకు వారి కొమారుండు భయం
10. వారి తిరునక్షత్రం అ . . వారి తమ్ములు వరదాచార్యులయ్య . . .
11. రిపు . . నుయీ తిరునక్షత్రాల
12. మర్పించినవి యీ . . అరువై వరహాలకునున్ను ప్రి(తి) రూకలను తి
13. ము (రె) ండేసి రూకలలెఖ మ . . శాలు పెదకోవిలలో . . . .
14. వారు అళగసిరిగరి తిరునక్షత్రాన్ను రూకపాలు తిరుసించగలవారు । విరోధికృతు
15. సంవత్సర వైశాఖ శు . . లుగాను ఆళ్వార్ నిత్యపడితరం దధ్యోదనం తళిగ . . . బెటెట్టుగా-
16. ను చక్ర ౧౦౦ వరహాలుసమర్పించినది యీ నూరువరహాలకున్ను ప్రతినెల ౧ కి లె-
17. ఖ నూరు వరహాలకు . చినరూకలు సి . . . . . . విలలయిదు .

18. . తూమున తూమెండు అమృతపడిని అందుక్కు తగ్గ తయిరున్ను దధ్యోదనంగా -
19. . . రిపడి తిరువారాధ్యనవేళ ఆరగింపు సేయంగలవారు యీ తిరునక్షత్రా-
20. లున్ను దధ్యాన్నం తళిగెన్ను ఇ కోవిల ధర్మ్మకర్త్తలు నడపగలవారు । దానపాలనయో -
21. ర్మ్మధ్యే దానాచ్ఛ్రేయోనుపాలనం (।*) దానాత్స్వర్గమవాప్నోతి పాలనాదచ్యుతం పదం (॥*)
22. శ్రీశ్రీం జేయును (॥*)

No. 255

(*A.R.* No. B 332 of 1953)

Śrīraṅgam, Tiruchinapalli Taluk and District, Tamilnadu.

Kūrattaḷvār shrine, pillar in the *mukha-maṇḍapa.*

This is dated **Śaka 1803,** other details are lost.

Fragmentary and damaged. Refers to some provision made for worship in the temple of Kūrattu Āḷvār. Published: *S.I.I.*, Vol. XXIV, No. 639.

Text

1. కూరత్తు అళ్వారి కోవిల -
2. కును తిరువారాధనకున్ను పి -
3. ంచ్చి . . . . . గం . .
4 - 7 Damaged and peeled off.
8. . . . . ౧౮౦౩ . . . . .
9. Damaged.

No. 256

(*A.R.* No. B 334 of 1953)

Śrīraṅgam, Tiruchinapalli Taluk and District, Tamilnadu.

Gold anklet of Śrī-Raṅganāthasvāmin *(mūla-vigraha).*

This is dated **Śaka 1656, Ānaṁda, Māgha śu, 5. Friday** corresponding to **1735 A.D., January 17, f.d.t. 23. The *nakshatra* was Uttarabhādrapada f.t.n. 03.**

Records that a pair of gold anklets with tinkling bells *(gejjalu)* is the offering of Pedda-veṅkaṭaperumāḷ-nāyanivāru, son of Lakshmīdēvammavāru, the queen of Tupākula Rāmaliṁgayya-nāyanivāru. The weight of the set is given as 468 1/2 *varāhas.* Below this is

engraved a later record stating that the anklets were re-made with an additional gold of the weight of 40 rupees by the munificence of Javīra Bāyi Bhagavaṇ Dās, mother of G.B. Narōttamdās of Bombay, in the month of September 1926, and that the weight of the jewel after remaking is 183 *tolas*. Published: *S.I.I.*, Vol. XXIV, No. 568.

Text

1. స్వస్తి శ్రీ శాలివాహన శకాబ్దంబులు ౧౬౫౬ అగునేటి ఆనందనామ సంవత్సరం మాఖ శుద్ధ ౫
   శుక్రవారం ఈ శుభదినమందు
2. శ్రీవారియ పెరుమాళు పాదములయందు తుపాకుల రామలింగయ్య నాయునివారి పట్టమహిషులైన
3. లక్ష్మీదేవమ్మవారి కొమారుడు పెద్దవెంకట పెరుమాళ నాయనిగారు బంగారు అంద్దెలు గెజ్జెలు
   సమర్పించి సదాశే -
4. వ జోడు ౧ కి యెడ 468 వర |౬

Inscription Below

1. సంవస్తరం సెప్టెవంబర్ నెలలో బంబాయి శ్రీ జి . బి. నరోత్తం దాసుగారు తల్లిగారైన బాయి
   జవీరబాయి భగవందాసు వారి 1929
2. సహాయము వల్ల నలభై రూపాయిలు తూనిక బంగారు చేర్చి యీ జతగజ్జెలను కొత్తగా చేయించ్చ -
3. డమైనది కొత్తగా చేయించ్చిన వెనక తూనిక ౧౮3 తొల బంగారు 1929

No. 257

(*A.R.* No. B 345 of 1953)

Śrīraṅgam, Tiruchinapalli Taluk and District, Tamilnadu.

On a gold Kalaśa.

States that this is the offering of Vijayaraṅga-chokkanāthanāyaka to god Kastūri Raṅganāyaka. Published : *S.I.I.*, Vol. XXIV, No. 571.

Text

1. శ్రీ కస్తూరి రంగనాయకులుకు శ్రీ విజయరంగ చొక్కనాథయ్య వుభ
2. యం

No. 258

(*A.R.* No. B 346 of 1953)

Śrīraṅgam, Tiruchinapalli Taluk and District, Tamilnadu.

On a gold bowl with a stand.

States that this is an offering of Vijayaraṅga Chōkkanātha-nāyaka. Published: *S.I.I.*, Vol. XXIV, No. 572.

Text

1. శ్రీ విజయరంగ చోక్కనాథనాయని వారి వుభయం

No. 259

(*A.R.* No. B 348 of 1953)

Śrīraṅgam, Tiruchinapalli Taluk and District, Tamilnadu.

On a golden palanquin.

This is dated **Śaka 1735, Śrīmukha, Kārttika śu 11, Bhṛiguvāra** corresponding to **1813 A.D., November 4, Thursday** (not Friday).

States that Tōḷikiniyāṉ (the palanquin), which was the offering of Vijayaraṅga-chokkanāthanāyaka to the god Raṅganātha, having become dilapidated was repaired by Mr. George Francis Trevers, the collector. The weight of gold used is 39 3/4 seers and that of silver 70 1/2 seers. Published: *S.I.I.*, Vol. XXIV, No. 641.

Text

1. శ్రీ విజయరంగ చోక్కనాంథనాయనింగారు శ్రీరంగనాథస్వామికి చేయించి సమ
2. ర్పించిన స్వర్ణ తోళికినియాఁను ఖిలమైనదాంన్ని మెస్తర్ జార్జిప్రాన్సెసుత్రెవర -
3. సు కలకట్టరు దొరగారు మళ్లిచేయించి సమర్పించినారు శ ॥ ౧౭౩౫ మీది శ్రీ
4. ముఖ సం ॥ కార్తిక శు ౧౧ భ్రుగువారం । ౧౮౧౩ సం ॥ . . బం ॥శే ॥ ౩౯॥

INDEX

Figures in Roman refer to pages of General Introduction. The first set of Arabic figures refers to the General Number of inscriptions. In. is used for the introduction of each inscription while the numerical figures that follow indicate the lines in the particular inscription. The following abbreviations are used :

au., = author; *ca.,*= capital: *ch.,* = chief: *co.,* = country; *de.,* = deity; *do.,* = ditto; *dy.,* = *dynasty; ep.,* = epithet; *fe.,* = female; *feu.,* = feudatory; *k.,* = king; *lo.,* = locality; *l.m.,* = land measure or linear measure; *m.,* = male; *min.,* = minister; *mo.,* = mountain or hill; *n.,* = name; *off.,* = office or officer; *pon.,* = pontiff; *q.,* = queen; *ri.,*= river; *s.a.,* = same as; *sur.,* = surname; *t.d.,* = territorial division; *te.,* = temple; *tk.,* = tank; *tn.,* = town; *v.,* = village; *wk.,* = work; *wt.,* = weight.

A

Abdul Khādarkhān, *m.,* 49 In., 5
Abdul Ganikhān, *m.,* 49 In., 6
Achyutadēva. *k.,* 30 In., 15-16; 39 In. , 19-20, 40
154 In., 15; 165 In., 9; 167 In. 9; 178 In., 1
Achyutappa-nāyini, *m.,* 201 In., 1
Achyutappa-nāyaka, *m.,* 197 In., 2
Achyuta Vijayarāghava Nāyaka, *k.,* 76 In., 1
aḍlapaṭu, l.m., 131 ; 5
aḍḍa, l.m., 174 In., 7
Addaṅki, *ca.,* 110 In., 31; 203 In., 1
Agastēśvara-Bhaṭāra, *de.,* 111 In., 13-14
Aggaḷaya, *k.,* 60 In., 1
Aggapa, *k.,* 43 In., 6
Aggaparāju, *k.,* 111 In. 11
Ahōbalēśvara, *de.,* 51 In. , 2-3
antarāla, 104 In., 32
Aṅtaśanāya, *m.,* 109 In., 6
Anugoṅḍa, *vi.,* 245 ; 16
anukūla 188 In.,5
Āpayya, m., 62 In., 17
104 In., 16, 23
Āraṇikaṅdappa, *m.,* 137 In., 12
Āravīṭi Bukkarāju Timmarāju, *m.,* 248 In., 9-10
ari, Āri, tax, 29 In., 6; 130 In., 9
Arvīra-Brahmarākshasa, epithet, 162 In., 7-8
Arugumaguṭṭa, *vi.,* 211 In., 10
Arunāri, *m.,* 219 In., 4-5

Aruvalli, *vi.*, 203 In., 3
ashṭabhōgatējasvāmyālu, privilege 46; 9 ; 88 In., 18; 98; 19; 104; 37; 154; 43-44, 165; 24; 242; 31- 32; 245 In., 13;
āṭlupaṭṭu, l.m., 139 In., 10
Aubhaḷarāja, *m.*, 65 In., 7
Avubhaḷayyadēva, *ch,* 171 In., 9
Avuku-śīma, *t.d.*, 187 In., 7
Avyagoṇḍa, *vi.*, 106 In., 17
Aubhalayyadēva, *ch.*, 143 In., 6
Ayadēva-maharāja, *ch.*, 248 In., 10-11
Aytakava, *q.*, 212 In., 11
Ayyāsvāmi, *m.*, 137 In., 13
Ayyāvaḷi, *merchant guild* 179 In., 17
Ānnagūru, *vi.*, 111 In., 13
Ātūru, *vi.*, 106 In., 10

B

Badēkhān Sāhebu, *ch.*, 78 In., 7
Balapanūru, *vi.*, 30 In., 18-19, 65; 11
Ballaya-Chōda, *k.*, 121 In., 122 In., 4-5
Balle-rāja, *k.*, 123 In., 3
Ballerāju, *m.*, 173 In., 20-21
Bairāpuṅdi, *vi.*, 91; 11
Baiyana, *m.*, 19 In., 1
Banaganapalli, *vi.*, 242 In., 12, 34, 39
Banagāṁpalli-*sīma, t.d.*, 242 In., 26
Baṅtu, servent 175; 8-9
Baraṁgōpu,m., 142 In., 2
Basavadikshitulu, *pon.*, 30 In., 8, 13-14
Basvayya, *m.*, 56 In., 8, 72 In., 5
Batulūri, *vi.*, 242; 27, 45-46
Bayyapareḍḍi ,*m.*, 187; 10-11
Bādinēnipalli, *vii.*, 132 In., 10, 24
Bāṇa, *dy.*, 111 In., 8
Bāsirāju, *m.*, 141 In., 4
Bellaṁkoṇḍa, *fort,* 203 In., 1
Bellary, *dt.*, 108 In., 6
Beḍadūru, *vi.*, 188 In., 11, 15-16, 189 In., 17
Bēḍige, *wt.*, 4, 8
Bejavāḍa, *lo.*, 196; 3 203 In., 2
Bejayitāyyam., 43 In., 11-12
Bestaboyaṅdu, *m.*, 66; 20
Bhagavandas, *m.*, 256 In., 1
Bhairavēśvara, *de.*, 9 In., 14; 30 In. ,6, 25-26; 38 In., 1-2;

10; 160 ln, 2; 24 ln, 1
Bhairavadēva-maharāja, *ch.*, 37 ln, 14
Bhairavayya, *m.*, 89 ; 8
Bhāradvāja 92 ln, 4 ; 130 ln, 2; 132; 16; 154 ln, 7 ; 34, 47 ; 165 ln, 4-5, 19, 26; 199 ln, 1 ; 245 ln, 4- 5 ; 249 ln, 3
Bhaṭṭar, *(Successor of Rāmānuja)* 253 ln, 3
Bhāvarāju, *m.*, 242 ln, 19- 20
bhikshā-vṛitti, 153 ; 7
Bhīmēśvara or Bhīmēśvaradēva, *de.*, 171 ln, 8, 231 ln, 4, 232 ln, 4, 227 ln, 3, 228 ln, 5
Bhīshma-seṭṭi, *m.*, 230; 1
Bhīshma-ēkādaśi, *auspicious occasion* 39 ln, 38-39
Bhōgavrōlu, *vi,* 80 ln, 2-3, 144 ln, 38-39
Bhōgayya, *m.*, 135 ln, 22
Bhōgēśvaradēva, *de.*, 9 ln, 9, 17, 19, 28 ln, 4
Bhōgevolureḍḍi, *m.*, 134; 4
Bhōgēśvara, *de.*, 179 ln, 46-47, 190 ln, 9
Bhōlaśaktipaṇḍita, *pon.*, 28 ln, 5-6
Bhūtanāthani Rāmā-bhaṭlayya, *m.*, 165 ln, 11
Bijavōli, *vi.*, 78; 48-49
Bijilikhāṇu, *ch.*, 203 ln, 2
Bikirāja, *k.*, 130 ln, 3
Bikramahāditya, *k.*, *sa.*, *(Vikramāditya)* 129 ln, 2
Bilēśvaradēva, de., 104 ln, 24, 36, 40
Bōḍajana-Mahāpātra. k, 203 ln, 2
Bommarāju, m., 170 ln, 4-5, 221 ln, 1
Boṁḍdikōta Eṟayaseṭṭi, *m.*, 214 ln, 6-7, 215 ln, 4-5
Bommireḍḍi, *m.*, 146 ln, 14
Bōyas, com., 179 ln, 32, 227; 4
Brahmā, *de.*, 170 ln, 2-3
Brahmaguṇḍam, *t.d.*, 138 ln, 5
Brahmakalpālu, age 48; 7
Bramireḍḍi, *m.*, 172 ln, 12
Brammi-nāyaka, *m.*, 41 ln, 2
Buchhireḍḍi, *m.*, 78 ln, 17
Bukkapaṭnam, *vi.*, 187; 37
Bukkarāyapuram, *vi.*, 176 ln, 8- 9

C

Chakra, coin 9; 16, 17, 18, 19, 252; 3, 254; 16
Chakra-māḍas, coin 252 ln, 6
Chakra-rūka, coin 249 ln, 6, 7

Chakra-varāhas, coin 250 In., 6
Chandragiri-*rāja, t.d.,* 69 In., 9
Chaṁnaya, *m.,* 81 In., 2
Chaṅdra-puṭālu, ornaments 202 In., 2
Chanōju, *m.,* 95 In., 11
Chanukoṇḍa, *vi.,* 45 In., 7
Chavvappa-Nāyaka, *m.,* 197 In., 2
Chāgallu, *vi.,* 82 In., 6; 83 In., 2
Chāgivaṁkana, *k of Telugu choda* 123 In., 2
ChākalaTimma, *m.,* 126; 7
Chālatiṁmayya, *m.,* 106; 28
Chedaluvāda-*pura, t.d.,* 239; 69
Chedalavāda- *sthala, t.d.,* 235; 13
Chemnappa, *m.,* 1 In., 1
Cheṅgireḍḍi, *m.,* 134 In., 3
Chennakēśava, *de.,* .. 5 In., 7; 9 In., 10, 18, 20; 14 In., 6; 18 In., 14; 27 In., 7-8; 39 In., 16, 35; 57 In., 5; 82 In., 8-9; 85 In., 11, 93 In., 12, 93 In., 12, 19, 30; 95 In., 10; 97; 41 108 In., 5, 176 In., 12; 179 In., 13 242 In., 12-13, 248 In., 8;
Cheṅnarāyadu, *m.,* 182 In., 24
Cheṅnādēvi, *se.,* 179; 21
Chennamanāyaka, *m.,* 222 In., 2
Chennmamnāyuḍu, *m.,* 144 In., 5-6
Chennāreḍḍi, *m.,* 93 In., 15
Cheṅnūri, *vi.,* 132; 20, 34, 35
Chennuri-Poṭladurti-*sīma, t.d.,* 39 In., 23-25
Cherlōpalli, *vi.,* 14 In., 6
Chevasāmi, *fe.,* 146 In., 15
Chēbrōlu, *vi.,* 214 In., 4-5; 215 In., 3
Chikenaya, *m.,* 106; 27
Chikkepalli, *vi.,* 82 In., 7
Chilamareḍḍi Siṅgana, *m.,* 172; 14
Chimeṭlūru, *vi.,* 66; 10, 15
China-Jūṭuru, *vi.,* 35 In., 2-3
China-Kṛishṇamanāyaka, *m.,* 106 In., 2
Chinna Subbarao, *m.,* 32 In., 3-4
Chiṅnavīraṁṇa, *m.,* 136 In., 6
China-rukas, coin 254 In., 17
China Mainchaya, *m.,* 22 In., 1
Chintalarāya, *de.,* 105 In., 4,7
China Tunmana, *m.,* 27 In., 5
Chinavānimēṭa, *vi.* , 100; 20
Chiṅgiṅrāju Chinn-timmarāja, *m.,* 225 In., 6-7

Chiṅtayya, *m.*, 93 In., 16
Chitela Venggtreḍḍi, *m.*, 78 In., 14
Chōḍēśvaraliṅga, *de.*, 123 In., 16
Chōḍēśvara-mahādēva, *de.*, 214 In., 5-6, 215 In., 4
Chōḷavīti, *vi.*, 165 In., 16, 23, 28
Chronogram :
nava 87 In., 1
vārdhi 87 In., 1
vēda 87 In., 1
śaśāṅka 87 In., 2
gaja 236 In., 1
abdhi 236 In., 1
jvalana 236 In., 2
śaśi 236 In., 2
saila 239 In., 78
vardhi 239 In., 78
dyumaṇi 239 In., 79
sudha 229 In., 6
kara 229 In., 6
iṅdu 229 In., 6
hariṅāṅkka 229 In., 6
nava 230 In., 4
rudra 230 In., 5
chukatūru, *vi.*, 100 In., 18, 85 In., 7, 11; 91; 11

D

Daḷavāyi, *off.* 199 In., 5
Daḷavāyi Mallarasu, *off.* 199 In., 5-6
Daḷavāyi Veṅgaḷanāyuḍu, *m.*, 166 In., 9
Daṇḍanāyaka, *off.* 114; 9
Daṇḍiśvara, *de.*, 145 In., 4-5
Daśamitirunāḷdu, *te. festival.* , . . 5 In., 11
(festivals on the 10th day of the two halves of the lunar month)
Dasavaṅdamu, tax, 37 In., 21, 83 In., 6, 172; 22
Dattayya, *m.* , 137; 17
Davaḷayarāju, *k.* 52 In., 2
Dāmala-cheruvu, *tk.*, 127 In., 10 -11, 16
Dāmara Lingappa, *m.*, 174 In., 2-3
Dāsapanāyani Ayyavāru, *m.*, 191 In., 8 227 In., 2, 3; 228 In., 3; 229 In., 11; 231 In., 5; 232 In., 4
Deṅdulūru, *vi.*, 227 In., 2, 3 In.
Devarāya, *m.* 153 In; 9
Dēmā-ammaṅgāru, *q.*, 237 In., 10-11
dēva-brāhmaṇa-mānyam, endowment 127 In., 28

dēva-brāhmaṇa- Vṛitti endowment 237; 21-22
Dēvarāya Oḍeya, *k.,* 146 In., 7-8; 172 In., 8
Dharmadēva, *m.,* 194 In., 2-3
Dharanikōṭa, *vi.,* 203 In., 2
Dhavaliyarāja, *ch.,* 40 In., 9
dommari, community, 9 In., 10, 15; 18; 17
57 In., 5; 176 In., 13, 37
dommari-kāsu, levy 68 In., 16
domari-pannu, tax 176 In., 24; 188; 19
Donakoṇḍa, vi., 146 In., 12-13
Duggarāju, *m.,* 198 In., 1
Dorappa, m., *Srotrium* 1 In., 3
dunūḷava, sur., 31; 5
Dūpādu, *vi.,* 137 In., 16

E

Eclipse :
Lunar 6 In., 8- 9; 88 In., 21; 169 In., 6
213 In., 4;
Solar 127 In., 24; 130 In., 7;
Ēkantanivasi 150 In., 2
Ēkāṅgi Naraśiṅgayya, *m.,* 253 In., 3
Eṟambaḍi-*sīma t.d.,* 46 In., 3
Erigole-suratraṇa, *title* 45 In., 4
Eruva Bhīmarāja, *k.,* 139 In., 6-7
Eṟva-*vishaya t.d.,* 152 In., 8
Ēṟuva-dēśam, *t.d.,* 155 In., 14
Ēṟuva-mahādēvi, *q.,* 168 In., 1
Ēṟuva-nāḍu, *t.d.,* 146 In., 9
Ēṟuva-sīma, *t.d.,* 154 In., 27; 165 In., 15; 166 In., 15
171 In., 16
Ēṟuva-Thrice- seventy, *t.d.,* 162 In., 9
Eṟṟa- Tirumalayyadēva, *ch.,* 166 In., 7-8, 19
[E]ṟyapanāyaṁ, *m.,* 175 In., 9
Etirāja Ōbaḷayadēva, *ch.,* 27 In., 4
Eyuva-āchari, *m.,* 145 In., 7-8

G

ga s.a. , 169 In., 24
gadyāna, coin, 40 In., 16-17, 130 In., 11
Gaṇapatidēva, *k.,* 110 In., 16- 17, 162 In., 3-4
Gaṇḍikōṭa- *sīma, t.d.,* 9 In., 14
Gaṅdrasiṁgaṁpalli, *vi. ,* 174 In., 3-4
Gaṅgarāju, *m.,* 47 In., 11; 179 In., 37- 39

Gaṅgaya-Sāhini, *epithet,* 162 ln., 8
Gaṅgirāju, *m.,* 179 ln., 34-35
Gaṇupulapalli, *vi.* , 126 ln., 3, 6-7
garbhagṛiha, 104 ln., 32
Gariḍiju Bokarāju, *m.,* 47 ln., 10
Garrekoṇḍaḍu, *m.,* 133 ln., 7-8
Garutimaṅta, *de.,* 142 ln., 3-4
Gauḍrāju Penamarāju, *m.,* 245 ln., 6
Gādelapalli. *vi.,* 188; 7
gāṁḍla, community 9; 28
G. B. Narōttaṅdās, *m.,* 256 ln., 1
Ghaṇḍikōṭa-sīma, *t.d.,* 66 ln., 9-10
GhaṅḍI Kūnamanāyaka, *m.,* 135 ln., 3
Ghatikāchala, *lo.,* 225 ln., 5
Gobbūri, *vi.,* 56 ln., 9
Gobbūri Jaggarājayya, *ch.,* 3 ln., 6
Goggi- Bhaṭāra, *m.,* 152 ln., 5
Golla-Kaṁpaṇālu, *lo.,* 70 ln., 3
Goṇḍrājulayya, *m.,* 245 ln. , 6-7
Goparāju, *m.,* 53 ln., 14
Gopiseṭṭi, *m.,* 172 ln., 41
gōtra :
Sātraya 47; 8
Anukūla 188 ln., 5
Ātreya .. 5 ln., 7; 45 ln., 11 65 ln., 5
75, 8-9, 96 ln., 8; 100 ln., 8, 132 ln., 13-14
Bhāradvāja 92 ln., 4; 130 ln., 2; 132; 16
154 ln., 7; 34, 47; 165 ln., 4-5, 19, 26
199 ln., 1; 245 ln., 4-5; 249 ln., 3
Kāsyapa 75, 9; 85; 3; 96 ln., 124 ln., 5;
127 ln., 2
Māntakāla, 134 ln., 3
Shadamarusha 100 ln., 11
Srivachha, 132; 19
Vishvamitra 242; 14
Vishṇuvardhanā 154 ln., 20; 165 ln., 11-12;
Govindavoḍaya, *m.,* 96; 16
Govindayya, m., 89; 15
Gōparāju, *m.,* 95 ln., 9
Gōpayya, *m.,* 104 ln., 16, 23
Gōpinatha, *de.,* 141 ln., 2-3, 142 ln., 2
Gōvindayya, *m.,* 31 ln., 5-6, 132 ln., 19, 34
Gōvṛishāṇa-Bhaṭṭāraka, *m.,* 152 ln., 9
Guḍūri Bhavanāchāryalu, *m.,* 96; 12

Guḍūru, *vi.*, 182 ; 9, 11, 17-18, 183 In., 9
Gummaḍipūṇḍi, *vi.*, 199 In., 4-5
Guṇḍi, *m.*, 124 In., 7
Guṅḍlapalli, *vi.*, 137 In., 16, 213 In., 6-6
Guṇḍālaya, *vi.*, 45 In., 7
Guṅṭas, l.m., 174 In., 6
Gurakka, *de.*, 170 In., 4
Gurijāla, *vi.*, 55 In., 4
Guṟṟṭapu-deva, *de.*, 211 In., 11
Gurugajiya, *m.* , 155 In., 26
Gutta Tirumalanāyaka, 106 In., 1
Gutti-durgam or Guṭṭi-durga, *t.d.*, 86 In., 11, 68 In., 13
Gutti-Pennabaḍi, *t.d.*, 104 ; 44-45
Gutti-rajya, *t.d.*, 91 In., 7; 104 In., 23, 26; 191 In., 7
109 In., 8; 176 In. ,6-7; 179 In., 9
Gutti-*sīma t.d.*, 87; 14; 88 In., 9; 109 In., 8 89 In., 5
102 In., 7

H

Hajarāti Nawab, chieftain, 48 In., 4
Hanumakoṇḍa, *ca.*, 110 In., 8-9
Hanumanta, *de.*, 89 In., 6, 9
Hanuman, *lo.*, 13 In., 1-2, 39 In., 17, 36
Hanumaṅtadēva, *lo.*, 191 In., 12
Hanumantha, *lo.*, 126 In., 4
Hanumayā, *m.*, 57, 8
Harihara, *k.*, 155 In., 10
Harihararāya Oḍeya, *do.k* , 172 In., 6-7
Harihareśvara, *de.k*, 100 In., 16
Hōṅkāradēvi, *goddess*, 121 In., 11-12
122 In., 8-9, 123 In., 9-11

I

Immaḍi Narasimha, *ch.*, 71 In., 7-8
Immaḍi Sidōya, *m.*, 25 In., 1
Indra-gōpas, ornaments, 202 In., 2
Iṅdrakanṭu Śiṅgaṅbhatlu, 96; 20
Indrakilla, *hill* 218 In., 6
Inuguṇṭa, *vi.*, 3 In., 7
Innuguṇṭa Cheruvu 3 In., 7
Iruvaināluguku1ālavāru 93 In., 18
176 In., 13-15, 22 23, 38-39, 179- 28-29
Iśanarāsi, *m.*, 169 In., 25
Īśvara, *de.*, 32 In., 6, 87; 19

Īśvaradēva, *de.*, 114 In, 6

J

Jagadobbagaṇḍa, title 122 In, 3
Jagatāpi-gutti-sīma, *t.d.*, 93 In, 8, 97 In, 14-16 98 In, 13- 14 100 In, 17; 103 In, 12, 109 In, 6
Jagatāpi-gutti-rājya, t.d., 96 In, 14
Jaṅgam Saṅgamadēva, *m.*, 46 In, 2
Jaṅgam Saṅgamanātha, *m.*, 44 In, 6
Jannigadēva. *k.*, 169 In, 11- 12
Jamshedkhān, *m.*, 48 In, 4-5
Javīra Bāyi, *fe.*, 256 In, 1
Jāvunāyaka, *m.*, 34 In, 11
Jiḍḍu Viśvanātha-Nayani, *m.*, 205 In, 4
Jilteḷḷa Raṅgapatirājayya, *ch.*, 128 In, 10
Juṭūru. *vi.*, 88 In, 12- 13
Jūdūru, *vi.*, 32; 2

K

Kaḍavēdi Yaṟappa, *m.*, 219 In, 1-2
Kaḍāyaṁ, levy, 68 In, 15
Kaḍiyarāju, *servant* 212 In, 5
Kaḷinga, *co.*, 196 In, 3, 203 In, 2
Kali-viṭrāju. *k.*, 212 In, 10
Kalli-bolagaṇapati, *m.*, 145 In, 2-3
Kaṁbham, *vi.*, 135 In, 6; 203; 3
Kaṁdhaṁ-sīma, *t.d.*, 127 In, 9; 132 In, 9
Kaṁparāja, *m.*, 38 In, 2
Kaṁpla Kaṁkināyaka, *m.*, 91 In, 3-4, 15
Kaṅdanavōlu, *vi.*, 69 In, 7; 78 In., 5-6; 245 In, 7
Kaṅdūru, *vi.*, 80 In, 3
Kaṁnāyaka, *m.*, 90 In, 1-2
Kannaya, *m.*, 51 In, 2
Kanneturipāpaya, *m.*, 138 In, 5-6
Kaṅtrivaṁkyarāju. *k.*, 123 In, 4
Kanyā-saṅkrānti, auspicious occassion 116 In, 10-11
Karaṇamu, off., 7 In, 2
Kāraṇālu, off., . . 14 ; 15; 32; 2, 62a In, 2, 78 In, 13, 18 87; 22; 90 In, 4; 106; 15, 23; 159 In, 3
Karyakartta, *off.*, 166 In, 8-9
Kasatūru, *vi* 62 In, 3

Kasavināyaka, m. , 71 In., 9
Kastūri Raṅganāyaka, 257 In., 1
Kaṭhāri Bairāju, *m.* , 57 In., 7
Kaṭhāri- sāḷuva Teluṅgarāya, *ch.* , 189 In., 14-15
Kaṭnam, tax 153; 23
Kaṭāṅ sāḷuvarāya, *k.*, 167 In., 5
Kāḷama-nāyaka, *m.*, 175 In., 10
Kandāḷa Śriraṅgāchāri-*agraharam.* , 247 In., 2-3
Kaṅddāḷappa, *m.*, 224 In., 1
Kanuparṭi, *vi.*, 235 In., 13-14; 237 In., 18
Kāḍamanāyaka, *m.*, 33 In., 15
Kākatīya, *dy.*, 110 In., 16
Kāki Abbarāju, *m.*, 9 In., 11
Kāki Pedarāju, *m.*, 9 In., 11
Kāmasamudram, *tank* 235 In., 14
Kāmayaboyuṇḍu, *m.*, 235 In., 9
Kāmēśvaradēva, *de.*, 116 In., 15; 117 In., 12; 118 In., 12, 9;
Kāmpu, *community.*, 29, 29; 7, 55 In., 4, 214; 10, 172; 19, 14; 12; 68 In., 15
Kāṇika, *tax.*,
Kārumañchi, *vi.*, 247 In., 3
Kāryakarta, off., 4; 4
Kāsema, *m.*, 153 In., 29
Kāvēramma, *fe.*, 71 In., 11
Kāvēri, *ri.*, 121; 6
Kēśava, *de.*, 65 In., 9; 87 In., 17; 88 In., 13
Kēśavamurtti, *de.*, 109 In., 4
Keśavanādha, *de.*, 179 In., 44-45
Kēśava-śeṭṭi, *m.*, 227 In., 5
Kēśavayya, *m.*, 132 In., 21
Kētavaram, *vi.*, 203 In., 1
Kētivayya, *m.*, 72 In., 5-6
Kubhamcheruvu, *t.c.*, 135 In., 7
Komana-bōyaṅḍu, *m.* , 214 In., 8
Komarasamula Sivakarabhavyalu, *m.*, 190 In., 13
Komaravōlu, *t.d.*, 126 In., 6; 127 In., 9, 2, 1; 141 In., 2
Koṁḍlapalli, *vi.*, 130 In., 7-8
Komma, *m.*, 124 In., 8
Kommana-boyuṅdu, *m.*, 232 In., 6
Konāvakoṇḍa, *hill,* 191 In., 11
Koṅdaṁma, *fe.*, 221 In., 1
Koṇḍa Nāraśiṁharāju, *m.*, 2 In., 4
Koṇḍapalli, *vi.*, 203 In., 2
Koṇḍāpuram, *k.*, 4 In., 4
Koṇḍāreḍḍi, *m.*, 8 In., 7

Kondōju, *m.*, 103 In., 11
Kondavīdu, *ca*, . . 239 In.,
Kondavīti-durgaṁ or Kondvīdu-durgam, *t.d.*, 196; 3, 203 In., 1
Kondaya, *m.*, 90 In., 2, 135 In., 9
Kondaya Krishnayya Timmayya, *m.* , 188 In., 7-8
Konduru, *vi.*, 129 In., 2
Konerni Yaraya 213 In., 5
Kopparti, *vi.*, 47 In.,
13
Kōmati prōla, *k.*, 239; 20
Kōnētamma, *de.*, 201 In., 4, 6
Kōnētrājayadēva-mahārāja, *ch.*, 243 In., 5
Kōtana-bōyaṅdu, *m.*, 214 In., 9
Kōtipi Raṅgarājayya, *ch.*, 2 In.,
3
Kōvuru, *vi.*, 39 In., 16
Krishnama, de., 96 In., 22
Krishnadēvarāya, *k.*, 31 In., 11; 87 In., 12; 88 In., 6 ; 97 In., 8; 104 In., 20- 21, 191 In., 5 196 In., 1; 203 In., 1; 248 In., 6;
Krishnanāyaka, *m.*, 87 In., 13, 15, 16
Krishnarāya-bhūshanam Achyutarāya-bhūshanam, *m.*, 66 In., 8
Krishnarāyapura-*agrahāra*, *vi.*, 47 In., 14-15
Krochcherula, *lo.*, 162 In., 8
Kuchēti Vobularāju, *m.*, 249 In., 3- 4
Kumāra Haṁvīra, *k.*, 203 In., 2
Kuṁbham- Cheruvu, *tk.*, 162 In., 1-2
Kuṁbhipakam (ethereal hell) 169 In., 30-31
Kummetla, *vi.*, 93 In., 9-10, 17
kuñcha, l.m., 151 In., 12; 174 In., 7
Kuruchēti Śrīraṅgarāja, *m.*, 252 In., 2
Kuvaraṁpalli, *vi.*, 128 In., 12
Kūrattāḷvār, shrine 252 In., 3
Kūrattu Āḷvar-kōvila, *te.*, 255 In., 1
Lakkarājayyadēva, *ch.*, 177 In., 6-7
Lakkayadēva, *ch.*, 191 In., 10
Lakshmma, *fe.*, 104 In., 30, 31
Lakshmana-*muni*, *pon.*, 76 In., 1
Lakshmayya, *m.*, 179 In., 41-42
Lakshmīdēvamma, *fe.*, 256 In., 3
Lakshminārayana, *de.*, 106 In., 19
Lakshmisamudram, *vi.*, 104 In., 30
leṁka, servant 227 In., 4
Liṅgamanenāyudu, *m.*, 93; 14-15

Lokamahādēvi, *q.*, 211 In., 7-8
Lōmaḍa, *vi.*, 65 In., 8, 10- 11, 66 In., 10, 11

M

mada, coin., 104; 44, 116; 17
madakasulu, coin., 191; 15
Madhukaya, *m.*, 20 In., 1
maggastāvaralu, levy., 66; 12
Mahābalikulōdbava, *title.*, 111 In., 3-4
Mahādēvarāsi, *m.*, 169 In., 26-27
Mahanaṁdi, *lo.*, 136 In., 5
Mahānāyakāchārya, *title.*, 41 In., 1; 91 In., 3, 14
Mahāpradhāni, *off.*, 169 In., 9
Mahēndra Chōla, *m.*, 148 In., 1
Mahēśvara, *de.*, 170 In., 3
MajorDebutte, *off.*, 137 In., 10
Makarasaṅkrānti, *auspicious occasion* 41 In., 5; 71; 4-5; 132 In., 25
Malamaṇḍala-perumaḷ, *de.*, 235 In., 10-11
Malkāyapalli, *vi.*, 153 In., 18
MallasāṁTippa, *m.*, 56 In., 7
Mallelakuṁta, *vi.*, 32 In., 4-5
Malidēvarāju, *m.*, 176 In., 18
Mallikārjuna, *de.*, 4 In., 2; 97 In., 18; 99 In., 6
Mallināthādēva, *de.*, 153 In., 10; 173 In., 17- 18, 23-24
Mallukhānu, *ch.*, 196 In., 2
Malōju, *m.*, 91 In., 5, 9, 16
Maṁchchana, *m.*, 227 In., 5-6
Maṅgadēvi-amma, *fe.*, 38 In., 3
maṅgali, community, 18 In., 14; 143 In., 8
maṅgali-pannu, tax., 103 In., 10
maruturu, l. m., 40 In., 12- 13; 43 In., 17; 52 In., 9; 61 In., 2; 111 In., 16- 17; 153 ; 19; 172 ; 22, 27, 31; 190 In., 11
Maṭipillayya, *m.*, 106; 3
Mauroji Aṁto Tirvudhāru mahātatavoyātu, *ch.*, 42 In., 4
Mādhavarāya, *de.*, 245 In., 12
Mādhavayya, *m.*, 89; 8; 111; 20; 132; 2, 35
Mārkapuram, *vi.*, 14 In., 6; 182 In., 7, 21, 23; 183 In., 11
Māyidēva-pregaḍa, *off.*, 110 In., 28-29
Mēdisetti Tippaya, m., 135 In., 10
Mīnākshamma, *q.*, 206 In., 6; 207 In., 1
Mōkshaguṁḍam, *vi.*, 151 In., 10
Months :
Adhika Āśvayuja 107 In., 3;
Adhika- Śravaṇa 31 In., 2-3

Āshāḍha .. 49In., 4; 62a In., 1; 127 In., 23; 146In.,4-5; 154 In., 3; 165 In., 2; 172 In., 3; 174 In., 1-2; 187 In., 3-4; 191 In., 3; 231 In., 2; 243 In., 3 ; 246 In., 2;
Āśvija 48 In., 4; 253 In., 2;
Āśvin 239 In.,
Bhādrapada 16 In., 5; 18 In., 4-5; 57 In., 2; 88 In., 4; 135 In., 2-3; 177 In., 5. ,204 In., 5
Chaitra .. 29In., 2-3; 53 In., 5; 76 In., 1; 87 In., 3-4 89 In., 3; 99 In., 4; 114 In., 3; 134 In., 2; 205 In., 2; 225 In., 4; 251 In., 2; 254 In., 2;
Jyēshṭha 3 In., 2; 13 In., 6; 32 In., 1; 54 In., 3; 56 In., 5; 62 In., 1; 72 In., 3; 78 In.,4-5; 102 In., 2; 167 In., 2; 220 In., 2; 242 In., 4; 249 In., 2;
Kārttika .. 5 In., 2; 30 In., 5; 33 In., 6-7; 34 In.,4-5 37 In., 7; 45 In., 9; 55 In., 1-2; 68 In., 4; 85 In., 3; 91 In., 3; 96 In., 4; 98 In, 3; 104 In., 19; 109 In., 2; 138 In., 4; 166 In., 3; 171 In., 3; 183 In., 3; 188 In., 4; 213 In., 3; 235 In., 6; 245 In., 3; 259 In., 4
Māsi 208 In., 1;
Māgha .. .. 39 In., 8-9; 42 In., 3; 97 In., 6; 127 In., 2; 144 In., 3; 151 In., 3-4; 203 In., 3; 206 In., 2; 207 In., 1; 236 In., 237 In., 7; 256 In., 1;
Mēsha 123 In., 13; 173 In., 6;
Mārgaśira : 2 In., 1-2; 4 In., 1; 66 In., 3; 106 In., 1; 108 In., 3; 143 In., 2- 3; 176 In., 5; 179 In., 7; 222 In., 1
Nija-Āshāḍha 181 In., 9- 10
Nija-Śrāvaṇa 95 In., 5; 136 In., 3-4;
Phālguna : .. 12 In., 4; 27 In., 3; 163 In., 3; 227 In., 2,
Pushya 9 In., 3; 11 In., 2; 41 In., 4; 44 In., 1; 46 In., 1, 71 In., 4 ; 132 In., 4; 189 In., 5; 214 In., 2, 215 In., 2; 228 In., 250 In., 1;
Śrāvaṇa 14 In., 4; 93 In., 3; 100 In., 3; 252 In.,2;
Tula 117 In., 10;
Vaiśākha .. 8 In., 5; 47 In., 5; 65 In., 2; 110 In., 6; 111 In., 12; 173 In., 7-8 ; 142 In., 1; 170 In., 2; 175 In., 4; 248 In., 4;

Mōpūri, *vi.*, 9 In., 14; 24 In., 1; 30 In.,6; 38 In., 1
Mōṭṭupalli, *vi.*, 235 In., 10
Mr. George Francis, *m.*, 259 In., 2

Muktiśvara, *de.*, 151 In., 4 ; 169 In., 13-14
Mulasthānam Bhōgēśvara, *de.*, 179 In., 13-14
Mulukaṭi Pōtama-seṭṭi, *m.*, 230 In., 4
Munagapalli, *vi.*, 107; 7
Munasaṅga, *m.*, 145 In., 8-9
Murāri, *m.*, 201 In., 2
Mutiṟa Bhatimayya, *m.*, 53 In., 15
Murtirāju, *m.*, 195 In., 1
Murtirāju Viṭhalayya, *ch.*, 96 In., 10, 27
Mutyāla Timmayya, *m.*, 64 In., 4
Mūrti-amma, *fe.*, 197 In., 2

N

Nagasatti, *m.*, 156 In., 1
Nalakuri, *vi.*, 114 ; 7
Nallari cheruvu, *tk.*, 173 In., 14
Naṁdivelugu, *vi.*, 216 In., 1
Nandīśvara, *de.*, 145 In., 4
Naṁdyāla, *ca.*, 143 In., 6
Nandyāla Aubhalayya-dēva, *ch.*, 171 In., 13-14
Nanni-chōḍa, *k* 123 In., 5
Nannivedaṅga, *ep.*, 244 In., 18
Nannūru, *vi.*, 121 In., 11-12; 122 In., 8; 123 In., 8; 124 In., 4
Naraharidēva. *k.*, 196 ; 2 ; 203 In., 2; 196 In., 2
Narasamāṁba, *fe.*, 78 ; 38
Narasanāyaka, *m.*, 71 In., 10
Narasarāju, *m.*, 56 In., 9; 70 In., 2
Narasāreḍḍi, *m.*, 8 In., 9
Narasayya, *m.*, 220 In., 4
Narasiṁha, *m.*, 240 In., 2
Narasiṁha Sōmayājulu, *m.*, 178 In., 2; 185 In., 1-2
Nāchirājayya, *m.*, 31 In., 4-5
Nādiṁḍla Timmarāja, *m.*, 104 In., 13, 23
Nāgadēva, *m.*, 46 In., 2
Nāgadēvayya, *m.*, 44 In.,7
Nāgamāmba, *fe.*, 78 ; 14- 15; 230; 3
Nāganātha, *de.*, 33 In., 16; 34 In., 13
Nāgappa, *m.*, 154 In., 10, 37, 49-50; 165 In., 6, 21, 28
Nāgāya, *m.*, 172; 13
Nāgāreḍḍi, *m.*, 4 In., 3
Nāgārjuni-Koṇḍa, *fort.*, 203 In., 1
nāgasarāla *(piper).*, 95 In., 11

Nāgayya, *m.*, 72 ln., 6
Nāgināyaka, *m.*, 90 ln., 1
Nāginayudu, *m.*, 38 ln., 5-6
Nāgōju Timmaya, *m.*, 72 ln., 6
Nāgūru, *vi.*, 27 ln., 7; 38 ln., 4-5
Nāma, *m.*, 241 ln., 2
Nāṁchāramma, *de.*, 202 ln., 1
Nārajiya, *m.*, 155; 26
Nārāyanareḍḍi, *m.*, 83 ln., 12
Nārāyaṇayya, *m.*, 220 ln., 3
Nārayya, *m.*, 252 ln., 3
Nāyaṅkara, privilege 72 ln., 9; 88 ln., 12; 97 ln., 13; 213 ; 6
Nāpireḍḍi, *m.*, 62 ln., 5
Nēbati Rāmayya, *m.*, 220 ln., 2
Nikhasāṁkhān, *m.*, 137 ln., 5
Niṭṭūru, *vi.*, 95 ln., 10
Nīlakaṇṭhadēva, *de.*, 146 ln., 11
Nummatānu Sāhēbu, *off.*, 83 ln., 3- 4
Nūṁkayadēvachōḍa-mahārāja, *ch.*, 237 ln., 15- 16
Nūṅkaya, *m.*, 110 ; 18

O

Obarājayya Tirumala, *ch.*, 3 ln., 8
Obulureḍḍi, *ch.*, 4 ln., 5

P

Padaharughaḍiyalu, 127 ln., 23
Padāla Aṅdanayya, *m.*, 144 ln., 4
Paḍihāri Baliyappa-Nahidu, *m.*, 169 ln., 19- 21
padumu, l. m., 194; 6
Paḷi-nāyaka, *m.*, 41 ln., 2
Paḷḷa Pishṭamayya, *m.*, 43 ln., 13- 14
Pañchaliṅga-Siddhayyadēva, *de.*, 44 ln., 8; 46 ln., 3
Pañchaliṅgēśvara, *de.*, 45 ln., 7, 13
Paṅḍari Rāmābhaṭlu, 153 ln., 9, 19, 36, 48- 49 165 ln., 5- 6, 20, 27-28
pandumu, *i.e. 10 tūmu, l.m.*, 30; 23, 24; 35; 9-10, 37; 24; 41; 8
Pannasa, *l. m.* , 0 ln., 10; 43 ln., 16; 52 ln., 3 61 ln., 2; 92 ln., 4; 129 ; 3; 130 ln., 5; 131 ln., 6
Paṇṭa Nalla-Siddhurāju, *m.*, 175 ln., 7-8
Paṅṭanāyaka, *m.*, 229 ln., 23
Panṭṭa-suṅkha, tax., 191; 15

Paragaṇe, t.d., 49; 7
Paramēśvara, *de.,* 87 In., 17-18
Parivaluri, *vi.,* 30 In., 9
Pasupula s.a. Pasapula, *vi.,* 49 In., 7, 62, 9
Patevatōju, *m.,* 35 In., 9
Pattiśvaramahadēva, *de.,* 79 In., 11-12
Pākaṇādu, *t.d.,* 122 In., 16; 173 In., 11-12
Pāluvu, *vi.,* 173 In., 12
Pālūru-*nāḍu, t.d.,* 179 In., 12-13
Pānem, *vi.,* 171 In., 9
Pāpajiya, *m.,* 155 In., 25
Pāpanna, *m.,* 136 In., 4
Pāpasānamma, *fe.,* 88 In., 20
Pāpa Timmarāja, *m.,* 127 In., 5
Pāpavināśanadēva, *de.,* 153 In., 13; 154 In., 6, 31, 45, 155 In., 15
Pāpināyaka, *m.,* 39 In., 14
Pāpireḍḍi, *m.,* 78 In., 15-16
Pārupatya, off., 218 In., 6
Pārupatyam, privilege 165 In., 15
Pārvati, *de.,* 159 In., 6-7
Peda- Jūṭuru., 35 In., 1-2
Pedapapūru, *vi.,* 96 In., 14-15
Pedasōmuḍu, *m.,* 132 In., 16
PedaTirumalayya, *m.,* 97 In., 15-16
Pedayakalūru, *vi.,* 97 In., 16- 17; 98 In., 14; 99 In., 5
Peddkaṁaṇam Sundara Mudaliyār, *m.,* 137 In., 11
Peddaveṅkaṭaperumāḷ-nāyanivāru, *m.,* 256 In., 3
Pedavīranna, *m.,* 136 In., 5
Pedavirayya, *m.,* 132; 18,
Pedavōburāju, *m.,* 127; 13
Peṇḍli-*suṁkamu, marriage tax* 13 In., 9-10
Penajalaḍina, *vi.,* 103 In., 13
Peda Mañchaya, *m.,* 23 In., 1
Peda-Nārasiṁharājayya, *ch.,* 65 In., 7
Pedda-Aubhaḷadēva-mahāraja, Nandyāla, *ch.,* 65 In., 6
Peddapasapula, *vi.,* 48 In., 6
Pedda-Tirumalarāja, *k.,* 14 In., 9
Pedda Timmana, *m.,* 27 In., 5
Pedda Timmaraju, *m.,* 88 In., 11
Peddini, *m.,* 10 In., 5
Peṁṭastaḷā, *tax.,* 7; 6
Pendlisuṅkam s.a, Peṅṭastalasuṁkamu, *tax.,* 5 In., 10
39 In., 28- 29; 70 In., 6; 188; 19
Pena-juṭūru, *vi.,* 87 In., 14

Peñchkaladinne-*agrahāra, lo.,*	176 In., 10-11, 20-21
Pendēkaṅṭi, *vi.,*	78 In., 11; 104; 27
Pennabaḍi, *t.d.,*	.. 88 In., 12; 97 In., 14; 100 In., 18
	102 In., 7; 104 In., 24; 191 In., 7
Peṅnamarāju, *m.,*	243 In., 4
Pennaṁbaḍi-*māgāṇi, t.d.,*	91 In., 7, 93 In., 9
Penna-māgāṇi, t.d.,	96 In., 14; 103 In., 13; 176 In., 4;
Pennabaḍi-*māgāṇi, t.d.,*	179 In., 10- 11
Penugoṇḍa, *ca.,*	.. 3, 4, 14 In., 7; 128; 4, 242 In., 7
Pennkalapāḍu, *vi.,*	91 In., 7, 9; 100; 22
Peṇukaparu, *vi.,*	92 In., 3
Perumāḍireḍḍi, *off.,*	37 In., 20-21
Pina Basuvarāju, *ch.,*	127 In., 8
Pina-Koṇḍappanayaka,*m .,*	126 In., 3
Pinavīraya, *m.,*	132; 18
Pinamādhavayya, *m.,*	132; 22
Pinavōju, *m.,*	127; 13-14
Pināki, *ri.,*	100; 22
Polamēḍa Chinnamaseṭṭi *m.,*	106, 2
Pōchirāja, *m.,*	250 In., 2
Pōchirāju Avubhalarājayyadēva-mahārāja, *ch,*	242 In., 17
Pōtarāja-Liṅgarāja, *m.,*	105 In., 2-3
Pōtarāju, *m.,*	105 In., 1
Pōṭlapāḍi, *vi.,*	248 In., 13
Pottapi-chōḍa, *k.,* of Rājamahēndra	123 In., 8
Pōtavaram, *vi.,*	154 In., 28, 40-41,
Pōtaya, *m.,*	21 In., 1; 229 In., 3
Pōtunnūru, *vi.,*	227; 6
Praharāju, *k.,*	203 In., 2
Prataparudradēva, *k.,*	227 In., 9
Pratāparudragajapatirāya, *k.,*	196 In., 2; 203 In., 1
PrauḍhaDēvarāya, *k.,*	226 In., 6
Praudhadēva, *k.* (son of Dēvarāya II)	45 In., 2
Prayāga, *ch.,*	79; 78-79
Prōli-seṭṭi, *m.,*	228 In., 3
Pulipodaṭṭūru, *vi.,*	100 In., 23-24; 228 In., 3
Pulivindala, *vi.,*	37 In., 15; 42 In., 5; 64 In., 3
	65 ; 14; 198 In., 1
Pulivindla-*sīma, t.d.,*	70 In., 2-3
Pulivindla-*sṭala, t.d.,*	45 In., 5, 46 In., 3, 6
Pullamukki Boḷakaṇa-mayāru, *m.,*	92 In., 3
Puṭṭi, *l. m.,*	139 In., 9-10; 188; 17
	212 In., 7; 213; 8; 242; 30
Puṭṭūru, *vi.,*	179 In., 11-12, 43-44; 252; 2

R

ṛachamāṇa, l. m., (tax) 60, 2
Rajananaṁ, l. m., 130 In., 6-7
Ramānujakūṭa, *feeding horse* 76 In., 1
Raṅgamāṁba, *fe.,* 78; 19-20
Raṅganādhaswamy, *de.,* 197 In., 2
Raṅganātha, *m.,* 34 In., 12
Raṅganāthadēva-mahārāja, *ch.,* 65 In., 8
Raṅgappayya, *m.,* 204 In., 2, 4
Raṅgganātha, *,de.,* 198 In., 2; 200 In., 4-5
Raṅgapatirāju, *ch.,* 126 In., 5
Raṅgasāṇi, *ch.,* 226; 11
Raṅgayadēva, *ch.,* 5 In., 9
Raghunādhaya, *m.,* 220 In., 4
Ṛaijara, *m.,* 158 In.,
rasasiddhas, 127 In., 10
raṭṭa, com., 43 In., 25
Rāghavaya, *m.,* 191 In., 11
Rājagaṇḍagōpaladēva, *k.,* 173 In., 2-3
rājamanamu l.m., 43; 16; 52; 8; 129 In., 2-3
131; 6; 190; 11
Rājanāyiḍu, *m.,* 25 In., 1
Rājarāja, *k.,* 211 In.,
9
Rājēndrachōḍa-setti, *m.,* 139 In., 4
Rājēndraśōḷa-setti, *m.,* 140 In., 4-5
Rāmābhaṭḷayya, *m.,* 167 In., 18
Rāmachandrapura, *vi.,* 96 In., 15
Rāmachandrapura-*agrahāra,* 184 In.,
Rāmakṛishṇayya, *m.,* 89; 8-9
Rāmaḷḷakōta, *vi.,* 78 In., 10-11
Rāmānāyaka, *ch.,* 39 In., 13, 15
Rāmārāja, *off.,* 66 In., 8
Rāmarāja, *ch.,* 192 In., 9
Rāmarājadēva, *ch.,* 68 In., 12; 86 In., 8
Rāmarāju, *m,* 98 In., 13
Rāmarājudēva-maharāju, *ch.,* 103 In., 9
Rāmarāju Tirumalarājayya, *ch.,* 102 In., 6
Rāmatāṭaka, *t.k.,* 47 In., 15
Rāmayadēva, *ch.,* 18 In., 9-10
Rāmaya, *m.,* 90 In., 5
Rāmayadēva, *m.,* 153 In., 13
Rāmayya, *m.,* 137; 17-18
Rāmēśvara, *de.,* 240 In., 7

Rāmēśvarasvāmi, *de.*, 78 In., 33-34
Rāmēśvaradēva, *de.*, 186 In., 2-3
Rāyadurga-*rāja*, *t.d.*, 69 In., 11
Rāyana-chōḍa-maharāja, *k.*, 121 In., 10-11; 122 In., 7
rebōḷu, priest 131 In.,
3
reddi or reḍḍlu, off., 7 In., 2; 9; 25; 62; 3
reḍḍi, off., 14; 15; 62a In., 2, 78 In., 13; 87; 22; 106; 15, 23; 163; 8, 172 In., 49; 182; 18;
Reḍicherla, *lo.*, 127 In., 3, 4, 5, 7-8, 18, 19, 21, 231; 3
Reṅḍḍūri, *vi.*,
Repidēva, *m.*, 233 In., 44
Rēvanabōḷu, *priest.*, 130 In., 4
Robertson, *off.*, 108 In., 6
rokham, tax., 9; 16; 87; 20; 103 In., 11 106; 4, 6, 24; 191; 15
Rujubāpayya, *m.*, 72 In., 5
rūka, coin 9; 16, 17, 18, 19, 55; 5 254; 12, 13, 14
Rudradēva, *m.*, 94 In., 14

S

Sadāsivarāya, *k.*, . 5 In., 4; 9 In.,5; 18 In., 7; 53 In., 8; 57 In., 11, 65 In., 3; 66 In., 4; 7; 67 In., 5-6, 68 In., 7-8; 75 In., 6-7; 86 In., 5; 89 In., 4; 93 In., 5; 96 In., 6 ;98 In., 5; 102 In., 4; 103, In., 4-5; 109 In., 2-3; 132 In., 6. ,143 In., 4; 166 In., 4-5; 171 In., 5; 181 In., 18; 246 In., 3;
Sajjaladinna, *vi.*, 102 In., 5, 8; 104 In., 24, 38
Sakalajagatrayābhivandita, 111 In., 1, 2
Salakarāja Pedda-Tirumalarāja, *off.*, 39 In., 21-22
Salakaraju, *m.*, 191 In., 11
Salakarāju Timmayadēva, *ch.*, 183 In., 5
Saḷva Timma, *m.*, 81, 6
Saṁmaka, sur., 5 In., 8
ŚaṅkuMallayya, *m.*, 31 In., 7
Saptarishis-Kovila, *te.*, 225 In., 8-9
Saraparājapuram, *vi.*, 78 In., 12-13
Sarapaṁjaram Basuvōju, *m.*, 91 In., 4-5, 9, 15-16
Saraparājukhāri, *m.*, 78 In., 8-9
Sarasvati Tirumalarāju, *m.*, 176 In., 16-17

Sarvādhikāṅ, *off.*, 169 In., 9
Sarvamānyamu, *privilege.*, 4, 8-9; 37, 16-17, 22, 33; 46; 9; 68; 16-17; 81;7 ;19; 85 ; 19, 87 In., 20, 27; 88, In., 19; 89 In., 10; 93 In., 11; 96, 15; 100 In., 26; 103 In., 12, 14; 104; 42; 122 In., 11; 127 In., 24, 29, 32; 188 In., 20-21; 213 In., 9-10; 237 In., 24;
Saravarāju Maṅgalagiri, *m.*, 78; 21
Sarvalōkāśraya Vishṇuvardhana, *k.*, 79 In., 3-5
Sattevōlu, *vi.*, 153 In., 13
Sādutullā Asāri Haṅdaṁmīya Sāhebu, *m.*, 187 In., 4-5
Sāḷuva Bukkarāju, *m.*, 57 In., 6-7
Sāḷuva Govindayya, *ch.*, 72 In., 8
Sāḷuva Guṇḍayadēva, *ch.*, 172 In., 10-11
Sāḷuva Kommarāju, *m.*, 195 In., 1-2
Sāḷuva Kōnapparāju. , *m.*, 195 In., 2
Sāḷuva Lakshmayya, *m.*, 57 In., 6
Sāḷuva Rāmarāju, *m.*, 195 In., 1
Sāḷuva Timmarusayya, *off.*, 88 In., 8; 97 In., 12- 13, 30 104 In., 11- 12, 22, 25- 26, 27-28
Sāḷuva Timmarāju, *ch.*, 188 In., 9-10
Sāḷuva Timmarāja Voḍaya, *ch.*, 91 In., 6
Sāḷuva Timmaya, *m.*, 57 In., 7
Sāṁba (Śiva), *de.*, 8 In., 10
Sāmbaśiva, *de.*, 151 In., 13
Śāntaśiva Paṇḍita, *m.*, 139 In., 17
SāraṁNāganna, *m.*, 51 In., 1-2
Sdhimayi, *vi.*, 68 In., 14
Senagalagūḍuri-*agrahāra, lo.*, 178 In., 3-4; 185 In., 3
Shōḍaśōpachara, rituals., 46 In., 4
Sidāyaṁ-Kāṅika, *tax.*, 103 In., 10-11
Siddayaṁ, *tax.*, 190; 14; 197; 12
Siddhayadēvayya, *m.*, 153; 7
Siddhayadēva, *ch.*, 173 In., 21-22
Siddapanāyani-Koppinēni, *m.*, 188 In., 5-6
Siddhirāju-cheruvu, *t.k.*, 2 In., 5
Sidhirāju Timmarāja, *ch.*, 107 In., 5, 9
Siṁhādri-Poṭnūru, *vi.*, 203 In., 3
Siṅgadēva, *m.*, 160 In., 5-6
Siṅgarayyadēva,., 171 In., 10-11
Siṅgaya, *m.*, 241 In., 1
Siṅgayareḍḍi, *m.*, 146 In., 13

Śiraśchandra-mahāpātra, *ch.*, 203 In., 2
Śivanūru, *vi.*, 57 In., 4
Soḍachavupacharālu, *homage.*, 154; 32- 33, 165, 18-19
Sōma-*Kula, cast.*, 45, In., 3
Sōmaya, *m.*, 240 In., 3-4
Sōmēśvara, *de.*, 216 In., 1
Sōmināyani Rāmaya, *m.*, 33 In., 14
Sōṁireḍḍi, *m.*, 173 In., 15
Śridhaṛa, *m.*, 157 In., 1-2
Śrimadavuṅdu, *m.*, 233 In., 3, 238 In., 1
Śrimahadēva, *de.*, 97; 32
Śrīnivasa, *m.*, 141 In., 4-5
Śrijatukumem, *m.*, 90 In., 7
Śriparāśara- bhaṭṭar., 254; 5
Śriparvata, *hill.*, 45 In., 6; 237; 18
Śriraṅga, *l. K.*, 100 In., 5, 10
Śriraṅgarāja, *m.*, 107 In., 5, 9
Śriraṅgarāju, *m.*, 250 In., 2
Śriraṅgāṁ, *lo.* 203; 3; 249 In., 4; 250 In., 2
Śriraṅgarāpura, *vi.*, 100 In., 19, 25
Śriraṅgaṁ Tirupati, *vi.*, 252; 3
Śriraṅganatha, *de.*, 173 In., 4- 5; 205 In., 4
206 In., 3; 207 In., 1; 208 In., 1;
209 In., 210 In., 1; 222 In., 2;
259 In., 1
Śriraṅganāya, *de.*, 204 In., 2, 5
Śriraṅgayadēva, *k.*, 197 In., 2; 200 In.,
Śriraṅgarāja, *ch.*, 249 In., 4
Śri Raṅgarāya, *k.*, 128 In., 3-4
Śriraṅgācharya, *m.*, 245; 21
Śriraṅggarāju, *m.*, 202 In., 4
Śrirāmēśvara, *de.*, 217 In., 3
Śrisiṅgāyadēvamaharāju, *ch.*, 98 In., 12
Srotrium, 1, 3,
Śrōtriya-rakham, tax., 88; 19
Śrōtriyam, tax., 37; 22
Sthānāpati, *off.*, 227 In., 10
Sthānāpati Pedagaṅga-Jiyya, *off.*, 153 In., 8
Sukanāsi., 91 In., 9-10; 104 In., 32
Suṅkam, tax., 66; 16
Suṅkēsula, *vi.*, 72 In., 9
Sūlada Mallikārjuna Oḍeya, *m.*, 31 In., 6
Surabhēśvaradēva, *de.*, 153 In., 12; 165 In., 4, 18, 25
166 In., 22, 167 In., 22,

Surabhēśvarapuram, *vi.*, 165 In., 28-29
Sūrama, *de.*, 201 In., 3, 5, 127
Sūraparāju, *ch.*, 127 In., 6, 14
Sūraparāju, *k.*, 123 In., 6-7
Sūraya, *m.*, 199 In., 8
Surya-puṭālu, ornaments., 202 In., 2
Surisetti, *m.*, 232 In., 3
Surubhajiya, *m.*, 155 In., 26-27
Sūtra :
Apastaṁba 31; 3-4, 65 In., 5, 4; 75; 9; 96, 9, 11, 100 In; 8, 11, 127 In., 3; 132 In., 14, 17; 19-20; 199 In., 2, 242; 14-15 245; 5; 249; 3;
Āśvalāyana .. 154 In., 7-8, 47; 165 In., 5; 12; 19, 27

T

Talayāṅkkaṁ *Kaṇike, tax (Payable to village head).* .. 203; 5
Taḷigiṁ-pannu, *tax.*, 169; 14-15
Tamaṭaṁ Koṇḍavaṭṭi, *t.d.*, 154 In., 27-28
taṁkas, coins., 153 In., 11
Tammayadēvachōḍa, *ch.*, 95 In., 7-8
Taṅgēda, *vi.*, 203 In., 1
Tatvaprakāśa-Yōgi., 149 In., 3
Tāḍiparti, *vi.*, 102; 7; 105 In., 1; 186 In., 1
Tāḍicherla Veṅkaṭanarasu, *m.*, 151 In., 9
Telugu-chōḍa, *dy.*, 122 In.,
Tenāli, *vi.*, 240 In., 6-7
Teppa tirumāḷḷu Floating festival. , 5 In., 13
teru-tirunālu, te, festival., 104; 33
Timāreḍḍi, *m.*, 78 In., 16
Timmabhūpa, *ch.*, 45 In., 5
Timmakka, *fe.*, 8 In., 9
Timmama Rājayya, *ch.*, 5 In., 14
Timmānayaka, *m.*, 87 In., 16-17; 128 In., 7
Timmāpura-*agrahāra, vi.*, 100 In., 6
Timmarāju, *m.*, 159 In., 3-4; 167 In., 19
Timmarasayya, *m.*, 107 In., 6
Timmarājayya, *m.*, 242 In., 18-19
Timmasamudram, *vi.*, 104 In., 28
Timmayadēva-mahārāja, Nandyāla, *ch.*, 66 In., 6-7
Timmayya, *m.*, 44 In., 4, 5-6; 46 In., 2
Tiṅgarappa, *m.*, 62 In., 9
Tipayadēva, *ch.*, 5 In., 8

Tipparāju, *m.*, 172; 50
Tippasamudram, *m.*, 245 In., 8, 11
Tippereḍḍi, *m.*, 248; 14
Tirumalakoṇḍu, *m.*, 133 In., 8-9
Tirimeḷḷa, *vi.*, 165 In., 3
Tirumala Mādavayya, *m.*, 109 In., 4
Tirumalamma, *fe.*, 96 ; 27-28
Tirumala Peddāchāryulu, *m.*, 100 In., 12- 13, 14-15
Tirumalarājapuram, *vi.*, 132 In., 11, 24-25
Tirumalarāya. *k.*, 100 In., 9
Tirumalarāyudu, *m.*, 179 ; 20-21
tirumañjanamu te, service., 106; 17
Timmānāyaka, *m.*, 109; 17
Timmayya, *m.*, 220 In., 3
Timmarāju, *m.*, 75 In., 10
Timminā̄yaka, *m.*, 14 In., 78
Tippayā, *m.*, 57, 8
Tirukaṇṇamaṅgai, *vi.*, 76 In., 1
Tirumaladēva, *ch.*, 18 In., 12- 13
Tirumaladēvi, *q.*, 196; 4
Tirumalarāja Veṅgalarājadēva, *ch.*, 55 In., 2-3; 56 In., 6
tiruvārādhana, worship., 5; 17; 14; 17-18
tiruvedhana worship. , 30; 34
Tiruvēṅgala-Nellūru, *vi.* , 57 In., 4- 5, 13; 62a In., 2
Tissaya, *m.*, 46; 7
Toṅḍamārayaguḷḷa, *t.d.*, 132; 8-9, 23
toṟṟu, cow., 73 In., 4
tulāpurusha, dāna., 203 In., 2
tumeṇḍu, l. m., 130; 10
tūmu, l. m., 41 In.; 194; 5
Tūmmkuṅṭa Laksharāju, *m.*, 78; 19
Tuṅgabhadra, *ṁ.*, 6 In., 11- 12; 100 In., 15
Tuṅmaluri Narasaṁbhatlu, *m (archaka).*, 78; 36-37
Tupākula Rāmalingayya, *m.*, 256 In., 2
Tupākula Rāmakṛishṇappanāyaka, *m.*, 204 In., 6
Tirumeḷḷa, *vi.*, 132; 9; 159 In., 2; 171 In., 8
Tuṟimiḷa-*rājyam, t.d.*, 172 In., 11
Turutaṭāka, *city.*, 152 In., 7

U

Udayagiri, *ca.*, 146 In., 8; 154 In., 23-24 172 In., 9; 196; 2; 203 In., 1
Udayagiri-*durgam, t.d.*, 165 In., 14
Udayagiri-*sīma, t.d.*, 167 In., 12

Uḍugugaṇdlya, *m.*, 43 In., 14
Ujēnipisācha,, 152 In., 7
Uṁbali, 104 ; 26
Upekumāraśarman, *m.*, 92 In., 5
Ūrachintala, *vi.*, 187 In., 7-8, 15
Uṭla-tirumaḷlu, *rituals.*, 5 In., 12
Utpāṭipiḍugu, 150 In., 1
Uṭtu, l.m., 130 In., 6

V

Vaḍugu *(upanayanam ceremonies)* 153 In., 22
Vallabha, *m.*, 158 In., 2
Vallabharaya, *de.*, 127 In., 3-4
Vallabhayadēva, *ch.*, 44 In., 3, 5
Vallabhayya, *ch.*, 46 In., 1
Vallabhayya, *m.*, 132 ; 15
Vallabhēndra, *ch.*, 45 In., 4
Vallavasalkalu, *m.*, 190 In., 8-9
Vaṅganūr-*vishaya, t.d.*, 92 In., 2
Varadāchāryulu, *m.*, 254 ; 10
Varadarāja-perūmaḷ, *de.*, 225 In., 9
Varadayyadēva, *ch.*, 88 In., 10, 20-21
Varaha, coin., 96; 24; 106 ;5, 7; 196; 5; 203; 3
254; 12, 16, 17
Vābaṁbhaṭla, *m.*, 78; 39-40
Vābareḍḍi, *m.*, 4 In., 4
Vākiti Ādepanāyaka, *m.*, 191 In., 6, 7, 9
Vāmana-jayanti, 100 In., 3, 16
Vedādribhaṭlu, *m.*, 96; 12-13, 25
Vēlama, *com.*, 143 In., 8; 164; 2
Velānūri Aṅkireḍḍi, *m.*, 187 ; 9-10
Vēli, tax., 76 In., 1
Velichēla, *tax.*, 4, 7
Veli-*chēnu, levy.*, 153 ; 18
Velipolamu, *tax,* 139 ; 9
Velmalūru, *vi.*, 190 In., 10
Velugoṭi Tirupatinayaka, *ch.*, 126 In., 1-2
Vēmabhūpati, 239 In., 4-7
Vemula, *vi.*, 42 In., 8
Velumakūru, *vi.*, 191 In., 7-12
Vēmulēṭi-māngini, *t.d.*, 104 In., 26
Vēmūri Varadarāju, *m.*, 195 In., 1
Vendōṭamma, *de.*, 4 In., 2-3
Veṅgalaya, *m.*, 199 In., 7

Veṅgaḷappa, *m.*, 222 In., 2
Veṅggana., 78; 31-32
Venkhatātriayya, *m.*, 154; 39
Veṅkkaṭa; *m.*, 187; 13
Veṅkaṭādri-Ayya, *m.*, 154 In., 23; 165 In., 13, 32
Venkatādrirāju, *m.*, 245; 15
Veṅkaṭadri Timmaraya, *off.*, 42 In., 6
Veṅkatapati, *k.*, 3; 3-4; 242 In., 6, 254 In., 4
Veṅkatarāo, *m.*, 32 In., 3
Venkaṭareḍḍi, *m.*, 78 In., 16
Vēnkatēśvara, *de.*, 7 In., 17-18; 98 In., 14
120 In., 4-5
Veṅkkaṭam, *vi.*, 187 In., 9
Vennasāni, *m.*, 163 In., 9
Veṭṭivirālam, tax., 68 In., 15-16; 103 In., 14
Vijaya Bukka, *k.*, 189 In., 9-10
VijayaBukkarāya, *k.*, 237 In., 12
Vijadēva-maharāja, *ch.*, 175 In., 6-7
Vijayāditya, 92 In., 1; 212 In., 234 In., 2
Vijayaraṅga Chōkkanātha, *k.*, . . 204 In., 5 206 In., 4-5, 207 In., 1,
208 In., 1, 209 In., 1; 210 In., 1,
257 In., 1, 258 In., 1, 259 In., 1
Vijayādityadēva, *k.*, 211 In., 6
Vijayarāya, *k.* *(Dēvarāya II)* 45 In., 2
Vikramāditya, *k.*, 145 In., 1-2; 152 In., 1-2
218 In., 4-5
Viṁjyanampāḍu, *vi.*, 155 In., 17-18
Vināyaka, *de.*, 230 In., 6-7
Vinikoṇḍa, *t.d.*, 155; 17
Vinukoṇḍa, *fort.*, 203 In., 1
Viprvinōdini, *com.*, 81 In., 3, 89 In., 6, 11, 13
132 In., 12, 15, 18, 26
Vīra Aubhaḷa Dēva Chōḍa- Maharāja, *m.*, 237 In., 17
Virabhadrarāya, *k.*, 203 In., 1
Vira Bukkarāya Oḍeya (Bukka II) *k.*, 155 In., 7
Vira-Dēvarāya, *k.*, 237 In., 9
ViraHarihararāya, *k.*, 146 In., 5-6
Vīramahapātra, *k.*, 196 ; 2
Vīramarājamma, *fe.*, 137 In., 3
Vīramarāju, *m.*, 193 In., 1
Viraṁna, *m.*, 15 In., 1
Viramarājapuram, *vi.*, 193 In., 11
Vīramushti-pannu, tax., 153; 15
Virappa, *m.*, 136 In., 4

Virāpratāpa Krishṇarāyapuram, *vi.*, 93 In., 10-11
Vīrayarāju, *m.*, 159 In., 5-6
Virūparāja, *m.*, 201 In., 1-2, 3-4
Virusayya, *m.*, 30 In., 9-10
Vishnu, *de.*, 170 In., 3
Vishṇuvardhana, *k.*, 211 In., 5; 218 In., 2
Vishvanādha, *m.* , 110 In., 2-3
Vishuvu-Saṅkranti, *auspicious ocassion.*, 121; 2
Viṭhalēśvara, *de.*, 6 In., 12-13
Vīvūri Nārāyaṇareḍḍi, *m.*, 82 In., 7-8
Vōbaya, *m.*, 106 In., 2
Vōbili-nāyaka, *m.*, 91 In., 4, 8, 15
vritti tax., 96; 18, 19, 20, 26; 169; 15-16; 175; 12-13; 194; 14; 227; 7; 245; 9, 10; 254; 12
Vuṁbbali, *endowment.*, 56, 10, 102; 8
Vuppā Nāgireḍḍi, *off.*, 62 In., 4

W

Week-days :
Monday 3 In.; 5 In.; 9 In., 4; 33 In.,7; 54 In; 66 In; 91 In.,3; 103 In; 107 In., 3 133 In., 141 In, 2; 151 In., 153 In., 3; 163 In., 4-5; 170 In., 2; 171 In., 3; 187 In., 4; 188 In., 4; 203 In.,3; 220 In., 2; 225 In.; 227 In., 2; 273 In., 3; 243 In., 250 In., 1; 254 In., 3;
Tuesday *(aṅggārakavaram)* . . 8 In.; 31 In.; 71 In.; 127 In;138 In.; 154 In., 4; 165 In, 2; 166 In; 169 In, 6; 206 In.,3; 207 In., 1; 242 In.,
Wednesday . . 30 In; 39 In, 9; 42 In 3; 47 In; 71 In; 75 In; 85 In, ; 85 In, 3; 89 In.; 93 In.; 96 In.; 123 In; 175 In; 176 In, 6; 214 In., 3; 215 In., 2;
Thursday . . 34 In; 45 In; 9; 46 In 1; 53 In 5; 55 In., 2; 78 In., 5; 93 In., 4; 97 In., 6; 134 In., 144 In; 179 In., 8; 191 In ;237 In., 7; 239 In., 259 In.,

Friday 27 In., 3; 41 In., 4; 49 In., 4; 62a In., 1; 82 In., 5; 88 In., 4; 95 In; 98 In; 99 In; 108 In; 111 In., 12-13; 127 In., 135 In; 136 In; 143 In; 171 In.,; 172 In., 3; 197 In., 200 In., 205 In., 3; 235 In., 6; 249 In., 2; 252 In., 256 In., 1; 259 In., 4

Saturday .. 14 In., 4; 18 In., 37 In., 7; 87 In 4; 104 In., 19; 109 In; 114 In., 4-5; 116 In; 173 In., 10;

Sunday 31 In., 48 In., 4; 65 In., 68 In; 30 In., 3, 71 In; 4, 86 In., 100 In; 110 In; 132 In; 146In., 5; 183 In., 4; 211 In., 4; 213 In., 3; 222 In., 1; 245 In; 253 In., 2;

Y

Yaḍamarāju, *m.*, 107; 8

Yalachama, *fe.*, 78; 30

Yallamma, *fe.*, 127; 15

Yallamarāju, *m.*, 105 In., 2

Yaṅddaluri Timmājōśya, *m.*, 154 In., 22

Yaṟagudi, *vi.*, 46; 6

Yarragudi, *sur.*, 18 In., 12

Yavanarājya-sthāpanāchārya, *ep.*, 203; 1

Yāḍaki, *vi.*, 108 In., 5; 109 In., 7, 8

Year, cyclic :

Akshaya 65 In., 2;

Ānanda 7 In., 1; 37 In., 6; 53 In., 4; 56 In., 4; 71 In., 3; 83 In., 1; 106 In., 1; 181 In., 7-8; 205 In., 2; 206 In., 2; 207 In., 1, 256 In., 1;

Bhāva 91 In., 2; 100 In., 2; 176 In., 4; 177 In., 4;

Chitrabhānu 88 In., 3; 146 In., 3-4;

Dhāta 95 In., 4-5

Dhātu 13 In., 5; 31 In., 2; 104 In., 19 203 In., 3;

Dundubhi 41 In., 4; 45 In., 9; 99 In., 3-4 109 In., 1; 144 In., 2;

Durmati 29 In., 2; 42 In., 2; 44 In., 1 46 In., 1; 75 In., 4; 243 In., 2-3;

Hēmaḷaṁbi	14 In., 3-4; 167· In., 2;
Īśvara	4 In., 1; 128 In., 2;
Kālayukti	82 In., 3-4; 136 In., 3; 169 In., 4;
Khara	30 In.,4 ; 62 In., 1;
Kīlaka	89 In., 2; 245 In., 3; 254 In., 2;
Krōdhi	5 In., 2; 68 In., 4; 86 In., 3;
	103 In., 3; 133 In., 4; 163 In.,
	2; 180 In., 3;
Nala	78 In., 4;
Nandana	32 In., 1; 38 In., 7-8; 108 In., 2;
Parābhava	47 In., 4 ; 98 In., 2-3; 101 In., 3;
	102 In., 2; 116; 179 In., 6; 183 In.,
	2-3; 188 In. 3-4; 236 In., 237 In., 7;
Paridhāvi	48 In., 3; 55 In., 1; 227 In., 1;
	252 In., 2;
Pārthiva	170 In., 1;
Piṅgaḷa	12 In., 3; 139 In., 2; 250 In., 1
	253 In., 2;
Plavaṅga	18 In., 4; 66 In., 2; 235 In., 2-3;
Prajōtpatti	85 In., 2
Pramādicha	54 In., 3; 57 In., 2; 93 In., 3;
	96 In., 3-4
Pramādi	16 In., 4; 213 In., 2-3;
Pramōdūtā	120 In., 1, 197 In., 200 In.,
Rākshasa	51 In., 1; 132 In., 3; 138 In., 3-4;
	246 In., 2; 251 In., 2;
Rudhirōdgāri	175 In., 2-3
Sarvajit	87 In., 3; 135 In., 2;
Siddhārthi	107 In., 3; 225 In., 3;
Śōbhakṛit	8 In., 4-5; 189 In., 4
Sādharaṇa	41 In., 1; 143 In., 2; 242 In., 3-4;
Śārvari	154 In., 3; 165 In., 2;
Sarvadhāri	127 In., 2; 142 In., 1; 151 In., 3;
Śrīmukha	259 In., 4;
Śrimukha	49 In., 4;
Subhakṛit	3 In., 2; 67 In., 1;
Subhānu	76 In., 1;
Śukla	72 In., 3;
Tāraṇa	187 In., 3; 248 In., 4;
Vibhava	34 In., 4; 249 In., 2;
Vijaya	62a In., 1; 190 In., 5;
Vikārin	208 In., 1
Vikṛiti	127 In., 22; 174 In., 1;
	204 In., 5; 222 In., 1;

Virōdhikṛit 2 In., 1; 9 In., 3; 166 In., 2;
Virōdhi 33 In., 6; 191 In., 3;
Viśvāvasu 171 In., 2-3;
Yuva 97 In., 5; 126 In., 1;
Yēllareḍḍi, *m.* 134 In., 3-4
Yeṟagudi, *vi.,* 5 In., 14
Yeṟayya, *m.,* 114 In., 7
Yeṟṟabālam, *vi.,* 138 In., 5
Yidāreḍḍi 8 In., 8
Yiṁḍḍalūri Timma-jōśya, *m.,* 165 In., 12-13
Yusupukhān, *m.,* 48 In., 5









UDAVAGANDLA INSCRIPTION OF AGGAPA (No. 43)



TURIMELLA INSCRIPTION OF CHALUKYA VIKRAMADITYA I (No. 152)

PLATE III

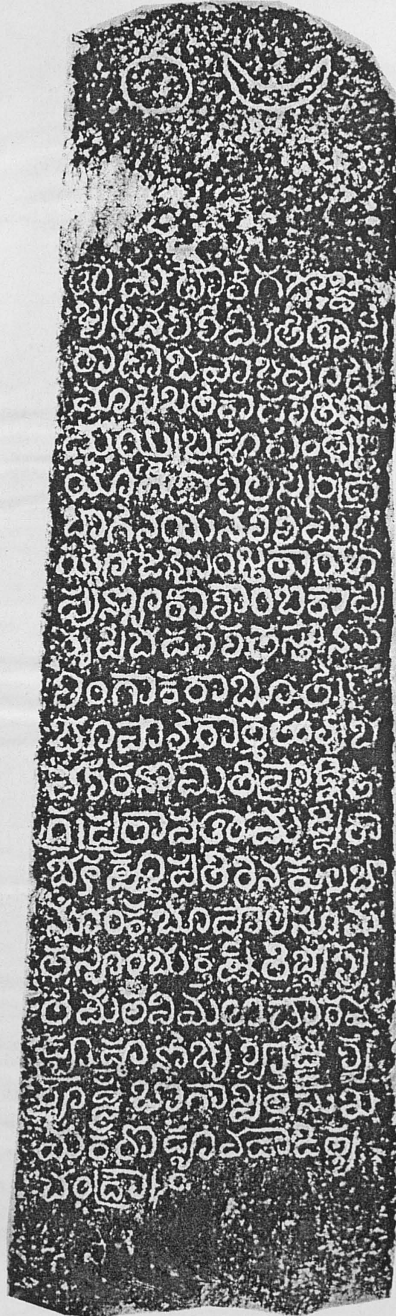


SANNAMURU INSCRIPTION OF AGGAPARAJU (No. 111)

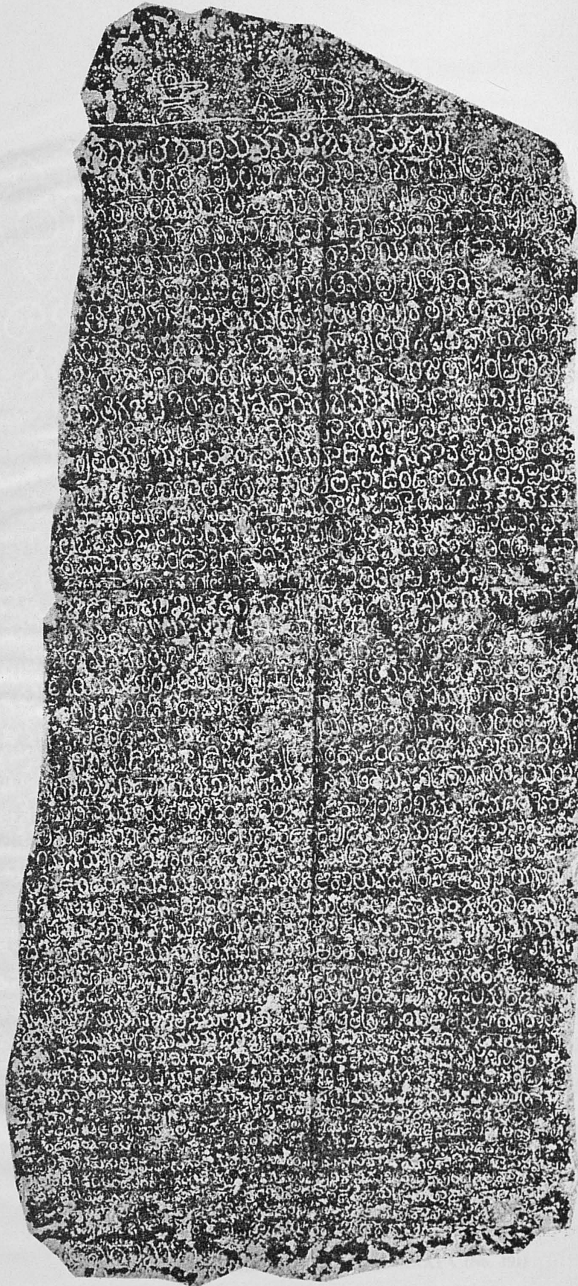
PLATE IV



TURIMELLA INSCRIPTION OF GANAPATIDEVA (No. 162)



KANUPARTI INSCRIPTION OF VIRADEVARAYA (No. 236)



SAZZALADINNE INSCRIPTION OF KRISHNADEVARAYA (No. 104)



VELAMAKURU INSCRIPTION OF KRISHNARAYA (No. 191)



ALAVALAPADU INSCRIPTION OF SADASIVA (No. 9)



AGADURU INSCRIPTION OF SADASIVA (No. 5)

